

روبرت فورنو

جَدُّ الْأَرْضِ أَيْرَالْرِيفَ



ترجمة
الدكتور فؤاد ابو

دار دمشق
للطباعة والنشر

يروي هذا الكتاب قصة مثيرة :

تلك هي قصة شعب «الريف» الصغير، البداني، المبتلى، المتاجر على الطريقة القبلية، الرازح تحت العب، المزدوج للنحيف وأوهام الفرون الوسطي، وقد هب في المغزيليات من هذا القرن، بقيادة رجل فحل حقاً، يحارب إسبانيا الطامنة في أراضيه، وذلك بالسلاح الذي يكتسبه منها في ملايين القتال، فينزل بها هزائم يشهد المؤرخون أن أيام دولة استعمارية لم تمن بستلها قط، كما يشهدون على أنه كان لها أكبر الاتر في تطور الأحداث فيما بعد في إسبانيا بالذات، حتى تستغيث بفرنسا حلقتها، وهي كبرى الدول الاستعمارية في ذلك الحين، فيقف الشعب الصغير، الذي وحدته المقاومة ضد المغزيليين الغزاة، وصهرته في بوتقة فولاذية، يقف في وجه أساطيل الدولتين الحرية والبحرية والبرية، يقاوم سنوات قبل أن يغلب على أمره، وحيداً إلا من بعض التعاطف من أحجار العالم الذين كانوا هم أيضاً مغلوبين على أمرهم تقريباً في تلك الأيام .

ويعطي هذا الكتاب قدرة رائعة :

ما الشعب الفلسطيني الصغير يقف اليوم هو الآخر في وجه عصابة غاصبة، تمدها ثلاث دول استعمارية كبرى بالمعرفة، والسلاح، والمالي، والرجال، لكنه لا يقف وحده، إن الشعوب العربية جيئها إلى جانبها، والبلدان الاشتراكية، وأحرار العالم الذين لم يعودوا مغلوبين على أمرهم، بل هم في كل مكان يستثنون الهجوم على القلائع الاستعمارية المتهاوية، في عصر يشهد انحسار الامبرالية، وينهيا دفعها إلى الابد .
ما أشبه اليوم بالبارحة، وما أبعد الفارق ما بينهما في الوقت نفسه .

النشر والتوزيع في الأقطار العربية - دار دمشق

دمشق - شارع بور سعيد حatzf ١١٠٤٨ - ١١٠٢٣

لوران فورنر

عبدالكريم صطفى أمير الريف

قصة التحدي العربي للاستعمار الفرنسي والاسباني

ترجمة
الدكتور فؤاد أيوب

ماد كمشق
الطباعة والتوزيع

القِيَادَةُ

منطق

« ان الدول الكبرى تشنحذ أمواسها ، وسوف يكون دورنا في المرة القادمة » .
ويشدد المتكلم ، وهو رجل مربوع القامة بدین الجهة ، على انذاره بحركات بسيطة
ومعبرة من يديه الصغيرتين الرشيقتين . وطافت نظرته بالحاضرين ، فانتقض زعماء
القبائل في ضيق تحت وطأة نظرته النافذة . وسرعان ما امتلا الجو بطئين خافت من
الأحاديث المتداولة . لقد لاذ المتكلم بالصمت ، بينما الزعماء يتشارون ، كل مع جاره
القريب . وشحد أذنيه كي يلتقط كلمة من هنا ، ويميز همساً من هناك ، في حين راحت
عيناه تراقبان الوجوه من حوله . انه يعرف بعض الزعماء معرفة قديمة جداً ، لكن
معظمهم غرباء لم يلتقي بهم الا خلال السنة المنصرمة . وكان الاتفاق الجماعي على التعاون
من أجل المصلحة المشتركة أكثر مما يتوقع ، لكن اجتماع قادة الريف في مؤتمر أمر لم
يسبق له مثيل . لقد عاش الريفيون^(١) طوال ألف سنة ونيف في عزلة تامة ، وكل
قبيلة تعتصم داخل حصونها الجبلية، وكانت كل قبيلة العدو اللدود للقبيلة المجاورة لها .

وعلى الرغم من أن الريف يمتد على الشاطئ المتوسطي لأفريقيا الشمالية ،
فأنه ينأى عن أوروبا قدر ما تناهى جبال التبت وأدغال الأمازون . أبداً لم ير غب انسان
فيه منذ أيام الرومان القدامى ، ولم يطمع أي جار قوي في وديانه الحجرية وجباله
الصخرية . أما الآن ، فأن استقلال الريف لهي خطير . لقد أمضى المتكلم سبعة أشهر
يعجوب البلاد ، يحاور ، ويرافع ، ويحذر . ان الإسبانيين سيغزون الريف في الربيع ،

(١) ساقسحمل طوال الكتاب كلمة « الريفيين » قاصداً بها أهل الريف بالضبط ، من دون ان يكون لها علاقة
صفة الريف الشائعة (المترجم) .

وثلوج الشتاء وأمطاره لا تترك سوى مهلة ستة أشهر : إن أمم الريفين ستهة وعشرين أسبوعاً ثميناً برجأ تنفيذ الغزو خلالها ، ومن واجبهم أن يقبروا خلافاتهم ويتعلموا كيف يتحدون ضد العدو المشترك .

إن المؤتمر الكبير لقادة الريف ، هذه المنطقة الجبلية الواقعة في شمال مراكش ، قد التئم في مكان يدعى القيادة في تشرين الأول (أكتوبر) عام ١٩٢٠ ، ولم تنصرم عشرة أشهر على هذا التاريخ حتى كان اسم المتكلم الذي عمل على انهاض مواطنه يتعدد على كل شفة ولسان في العالم أجمع ، فهو صورة المقاومة المحلية ضد الحكم الاستعماري ، وهو أول أفريقي شمالي ينادي بتطبيق مبدأ تقرير المصير على ضاحيا الإمبريالية . إن رجل القانون البسيط الذي انقلب جنديا ، وقادني البلدة الصغيرة الذي مضى إلى العرب يركب حمارا ، قد اجتاز مخيلة ملايين الناس في أوروبا وأميركا . إن صحفيين مشاهير قد أفلتوا من يقظة أعدائهم وتغللوا متنكرين في الريف كي يقابلوه ، كما أن الصحف نشرت ما ثرثه بعنوانين كبيرتين في صفحتاهما الأولى وهو يسحق بصورة لا تصدق جيوش إسبانيا وفرنسا معاً . وترنحت إسبانيا تحت ضرباته ، ولم تسترجع قط قواها كاملة من سلسلة من الهزائم لم يخرج منها بشيء من المجد . سوى رائد يدعى فرانشيسكو فرانكلو . واضطربت فرنسا أن ترسل بطل فردان ، المارشال بيستان ، إلى مراكش . واني لأذكر أن والدي كان يتساءل كل يوم ، وهو يفتح جريدة الصباحية : « ترى ، ما الذي يصنعه عبد الكريم ؟ » .

* * *

حين قرأت خبر وفاة عبد الكريم عام ١٩٦٣ ، عادت أفكاري القهقري ، في مثل لمح البصر ، إلى العشرينات من هذا القرن . واستحضر ذهني صورة زعيم قبلي رسمته السينما في هوليود على اعتباره بطلاً لرمال الصحراء . يا لها من لوعة مزيفة كاذبة ! لهذا ما عرفته حين مضيت أبحث عن عبد الكريم . وأرشدني ولده سعيد عبر مجاهيل الريف ، فزرت مسارح المعارك الكبرى ، وتحدثنا مع الأحياء من المحاربين ، هؤلاء الشيوخ الذين قاتلوا مع عبد الكريم في شبابهم . كانت الملوحة رائعة . إن جماهير جياشة العواطف قد تجمعت حولنا ، كما ذرف شيوخ طاعنون في السن دموع التأثر

والانفعال الشديد . وحين عرضت مكافأة على دليل شاب رفض هديتي قائلاً بكبرياء : « تلك هي مشاركتي في تاريخ عبد الكريم » .

وفي التاهرة ، روى لي سعيد وآخرته المقصة التي لم تسبق روایتها عن الحرب التي خاضها والدهم ضد دول أوروبا العظمى . وأوضح لي محمد ، أخو عبد الكريم ومساعده الرئيسي طوال الحرب ، كيف أن فتنة ضئيلة من رجال القبائل المفترىن إلى السلاح قد هزما جيوش المسيحيين . وعرفت في مراکش ومصر أن عبد الكريم لا يبرح البطل الاستوري لشمال أفريقيا ، وأنه شخص مُجل في العالم العربي . وإن أولئك الذين عرّفوا عبد الكريم يتحدثون عنه كما لو كانوا يتحدثون عن النبي ، كما نتحدث نحن البريطانيين عن تشرشل ، وكما يفكر اليهود في غاتي . ولقد أصبحت أنا الآخر مسلوباً بسحر عبد الكريم .

في تشرين الأول (أكتوبر) عام ١٩٢٠ ، أخفق عبد الكريم في الحصول على التأييد الموحد من قبائل الريف . وعاد القادة إلى قراهم ، يتخاصمون ويتشاحنون ، وقد حزم كل واحد منهم أمره على مقاتلة الإسبان في أرضه الخاصة ، وكل رجل منهم معني بما بيته وبين جاره من ثأر دموي أكثر من عنايته بالخطر الذي يهدد استقلال الريف . كان شيء واحد يمكن أن يوحدهم تحت راية عبد الكريم ، ألا وهو نصر عظيم ومشهور . وكان عبد الكريم ، في منزله في أجدير ، المطل على خليج الحسيمة ، ينتظر الغزو الإسباني . وكان ذلك الشتاء بارداً ورطباً بصورة غير مألوفة .

وقد شحذت الأمواس

في مليلا ، على بعد سبعين ميلا من أجدير ، كان الجنرال فرنانديز سيلفستر ينتظر في الربع بصير فارغ . لقد أقام الإسبان طوال خمسة قرون في تلك المدينة وفيما حولها، وهي أبعد مواقعهم على الساحل المراكشي من جهة الشرق . وكان سيلفستر يخطط ، بصورة تتعارض مع أوامر رئيسه ، الجنرال دامسكو بيرنجر ، المفوض السامي لمراكش الإسبانية ، للخروج من مليلا واحتياج الريف بسرعة خاطفة . إن سيلفستر سيضرب من الشرق ، بينما يتواتي بيرنجر في الغرب ويضيع الوقت سدى . وكان سيلفستر يرى نفسه إذن في صورة كورتيز جديد ، في صورة بيزارو القرن العشرين . إن إسبانيا لفي أمس الحاجة إلى إنجاز عظيم ، وأمبراطورية مراكشية تقوم على عتبتها الخاصة سوف تعوض عن فقدان المستعمرات الاميركية وتكون البلسم الشافي لجراح الكبرى الإسبانية . وكان سيلفستر يحتفظ بسرية خططه ، ولم يحدث أحدا بها سوى صديقه ، ألفونسو الثالث عشر ، الملك الشاب الطموح والمتهرئ الذي كان يتوق إلى تنفيذ المشروع المراكشي - هذه المغامرة التي ستتكلفه العرش قبل أن تخفت أصدقاؤها الأخيرة وتتلاشى .

ولقد جعلت الإمبراطورية المراكشية القديمة تنهار عام 1894 ، إذ أن الحكم الضعيف الذي كان يمارسه السلطان الصبي عبد العزيز قد فتح الباب على مصراعيه أمام التدخل الأجنبي . لقد أصبحت مراكش ناضجة من أجل الغزو الأوروبي . كانت فرنسا قد استولت على الجزائر وتونس ، وكانت أنظارها الجشعة تتوجه نحو مراكش . هذه التنمية الاغنى في شمال أفريقيا ، وهي في وقت واحد الناج وحجر الأساس اللذان تتوقف بهما من أجل استكمال إمبراطوريتها الافريقية . وكان عامل واحد يعيق الغزو الفرنسي ، ألا وهو الخصومة البريطانية . وجاء تبدل في الميزان المعقّد لسياسة الدول

الأوروبية الكبرى فلطف من المخاوف البريطانية تلقاء المشاريع الفرنسية عبر الحدود من جبل طارق . ان خطاً أعظم يلوح في الأفق . ذلك أن المانيا ، وهي القوة العسكرية العظمى في القارة ، قد وضعت نصب أعينها تشييد أسطول بحري يضارع الاسطول البريطاني . وسعت بريطانيا الى حلف مع فرنسا ، فعرضت فرنسا عليها أن تطلق يدها في مصر لقاء حرية العمل لها في مراكش . ووافقت بريطانيا على شرط واحد ، الا وهو أن لا تحتل فرنسا الساحل الشمالي الذي يقابل جبل طارق . عندئذ أشرك الفرنسيون الإسبان في المؤامرة . ووقعت المساومة الدستورية عام ١٩٠٤ . ذلك أن فرنسا وأسبانيا عمدتاً ، في معااهدة سرية تعهدت كلتاهم فيها أن تجترهما استقلال الامبراطورية المراكشية ووحدتها وسيادة السلطان ، الى تقسيم مراكش الى منطقتين نفوذ لهما . ولقد تنازلت فرنسا لاسبانيا عن المنطقة الشمالية من البلاد ، وذلك سعيا منها لتهيئة المخاوف البريطانية . ويقول ١٠٤ د . موريل في هذا الصدد : « ان حكماً سرياً بالإعدام قد لفظ ضد مراكش . وكان على فرنسا أن تلعب دور الجلاّد ، وعلى اسبانيا أن تلعب دور المساعد صاحب المصالحة ، وعلى بريطانيا أن تلعب دور الشاهد المعنى . »

وثبتت المعااهدة الدسترة في مؤتمر دولي عقد في الجزائر عام ١٩٠٦ ، بحيث أصبحت الغنية المشتهاة في متناول فرنسا . وطبق الفرنسيون الخطة المجردة منذ القدم ، هذه الخطة التي تستولي الدول الكبرى بواسطتها على « التoul الهمجي » ، فارسلوا مستشارين من أجل تقديم المساعدة الى السلطان في تعصير حكومته ، وأقرضوه مبالغ ضخمة من المال شجعوه على تغييرها في ترهات تافهة . وحين اغتيل رجال أعمالهم ولم تدفع القروض المستحقة ، فقد دخل الفرنسيون البلاد « كي يعيدوا النظام » وبمحموا السلطان .

وأقامت فرنسا حماية على مراكش عام ١٩١٢ ، فاحتلت جيوشها البلاد باستثناء طنجة التي اعتبرت منطقة دولية ، والمنطقة الشمالية التي أطلقت فيها يد الإسبان لاستثمارها . وكانت الحدود بين المنطقتين الفرنسية والإسبانية قد اتفق عليها عام ١٩٠٤ حين رسم على الخارطة خط وهي عبر أراض لا يمكن سلوكيها وباستثناء مطلق لرغبات السكان . وكان هذا الخط يرسم الحد الجنوبي للمنطقة الإسبانية قريباً من

شلالات نهر ورغلاء ، وبذلك يترك لاسبانيا أمر تصريف شؤون الريف وإدارة القبائل
التي تقيم في أرجائه .

* * *

تعني الكلمة « ريف » حافة ، أو جرفا ، أو أرضاً مزروعة خصبة ، وهي تعني كذلك ظاهر شيء ما . وحين تطبق هذه الكلمة على أرض مراكش ، فهي تعني الساحل البحري الشمالي ، الدخان الخارجي عن داخل البلاد . تلك الكلمة عربية لا تقع على أثر لاستعمالها قبل القرن العاشر ، كما أنها لا تظهر مرة أخرى حتى يعثر عليها في كتاب مكتوب في القرن الرابع عشر بريشة عبد الحق الباديسي ، وهو من مواليد منطقة غماره . وقد عرف هذا الكاتب ، مع مؤلف آخر يدعى داود القرطي ، الريف على اعتباره يمتد من المنطقة المحاطة بسبعين غرباً حتى الحسون الجزائرية شرقاً . ويصف ليون الافريقي ، وهو إسباني مسلم اصطحبه والده ليعيش في مراكش وقد كتب في القرن السادس عشر ، « الريف » على اعتباره أحدى مناطق فاس السابعة :

تبدأ هذه المنطقة غرباً فربما من مضائق جبل طارق ، وتمتد شرقاً حتى نهر تخور ، وهي مسافة تبلغ حوالي مائة وأربعين ميلاً . وإنها تحيط بالشمال البحر الأبيض المتوسط ، وتمتد أربعين ميلاً جنوباً حتى تلك الجبال التي تنتصب فوق أورغه (نهر ورغلاء) وأراضي فاس . وإن هذه المنطقة شديدة الوعورة ، ملأة بالجبال الشديدة البرودة والصحاري القفراء التي تغطيها أشجار فائقة الجمال وباسقة الفروع . ولا ينبع الحب هنا ، لكنهم يملكون أعداداً كبيرة من التفاح ، وأشجار التين والزيتون واللوز . وسكان هذه المنطقة أناس شجعان ، لكنهم يكثرون من الشراب بحيث نادراً ما يحتفظون بما يكسون به أنفسهم . وإن لديهم ماشية لكنها قلة ، على الرغم من أن في جبالهم الكثير من الماعز والحمير والقردة . ومدنهم قليلة ، وقصورهم وقراهم مبنية بصورة بسيطة جداً من دون أخشاب أو طوابق ، وهي شبيهة كثيراً بمبانيات أوروپا ، ومنقطة بالفتش أو لحاء الشجر . وجميع سكان هذه المنطقة يتميزون بمنحرفة نائمة ، وهم قوم قساة جفاه .

ويحد الجغرافيون المحدثون امتداد الريف بالقسم الاوسط والشرقي من المنطقة الشمالية من مراكش ، أي تلك المنطقة المشكلة من جبال الريف والارض المجاورة لها

بصورة مباشرة ، المت蔓延ية ١٢٠ ميلا من الغرب إلى الشرق وثلاثة وخمسين ميلا من الشمال إلى الجنوب . ويتألف الجبال من جهة الشرق السهل الذي يمتد حتى مليلا ، ومن جهة الغرب مناطق غماره وصنهاجه الشمالية التي لا تتشكل ، على الرغم من كونها مناطق جبلية ، قسما حقيقيا من سلسلة جبال الريف ، كما لا يسكنها ريفيون حقيقيون . وت تكون سلسلة جبال الريف من ذرى متوجهة ، يرتفع بعضها حتى علو ٧٠٠٠ قدم ، ومن مرات متوجحة ووديان صخرية . تلك بلاد قاسية ، جراء ، جافة ، جدباء ، ولم يكن سلوكها ممكنا حتى عبد الكريم الطرقات فيها ، ولا تزال أجزاء كبيرة منها حتى الآن غير محددة على الخارطة . ويتفاوت طقسها بين البرد الشديد في الشتاء والحر اللاهب في الصيف ، كما أن أمطار الشتاء والتلوج الذائية تحول سواليها الضحلة إلى سيل جارفة عاتية .

ويتألف أهل الريف ، سكان البلاد ، من ثمانين عشرة قبيلة أكثر أو أقل تميزا ، تندحر غالبيتها العظمى من البربر وتنطق بلغة البربر . أما حواشى المنطقة فيقطنها قبائل عربية أصلية أو مختلطة من الاعراب والبربر . وتتميز هذه القبائل عن الريف ، بيد أنها تتشكل قسما منه من وجهة النظر السياسية والجغرافية ، ذلك أن عبارة « الريف » قد أصبحت تشمل ، في زمن حروب عبد الكريم ، منطقة أوسع من المنطقة المقصودة أصلًا .

ويختلف أهل الريف بحسب الغموض ويتجلب بلباس الاسطورة . وإن الدراسات الإثنوغرافية التي نشرها البروفسور كارلتون كون وأحد تلامذته السابقين دافيد هارت قد قضت على عد كثير من الخرافات بشأن البربر ، هذه الجماعة اللغوية التي تقطن ساحل أفريقيا الشمالية بأكمله . وتوكّد مشاهداتي الخاصة أن كثريين من أهل الريف يظهرون خصائص عرقية مماثلة لتلك الخصائص التي تتميز بها شعوب أوروبا الشمالية الغربية . ويقدر ولتر هاريس ، مراسل التايمز في مراكش عام ١٩٢٦ ، أن ٣٥٧٠٠٠ نسمة من أهالي المنطقة الشمالية من مراكش هم من البربر ، بينما آخرون هم من البربر المستعربين .

وحيث هاجر أسلاف البربر المحدثين من الشرق الأدنى إلى الساحل الأفريقي الشمالي قبل حوالي ٦٠٠٠ عام وجدوا في شمالي مراكش عرقا بدئيا ، قريبا من الكرومانوليدين في أوروبا ، وقد احتلطوا به حتى درجة ما . ولا تزال نشاهد آثارا

متميزة من هذا العرق البديء بين أهل الريف ، وبالخاصة بين القبائل المقيمة في الجهات الأخرى . وهكذا فان ثمة سلالتين حكميتين متميزتين بين أهل الريف ، وذلك على الرغم من انعدام أية فوارق بينة في العادات والتقاليد .

ويجد دافيد هارت أن غالبية أهل الريف قوم أقوىاء تتراوح بينيتهم بين القصر والقاممة المتوسطة ، وأطرافهم السفلية طويلة بالمقارنة مع جنوعهم . وانهم لاصحاب رؤوس متطاولة ، ووجوه ضيقة ، وأسنان صغيرة ، وأنوف بارزة ، وشعر أسود ، وعيون بنية ، وشعر بدني كثيف جدا . وانهم ليبيتون ، مثلهم في ذلك مثل جميع سكان البحر الأبيض المتوسط ، ميلا ثابتًا ، مع مزيد من القوة ، الى اللون الاشقر والشعر الكستنائي أو الضارب الى الحمرة ، والى العيون الزرق أو الخضر ، وهو ما يعزوه البروفسور كون الى الانعزال في ملجا جبلي غائم ورطب من جهة واحدة ، والى الاختلاط بسلالة أقدم من جهة ثانية . ويقترح هارت أن تكون هذه السلالة العتيقة قد استمرت في البقاء من الأزمان السابقة للزراعة ، وهي تظهر شبهها بالبقايا العظمية التي عثر عليها في أماكن أخرى من أفريقيا الشمالية ، كما تظهر شبهها أقل بناس الكروماتيو في أوروبا العصر الحجري الأعلى . ويستطرد هارت قائلا :

ان ممثلي هذه السلالة المحدثين يشبهون الايرلنديين ، ابداً لهم متينة عريضة ، ووجوههم عريضة (لكن رؤوسهم متطاولة) ، وأنوفهم فطسأ ، وأسنانهم ضخمة ، وشعرهم أصهب ، وعيونهم خضر أو بنية صافية ، ويعطيهم النعش . وانه يمكنني أن أجزم شخصياً بأن وجود أناس من هذا النمط الحكمي في الريف الأوسط لاكثر تواتراً من أن يكون في الامكان تجاهله ، وأعتقد بثبات أن هؤلاء « الباقين من العصر الحجري » هم راسخو الجنور في مقامهم الجبلي بصورة أمنة من أن تفسر بأي غزو ضمن الأزمان التاريخية ، سواء أكان هذا الغزو حقيقياً أم وهمياً . أما أن البربر الماكشيدين هم أحفاد الغوتين أو الفانداليين، فتلك خرافات لا يبرهن أضمحلالها يتطلب لسوء الحظ بعض الوقت ، والأسوأ من ذلك أني صادفت ريفيين خلصوا هم أنفسهم الى الاعتقاد بها .

وسواء أكان هؤلاء الريفيون البدائيون يمتون باية قرابة عرقية الى السلتين في

أورووبا الشمالية أم لا ، كما تشاء بعض المزاعم ، فانهم يمكن أن يمثلوا ، كما يعتقد البروفسور كون ، سلالة شمالية التجأت إلى أفريقيا الشمالية في الأزمان قبل التاريخية . ويعتقد هارت أن هؤلاء « الشماليين » قد لا يكونون أكثر من متوضطين « باهتين » فقدوا تصبغهم الأصلي من جراء السكنى المدينة في مناخ أكثر بروادة . وانه لم المؤكد أنه يصدق القول ، كما لاحظت ، بأن هؤلاء الريفين الحمر الشعور والزرق العيون يمكن أن يعتبروا بصورة مرضية تماماً جماعة من أهالي غربي ايرلندا أو المدن السكاندية ، وذلك اذا ما أحسن تدريبيهم وارتدوا الملابس المتمدنة . وبالمقابل فإن البربر الحقيقيين هم من عرق متوضطي ، وهم يملكون شبهها مرموقا بالاقوام الذين تصورهم نقوش آشوريا القديمة .

ولقد كان هؤلاء الريفين المختلطون ، المتوضطيون قسمًا و « الشماليون » قسماً ، يحيون في الجبال أيام أقام التجار الفينيقيون قاعدة لهم في رأس أجدير ، اسم مليلا القديم ، حوالي عام ۱۱۰۰ ق.م. ، وأيام ظهر الرومان على الساحل ، هنا الساحل الذي أطلقوا على منطقته الداخلية اسم « موريتانيا » . ولم تتغلغل أية من هاتين الأمتين في المناطق الداخلية . ولقد قدم الفانداليون في القرن الخامس بعد الميلاد ، لكن اقامتهم التي لم تمتد سوى قرن واحد لم تترك أثرا في الخليط العرقي هناك . ووصل العرب إلى مراكش على موجتين ، الموجة الأولى في القرن السابع والموجة الثانية في القرن الحادي عشر ، حين استكمل الغزو العربي لمراكن . واعتنق أهل الريف الدين الإسلامي واحتفظوا بهيجتهم البربرية المسماة تمازوت أو شلوج . وعلى الرغم من عدم خضوعهم للسلطان سيفاسيا ، لأن السلطان كان يمارس عليهم سيادة اسمية وسلطاناً روحيًا فحسب ، فإن الكثيرين من أهل الريف قد انضموا إلى الغزو العربي لاسبانيا التي لم يخرج منها المسلمون بصورة نهائية إلا عام ۱۴۹۲.

ان أهل الريف مشروطون بوراثتهم وبيئتهم . ولقد كان الريف في العشرينات من القرن العشرين من أشد مناطق العالم وعورة ، اذ هو مجرد سلسلة من الجبال المجهولة وغير المستكشفة ، على الرغم من كونها واقعة تحت أبصار المراكب الكبرى التي تعبر البحر الأبيض المتوسط . وكان أهل الريف يحيون في مساكنهم النائية ، منعزلين عن العالم الخارجي وغير عارفين به ، حذرين من الغرباء ومقاومين بعنف للقوى الخارجية . ولقد خلقت حياتهم الانعزالية ، على حد تعبير ولتر هارييس ، « كراهيتهم الفطرية والعميقة

الجنور لكل سلطة خارجة عن تلك السلطة التي تمارسها منظماتهم المحلية الديموقراطية الخاصة » . ولقد كانت روح المحافظة عند أهل الريف بارزة بشدة ، كما لاحظ كون عام ١٩٢٨ ، بحيث أن المسافرين العائدين كانوا يتذمرون في رواية الاقصيص عن تلك الاراضي الغربية خشية أن يتمتهموا بالكذب . ويقول كون ان أهل الريف يرتابون في كل فعل أو ابتكار لم يقبل أجدادهم بهما ويرفضونهما . ان هذه التقارير ، المقدمة من قبل مشاهدين يتحولون بالكافأة ، تؤكد على الثورة الجبارية التي حققها عبد الكريم في الريف في فترة تقل عن خمس سنوات ، وهي ثورة لا تبرح في تقدم منذ ذلك الحين .

ان البروفسور كون ، الذي قضى عدة سنوات في الريف ، قد درس عادات شعبه وتقاليده (راجع كتابه *قبائل الريف*) . وانه ليقدم هذه اللائحة بالقبائل الريفية الحقيقية : كبدانه ، جاليدجا ، بنو سعيد ، بنو بوجعي ، متيلسا ، بنو اوليسيك ، تفرسيت ، بنو توزن ، كستناميا ، بنو اورياغل ، بنو عمارت ، تارغيسست ، يوقويا ، بنو اتفافت ، بنو بوفراح ، مستناسا ، ومتبيوا . ولم يتمثل البربر قط بصورة كاملة عبارة « بنى » ، بل كانوا يفضلون عليهما عبارة « آية » . وكان بنو اورياغل ، أو آية ورياغل ، كما يتهجأ دافيد هارت اسمهم ، أكبر هذه القبائل ، وكان عبد الكريم يتنسب اليهم . وينكتب دافيد هارت في الوقت الحاضر على دراسة مخصوصة وموسعة « لبني ورياغل » كما يفضل تسميتهم للسهولة . (راجع كتابه *دراسة التنوغرافية لقبيلة آية او رياجيبل الريفية* ، ١٩٥٤) .

كان بنو ورياغل يعدون حوالي ٦٥٠٠٠ نسمة عام ١٩٤٥ ، ومن المرجع أن عددهم عام ١٩٢٦ لم يكن يتجاوز ٤٠٠٠ نسمة . وكانت أرضهم القبلية تمتد من خليج الحسيمة في الشمال حتى مستجمع مياه نهر نخوت في الجنوب ، كما كانت تمتد اعتباراً من نهر نخوت شرقاً حتى حدودهم مع القبائل المجاورة غرباً ، وهي منطقة تبلغ حوالي ١٠٢٧ كيلو متر مربع . وكان بنو ورياغل وبعض القبائل الأخرى يشكلون كتلة لغوية ريفية مركبة ، كما يقول هارت ، لا يتكلّم العربية فيها إلا أقلية هزيلة من المتعلمين ، إذ حافظت القبيلة على ملامحها البربرية القديمة في وجه التعرّيب المتعاظم . ولما كان بنو ورياغل يشكلون القبيلة الأشد بأساً ، فقد كانوا يوجهون سياسة الريف . ولم تكن التربية تنتج إلا مستوى معيشياً ضئيلاً جداً من أجل السكان الكثيرين الذين كانوا يشغلون المكان بكثافة خمسة وستين شخصاً في الكيلو متر المربع الواحد وفقاً لاحصاء

السكان الذي جرى عام ١٩٤٥ . وكانت زيادة السكان ، التي كانت الضفافين السموية تحد منها فيما مضى ، تخفف منها حتى عام ١٩٥٥ هجرة سنوية الى الجزائر الغربية ، حيث كان رجال القبائل يشتغلون بالحصاد ، ومنذ عام ١٩٦٠ الهجرة الى أوروبا ، وبالخاصة ألمانيا ، حيث كان أهل الريف يتکيفون عاجلا مع البيئة الجديدة كعمال مهرة في مصانع السيارات .

ان الأراضي القبلية الخاصة ببني ورياغل ، كما هي الحال بالنسبة الى سائر القبائل الريفية ، هي أراضي جدباء عقيمة، تشرب في الجنوب في كتلة جبل حمام الوعرة المتجمدة (وارتقاءها ١٩٤٨م) ، هذه الكتلة التي تكتسي ذراها العلية بالثلوج في كانون الثاني (يناير) وشباط (فبراير) ، وتنتهي في الشمال بذلك السهل الطمي المفتوح الذي يحيط بخليل الحسيمة، والذي تنتصب في وسطه أحدى المدن الرئيسية – هذا اذا كان في الامكان اطلاق هذه التسمية على مجموعة مبعثرة من البيوت الواطنة السقف المجمع حول المنزل الكبير الذي ولد فيه عبد الكريم ، ابن قاضي المدينة . ويندر المطر في هذه المنطقة المتوسطة من الريف ، فلا يزيد عن ٣١٥ مم في السنة ، مقابل ٦٦٥ مم في تطوان و ٤٦٥ مم في مليلا ، وهو يأتي بصورة مفاجئة ، مؤديا الى فيضانات عنيفة تحول النهرتين العابرين في المنطقة ، وادي نخور ووادي غيث ، الى سيلين جارفين .

ويقلع أهل الريف ارضهم ويزرعون مواسم من الخضروات والشعير في الخريف والشتاء ويدرسون حنطتهم في الصيف . وكانت دورة العمل لكل اسبوع في الايام القديمة تنظم من قبل الفقيه ، رئيس القرية ، الذي يعلّمها في الجامع كل يوم جمعة ، ممتنعا بكل حذر عن الاصحاح عن قدر كبير من المعلومات خشية اضعاف مركز الرهبة الذي يتمتع به بين قومه . ولقد امد أهل الريف في سبيل زيادة مرتبهم الغذائي الى زراعة الاشجار المشمرة والكرום والى تربية الدجاج والماعز . وعلى الرغم من ذلك كله ، فقد كانت اسر كثيرة تشارف الماجاعة حوالي شمالي كانون الثاني (يناير) وشباط (فبراير) . وكان الماء ، المدخر بكل حرص ، يخص صاحب الأرض التي يعبرها ، لكن العرف ، هذا القانون المتعارف عليه ، كان يحفظ حقوق الماء على أيام حال ، وكان الغرض منه هو توزيع حصص عادلة من المياه على جميع الناس . وكان قسم كبير من العمل الزراعي يتجزء بواسطة العهد التعاوني . فقد كان بعض الملائكة يستخدمون الفقراء

على أساس تقاسم المحصول ، كما كان المزارعون الصغار يتشاركون في استثمار أراضيهم ، فيتقاسمون الأدوات والحيوانات كما يتقاسمون المحاصيل بصورة متساوية . وكانت بعض الاعمال ، حفر الآبار وتشييد الطواحين المائية واليسوية مثلا ، تسند إلى العرفيين التجولين ، كما كانت بعض الأشغال مقصورة بفعل العادة على المراتب الوراثية ، وفي عدادها الحدادون ، والمنادون الذين كانوا يعملون زمارين أيضاً في الأعراس . وكان القبانون يعتبرون من المراتب الدنيا لأنهم كانوا ، بما يعمدون اليه من تباه واثارة الضوضاء بين الجماهير ، يسيئون إلى التواضع ، الأمر الذي كان يعتبر من قبيل الاسفاف . كان أفراد هذه الجماعات يوصمون « باللوقاحة » ، وعلى الرغم من أن المجتمع الريفي كان ذا نزعة مرمودة إلى المساواة ، فإن هذه الأقليات كانت موضوع احتقار على حد تعبير هارت من قبل الغالبية الذين كانوا يعتبرون أنفسهم « أكثر سوءاً منهم » .

كان الائم بحق التواضع جريمة عظيمة في الحقيقة ، ولقد وجدت أن أهل الريف ينفرون من الحديث عن منجزاتهم ، وقد عاقي تحفظهم عن تحصيل عدد كبير من تلك التفاصيل التي يتحدث الغربيون بكل حرية عنها . ولقد اختبر آخرون المصاحب نفسهما كما علمت . ومثال ذلك أن الصحفي الأميركي بول سكوت مورر طرح على عبد الكريم عام ١٩٢٥ سؤالاً بشأن الشخص الذي « وضع خطة النصر في أنوال » ، لكن عبد الكريم لم يجرب إلا بهذه الكلمات : « لقد كنت حاضراً هناك » .

وتتألف الجماعية الريفية من مجموعات من المنازل المربعة أو المستطيلة ، المسطحة السقوف والشديدة التبعثر ، وكل منزل منها يتتألف في الأغلب من غرفة واحدة ، مبنية من الطين أو الحجر ، وله باحة واسعة . وان أجنة متراءضة من الصبار تحيط بكل منزل على حدة ، كما تحميه عصابة من الكلاب الجرباء التي تتبع أبداً بصورة مجونة عند اقتراب الغرباء . وحين يدخل المرء إلى المنزل من باب واطيء ، فإنه يجد الداخلي مبيضاً وبالغ النظافة . ولقد كان كل منزل حتى عام ١٩٢٢ يشكل حصنًا قائماً بذاته ، تحميته « قلعة صغيرة انتقامية » ، وهي برج مراقبة يشييد قريباً من الدار بحيث يستطيع صاحبها أن ينتظر فيه الليل ويطلق النار عليه حين يقترب من مسكنه . ولقد أزيالت هذه الابراج بأمر من عبد الكريم .

ولقد أساء الغربيون فهم التنظيم الاجتماعي والسياسي في الريف حتى أوضحه دافيد هارت الذي عاش في الريف سنوات عديدة وكان يتكلم لغة البربر بطلاقة . ولقد أخبرني

هارت أن هذا التنظيم يقوم على أساس ما يسميه الأنتروبولوجيون الأنظمة « القطعية» للتنظيم الاجتماعي ، هنا التنظيم الذي يشكل أهل الريف « أمثلة مثالية بصورة مطلقة » عنه . وكان فعل هذا التنظيم يسري وفقاً للذرية المباشرة ، أسرأً وعشائراً ، ويحركه مبدأ « المارضة » القطعية الذي كان يخلق توازناً في القوى ، وهو ما يوضحه بول بوهانان في كتابه الانثربولوجيا الاجتماعية :

ذلك استقطاب للفكرة القائلة ان أخي وأنا متضادان في حال انعدام أي شخص أبعد قرابة منا في حالة تضاد مع كلينا . واني أفضى الى أخي ضد أخي من أبي ، كما أن أخي من أبي ينضمون الى والي أخي الحقيقيين ضد جماعة أبناء أعمامي . وانهم ليتضمون اليانا كذلك ضد أبناء أخية جدي لأبي .

ان السلطة السياسية في مثل هذه البنى موجودة على جميع المستويات ، ذلك أن كل رجل في الريف يشكل فرداً مستقلاً لم يكن يعترف بأية زعامة حتى عصر عبد الكريم . وكان الرجال الأشداء يسعون الى « التوازن فيما بينهم » ، وكان هناك سلسلة من الاغتيالات وأملاء الشواغر تساعدنا كما يلاحظ هارت على فهم الصاعب التي لم يكن عبد الكريم بد من مواجهتها .

ويبدأ تنظيم الريف الاجتماعي بالجماعة العائلية التي هي أوسع بما لا يقاس من قريتها الغربية ، لأن « الضلع » أو « الفرع » كما يسمى يتضمن الآب وزوجته أو زوجاته وذريته وآخواته وزوجاتهم وذريتهم . ان العائلة جماعة من أبناء الأعمام . ويأتي فوق العائلة الذرية الأبوية بالإضافة إلى الناس الذين سمح لهم بالانضمام إلى الجماعية لأنهم طردوا من قراهم الخاصة بداعي اليأس أو على اعتبارهم مجرمين . وكان مثل هؤلاء الرجال الذين لا أرض لهم يقبلون في أحضان الجماعية ليسهموا في عملها ونشاطاتها ، وكان يرخص لهم بالزواج فيها ، لكنه ما كان يسمح لهم بالاسهام في ادارتها ، أو في الصيرورة أعضاء في الأسر أو العشائر ، قبل أن تمر بضعة أجيال عليهم . وكان فريق من النداري يشكل جماعة أخرى ، وخمس جماعات من هذا الطوار عشيرة هي وحدة جغرافية بالأحرى منها وحدة تتألف من الاواصر الدموية . وكانت كل قبيلة تتألف من عدد من العشائر ، وكانت الادارة تتحقق بنظام من المجالس التمثيلية المتراتبة في كل مرحلة من تراب الحكم ، من الترية الى العشيرة ، أو « الخامسة » كما

كانت تسمى ، وصعوداً حتى المجلس القبلي . وكان الرجال يصبحون أعضاء في المجالس بفعل عدد النزاري المسلح التي يأمرونها ، ويحتفظون بمنصبهم هذا حتى وفاتهم ، هذه الوفاة التي كانت تقع في الأغلب بواسطة العنف .

وكانت المجالس تتعقد عادة تحت شجرة وارفة في السوق ، لكن المجلس يمكن أن يعقد في أي مكان ، اذ يتئم أعضاؤه ويجلسون على الأرض في دائرة . ويفصف البروفسور كون اجتماع أحد المجالس كما يلي :

يتوقف مكان الاجتماع على الموافقة المتبادلة ، وتشغل كل خمسية قسما من الدائرة . ويتحدث وسيط الى الاعضاء حتى يتم الاتفاق على موقف مشترك بخصوص موضوع الاجتماع . واما بحصول وسيط على التعليمات من جمهورة انصاره ، فإنه يقترب من مركز الدائرة ، بينما يعمد أعضاء المجلس الذين بقوا في الحلقة الخارجية الى الامساك ببنادقهم معبرين بذلك عن استعدادهم للدفاع عن المتحدث باسمهم اذا ما دخل في مشادة عنيفة . ويناقشون القضية المطروحة على بساط البحث whom يتم تحدثون جميعا في وقت واحد او كما يحلو لهم ، ما دام ليس هناك وسيط رئيسي ، واذا ما طالب أحد الاعضاء عضوا آخر بالهدوء ، فإن ذلك يشكل ذريعة وافية من أجل القتل . ويتفق وسطاء الخمسيات عادة فيما بينهم ، وسرعان ما تتتطور المناقضة الى البحث في عدد الخمسيات التي تؤيد هذا الرأي وعدد الخمسيات التي تؤيد الرأي الآخر . ويستطيع وسيط احدى الخمسيات أن يقود وسيط خمسية أخرى جانبها وبهمس في أذنه خارج الحلقة ، ساعيا الى رشوته بالانحياز الى طريقته في التفكير . واذا ما خضع وسيط الآخر لهذا الامر ، فإنه يعود الى مركز الحلقة ويجرب أن يبدل موقف المثلين الآخرين لخمسيته . ويستمر التفاوض حتى يتم الوصول الى قرار اجماعي او حتى يبدأ أعضاء المجلس في القتال وينقض الاجتماع في معركة . ويشكل الخصوم في هذه الحال محالفات حربية ، ويستمر القتال حتى ينهرم أحد الطرفين ويضطر الى دفع تعويض الى الطرف الآخر . وحتى اذا انقض المجلس بصورة سلمية ، فإنه يتطلب أسبوعا على الاقل قبل أن ينتهي أعضاؤه الى اتفاق .

كانت هذه المجالس تعالج قضايا القتل والسرقة والزنا . وكان القتلة يعاقبون بالحرق عنازلهم وقطع أشجارهم ، ويطلبون بأن يدفعوا فدية نقدية لأقرباء القتيل ، لكن هارت وجد أن قبول الفدية من جانب العائلة المفجوعة يشكل ظاهرة نادرة لأنها كانت تفضل أن توسيع القتل إلى ثأر كثيراً ما يتحول إلى حرب قبل أن تتمكن المجالس العليا ومن وضع حد له . ولقد كان الريف برمته بمثابة ، قبل حكم عبد الكريم ، بالضيائين الدموية لأن الاغتيالات الجديدة كانت توفر الفرصة من أجل الثأر للاحتجاد القديمة . وكانت مؤسسة ريفية عامة الغرض منها التخفيف من الضيائين تعمل في الأغلب على مصاعفتها . ذلك هو العار ، أو كما يصفه كون فعل التضحية الاحتفالية بفرض اجراء شخص آخر على اتيان أمر ما بصورة مضادة لرادته .

وفي الريف ، كما يقول هارت ، حتى مجيء عبد الكريم ، « كانت حالة العرب قائمة بصورة متصلة بحيث يمكن القول بكل صدق انه اذا كان من عادة الأوروبيين والأميركيين أن يعلنوا الحرب ، فإنه كان من عادة أهل الريف أيضاً أن يعلنوا السلام » . كانت الضيائين تتخذ نسبة عالية بحيث أن قرية واحدة ، على سبيل المثال ، لم تعرف السلام مطلقاً حتى الاحتلال الإسباني ، وكانت معظم الجماعيات لا تعيش في سلام إلا في الصيف وحده ، حين تكون مضططرة إلى جمع محاصيلها . ويورد هارت مثالاً احدي الجماعيات ، وقد تحقق هو نفسه من قصتها بأحاديثه مع اثنين من المشتركون :

بدأ إطلاق النار بعد مقتل كلب كان يخص ضيف زعيم عبرسان ، إذ رفض آية القاسم أن يدفع الفدية النقدية (٥٠ دورو) المطلوبة . وقتل اثنا عشر رجلاً في المعركة في اليوم الأول ؛ وانضم لكل طرف حلفاؤه وسرعان ما انتشرت الضيائة إلى سائر الجماعات المتلاحمة في ابن حارم وأية عمار والجميد . وفي السنوات التالية قتل ٤٠ رجلاً من طرف واحد و ٦٢ رجلاً من الطرف الآخر ، وذلك في المعارك المتلاحمة وحدها . ولا يشمل هذا الرقم الاعداد الأكبر لاولئك الذين لاقوا حتفهم في الكمان أو تسما بالزريخ الذي يبيعه التجار في الحسيمة . وقررت الجماعة المغلوبة أخيراً أن تغادر البلاد ، ولم تخلف وراءها إلا الشيوخ والنساء والأطفال الذين التجأوا إلى جبل زارهون المقدس (حيث مدفن مولاي ادريس أول سلطان لمراكش) ، بعدما باعوا كل ملكيتهم كيما يحاولون استئجار رجل ينتقم لموتاهم . ودرست

خطة الشار بكل عنائية ، ووضع العديل الشروط التالية : ١٠٠٠ ريال (وهو النسمية الحديثة للسورو) اذا قاتلت الرصاصة عدوأ ؟ ٥٠٠ ريال اذا جرحته ؟ و ٢٥٠ ريال اذا اخطأت هدفها . وعلى أية حال ، فقد كان الرجل المأجور يوجد عادة في الغداة مطروحا ورصاصة في رأسه مصدرها على الالغاب براءة صحي صغير كان يختبئ خلفAJمة كثيفة .

وكي أقسام مزيدا من البيانات عن الحدود التي اعتاد قوم آية ورياغل النحاب اليها كي يقضوا على اعدائهم ، فقد أخبرني أحد الرواة أن امرأاً أهان أباه ذات مرة . ولم يطق الاب الاهانة ، وهو أمغار أو كبير دائم الصيت في قريته الخاصة (آية موسى والعمار من آية علي) ، فوعده الاخماس^(١) بجلابة جديدة ومبليغ كبير من المال اذا قضى على الشخص الذي أهانه . وخرج الاخمس ليتجهز المهمة الموكولة اليه من قبل سيده ، لكن يبيتو أنه غير فكره في موضع ما من سفره ، اذ قرر أنه ليس ثمة خصم بينه شخصياً وبين الطرف الآخر ، بحيث لم يكن هناك سبب يدعوه الى قتله . لكنه حين عاد الى داره أعلن أنه قتل الرجل ورجع دون أن تكتشف هويته ، طامعا في الحصول على مكافأة دسمة . وسرعان ما عرف الأمسار الحقيقة فسجن الاخمس طوال ثلاثة أيام دون طعام أو شراب ، ومن بعد أرسله الى العمل بعدهما قطع أذنيه .

ويقول هارت ان الصغائر كانت منتشرة بحيث أن القتال من بيت إلى بيت كان في جدول الاعمال دائما . واما ما استمرت عملية الأخذ بالثار طويلا ، فان أعضاء الفواري والعشائر الأخرى كانوا ياخذون في نهاية الأمر بالجمع حول هذا الطرف أو ذلك من المتقاتلين ، وعادة مع ذلك الطرف الذي له صلة رحمية أقرب اليهم ، أو الطرف الذي يرتبطون به بروابط حربية . ويستطرد هارت قائلا :

اذا ما وجد أعضاء أحد الاليف^(٢) أو الاخاذ أنفسهم بصورة تدريجية في الطرف الخاسر ، فان مثليهم يقودون عادة ثورا الى جامع قرية حيادية يرغبون في عونها ، ويندفعه الفقيه على الاسكفة بحيث ينبعس دمه على

(١) الفلاح الذي يشتغل في أرضه لقاء خمس المحصول (المترجم) .

(٢) جمع ليف ، وهو نمط التحالف في الريف .

العتبة . أما أن ثورا كان يضحي به كلما كان ذلك ممكنا ، فتلك واقعية ذات مغزى بحد ذاتها ، لأنبني ورياغل كانوا فقراء جدا ، ونباتين حتى درجة بعيدة تحت ضغط الظروف؛ وكان الثور أغلى حيوان صالح للأكل يستطيعون شراؤه . وكانت عملية التضحية تقوم بدور التهديد بالعار ، ويضطر أعضاء الفريق الثاني للتحالف مع الفريق الأول ، سواء أكانوا راغبين في هذا التحالف أم لا . وكان هنا النقطة من التحالف يسمى **ليفا** ، وبقدر ما كانت الضغينة تنمو كان الليف ينمو هو الآخر . وإذا بقيت الضغينة محصورة ، فإن التحالف يتجدد عادة عند الانتهاء منه ، لكنها اذا انتشرت كفاية بحيث تشمل « خماسيات » كاملة ، فإن الانحياز الديني التقليدي للفخذين المتعارضين أية يوسف وأية علي يعود إلى ممارسة فعله من جديد . ان الاستخدام الحادق لهذا النظام من التحالفات الذي طبقه عبد الكريم خلال القسم الاول من حربه قد كان أحد الاسباب الرئيسية في النجاح الذي حققه في توحيد الريف .

وكانت الضفانين محصورة حتى درجة واسعة ضمن كل قبيلة ، هذه القبيلة التي تهجر وتحتها في الأوقات الطبيعية ولا تبرز إلا حين يلوح خطر القوى الخارجية ، حين يمكن تنظيم القبيلة بأكملها اذن من أجل صد الغزاة . مثال ذلك أن محاربيبني ورياغل قد تكتلوا ليعملوا متضامنين عام ١٩٠٩ من أجل مقاومة روسي ، بو حماره ، الطالب بالعرش المراكشي ، الذي غزا الريف . ولقد هزموه في ساحة القتال وأوقفوا زحفه . لم يتقاول قتالا واسعا فيما يبدو في الازمان الحديثة . كانت كل قبيلة تعيش في منطقتها الخاصة ، منفصلة عن جيرانها ومنطوية على الريبة فيها ، وكان الحكم داخل كل قبيلة مائعاً جدا ، اذ كانت كل جماعة تعنى بشؤونها الخاصة ، اللهم الا حين تستدعي الضرورة تشكيل تحالفات محلية وقائية مقصورة عليها . كان ذلك نظاما من الديمقراطية البدائية ، يجاور الفوضى ، وقد قلبه عبد الكريم بصورة ثورية بقوة الاقناع وحدها .

وكان مركز النساء في الريف أدنى بكثيراً من الرجال ، على الرغم من سفورهن . ويقول هارت ان تباعد البيوت ، وسياج الصبار النامي حوالي كل بيت ، قد كانا مقصودين في الأصل من أجل الحفاظ على نساء المنزل في عزلة وتحت سيطرة الرجل . كان العزل الجنسي شديد الحدة ، بحيث لم تكن النساء يختلطن بالرجال في أية

المناسبة على الاطلاق ، وعلى الرغم من أن نقد العروس كان مطلوبًا ، فقد كان الشريكان ينتقيان وكان الزواج يتم حين يبلغ الصبي السادسة عشرة والفتاة الرابعة عشرة . ومهما يكن من شيء ، فقد كان مقياس وحيد للأخلاق هو السائد . ان الزوج ، من دون الزوجة ، اذا ما خبطة قرينته في حالة زنا فعليه ، يملك الحق في قتل عشيقها ، فيقطع اعضاءه التناسلية ويحوشو بها فم الجثة . وانه ليعرف اذا من دفع الفدية . وكانت حالة الزوجة الضالة افضل قليلاً ، فالزوج يملك الحق في اقتتلها او تشویتها . ويورد كون حالة عدم الزوج الشائر فيها الى دفع جمرات لاهبة في مهبل زوجته واطلاق سراحها . لكن الطلاق كان يعتبر في بعض الأحيان عقاباً كافياً ، وما كان يسمح للزوجة المطلقة بالزواج مجدداً . ويورد هارت حالة وقعت أثناء الاحتلال الإسباني بين ١٩٣٦ و ١٩٥٦ ، حيث قتل أحد أفراد قبيلةبني ورياغل عشيق زوجته بفأس . ولقد اعتبر أن هذا العمل أمر طبيعي من جانبه ، ولم يحكم عليه الا بالسجن لمدة ستة أشهر كعقوبة رمزية . ويقول هارت ان جرائم القتل بسبب الزنا لا تبرح تحدث اليوم ، لكن أقل من ذي قبل ، وذلك بداعي الخوف من السلطات .

ولعل الضئائين الدموية قد أسهمت في الأزمان القديمة جداً في ايجاد الأسواق النسائية التي ينبع عنها جميع الذكور من فوق العاشرة ، وهي الأسواق المقتصرة حالياً على بنسي ورياغل . ولعل هذه الأسواق قد انشئت من أجل توفير الامكانيات لاستمرار التجارة والمقاييسة حين يكون الرجال منصرين الى الأخذ بالثار فهم عاجزون عملياً عن حضور الأسواق العاديّة التي تقام كل أسبوع في أماكن متعددة ، وكل سوق منها تسمى باسم اليوم الذي تفتح فيه . ولقد كانت هذه الأسواق تقام في أماكن يستطيع القبليون أن يجتمعوا فيها ويتاجروا ويعودوا الى بيوتهم في يوم واحد ، وهي تكون في هذه الاماكن ، نظرياً ، في حمى من الضغائن .

وكان يوم السوق يعتبر يوم سلام ، وكان انتهاء السلام يعتبر جريمة نكراء . ولقد كتب هارت الي يقول :

بخصوص جريمة اقترفت في السوق ، اذا تركنا جانبنا كل ما يتعلق بالجريمة ، فإنه اذا اطلق زيد النار على عمر في السوق ترتب عليه أن يدفع جزية ٢٠٠٠ دورو ، وهي تسمى الحق ، لاعضاء مجالس العشائر التي يخصها السوق ، وهم يتقاسمون هذه الجزية بصورة متساوية فيما بينهم .

وإذا أطلق ذيد النار على عمرو في أحد السرور المؤدية إلى السوق ، فان
الجزية تكون ١٠٠٠ دورو . وان العجز عن الدفع يستدعي انتقاما فوريأ من
جانب أعضاء المجالس الذين يمشون جماعة واحدة الى منزل القاتل ،
ويحرقونه ، ويقطّعون كرومه ، ويصادرون قوته . ويكون القاتل في هذه
الائتمان قد أصبح في المنفى عند عشيرة أو قبيلة أخرى ، وذلك تفاديا للانتقام
من جانب أقارب ضحيته .

ويعتقد هارت أن السبب المنطقي الذي استدعي قيام اسواق النساء ليس الضغينة
المدموية ، بل بالاحرى الانفصال الشديد القائم بين الجنسين وهي صفة بدائية للنظام
الاجتماعي الاسلامي ازدادت حدة بصورة مخصوصة في الريف . لقد كانت الاسواق
النسائية ملحقة بالأسواق الرجالية التي لم تكن النساء يقبلن فيها مطلقا قبل عام ١٩٣٦
ومهما يكن من شيء ، كما يقول هارت ، فإن « النساء الوحيدات اللاتي يشاهدن المرء
في السوق الرجال اليوم هن فقيرات أو طاعنات في السن ، بل انه لم يكن يعتبر من
المستحسن بالنسبة الى امرأة شابة ، متزوجة أو عزياء ، من « عائلة جيدة » أن تقصد
حتى اسواق النساء . وتكون الصيصان والبيض ملكية المرأة وحدها ، لكن هارت يشير
إلى أن اسواق النساء « كانت أيضا على الدوام مسرحاً للمصفقات التجارية السرية :
بيع مناقع الحب ، والسموم ، الخ . وكان الرجال ، الذين كانوا يعرفون الشيء
القليل جداً مما يجري هناك ، يبدون دائماً من الريبة قدر ما تخفي النساء من السر » .

وكانت الأسواق تخدم ، ولنا تبرح ، من أجل مبادلة المنتجات المحلية ، من حيوانات ،
وحبوب ، وخضار ، وثمار ، وبهض ، وزبدة ، وطيور داجنة ، ولحوم ، وألبان ، وجلود ،
مدبوغة ، وأسواف ، وملح ، ومن أجل بيع الأدوات ، والبسط المصنوعة في البيت ،
والحصر ، والأواني الفخارية ، وتلك الصنادل المجدولة من نبات العلفاء التي اشتهر
الريف الأوسط بها . وكان الباعة الجعلون يجلبون منتجات مستوردة من الخارج ،
كالسكر والشاي والصابون والتوايل والحننة والكبريت والشمعون والمسامير والخيوط
والآنية الزجاجية وأثواب من الأقمشة البراقة الالوان .

وكانت كل سوق ، كما رأيت أيام عيني ، خلية من النشاط . وفي أحدى الأسواق
التي زرتها في الأرض القبلية الخاصة بتمسمان ، وهي السوق الكبرى في السيف

الاوسيط ، كان ٥٠٠٠ نسمة قد تجمعوا من منطقة كان يتراءى للوهلة الاولى أنها فقيرة جداً بالسكان بحيث يكون من بواعث المدحشة أن يخرج منها ٥٠٠ نسمة ، بينما هي تملك احدى الكثافات العليا للسكان في مراكش الريفية ، اذ كانت تعداد ١٥٧ نسمة في الكيلو متر المربع الواحد عام ١٩٦٠ . كان أهل الريف يتلقون من مسافة أميال عديدة، يسلكون دوريا تقاد لا تبين للعين ، تتلوى مع التحدرات الجبلية وعبر الوديان ، وكل رجل يركب حمارا صغيرا ، والكثيرون يحتمون من الشمس المحرقة تحت مظلات مهلهلة قد أكل الدهر عليها وشرب .

وراقت داخلا حدود الباحة المسورة في الهواءطلق حدادين يهودون بمطارقهم على السنديانات ، وجزارين يذبحون الماشية ، ويقطعون اللحم ويعلقونه ، ونساء ينسجن على الأنوال الجلابيات التي تشكل الشياط الصوفية القاسية النموذجية لأهل الريف ، وحيز بونات يبعن حجب الحب والتعاويذ ، وجماعات من الرجال يجلسون القرصاء حول قسحة من الأرض يحتسون أكوابا من الشاي الحار المحلي ، يلوحون بإيديهم ويتناقضون ، وقاصيًّا يقضى في حالة ارت متنازع عليه ، ووسطيًّا يكتب رسالة لزيتون أمري ، وراويًّا يحكى خرافات قديمة ، وجماعات لاتحضرى من الرجال والنساء يصطحبون في حركة متنوعة لا تهدأ . وكانت هذه الأسواق في الأزمان القديمة توفر لأهل الريف فرصاً من أجل الحديث الاجتماعي والنقاش السياسي ، مترافقه بأصابع تنقر على زناد البنادق ، وهي أشياء قد عفا الزمن عليها في الوقت الحاضر . ومهما يكن من شيء ، فإن جرائم القتل المفترفة فوق أرض اجتماع مشترك كانت تعتبر جرائم كريهة بصورة مخصوصة ، اذ هي تعكر صفو السلام القبلي ، وكانت تعاقب بأحكام قاسية ، مثلها في ذلك مثل الجرائم المفترفة في أيام الأعياد الإسلامية أو خلال شهر رمضان .

وفي أيام عبد الكريم كانت الجلابة ، وهي المعرف الصوفى ذو الاكام والقلنسوة الذي يرتديه الرجال ، تصنف من صوف مغزول في المنزل ، بني اللون، بحيث يسبغ عليها تلوناً واقياً ، ولم تكن تبلغ سوى الركبتين . أما اليوم فقد أصبحت أطول من ذلك ، وهي تقاد تبلغ العقبين . ولقد استعاض عن العمامة الصوفية القديمة بعمامة قطنية بيضاء بين الشيوخ والطربوش بين الموظفين الرسميين والشباب الذين كان لبس الطربوش بالنسبة إليهم علامة المنزلة الريفية ودلالة على التكلف الحديث الذي يتغلغل في الريف . ولقد أصبح البطلان أكثر سعة في الوقت الحاضر ، كما أن الصندل المجدول

من العجباء قد كان القطعة المميزة الوحيدة من الزي الريفي التي قاومت تقدم الزمن طويلاً؛ ولقد اختفت حتى هذه الصنادل حالياً . ولم تتبدل ثياب النساء إلا قليلاً منذ عام ١٩٢٦ . فهن يلبسن عصابة حريرية حول الرأس ، معقودة من الخلف ، ووشاحاً يتراوح على الكتفين ، فوق التوب القطني أو الصوفى الذي لا يخفي إلا بصورة جزئية السروال الأزرق الذي يصل حتى القسمين العاريتين على العموم ، الامر الذي لم يعد القاعدة العمومية في الوقت الحاضر . وكان حزام صوفى تقيل يكمل هذا الزي عادة . أما الصبية الريفيون ، الذين كان عليهم يقتصر على حفظ القرآن عن ظهر قلب . فانهم يحصلون على ثقافة أوسع حالياً ، وذلك بفضل التغيرات التورية التي أدخلها عبد الكريم . وفي الأيام القديمة كانت كل جماعية تعين معلماً هو الفقيه تدفع له كل أسرة أجره سنوياً ، وكانت كل عشيرة تساهم في سوق تعين قاضياً يساعدها كاتبان بالعدل . وكانوا يحكمون في القضايا المدنية فقط ، المتعلقة بمشاكل الأرض والمياه ، والزواج والطلاق . وكانوا يتناولون أجراً من العشائر ، وكل عشيرة تقدم مساهمة سنوية تتألف من بقرة ، وستعمرات ، وبعض المنتجات الزراعية التي كان ينتظر من القاضي أن يوفر بها الضيافة لزبائنه .

اما من وجهة نظر الدين ، فقد كان أهل الريف مسلمين متزمتين ، يصلون بتقوى في الاوقات المحددة مع الآذان . كان الريفيون يعتبرون أنفسهم مسلمين صالحين جداً ، وهم كذلك على وجه الدقة في تطبيق مظاهر الدين الخارجية كما يؤكده هارت الذي يشكك في قيمة الأحكام التي وضعها ولتر هارييس ، هذه الأحكام التي هي « نموذجية للباحثين قبل نصف قرن من الزمان » على حد تعبيره . ولقد وجدت أن الريفيين الأفضل ثقافة ، عام ١٩٦٤ ، لم يتأثروا إلا قليلاً بمنصب الشك المعاصر ، كما أن عبد الكريم كان مؤمناً ، لكنه لم يكن مسلماً متعصباً في حال من الأحوال .

ان المسافر المعاصر في الريف (ولعل ارتباطي بعبد الكريم قد جعلني شخصاً ذا حظوة) يعامل بذلك اللطف الذي لم يعد له وجود في أوروبا . ان الاجنبي يعامل على اعتباره ضيفاً يجب أن يكون موضع الحفاوة والحماية . وان ضابط شرطة عالي الرتبة تحدثت معه باللغة الانكليزية قد أكد لي أنه لن تساوره أية مخاوف اذا ما عبرت الريف لوحدي طولاً وعرضأً ، في النهار أو في الليل ، ولشد ما كانت دهشته عظيمة حين عرف أنه لن تكون لي مثل هذه الثقة في بلدي الخاص . ان البريطانيين أصحاب شعبية في

الريف ، كما هو الأمر بالنسبة إليهم في أماكن عديدة من أفريقيا الشمالية كما تبين لي . وما أكثر ما قيل لي : « لقد أعطيتكم مستعمراتكم حررتها دون أن تجبروا على ذلك أجياراً » .

ولقد كان أهل الريف ، أيام عبد الكريم ، أناساً قساة ، بدائيين ، يرتابون في الغرباء ، ويعارضون التغيير ، ويتمسكون باستقلالهم بحزم كبير ؛ ولقد كانوا أصحاب وقار وجد ، يعتمدون على الذات ، ومن صفاتهم العنف والشجاعة والشرف . ويجد لهم هارت ميلين إلى النزعة الفردية ، ولو عين بالخصام والمشاكسة ، « ديموقراطيين حتى درجة الغوضوية على وجه التقرير » . ولقد كانوا ولا يزالون نزوعين إلى العنف ، وقد أثثني كل رجل منهم ، منذ نعومة أظفاره ، على الاعتقاد بأن وصمة عار على شرف الأسرة لا يمكن أن تغسل الا بالدم ، ويقول هارت أن القيم اللااصقة بالضفينة الدموية قد انتقلت اليوم حتى درجة بعيدة إلى قيم هجرة العمل ، وأن الشباب يطبع حالياً إلى الذهاب إلى أوروبا الغربية للحصول على العمل ، وذلك اثباتاً لكتفاته . ولقد كان امتلاك بنديقية حديثة هو مطعم كل صبي عام ١٩٢٠ ، إذ كان ذلك رمزاً للدرجولة ، مثل امتلاك السيارة بالنسبة إلى إنسان الغرب . إن الفتى الريفي البالغ السادسة عشرة من العمر ينطق ، حالما يقتضي ما يكفي من المال ، إلى مدينة إسبانية يستطيع فيها أن يبتاع بكل سهولة بنديقية مسروقة من المستودعات العسكرية ، ويستوري مقداراً قليلاً من الذخيرة – مقداراً ضئيلاً جداً بحيث تجبره ضآلة أنه أن يتعلم سرعاً كيف يصبح راميًّا ماهراً . إن ذلك هو حظه الوحيد في البقاء في عالم تسوده الضفينة الدموية . هذه المؤسسة التي كانت تقصر « حريات الريفيين الخمس » على الحق في الخصم ، وفي العقد ، وفي الخوف ، وفي القتل ، وفي الموت . وكان أهل الريف يكرهون في الدرجة الأولى الإسبانيين ، هذا الجنس الذي كانوا يشركونه مع التعصب الديني الأعمى ، والاضطهاد ، والوحشية .

لِصُّ الْجَالَا

كانت المطامع الإسبانية في مراكش قديمة وجشعة . فقد احتل الإسبانيون مليلة عام ١٤٩٦ واستولوا على جزيرة باديس ، على ساحل الريف الأوسط ، عام ١٥٠٨ ، كما انتزعوا سبتة من البرتغاليين وشيلوا قلعة في الجزيرة تشرف على خليج الحسيمة . لقد وضعوا أقدامهم على عتبة الباب ، لكنهم لم ينجحوا قط في توسيع موطنهم الضيق : لقد شغل الإسبانيون كثيرا طوال اربعمائة سنة عبر الأطلسي وفي المحيط الهادئ في كسب مستعمرات كبيرة ، كما انهمكوا في القرن التاسع عشر في النفاع عن امبراطوريتهم المترنحة بينما هي تفتت من قبضتهم . ولقد فقدت الممتلكات الإسبانية الأخيرة عبر المحيط عام ١٨٩٩ .

وبادىء الأمر ، عام ١٩٠٤ ، حين اقترح الفرنسيون عليهم أن يستولوا على المنطقة الشمالية من مراكش ، قابل الإسبانيون هذا الاقتراح بالفتور ؛ ذلك أنهم كانوا راغبين ، بعد الهزيمة الذلة التي منوا بها عام ١٨٩٩ على يد الأميركيين ، عن الاقدام على مغامرة استعمارية جديدة . إن العرب الإسبانية الاميركية المسؤولة قد كشفت النقاب عن فساد وعجز مروعين : خرطوش معبأ ببنشرارة الخشب ، وأسلحة فاسدة ، ومستودعات فارغة . وكان رد الفعل حيال هذه التظاهرات للعجز الوطني هو تلك اللامبالاة الإسبانية الشمودجية ، ولم يصنع شيء من أجل معالجة الفضائح التي أدت إليها .

وأقامت مؤسستان قويتان على العمل من أجل التغلب على هذه المقاومة الوطنية المؤسية ضد تجلد الأمبراليية الإسبانية . فقد رحب الجيش بالفرصة المتوفرة في مراكش ، اذ هي تقدم له وسيلة من أجل اغتياء نفوذه الضائع وبديلا عن الاقامة الموحشة في مدن الحاميات الإسبانية . أضف الى ذلك ان حملة في بلاد أجنبية توفر فرصاً لاضحاها من أجل تجميل الثروة والحصول على الترفيع والمجد . ولقد أيدت الكنيسة

أيضاً توسيع المصالح الإسبانية في أفريقيا حيث استحدثت الملكة إيزابيلا الكاثوليكية الكهنة على حمل الإيمان الحقيقي والتبشير به .

وتضارف العسكريون والكهنة والقوميون المتحمسون على توجيه الرأي العام في منحي قبول العرض الفرنسي بخصوص تقاسم الغنائم في مراكش . والقيمة تلميحات خفية عن مشاريع رابعة في آذان رجال الأعمال ومتعمدي الجيش ، فقد نشرت الإشاعات القائلة ان جبال الريف غنية بالفلزات ، وقيل للشعب ان أيام التوسيع الإسباني العظيم لم تنته بعد . ان في مقلور إسبانيا أن تنهض من جديد . أما المستعمرات الواقعة ما وراء الأطلسي وفي المحيط الهادئ فانما فقدت لأنها كانت نائية جداً بحيث لا يمكن الدفاع عنها ، بينما تقع مراكش على عتبة إسبانيا ، تحت أنظار سواحلها على وجه التقرير ، ولا تكاد تبعد أكثر من سفر يوم واحد في البحر . وهنالك يمكن خطط العطالة كما راح العسكريون يزعمون ، إذ أن احتلال الساحل المراكشي من قبل دولة أجنبية يمكن أن يهدد أمن إسبانيا وسلامتها .

وكان الوفّاعيون والثوريون الوحيدين الذين رفعوا أصواتهم بعارضون مغامرة قدروا بأنها يمكن أن تصبّع مصدر ضعف لإسبانيا . لقد تباوا بأن مراكش ستتصبّع مقبرة عسكرية كبيرة . ووظلت الجماهير الإسبانية لامالية . وهكذا قبل العرض الفرنسي ، وانقضت سبع سنوات كاملة قبل أن تصبّع مراكش ناضجة من أجل الغزو .

وكان أهل الريف قد قدموا للإسبانيين عام 1893 مذاكاً عن المصاعب التي يمكن أن يصادفوها . فقد قرر حاكم مليلاً أن يشيد قلعة على بعد ألف ياردة من حدود المدينة الخارجية ، واختار لذلك موقعاً قريباً من مدفن أحد الأولياء الريفيين ، مظهراً بذلك تلك اللامبالاة الإسبانية النموذجية بمشاعر المؤذنين . وعلى الرغم من أن رجال القبائل المحليين احتاجوا على هذا التدليس للحرم ، فقد أصرّ الحاكم على مشروعه . وهاجم أهل الريف القلعة التي لم تكتمل بعد ، فاضطرّ الحكم إلى إخلاء العامية التي تدافع عنها ، وفقد عشرين رجلاً خلال الانسحاب عبر السهل العجري . وأحرق الريفيون القلعة . وكان رد الفعل في إسبانيا انتهازاً بصورة متوحشة ، ذلك أن الكبriاء الوطنية لم تكن قد استكانت بعد من جراء الهزيمة في كوبا . وأرسل الجنرال مارتينيز كامبوس على رأس جيش مؤلف من ٣٠٠٠ رجل كي ينقذ السمعة الإسبانية . وخرج من مليلاً ، وطهر الأرض من الرماة الزييفين ، وأعاد بناء القلعة . واستقبلت انباء النصر العظيم في

اسبانيا بضيخت هائل ، ونودي بكامبوس بطلاً قومياً . وكان سقوطه يضارع صعوده في السرعة . فقد عمل ضابط مخابرات يدعى ريريرا ، كي يعاقب جاسوساً مولداً لم يتم بواجهة ، إلى قطع أذنيه معًا . وحين بلغ كامبوس خبر هذا العمل الوحشى ، دعا مجلساً حربياً حكم على الضابط بالموت . ووافق كامبوس على الحكم ، فأعدم ريريرا رمياً بالرصاص . عندئذ جن جنون اسبانيا غضباً واستنكاراً ، إذ لم يستطع الاسبانيون ان يفهموا السبب في أن يكون الموت جزاء لثلك العقوبة المبتلة . ولم يستعد كامبوس قسماً من شهرته الا حين حصل على تعويض هائل من السلطان لقاء ما اقترفته رعيته في الريف من مساوىء ، وعلى حق النقض الاسباني لتعيين القضاة في القبائل الريفية . وتميزت الحملة القصيرة بحادث آخر كتمت قضته حتىكشف النقاب عنها عام ١٩٣١ من قبل اشتراكي يدعى سيسجس أباريكو أعدم عام ١٩٣٦ رمياً بالرصاص بالضبط لأنه رواها . ان ملازم اسبانيا شابا قد جن غضباً حين علم أن العدو يقاتل ببنادق اسبانية باعها الجنرال مار غالو ، قائد مليلاً ، إلى رجال القبائل ، بحيث تناول مسدسه وأردى رئيسه قتيلاً على الفور . وكان الملازم يدعى ميغيل بريمو دي ريفيرا .

وجاء حادث مضحك فرجح بالحساسية الاسبانية المتقلبة في مصلحة المراكشيين المكرهين . ذلك ان السلطان الشاب عبد العزيز ارسل بعثة الى مدريد لتعلن عن تسلمه السلطة ، وحل اليوم الذي سيقدم فيه السفير أوراق اعتماده الى صاحبة الجلالة الكاثوليكية جداً . وقد شرفت الملكة الوصية السفير المراكشي بكل أبهة بروتوكول الدولة . ان عربة الدولة الفخمة ، الموشأة بالذهب والمطلية باللؤلؤ ، وهي من بقايا عصر لويس الرابع عشر في فرنسا ، تنتظر عند باب فندقه ، وستة جياد مزينة بالريش تقف على استعداد لنقله الى القصر الملكي ، يمتطي كلها حوذى يرتدي ثياباً زاهية . وكان عدد من المشاة المكسوين بيزارات من طرائف القرن الشامن عشر ، تكملها الشعور المستعار والقبعات الملتوية ، يقفون على جانبي المركبة . وحين خطأ السفير في الشارع قدمت له ثلاثة من حراس الشرف التحية بالسلاح . بيد أن أحد المارة ، وكانت رتبته عقيداً في الجيش ، اندفع عبر الطوق وطرح السفير أرضاً . ولقد صدم هذا الاخلاص الذي لا مبرر له بآداب اللياقة الشعب الاسباني ، وأعيد السفير الى بلاده في سفينة حربية هيئت على عجل وأنزلت الى البحر في حالة غير صالحة ، بحيث اختفت ولم تترك أثراً وراءها .

وسرعان ما وقع الاسبانيون في المتابعة في القسم الغربي من منطقتهم حيث أصبح زعيم عصابة من اللصوص يدعى رسولي شوكة في خاضرتهم . ويطلب رسولي أكثر

من اشارة قصيرة لأنه كان على قيد الحياة بعد في زمن عبد الكريم ، وقد اصطدم الرجالان في آخر الأمر . وفي عام ١٩٠٤ ، كان ريسولي ، وهو عربي قع ، قد ألقى الرعب في منطقة الجبالا جنوبى طنجة طوال سنوات . وقد رویت قصته من قبل روزيتنا قوربيس التي زارتة عام ١٩٢٠ ، وكذلك من قبل ولتر هاريس الذي سمعت له فرصة لا تضاهى من أجل جمع المعلومات الأساسية عنه .

ويقول هاريس ان ريسولي كان من الأشراف ، من ذرية الرسول ، وأن سلالته قديمة وذات قدسيّة مخصوصة . وكان قبر جده ، مولاي عبد السلام بن ماشيش ، في الأرض القبلية التابعة لبني دروب ، هو المكان الأقدس في مراكش شمالي فاس ، وكان الحجاج يقصدونه باستمرار وبكل ورع . ولقد درس ريسولي في شبّابه الالهوت والقانون في طوان ، لكن طبيعته التوّاقة إلى المغامرة والتحلية بالجراة والشجاعة كانت تحن إلى مهنة أشدّ اثارة . ولقد جمع عصبة من الشباب ، واستسلم لحياة المغامرة والتبذير التي كان يوفر لها المعرف من سرقة الماشية ، وهي حرف معترف بها تتعكم فيها مجموعة مخصوصة من قوانين اللباقه . ذلك أن الماشية المسروقة ليلاً تعرض على صاحبها في الغداة لاستردادها لقاء مبلغ هو دون قيمتها كثيراً في السوق . وكان من الأفضل للرجل المسروق أن يدفع من أن يفقد ماشيته ، وكانت الصفقة تتم بواسطة صديق مشترك بين الطرفين يتناول عمولة منها جميعاً .

وأدت أعمال النهب التي كان ريسولي يمارسها إلى رفع الشكاوى ضده إلى الحكومة المراكشية ؛ وحين ألقى القبض عليه بفضل الوشاية زج في سجن موقدور ، لكنه أفلح في الهرب منه . وحين ألقى القبض عليه من جديد قيد بالسلسل إلى جدار زنزانته التي ظل أميراً فيها سنوات طوالاً حتى أطلق سراحه السلطان الجديد عبد العزيز بعد ارتقاء سدة السلطة عام ١٨٩٤ . ورجع ريسولي إلى حصنه الجبلي ، تعمّ المعاملة التي لقيها قلبه مرارة ، وحزن أمره على الانتقام من الرجال الذين تسبّبوا في آلامه التي كانت ندباتها ، الباقية على معصميّه وعقبيّه ، تشكّل ذكرى دائمة لا تمحى ، وبذلك أصبح غداً قاسياً . ويستشهد هاريس على أخلاق ريسولي المتقلبة بقصتين . إن شريفاً تزوج من شقيقة ريسولي أعلن عن عزمه على اتخاذ زوجة ثانية ، فاستنجدت الزوجة الأولى بأخيها . واقتصر ريسولي ورجاله ، ليلة العرس ، بيت الشريف وذبحوا العروس الجديدة بينما كانت تجلس على الأسكنى في لباس العرس تنتظر دخول زوجها . وفي

مناسبة أخرى اشتري ريسولي زعيمًا منافسًا له كان قد اختطفه زعيم آخر واحتفظ به لقاء فدية ، وقطع رأسه على عتبة داره الخاصة .

واستدعت أعمال ريسولي جيشاً من فاس لاعتقال هذا المفسد للملكية القبلية وأحرق معتقله الجبلي في زينت مورافق ولتر هاريس هذه الحملة التأديبية بصفته الرسمية كمراسل لجريدة التايمز ، فنصب له أفالان من رجال القبائل في الجبال كميناً وأخنوه أسيراً إلى زينت حيث يقي في الأسر لمدة ثلاثة أيام . ولقد طلب ريسولي من السلطان لقاء عودته سالماً أطلق سراح بعض الأسرى من الجبال وانسحاب الحملة التأديبية، فكان له ما أراد .

وفي السنة التالية ، ١٩٠٧ ، قام ريسولي بعملية اختطاف أكثر جرأة ، إذ اختطف رجلين مشهورين من رجال الأعمال الأميركيين ، آيون بيرديكاريس وصهره فارلي ، المقيمين في طنجة ، وكانتا قد غادرا المدينة في رحلة للصيد . ولقد احتفظ رسولي بهما أسيراً في زينت ، مطالبًا بفدية تبلغ ١٤٠٠٠ جنيه استرليني ، وتعيينه شخصياً بشاشة على قبائل جبالاً . وحين تردد السلطان في الرضوخ لهنؤ المطالب ، تدخل رئيس الولايات المتحدة تيودور روزفلت مطالبًا « ببيرديكاريس حيا أو بريсолى ميتا » . واضطر عبد العزيز إلى قبول شروط رسولي . وبعدها دفعت الفدية وأطلق سراح الأسيرين ، وأرسل عبد العزيز جيشاً لغاية المقص . لكن رسولي هرب إلى الجبال حيث زاره مستشار السلطان البريطاني المولد السير هاري ماك لين الذي دخل مع الشريف الصالحي في جدال عنيف . وحين نهض ماك لين ليغادر المكان ، وجد نفسه أسيراً . ولقد احتفظ به رسولي أسيراً طوال سبعة أشهر حتى افتدى بمبلغ ٢٠٠٠٠ جنيه استرليني .

واندلعت الحرب الأهلية في مراكش عام ١٩٠٨ ، وسرعان ما انتفع رسولي منها أياًماً انتفاع . ولقد اضطر عبد العزيز إلى التنزيل عن العرش لصالح أخيه ، مولاي حفيظ، الذي دعمه رسولي . وهكذا عين بشاشة على قبائل الجبال ، فرد بلطف مبلغ العشرين ألف جنيه استرليني الذي ابنته من سلف السلطان الجديد .

وسجل عام ١٩٠٨ البداية الحقيقة لاحتلال مراكش من قبل الفرنسيين الذين تذمروا بالاضطرابات التي رافق تنازل أحد السلاطين وتسمم سلطان آخر سدة الحكم مكانه ، ومقتل بعض الفرنسيين في هذه الأثناء ، فأذلوا جيشاً في الدار البيضاء ، وطالبوها الإسبانيين بتنفيذ بنود المعاهدة « باعادة النظام » في الشمال ، وهو ما وفر التبرعية له

رجل يدعى بو حمره كان قد استقر في تازه ، الى الجنوب من الريف ، على اعتباره روغى ، أو المطالب بالعرش المراكشى . ولقد زعم كاذباً أنه أخو السلطان السابق ، معتمداً في تشخيصه على معرفته بأن عم عبد العزيز قد اختفى ، ويعتقد أنه متواز عن الأنظار . وجمع بو حمره عصابة من الناقمين وغزا الريف حيث هزم جيشه على يدبني ورياغل ، القبيلة التي كان عبد الكرييم عضواً فيها وكان أبوه قاضياً لها . وحين علم كريم الاب أن بو حمره « باع » حقوق المترجم قرب مليلا إلى الإسبانيين ، وهو مالا يحق له أن يفعله ، جمع جيشاً وطرده من هناك . وترى ث بو حمره في تازه حتى عام ١٩٠٩ ، حين اعتقله السلطان وعرضه داخل قفص في شوارع فاس ثم قتله رمياً بالرصاص ، وهي خاتمة رحيمة بصورة غير عادية بالنسبة إلى ثأر مراكشى .

وكان لعصيان الروги عاقبتان ، أحدهما تافهة والأخرى هامة . فجبن سعي عبد الكرييم ، الذي كان في ذلك الحين طالباً في جامعة القيوان في فاس إلى استئناف الحكومة ضد بو حمره الذي احتاج الريف ، أدهشه الوزير إذ طرح عليه هذا السؤال : « ما الذي يحدونا إلى الاهتمام ببني ورياغل بينما هم يعيشون ما وراء البحر ؟ » — وهو سؤال يكشف النقاب عن جهل مذهل بالريف ويشير إلى أن الحكومة لا تهتم مطلقاً بأهلية . أما العمل غير المشروع الذي أقدم عليه الروغي بمنحة حقوق التقسيب عن المترجم قرب مليلا فقد كانت له انعكاسات خطيرة ، لأن الإسبانيين رفضوا الاعتراف بأن هذا التخويل غير مشروع ، وبashروا التقسيب عن الحديد تحت جبل ويكس الذي كان غبياً بالفلزات ، مغطين تقادهم بحججة أنهم يتصرفون على هذا الغرار دعماً للمطلب الفرنسي بشأن تنفيذ بنود معاهدهم .

وأدى هذا التعدي الأسپاني على حدود الريف إلى المتابعة . فقد قتل الرماة الريفيون عدداً من عمال المترجم ، فخرج الجنرال ماريينا من مليلا لحمايتهم . وحين ردت قوته على أعقابها ، استنجدت باسبانيا كي تعززه ، لكن مطلبها آثار معارضة عنيفة ، وراح المحرضون ينادون بأن الفتيان الإسبانيين يقتلون في سبيل حماية المصالح التجارية . وسرت الشائعات تقول أن مترجم مليلا يملكها يسوعيون ، وتظاهر الشوريوون في ملقة ليمنعوا الجنود الاحتياطيين الذين استدعوا إلى الخدمة من ر Cobb البحر ، وقيل لهؤلاء العمال المتسمسي الأعمار ، الذين كانوا أثقى من أن يستطعوا انتياع الاعفاء من الخدمة العسكرية الإجبارية، أنهم « ضحايا طغيان مقيت ». وترتب العصيان على ذلك، وأعلن القانون

العربي . واندلعت نيران ثورة واسعة النطاق في برشلونة ، بؤرة المتابع الإسبانية ، اذ هبت المدينة بأسرها ، وتقد البرابرة الفتیان . وسيطر الرعاع على برشلونة طوال خمسة أيام ، من ٢١ الى ٢٦ تموز ، وأشعلت النيران في التئين وعشرين كنيسة وأربع وثلاثين ديرا . وووقيعت مشاهد رهيبة ، اذ قتل بعض الرهبان ، ودنس بعض القبور ، وراح بعض العمال يرقصون في الشوارع على أشلاء جثث بعض الراهبات المستخرجة من قبورها . وأخيراً سقطت حكومة مورا اليمينية .

ان الواقعيين الذين تنبأوا بأن مراكش قد تصبح « مقبرة عسكرية كبيرة » فقد صدقوا حين هزم رجال القبائل الريفيون خارج مليلا جيش الجنرال ماريينا المؤلف من المجندين ، وقتلوا جنرالين يدعيان بنتيو وفيكاريو . وأشارت هذه الهزيمة المنحللة إسبانيا بأسرها . وراح الإسبانيون الذين ادركتوا أن شرف الامة في الميزان يطالعون ، مظهرين بذلك تقلبهم المنحلي ، بالانتقام من الريفيين العصاة . وركبت التعزيزات العسكرية البحر في ملقة في وسط الجماهير الصاحبة . وأقام الريفيون خارج مليلا كعبينا لقافلة عسكرية وقتلوا عدداً من حراسها قبل ان يطردهم هجوم مضاد جرى ، قاده بريمو دي ريفيرا ، وقد أصبح برتبة عقيد حالياً ، وهو ضابط مسيّر فيما بعد في مناوشة أخرى .

وحين وصلت التعزيزات من إسبانيا ، عمد الجنرال ماريينا إلى الهجوم بجيشه يعد ٤٠٠٠٠ رجل ، وتمكن من أن يهزم الريفيين في معركة ضارية في سهل مكشوف ، طاردا رجال القبائل إلى جبالهم . وأرخي الإسبانيون من يقتضهم ، حاسبين أن الحملة قد انتهت . لكن عصابة من أهل الريف تسللت عائدة واستولت على موقع صغير ، وأخذت جندياً يدعى كابو لويس نوفال أسيرا . وعرض عليه الريفيون البقاء على حياته اذا هو قادهم إلى مدخل المعسكر ، مدعياً أنه أحد أفراد جماعة من الجنود الإسبانيين العائدين . ووافق نوفال على المكيدة ، لكنه حين وصلت الجماعة إلى البوابة التي كانت تسيطر عليها رشاشات الحرس هتف توفال بأعلى صوته : « افتحوا النار ، فتحن ريفيون » . وكان أول الساقطين تحت وابل الرصاص ، ونادت إسبانيا به بطلاً فيما بعد .

ان هذا الشجار خارج مليلا قد كلف إسبانيا مائة مليون بيزو ، وقد وجد قسم

كبير من هذا المبلغ العلائق طريقة الى جيوب الضباط الذين نهبوا المخازن العسكرية . وأدى افتتاح الامر الى سقوط الحكومة في اسبانيا ، وحين تبين للحكومة التي خلفتها أن الحرب في مراكش تكلف ٦٧ مليون بيزو كل عام ، أصدرت أمرها بايقاف التقدم من مليلا . ان الحملة قد علمت الاسپانيين أن الريفيين عدو لا يجوز احتقاره ، فهم شجعان ، ومقاتلون أكفاء لا يحتاجون الى وسائل نقل أو ادارة توسيع . انهم أعداء مفرغون يكونون « اليوم هنا ويختفون في الغداة » ، وليس من يدرى من أين يأتون وأين يذهبون . وان عبد الكريم ، الذي أصبح الآن محاميا شابا قدم ليمارس المهنة في مليلا ، قد تعلم هو الآخر درسا لا يقدر بشمن : لقد أدرك عبىث المحاولة التي يبذلها رجال قبليون بدائيون لتحقيق النصر على جيش حديث في معارك ضارية .

واندلعت الحرب الاهلية من جديد عام ١٩١٢ في مراكش ، فخلع مولاي حفيـد ونودي بمولاي يوسف سلطانا . وانتهز الفرنسيون الفرصة كي يحتلوا فاس ويتفغلوا في مراكش أكثر فأكثر . وأعلنت البلاد محمية فرنسية ، وشجع الاسپانيون على توسيع منطقة نفوذهم في القسم الشمالي من البلاد بمعاهدة جديدة أضفت الصفة الشرعية على مركزهم المعترف به مسبقا ، وبموجبها يتقاسمون الفنائيم المراكشية مع فرنسا . وعين الجنرال ليوتبي مقيناً عاما في مراكش الفرنسية .

وفي أرض الجبال كان رسولي يراقب الاعتداءات الفرنسية الاسپانية باهتمام بالغ ، ولقد خاطب أحد الفرنسيين قائلا : « انه لمن الممكن أن يباركم أولادنا ، لكنه ليس ثمة عربي يتطلع الى ما وراء حياته الخاصة . ان الحضارة التي تحملونها اليـنا لا شيء بالخبرة التي تتصعد الى رؤوس الرجال وتذهب بعقولهم . لن تستطعوا ان تجعلوا منا أوروبـيين صالحـين ، وقد تصـنـعونـونـا عـربـا اـرـديـاء » .

وأنزل الاسپانيون جيشـا في العـرـائـشـ على السـاحـلـ الـاطـلـسـيـ ؛ وـكانـ بـقـيـادـةـ العـقـيدـ فيـرـنـانـديـنـ سـيلـفـسـترـ ، وـهـوـ جـنـديـ متـهـورـ طـائـشـ اـصـطـدـمـ بـرسـوليـ حينـ تـقـدـمـ الاسـپـانـيـوـنـ الىـ القـصـارـ وـهـدـدـوـاـ الرـزـيـلـةـ ، مـعـقـلـ رسـوليـ الرـئـيـسـيـ . وـكـانـ اللـقـاءـ الاـولـ بـيـنـ سـيلـفـسـترـ وـرسـوليـ وـديـاـ ، اـذـ عـرـضـ الاسـپـانـيـ هـدـيـاـ تـقـبـلـهاـ العـرـبـيـ بـلـطفـ . بـيدـ انـ رسـوليـ ، وـهـوـ الـآنـ باـشـاـ قـبـائلـ الجـبـالـ ، قـدـ اـعـتـرـضـ عـلـيـ خـطـةـ سـيلـفـسـترـ فيـ عـبـورـ أـرـاضـيـهـ القـبـلـيـةـ ، وـكـانـ مـعـارـضـتـهـ الصـارـمـةـ سـبـبـاـ فيـ تـخـلـيـ سـيلـفـسـترـ عـنـ خـطـةـ المـضـلـةـ فيـ الـاحتـلـالـ السـلـمـيـ للـمـنـطـقـةـ الـوـاسـعـةـ الـتـيـ تمـتـدـ اـلـىـ الـجـنـوبـ الشـرـقـيـ منـ طـنـجةـ وـسـبـتـهـ ، وـهـوـ نـصـرـ كـانـ يـمـكـنـ

أن يرفع من سمعته في مدريد في حال تحقيقه دون سفك للدماء وبتكليف ضئيلة . وببحث سيلفستر عن وسائل تمكنه من التغلب على زعيم عصابة المتصوّص الذي يقطع عليه الطريق إلى الشهرة والثروة . واستفسر بصورة خفية عن الثمن الذي يطلب ريسولي ، فكان مطلب ريسولي هو تعيينه خليفة ، أي مثل السلطان في المنطقة الإسبانية ، وهو مركز ينطوي على سلطة مستقلة تقريباً وعلى جميع مظاهر الملكية ، وسوف يجعله ، بعد السلطان نفسه ، صاحب المقام الارفع في مراكش كلها . ونقل سيلفستر الطلب إلى مدريد ، موصياً بصورة شخصية بهذا التعيين في رسالة خاصة إلى الملك . لكن الحكومة الإسبانية ، التي منحت حق النقض ، رفضت تعيين ريسولي خليفة . وكان الوسام الإسباني الرفيع الذي منحته الحكومة أيام تعيينه شيئاً بالتناسب إلى الزعيم الساخر . وقاد ريسولي رجاله في حملة للسلب ، منتزعوا الجزية عنوة من الناس الذين كانوا ينادون بالحماية الإسبانية ، فاضطر سيلفستر أن يرسل قوة لايقافه . وهزم رجال ريسولي على يد الإسبانيين في معركة حامية الوطيس ، فأسرع الزعيم إلى طبعة ، يعلّي استياءً وغضباً ، يشكّو أمره إلى الوزير الإسباني ، وصاغ مجادلاً : «كيف يمكن لاسبانيا ، حامية مراكش، أن تدمر قوات الدولة التي تحميها؟» وأيدت الحكومة الإسبانية ريسولي واستدعت سيلفستر إلى مدريد لتباحث القضية معه ، وأمرته أن يعامل ريسولي بمزيد من العرض والعنابة . وعاد سيلفستر إلى الورزيلة حيث انتهز فرصة غياب ريسولي كي يفتّش زنزانته ، كانت هذه الزنزانتان ملأى بالسجناء المتضورين جوعاً الذين عندهم ريسولي طمعاً في الحصول على الغدية منهم . ورجع سيلفستر بأفراد من أسرة ريسولي كرهائن لسلوكه الحسن . وحين علم ريسولي بزيارة سيلفستر واحتطاف أسرته قبل راجعاً إلى طبعة مهدداً بالانتقام . ويقول ولتر هاريس الذي شاهده ان ريسولي كان يعاني أمراً كثيراً بنتيجة صحته الرديئة بعد سجنه الطويل في زنزانتات موقدو . ولقد وجده مراسل التايمز مستلقياً على قفاه فوق فراش واطيء ، وقدماه معلقتان في حال متذلة من مسامير دقت في الجدار ، وهي ترفع رجلية المنتجعين بضم بوصات فوق جسده . وكانت تلك الوضعيّة الوحيدة التي يحصل فيها على بعض الراحة .

واستدعي عمل سيلفستر التعسفي رداً عنيفاً من مدريد ، فقد أمر باعادة الرهائن وبالتخلي عن منصبه كقائد للمنطقة . ان سيلفستر قد خذل في براته مع زعيم الجبال ، وكان ذلك أمراً مخزيّاً بالنسبة إلى ضابط الفرسان المتهور الذي كان يفاخر بمحنته أيها فخار .

كان لدى الحكومة الإسبانية أسباب جيدة تحفزها إلى الرغبة في حياد ريسولي ، إذ أن الوزراء في مدريد قرروا أن الوقت قد حان من أجل تحقيق بعض التقدم من سبته . وفي شباط (فبراير) ١٩١٣ ، سار الجنرال أفرو على تطوان واحتلها ، وهي المدينة الرئيسية في شمال مراكش . وحين جعل الإسبانيون من تطوان عاصمة لهم ، فقد أقاموا فيها حكومة الحماية ، ورضوا شاكيرين بابن عم السلطان ، مولاي المهدى ، خليفة للمنطقة الإسبانية . عندئذ جاء ريسولي بقوة كبيرة من رجاله إلى ضواحي المدينة . كان الانضباط الإسباني رخوا داخل المدينة ، وكان الجنود ينهبون العور ويقتربون النساء المراكشيات ، الأمر الذي أدى إلى توهيج الحق والاستياء . واندلعت العصبات ، فانهزم ريسولي الفرصة للهجوم ، ولم تمض أيام قليلة حتى كانت المنطقة بأسرها متاجحة ، وتكتب الإسبانيون خسائر فادحة .

وастدعي الجنرال أفره وجيء بالجنرال ماريينا من مليلا بدليلا عنه ، وأعيد سيلفستر إلى قيادته السابقة في العرائش ، وارسلت التعزيزات من إسبانيا بحيث ارتفعت القوات الموجودة في المنطقة إلى ٤٠٠٠ رجل . واستدعي المركيز دي فالنزويلا ، المفوض السامي الإسباني المعين حديثا ، سيلفستر وريسولي إلى الاجتماع في محاولة للصلح ، لكن سيلفستر فقد السيطرة على أعصابه حين جابه ريسولي فصاح يشتمه ، فرد ريسولي عليه قائلا : « أنت وأنا خلقنا عاصفة ، وكنت الريح الغاضبة ، بينما كنت أنا البحر الهادئ . لقد حررت الأمواج ، وهيجتني ، وأوجدت الزبد . وهكذا وقمع النزاع . لكن ثمة فارقا بينك وبيني ، لاني أنا لا أبدل مكانني قط ، مثلي مثل البحر ، بينما أنت ، مثل الريح ، لا تقيم في المكان نفسه مطلقا » .

وبينما كان سيلفستر وريسولي يتناقشان في مراكش ، أطلق طالب بوسنی يدعى غافريلو برنسيب النار على الارشيدوق النمساوي فرديناند في ساراجيفو . ولم تمض خمسة أيام على ذلك حتى كانت الدول الكبرى في أوروبا في حالة حرب ، وهو نزاع وقفت إسبانيا منه على الحياد . وأرسل العمالء الالمان إلى مدن المنطقة الإسبانية كيما يضايقوا أعدائهم الفرنسيين بالمؤامرات التي كانت تستهدف اعاقة احتلالهم لمراكش حين كانت متطلبات الجبهة الغربية تجرد جيش الجنرال ليوبتي . ولقد تعاون هؤلاء العمالء الالمان مع مهندسي المناجم الالمان الذين كانوا يعملون في مليلا حيث كان عبد الكريم مقينا في ذلك الحين .

قاضي أجدير

ولد سيدى محمد بن عبد الكريم الخطابي في أجدير عام ١٨٨٢ ، بكرًا لابيه عبد الكريم القاضي المحلي ، وهو معروف لدينا بصورة خاطئة ، لكنها حاسمة ، باسم عبد الكريم الذي هو اسم ابيه والذي حسب الاسپانيون في جهلهم العرف الريفي أنه لقب العائلة بينما لقب العائلة هو الخطابي . أما اسم « عبد الكريم » فقد كان يعطى ، ولا يزال ، للبكر في كل جيل بعد جيل ، وهو يعبر عن احدى صفات النبي « خادم الله » . واتنا لنستطيع ، بعدهما أوضجنا هذا الغموض جيدا ، أن نستمر في تسمية الابن « عبد الكريم » والاب « كريم الاب » . ويجب علينا أن نعتبر أيضًا بخصوص اسمي عبد الكريم وأخيه الأصغر . فقد سمي الابن الاول سيدى محمد كما سمي الابن الآخر محمد ، والاسمان يكتبان بصورة متماثلة في اللغة العربية ، لكن الميم ترفع في الاسم الاول وتنصب في الاسم الثاني للتمييز ما بينهما .

ولقد أنشئ عبد الكريم في دار العائلة في أجدير المشرفة على خليج الحسيمة الذي تنهض في وسطه الجزيرة حيث تقوم القلعة الشاهقة ذكرى دائمة للتهديد الاسپاني الموجه الى الريف . وفي عام ١٩٢٥ دمر الاسپانيون منزل عبد الكريم في محاولة منهم لمحو ذكرى الرجل الذي سبب لهم جميع تلك المتاعب . وفي عام ١٩٦٤ وقفت على شرفة البناء الذي شيد مكانه ان الارض تمتد شمالا بلطاف حتى الشاطئ « باستثناء جرف شاهق شديد الانحدار يحجب مرفا الحسيمة الصغير الذي ترتفع ما وراءه ذروة الجبل الجديد الخشنـة ، وهو اللسان الارضي الكبير الذي يمتد الساحل حواليه في اتجاه الغرب . و تستلقي سواحل الخليج في الشمال الشرقي منبسطة عريضة حتى يرتفع خط الساحل ، على بعد حوالي خمسة عشر ميلا من أجدير ، في مهماز من الجبال الريفية التي تفصلبني

ورياغل عن أراضيبني تمسمان القبلية . وأدرت ظهرت الى البحر وتطاعت نحو الجنوب حيث ترتفع الأرض بعنوان نحو الجبال التي تنبع في قمم وصفوف متعاقبة ، حتى تبلغ ذروتها في سلسلة جبل حمام الذي تشكل الثلوج قلنسوة دائمة له في الشتاء .

ورفعت عيني عن المشهد الذي أله عبد الكريم صبياً ورجلاً ، وتوجهت الى ابنه سعيد قائلاً : « حدثني عن طفولة أبيك » لم يكن من يسير استدراجه سعيد وآخوه الى الحديث عن والدهم . لقد رروا لي الاحداث الرئيسية في حياته ، ذلك أنهم انشروا منذ طفولتهم على قصة نضال عبد الكريم من أجل استقلال الريف ، وما كانوا يريدون أن يكونوا متكتفين بخصوص والدهم ، هذا الرجل من لحم ودم الذي أحاروا تصويره . كانوا يفهمون الحاجي المتكرر بشأن المعلومات الخاصة به ، واصاراً على تلك التفاصيل الخصوصية التي تجلب الطابع العام بملابس يمكننا أن نحسها وأن نلمسها . عيشاً توسلت من أجل بعض القصص عن عبد الكريم ، وعن نقاط ضعفه وخصائص مزاجه . وعلمت انه ليس من المستحب ، في عالم الريف السعيد ، أن يثرث الماء بشؤون الآخرين ، لأن ذلك يعتبر خرقاً للتواضع وأمراً معيباً يبعث على العجل .

ماذا كان يرى أصدقاؤه ومعاصريه فيه ؟ إن معاصرى عبد الكريم ، الرجال الذين شلوا معه ، قد ماتوا جميعاً ، كما علمت ، لأن « الرجال لا يبقون الشيخوخة في الريف » . ولم يستطع أخو عبد الكريم الذي اجتمع به في القاهرة ، ولا صهره الذي اجتمع به في الدار البيضاء ، أن يساعداني بهذا الخصوص . كان انبئاؤه يحترمونه ، وكان ابناه يحبونه جداً عظيمـاً ، وكان يقابلهم بالأخلاق نفسه . وإذا كان عبد الكريم يحتاج الى نصب ، فان أبنائه ستة قد وفروه له ، لأنهم يدركون بصورة عميقة الارث الذي تركه لهم ، ألا وهو رفاهية شعب الريف . لكنهم ما كانوا يستطيعون أن يرروا لي شيء الكثير عن أبيهم . وأعتقد أن مرد ذلك الى العقلية العربية ، أو العقلية الأفريقية الشمالية ، التي تميل الى ادراك الاشياء وتعليلها في بيانات عريضة بالاحرى منها في تلك التفاصيل الخصوصية التي الفناها نحن الغربيـين .

ولعل هذه هي اللحظة المناسبة من أجل تقرير نقطة بالغة الضرورة . إن بعض النقاد ، وبال خاصة أولئك المتأثرين بالاتهامات الموجهة الى عبد الكريم من قبل المؤلفين الإسبانيـين والفرنسيـين ، قد يزعمون أنني تأثرت بأبنائه كي أصوره تحت أضواء هي في مصلحته كلـياً . وقد يكون من العسـير دحض هذه التهمـة ، ولا يمكنني أن أصرح الا

بما يلي : انه ليكون من الايسر ، ولعله يكون من الاربجع ، أن أصور عبد الكريم رجلا شريفا وأن أجعله ييلو غدارا قاسيا ، لأن تلك هي الصفات التي يتوقعها الغربيون ويعجبون بها . ولقد سبرت الحقيقة عميقا قدر مكتنني ، وكان الرجل الذي برق ، بالنسبة الي ، انساني ونبيل ، وليس في الريف شخص واحد يمكن أن يقول كلمة واحدة ضده . وانه لم الحال أن اكون موضوعيا ، لأن المواد الالزمة من أجل هذه السيرة غير متوفرة . ولقد كان الاسپانيون والفرنسيون ، وهذا أمر طبيعي ، « ضد كريم » ، وليس لاتهاماتهم أساس من الصحة ، كما هي الحال بالنسبة الى ادعائاتي المضادة . وفي اعتقادي أن امتداح عبد الكريم ليس من الجور في شيء .

يمكنا أن تخيل أن عبد الكريم قضى السنوات الخمس الاولى من حياته في منزل الاسرة في أجدير ، وهو مكان ذو شأن ، اذ كان والده قاضي المدينة ، وهو رجل يحافظ باحترام عميق لعلمه ولاستقامته على حد سواء . كان قاضيا شريفا ، كما أوضحت لي أحفاده ، لانه « كان على قدر كاف من العنى بحيث لا تمسه حاجة الى تناول الرشوارات من كلي الطغين في آية دعوى » . كان كريما الأب صاحب املاك كبيرة في المنطقة ، وكانت منتجات هذه الاملاك تضاعف المرتب القضائي الذي كانت « الخمسيات » المجاورة تدفعه علينا . وهكذا كانت الاسرة غنية في مقاييس الريف ، وكانت يأكلون كل يوم ما هو أكثر مما كان سائرون الريفيين يأكلونه في تلك الايام . وفي سن الخامسة ، هبط عبد الكريم الهضبة كي يواطئ على الكتاب ، المدرسة حيث كان أبناء المحلة يحفظون القرآن عن ظهر قلب ، وظل يدرس في هذا الكتاب حتى بلغ العاشرة .

وفي عام ١٨٩٢ ، وهي السنة التي رزق فيها كريم الاب ابنه الثاني ، انخرطت العائلة التي كان ينتسب اليها في قضية ثأر ، في ضغينة دموية كانت جنورها قديمة ومنسية منذ زمن طويل . ولقد كان كريما الاب معارضا صريحا لهذه العادة التي كان يسميها « لعنة » الريف ، واذ لم يقبل بالانسياق مع اسرته في تأييد عقيدة « السن بالسن والعين بالعين » ، فقد فضل أن يذهب بهم الى تطوان حيث كان ابنه البكر يدرس اللغة العربية والشرع الاسلامي في الجامعة ، ويحصل المعرفة عن العالم .

ولا ريب أن مدينة تطوان القديمة المسورة ، هذه المدينة التي لم يدخلها مسيحي قط ، قد بدت في نظر الصبي الصغير الذي يبلغ العاشرة ، بعد الريف المتواحسن ، فردا من الشفافة والعلم نهن من يتابعه العتيبة حتى درجة ما حتى عام ١٨٩٩ ، حين قفل

والده عائدا الى أجدير بعد ما سمع بأن مسألة الضبغينة الدموية قد انتهت . وصاحب عبد الكريـم ، الذي بلـغ السابـعة عشرـة آنذاك ، والـدـه الى السـوق حيث كان يـصـغـي ، مـسـتـوـفـزاً عـلـى الـأـرـض ، الى الـاـقـاصـيـصـ المـخـتـلـفـ عن حـيـاتـ الـرـيف . وـتـقـرـرـ ان يـمارـسـ عبدـ الـكـريـمـ مـهـنـةـ والـدـهـ ، الـتـيـ كـانـتـ مـهـنـةـ جـدـهـ وـوـالـدـهـ جـدـهـ أـيـضاـ ، بـعـيـثـ أـرـسـلـ عامـ ١٩٠٥ـ إـلـىـ فـاسـ لـيـطـلـبـ الـعـلـمـ فـيـ جـامـعـةـ قـيـرـوانـ الـقـدـيمـةـ ، وـهـيـ مـنـ أـقـدـمـ مـناـهـلـ الـعـلـمـ فـيـ الـعـالـمـ لـأـنـهـ أـنـشـيـتـ فـيـ الـقـرـنـ التـاسـعـ .

سرت مع سعيد عبر باحة جامعة ابيه القديمة وفقدت الحجرات الصغيرة التي كان الطلبة يتجمعون فيها حول أساتذتهم . هنا استكمـل عبدـ الـكريـمـ مـعـرفـتهـ بالـشـرعـ وـاستـمـتـعـ بـالـحـيـاتـ الـطـلـابـيـةـ . وـاـنـ بـارـقةـ زـهـيـةـ منـ الرـجـلـ تـتـضـيـعـ مـنـذـ تـلـكـ الـاـيـامـ . انـ رـسـالـةـ وـرـدـتـ مـنـ والـدـهـ مـعـلـةـ عـنـ زـيـارـةـ لـهـ وـمـبـيـنـةـ أـنـ قـدـ يـسـبـقـ الرـسـالـةـ مـوجـةـ عـارـفةـ مـنـ النـشـاطـ . كانـ عبدـ الـكريـمـ قـدـ أـصـبـحـ عـلـىـ بـعـضـ الـاـهـمـالـ فـيـ تـطـبـيقـ الطـقوـسـ الـدـينـيـةـ ، وـمـنـ الـمـؤـكـدـ أـنـ اـنـعدـامـ الـطـشـتـ وـالـاـبـرـيقـ فـيـ حـجـرـتـهـ سـيـكـشـفـ النـقـابـ عـنـ تـفـاعـلـهـ عـنـ غـسلـ يـدـيهـ وـقـدـمـيـهـ خـمـسـ مـرـاتـ كـلـ يـوـمـ . وـاـمـاـ خـرـجـ مـسـرـعاـ مـنـ الغـرـفـةـ كـيـ يـسـتـعـيرـ هـذـهـ الـادـوـاتـ الـاـسـاسـيـةـ مـنـ أـجـلـ الـقـيـامـ بـالـطـقـوـسـ الـدـينـيـةـ طـرـقـ سـمـعـهـ صـدـىـ خطـواتـ عـلـىـ السـلـمـ وـصـوتـ اـبـيـهـ يـسـتـفـسـرـ عـنـ اـبـيـهـ . وـلـقـدـ تـمـكـنـ عبدـ الـكريـمـ مـنـ الحصولـ عـلـىـ الـطـشـتـ وـالـاـبـرـيقـ مـنـ جـارـهـ فـيـ الـوقـتـ الـمـنـاسـبـ قـبـلـ أـنـ يـدـلـفـ والـدـهـ إـلـىـ حـجـرـتـهـ . وـلـقـدـ كانـ كـرـيـمـ الـاـبـ سـعـيـداـ جـداـ بـرـؤـيـةـ وـلـدـهـ بـعـيـثـ لـمـ يـلـاحـظـ أـنـ الـطـشـتـ فـارـغـ مـنـ الـمـيـاهـ .

وناقـشـ كـرـيـمـ الـاـبـ مـعـ اـبـيـهـ مـضـامـينـ الـمـعاـهـدـةـ الـفـرـنـسـيـةـ الـإـسـبـانـيـةـ الـتـيـ تـقـسـمـ مـرـاكـشـ إـلـىـ مـنـاطـقـ نـفـوذـ ، وـاعـتـرـفـ بـأـنـهـ حـيـنـ سـمـعـ بـهـ لـلـمـرـةـ الـاـولـىـ لـمـ يـكـنـ مـعـارـضـاـ كـلـ الـمـعـارـضـةـ لـاـنـتـشـارـ النـفـوذـ الـإـسـبـانـيـ فـيـ الـرـيفـ . كانـ يـعـتـقـدـ بـأـنـ الـرـيفـ سـيـكـسـبـ كـثيرـاـ مـنـ شـرـكـةـ عـلـىـ قـدـمـ الـمـساـواـةـ مـعـ أـمـةـ مـتـمـدـنةـ . اـنـ أـهـلـ الـرـيفـ أـنـاسـ مـتـأـخـرـونـ ، وـهـمـ يـعـتـاجـونـ إـلـىـ الـأـطـيـاءـ ، وـالـمـعـلـمـيـنـ ، وـالـمـهـنـلـسـيـنـ ، لـمـسـاعـدـتـهـمـ فـيـ اـسـتـخـدـامـ مـوـاـرـدـهـ الـطـبـيـعـيـةـ . لـكـنـهـ بـلـغـهـ أـنـ فـيـ نـيـةـ الـإـسـبـانـيـيـنـ أـنـ يـسـتـغـلـوـ اـهـلـ الـرـيفـ لـأـنـ يـسـاعـدـوـهـمـ . وـحـيـنـ تـكـلمـ ضـدـ مـعـاهـدـةـ أـجـدـيرـ ، أـرـسـلـ حـاـكـمـ قـلـعـةـ الـجـزـيرـةـ فـصـيـلـةـ مـنـ الـجـنـوـدـ إـلـىـ الشـاطـئـ ، وـأـحـرقـ دـارـهـ . وـلـمـ يـغـبـ عـنـ أـعـيـنـ الـاـبـ وـالـابـنـ عـلـىـ السـوـاءـ الـفـوـضـيـ الـتـيـ تـنـتـرـدـ مـرـاكـشـ فـيـهـاـ وـالـخـطـرـ الـإـسـبـانـيـ عـلـىـ اـسـتـقـلـالـ الـرـيفـ ، وـعـادـ عبدـ الـكريـمـ إـلـىـ أـجـدـيرـ بـعـدـ تـخـرـجـهـ عـامـ ١٩٠٩ـ ، وـمـنـ هـنـاكـ انـطـلـقـ مـعـ اـبـيـهـ لـلـانـضـامـ إـلـىـ التـحـالـفـ الـرـيفـيـ الـذـيـ تـشـكـلـ ، بـفـضـلـ جـهـودـ كـرـيـمـ الـاـبـ حـتـىـ

درجة بعيدة ، من أجل مقاومة غزو الروماني . وحضر عبد الكريم في هذه الحملة القصيرة « القتال الفعلي » من دون أن يسمهم فيه شخصياً . وحين عاد إلى أجدير أرسله أبوه إلى مليلاً كي يمارس القانون فيها ويكتسب الخبرة المباشرة بالإسبانيين ويقف على نواياهم . ووصل عبد الكريم إلى مليلاً حين كان النزاع بشأن حقوق التنقيب عن المناجم في جبل ويكس في أوجه ، وما أعقبه من قتال استمر ، حامياً تارة فاتراً تارة ، لسنوات طوال . وحصل على عمل بالتدريس في مدرسة محلية ، ثم ترك هذا العمل بعد سنة كي يصدر الصفحة المحررة باللغة العربية في برق الريف ، وكى يعمل سكريراً في مكتب الشؤون المحلية . وأصبح عام 1913 مستشاراً لدى محكمة الجنائيات ، ثم رفع بعد سنتين إلى منصب رئيس العدل ، قاضياً في القضايا الجنائية والمدنية على السواء بالنسبة إلى المولدين .

كان الإسبان يسعون بهذه التعيينات إلى كسب عبد الكريم للتعاون معهم ؛ بل قد عرضوا عليه عرضاً أشد إغراء ، إذ عردوه أن يكون حاكماً للريف بعد احتلالهم إياه . ورفض عبد الكريم أن يرتضي ، وأنجح الإسبانيين أنه مستعد للتعاون معهم إذا استطاعوا أن يقنعوا بهنواياهم الطيبة ، وفي هذه الحال فقط .

إن مناصب عبد الكريم في الخدمة والسلطة قد جعلته على احتكاك مع الرسميين الإسبانيين من جهة واحدة ، ومع مهندسي المناجم وعملاء المخابرات الالمان من جهة ثانية ، هؤلاء الذين كانوا يخططون من أجل خلق المتابع للفرنسيين . ولقد ارتبط بأواصر الصداقة مع مثل مانيسمن أخوان ، المؤسسة الالمانية التي تعاقدت على حفر المناجم في ويكس ، وقد مكنته مهنته من الاطلاع على الوثائق التي كانت تكشف النقاب عن الخطط الإسبانية من أجل استئجار الريف ، والتي كانت تبرهن في الوقت نفسه على العجز والفساد الإسبانيين . ولقد كشفت هذه التقارير عن الإيمان الإسباني بالشروط المعدنية لجبال الريف وعن خطة فورية من أجل التنقيب في الأراضي القبلية التابعة لبني ورياغل . وكانت المعلومات التي استقها عبد الكريم من هذه المصادر تثبت أن مقاصد الإسبان أتائية تماماً ، وأنه ليس في نيتهم على الإطلاق السماح لأهل الريف بالانفصال من ثروتهم الطبيعية الخاصة ، أو معاملتهم كشركاء متساوين كما كانوا يعلمون على الملا .

ويبحث عبد الكريم عن المعونة عند الالمان الذين شجعوه ، إذ تبينوا الفائدة التي يمكن أن يحصلوا عليها من كسب تأييد رجل ريفي بارز ، على أن يكتب في الصفحة

العربية التي لا يبرح يصدرها ، محتجاً على تقاسم مراكش من قبل فرنسا واسبانيا . كان عبد الكريم على استعداد اذن للتعاون مع أي انسان يستطيع ان يساعد اهل الريف في الحفاظ على استقلالهم وفي الانتفاع بمواردهم الطبيعية الخاصة . لقد كان على استعداد « للعشاء مع الشيطان نفسه » على حد تعبير السير ونستون تشرشل حين رحب عام ١٩٤١ بدخول روسيا الحرب ضد هتلر .

والى عبد الكريم بالجنرال سيلفستر الذي كان يقوم بزيارة لمليار وبيروى – وهذا ما تنكره العائلة – أن الرجلين دخلا في نقاش النتهي بشجار غير لائق على الأرض . وكانتا ما كان نصيب هذه الرواية من الصدق أو غير ذلك ، فإن الإسبانيين زجوا عبد الكريم في السجن ، وهو توقيف يقول الاسرة ان العداء الفرنسي كان سببا له ، هذا العداء الذي أثارته المناداة با آرائه الصريحة وحماسته غير المقنعة للنجاحات التي حققها الاتراك ، حلفاء الالمان وأعداء فرنسا بنتيجة ذلك .

ان جزائريا بارزا هاجر الى مراكش قد جعل من نفسه ، على التقىض من عبد الكريم ، أداة ألمانية ، ان هذا الرجل ، عبد المالك ، قد كان حفيداً لعبد القادر الشهير الذي قاتل بشجاعة ضد الفرنسيين في الجزائر في القرن السابق . ولقد جاء عبد المالك ، الذي ولد في سوريا أثناء إقامته جده في المنفى ، الى مراكش عام ١٩٠٢ حيث دعم الروغى ، وقد تخلص من قضيته الخامسة بمحاولة اغتياله فيما بعد . ولقد جعله هذا السلوك عزيزاً في عيني السلطان عبد العزيز ، لكنه سرعان ما تخلى عن قضية هذا السلطان أيضاً حين أصبح مولاي حفييد سلطاناً . ولقد عين عبد المالك ، عكافأة له على اخلاصه للنظام الجديد ، رئيساً لشرطة السلطان في طنجة . وفي عام ١٩١٤ أصبح عميلاً ألمانياً . لكنه حين ارتاب بأن أحاديثه الهاتفية السورية مع القائم بالأعمال الألماني قد سجلت ، هرب الى جبال الريف ، برفقة عميل ألماني يدعى فار يحمل كيساً مليئاً بالذهب . ولقد تعاون مالك وفار على اثارة قبائل الريف الجنوبي ، ومن بعد أعلن مالك حرباً مقدسة ضد الفرنسيين وهاجم مواقعهم . كذلك أعلن السلطان ، بتحريض من المقيم العام ليوتيني ، حرباً مقدسة ضد الالمان . وهكذا تمزقت القبائل بين اخلاصين : وأثبتت الذهب الفرنسي أنه أشد افتاعاً من الذهب الألماني ، فترنحت قوى مالك ، وانحلت الى عصابات من المتصوّص . وتيخرت سلطنته ، واضطر الى الفرار الى المنطقة الاسبانية التي حاول

الفرنسيون عبئا اخراجه منها . ولسوف نسمع من أخبار عبد المالك مرة أخرى فيما بعد .

ولقد أثرى ريسولي هو الآخر من الرغبة الالمانية في كسب تعاونه ضد الفرنسيين ، وكان يتناول الرشاوى دونما تمييز من الالمان والاسبانيين ولا يفعل شيئا لقاء ذلك . وكان الاسпанيون معنيين بعد بكسب ولائه لقضيتهم . ولقد أرسل الجنرال مارينا ، عام ١٩١٣ ، اليه رسالة يعرض عليه شروطاً مناسبة من أجل تعاونه ، بيد أن حامل هذه الرسالة الذي كان من السكان المحليين ، والذي أعطى جواز مرور من الاسпанيين ، لم يبلغ الرزيلة ، وادعى ريسولي بشدة أنه قتل في الطريق بتحريض من الجنرال سيلفستر ، لكن سيلفستر نفى هذه التهمة بأن نفذ حكم الاعدام في أحد مساعدي ريسولي ، زاعماً أن هذا الرجل هو الذي اغتال رسول الجنرال مارينا . واستقال مارينا من منصبه وأسرع عائداً إلى مدريد حيث استدعى سيلفستر بيوره . واحتدم شجار عنيف بين الرجلين ، لكن الحكومة هدأت من حدتها بأن منحهما أوسمة عسكرية رفيعة ، ومن بعد عين مفوض سام جديد هو الجنرال جورданا الذي أرسل إلى تطوان ، بينما أُسكت سيلفستر باعطائه منصباً مؤقتاً في مليلا .

وحاول عبد الكريم ، ذات ليلة من عام ١٩١٦ ، أن يهرب من « البرج » وهو الاسم الذي كان يطلق على سجن مليلا . كان بعض الاصدقاء قد هربوا إليه حبلاً تدلّى بواسطته من نافذة زنزانته . بيد أن عمamته علقت بمصراع النافذة بعد خروجه منها ، بحيث وجد نفسه بعد ما تدلّى عالقاً على ارتفاع عشر أقدام من الأرض . ولما كان رجلاً ثقيلاً ، وقد أُثقل نفسه فضلاً عن ذلك بالثياب الاحتياطية التي ارتداها كيما يأخذها معه ، فإنه لم يستطع أن يتسلق العجل من جديد . وسقط على الأرض ، فكسرت ساقه ، وووجه الحرس الذين أخنوه إلى المستشفى حيث نصح الأطباء بقطع رجله . ورفض عبد الكريم ذلك ، وكان من نتيجة هذا الحادث أنه ظل يعرج قليلاً على رجله طوال حياته . وأاطلق سراحه قبل نهاية العام لقاء بعض الرهائن ، فذهب إلى أجدى حيث قضى ستين في داره قبل أن يعود إلى مليلا حيث أعيد تعيينه رئيساً للعدل في المحكمة المحلية . أما أخوه الأصغر محمد فقد أرسله والده إلى مدريد ليتمرن على هندسة الماجم ، وعلم عبد الكريم في مليلا أن الاسпанيين يجندون العملاة في الريف ويصدرون إليهم التعليمات

* * *

اجبرت نهاية الحرب الكري في أوروبا اسبانيا على التعبيل في غزو المنطقة الشمالية من مراكش . كان الوضع المتردي في الداخل يتطلب انهاء المشروع الاستعماري بصورة ناجحة في محاولة لدعم النظام المترنح . وفي عام ١٩٢٠ واجه الملك الفونسو أحد أمرىء : اما أن يقبل راضخاً بشعبيّة الحكومة المتعاظمة أبداً ، واما أن يرتد إلى النظام التعسفي الذي وضع له حد نظرياً باعطاء الدستور عام ١٨٧٦ ، حين أعيدت الملكية بعد فترة من الحكم الجمهوري .

وكانت اسبانيا قد انتفعت كثيراً ، لكن بصورة مؤقتة ، من الحرب الاوروبية ، وذلك من بيع المواد الغذائية والفلزات الحديدية والذخيرة الى الحلفاء ، وأدى ميزان تجارتها المواقف الى زيادة احتياطيها من الذهب من ٢٣ مليون بيزو عام ١٩١٤ الى ٨٩ مليون بيزو عام ١٩١٨ . بيد أن رفاهية زمن الحرب قد استبدلت بالفقر حين توفرت طلبات الحرب . وانخفض الانتاج ، وانشرت البطالة . وأدى البوس الناجم عن هذه الوضاع ، وهو البوس الذي كانتطبقات العاملة المحترفة ضحيته الاولى ، الى زيادة كبيرة في قوة الاشتراكية والنزعه الجمهورية التي قدم نجاح ثورة البروليتاريا في روسيا دعماً هائلاً لها .

وكانت اسبانيا دولة اقطاعية بعد رغماً عن الدستور ، وكان التبليء في هذه الدولة يرفضون أن يقبلوا المسؤوليات التي قام النظام القديم عليها ، فالمطالبة بالاصلاح تعرض للخطر الامتيازات التي طالما استمتعوا بها . ان ملاك الاراضي الارستقراطيين قد خرقوا روح الدستور منذ عام ١٨٧٦ ، بينما هم يقبلون نصه ، وذلك بالتعاون مع الطبقات الوسطى ، هذه الطبقات التي كانوا يتناوبون معها في السلطة ، كيما يمنعوا امثال كورتيس من تحقيق الاصلاحات المطلوبة . وأبقى على مظهر الحكم الديمقراطي ، وكان الطرفان يستفيدان معاً من نظام الفساد القديم .

واعترف الفونسو بالخطر حين أصبح الاقتصاد بالجمود عام ١٩٢٠ . ما كان يمكن تفادى الحرب الاهلية اذ الا بوضع الدستور موضع التنفيذ او بتطبيق المدكتاتورية . ولما كانت عدم شعبيّة الملكية عقبة في سبيل استيلاء الملك على السلطة

الشخصية ، فقد بحث عن بدائل ووجده في جماعة الضباط الساخطين الذين كانوا يطعون في الترفيع العاجل ، لكن أعقاهم عن ذلك الجنواس ، وهي الاتجاه العسكري الذي كان يطالب بالتقيد الصارم بمبدأ الترفيع المقرر وفقاً للمرتبة والقدم . وقدر الفونسو أن ينشئ نظاماً للترفيع وفقاً للمجداد ، دونما اعتبار للمرتبة ، وهو اقتراح ساعنته فيه عدم شعبية الجنرالات المفتقرن إلى الكفاءة ، هؤلاء الذين لم يحققوا شيئاً سوى سلسلة من الكوارث في مراكش . وفي عام ١٩٢٠ كان الجيش بعد ١٠٠٠٠ رجل و ١٢٠٠ ضابط ، وهو رقم غير مناسب يترأس صفوفه ٦٩٠ جنرالاً و ٢٠٠ عقيداً . وكان الضباط الأصغر سنًا يتناولون مرتبات ضئيلة جداً بحيث سقطوا بكل سهولة ضحايا لنظام الفساد الذي كان متغللاً في جميع مراتب الجيش . ولقد وقع الفونسو على الفكرة الصائبة ، لكنه اختار الرجل الخاطئ من أجل تنفيذ مشروعه .

كان التقدم في مراكش بطيئاً جداً منذ عام ١٩١٥ . ففي الشرق بقي الإسبانيون محشورين في مليلا والمناطق المجاورة لها بصورة مباشرة . وفي الغرب أحد الجنرال دامسكو بيرنجر مكان الجنرال جورданا الذي مات خلف مكتبه في ١١ تشرين الثاني (نوفمبر) عام ١٩١٨ . وفي أعقاب تعيينه مفوضاً سامي وجنراليسما للقوات الإسبانية في مراكش . ذهب بيرنجر إلى الرباط ، عاصمة مراكش الفرنسية ، حيث تشاور مع المقيم العام ، وهو المارشال ليوتيني في ذلك الحين ، الذي نصحه باتباع سياسة تغلغل بطيء ، بحيث يسبق كل خطوة تحضير مناسب لها . وعاد بيرنجر إلى تطوان ، مقتضاها بما شاهده في مراكش الفرنسية ، وتنبأ بكل ثقة بأنه « لم يعد ثمة حاجة لاسالة المزيد من الدماء » . وأخذ يسعى إلى كسب تعاون القبائل بواسطة التغلغل الإسلامي ، لكنه اصطدم بريسوبي الذي كان مصمماً على الاحتفاظ باستقلاله ، والذي استنهض قبائله وأحتل الهضاب المحيطة بتطوان . واضطر بيرنجر إلى إرسال القوات لابعاده ، بحيث دخلت إسبانيا العرب من جديد ضد ريسوبي . ولقد أدى هذا التجدد للقتال إلى انفجار وحشي في مدريد ، فقد راحت الصحافة الجمهورية تصريح : « إننا نواصل القتال في مراكش بصورة مناقضة لوعود الحكومة . إن العرب قد قتلوا عدداً كبيراً من جنودنا والعرب مستمرة ، ولا يريد الناس أن يذهبوا إلى مراكش ، وهم لا يريدون أن يصرفوا فلساً آخر هناك ، وقد تعجبت إسبانيا من التضحية ببنائها في غزو أرض لا تحمل إليها سوى المتاعب ، باستثناء توفير المرتبات للملكين والارستقراطيين . »

كان هذا الاستيء الشعجي ضد القيادة العسكرية في مصلحة خطط الملك . وهكذا

عمد الفونسو ، على اعتبار ذلك تنافلا أمام المطالبة بترفيع ضباط أكثر كفاءة ، إلى الحد من سلطة بيرنجر بتعيين سيلفستر قائدا للقوات العسكرية . ولقد احتفظ بيرنجر بمركته كمفوض سامي ، وكان مضطرا إلى مراقبة منافسه السيء الانضباط وهو يحقق نجاحا كبيرا ضد ريسولي الذي اضطرب سيلفستر إلى الانسحاب إلى قلاعه الجبلية . ولقد تحسنت الأوضاع بالنسبة إلى بيرنجر وريسولي على حد سواء حين نقل سيلفستر ، نزولا عند أمر الملك الشخصي ، إلى مليلا قائدا عاما للقوات العسكرية . واستعاد بيرنجر منصبه كجنراليسيم للجيوش الإسبانية في مراكش ، هذه الجيوش التي ازداد عددها عام ١٩٢٠ بقلم الفرقة الأجنبية الإسبانية المشككة حديثا ، الثالثة كما سميت وقتذاك ، وكانت الفرقة الأجنبية الفرنسية نموذجا لها ، وقد جند فيه ١٠٠٠ العسكريون المستأذون من أمم عديدة ونفاذ السجون الإسبانية . ووضعتم القوة الجديدة تحت قيادة العميد ميلان أستوري ، وقد ألحق به رائد يدعى فرنسيسكو فرنوكو لمساعدته . إن هذه القوات الجديدة قد رفعت الجيش الإسباني في مراكش إلى تعداد ٦٣٠٠٠ رجل كان ٤٠٠٠ منهم معاشرين في مليلا . وواصل الجنرال بيرنجر ، عند النهاية الغربية من المنطقة الإسبانية ، تقدمه البطيء ، محتلا عام ١٩٢٠ شيشاون ، وهي مدينة صغيرة عند طرف الريف . وفي أواخر العام حضر سيلفستر صلاة احتفالية في كاتدرائية مليلا ، ومن ثم قصد مدريد حيث استقبله الملك على انفراد .

* * *

كان عبد الكريم قد غادر مليلا في نهاية عام ١٩١٩ ، وعاد إلى أجدير حيث وجد والله يعني مرضًا خطيرا . ويقول أبناء عبد الكريم أن جدهم قد سُمِّ من قبل رجل من الريف يدعى عبد السلام التفريسيتي ، نسبة إلى مدینتة تفريسيت ، تنفيذاً لأوامر تلقاها من الإسبانيين في مليلا ولقاء مكافأة هي بندقة جديدة . كان كريم الاب يتجول في الريف ، يعقد الاجتماعات ، ويحضر رجال القبائل من أغراض الإسبانيين وينتصح شعبه بتشكيل جيش للدفاع عن أنفسهم . وحين زار تفريسيت ، وهي مركز هام على حدود الأراضي القبلية لبني ورياغل وتمسان ، استضيف من قبل التفريسيتي الذي قدم له صحة من البيض . وشكراً كريم الاب ، بعد تناول بيضة واحدة من آلام في معدته ، لكن قوافين العرف القبلي كانت تقضي بأن ينهي طعامه . وحين عاد إلى أجدير شكراً من أنه « تناول سما » وآوى إلى فراشه . وقدم عبد الكريم وأخوه الذي استدعي من مدريد

الى جانب فراشه حيث استجدهما مع انفاسه الاخيرة على النضال من أجل استقلال الريف .
و قضى الرجل الشیعیت في ایول (سبتمبر) ١٩٢٠ و خلفه عبد الكریم في منصبه کفاضی
أجدین . ولقد نجح خلال شهر واحد في اقناع قادة الريف بالاجتماع في مجلس سبق لـ
آن عرفنا نتائجه المخيبة .

وبعدما عاد القادة الى منازلهم وهم مختلفون بعد تزوج عبد الكریم من فتاة تنتمي
إلى أسرة طيبة من أهالی البلدة ، وقضى النساء يتجلوی في المناطق البعيدة من اراضی بني
ورياغل ، يعقد الاجتماعات وينادي بالوحدة في وجه العنوان الاسیانی . انه ليجب على
بني ورياغل ، حتى اذا لم تتعاون القبائل معهم من أجل الصالح العام ، أن يتحدونا
ويتضامنوا . وكان يتحدث بهمدوء : يجب عليهم أن يتخلوا عن تاراتهم ، لأنهم لا
يستطيعون أن يتعاربوا ويحاربوا العدو المشترك في وقت واحد . وجعل الناس شيئاً
فشيئاً يغرسونه اذنا صاغية . و حول عبد الكریم المیف ، وهو نظام التحالف القبلي ،
إلى مصلحته ، اذ اقنع أعضاء المجالس ، في كل مستوى من النظام المتراكب ، بالاندماج
مع الجماعیات الأخرى من أجل تأليف اتحادات وقائمة ، كما هي عادتهم حين تهدد
الصفائح الدموية بالانتشار .

وعارضه عدد من الزعماء الذين رشّاهم الاسیانیون . ولقد هدد أحد هؤلاء الرجال ،
بورجیله ، الذي كان رأساً لاسرة أجدیرية أخرى تضارع الخطابین في الثروة ، بأن
يقتل عبد الكریم . وكان مقلاً أن يقع الصدام حين يحضر الرجال المسلحوں من كلتي
الاستثنى السوق الاسیوعیة ، بحيث انتاب الجماعة كلها هیاج قوي . واما شعر عبد
الكریم بخطر قیام ضغينة يمكن أن تعرض للخطر الوحدة التي كان يسعى لتحقيقها ،
فقد اقترح أن تبقى العائلتان بعيدتين عن السوق . لكن بورجیله أصر على حقه في حضور
السوق ، وفي اليوم المحدد دخل المکان المسور برفقة رجال مسلحوں . ولقد برہنت
عاقبة هذا العمل على الآخر الذي حققته التماسات عبد الكریم من أجل الوحدة في وجه
العنوان الخارجي ، ذلك انه عندما جلس بورجیله مع رجاله يحتسون الشای راح الناس
المجتمعون يصفرون اظهاراً لعدائهم ، وكان الصفیر علامة غير مألوفة عن الاحتفار .
واستشعر الخطر فنهض يطلب الفرار ، لكنه لم تمض خمس دقائق على وصوله حتى
كان رجال القبائل الغاضبون قد رجموه مع رجاله حتى الموت .

ولقد نصح عبد الكریم ايضاً بالستراتيجیة التي يجب اتباعها من أجل قهر

الاسبانيين ، منبها الى أنه يجب على أهل الريف أن يتغادروا المعارك الضارية التي لا يستطيعون أن يكسوها ضد جيش متعدد . يجب على هؤلاء الريفيين أن يستخدموا تكتيک حرب الاتصارات ، مستفيدين من قدرتهم على الحركة ، ومن معرفتهم بجبلهم ، ومن كفاءتهم في الرماية ، ومن عنصر المفاجأة ، ومن قدرتهم على الانتحال في الهواء الرقيق . وطلب عبد الكريم المعونة من تمسمان ، القبيلة الصغيرة التي تعيش في الشرق ، من الجهة التي سيضرب الاسпанيون منها . ولم يكن للقبيلة زعيم عام ١٩٢١ ، لكن أعضاء مجلسها وافقوا على اشعال نيران الحراسة على القمم العالية في حال حدوث الغزو الاسپاني المتوقع ، لكنهم رفضوا أن يورطوا أتباعهم أكثر من ذلك .

لقد حقق عبد الكريم نجاحه المذهل في استئناف مواطنه بقوة ذكائه وشخصيته وحدهما . لم يكن يحتل أي مركز بارز في قبيلته الخاصة ، فكم بالاحرى في الريف بأسره ؛ لقد كان قاصياً لمدينته واحدة فقط ، وكان لا بد له أن يتغلب على الشك في كونه أداة اسبانية باعتبار انه كان مستخدماً في مليلا . ولم يكن جندياً ، كما أنه لم يشتراك قط في الضغائن الدموية ولم يطلق يوماً رصاصه واحدة بداع الغضب . ولم يكن في مظهره ، كما وصفوه لي ، ما يميزه بصورة مخصوصة : كان قصير القامة ، أقرب الى السمنة ، غامق الشعر والملامح . وكان يبدو لطيفاً وودوداً ، وكانت عيناه وحدهما تعطيان قبساً من النار المتأججة في باطنها . كانت هاتان العينان سوداويين نافذتين .

ولما كان شتاء ١٩٢٠ - ١٩٢١ يقترب من نهايته ، كان عبد الكريم يعيش في بيته في أجدير حيث كانت زوجته تنتظر ولدهما الاول . وحين ذهب الشتاء جعل الرجل يرافق الثلوج تراجع عن قم جبل حمام . وفي أوائل نيسان (ابريل) ، باشرت طيور السنونو التي كانت تأتي لقضاء الشتاء في شمالي أفريقيا طيرانها العائدة الى مراعيها في اوروبا الشمالية . لقد جاء الربيع الريفي متاخراً في ذلك العام .

الفزو الإسباني

كان الجنرال سيلفستر يراقب طيور السنونو وهي تتجه صوب الشمال . لقد عاد الى مليلا في شباط (فبراير) بعدهما وقع عليه اختيار الملك في مدريد ليكون الرجل القوي الذي يدعم النظام . ولقد أصدر ألفونسو أمره الى سيلفستر بأن يحطم المأذق في مراكش ، وكانت رسالة الملك السرية الى سيلفستر لا تبرح في جيبه : « افعل كما أقول لك ولا تلق بالا الى وزير العربية الذي هو رجل أحمق . »

ولم يكن سيلفستر ، الشجاع وال سريع التأثر ، المتهور حتى درجة الجنون ، يحتاج الى أي تشجيع . انه المخلص الذي سيحرر اسبانيا من متابعيها . ان فرديناند سيلفستر ، نصف القشتالي ونصف الكوبي مولدا ، هو فتى العالم القديم وابن العالم الجديد ، الجندي الذي سيقلب مصائر اسبانيا ، العملاق الذي سيوقف مد الزمان . انه الرجل الوحيد الذي يستطيع أن يغزو الريف ، فيرنجر يبالغ في الاحتراس ، وتقدمه البطيء ، الثقيل ، سيطلب سنوات عديدة . ولسوف ينطلق سيلفستر ، بينما الآخر يراوح في مكانه ، وسيكسب النصر ، ويحصل على المجد والغار . ولسوف يلهي انتصاره العظيم الشعب في بلاده عن نقائص الحكم الارستقراطي ومساوية .

ان سيلفستر ليزدري أهل الريف ، جنود « التنورة » كما كان يسميهم . ولسوف يقسمهم قبل أن يتمكنا من تبعثة انفسهم ، وهو ما سيتحقق بهجوم مباغت على خليج الحسيمة ، في ثلب الاراضي القبلية الخاصة ببني ورياغل . ومن أجدبر ، سوف يسخر من بيرنجر بأنباء نصره السهل . ولسوف تنتهي الحرب بانخضاع بني ورياغل ، لأن القبائل الأخرى ستكون عاجزة عن المقاومة بدونهم . وليس سيلفستر بجهل محاولات عبد الكريم لاستئناف القبائل ضد اسبانيا ، كما هو يعلم اخفاقه في الحصول على تأييد

القادة . وعلى أية حال ، فإن معارضة قاضي أجدير لا تقلق بال سيلفستر . إن كريما المغرور يمكن أن يعوق قوة إسبانيا ، لكنه لا يستطيع سببلا إلى مقاومتها .

وكان سيلفستر يأمر في مليلا ٢٠٠٠ جندي إسباني و ٤٠٠٠ تابع من المؤمنين . وفي الحسيمة ، هدف الإسبانيين ، تقفت حامية قلعة الجزيرة ، على أهبة ضرب الريف من الخلف لدى اقتراب سيلفستر . وائنة طريقان مفتوحان أمامه . ففي استطاعته أن يسلك الطريق الطويل ، الطريق البطيء المليء بالآمن ، دائرا حول الجبل الأشده ارتفاعا ، بحيث يبلغ أجدير من الجنوب . أو يستطيع أن يسلك الطريق المختصر عبر الجبال ، مجاوزا وادي أفريس ، شاقا طريقه ما وراء جبل أبران ، مفتاح المعابر إلى الغرب . تلك بلاد مجهولة بالنسبة إلى الإسبانيين ، وهم لا يعرفون شيئا عن مماراتها المتعرجة ، ووديانها العميق ، ومنحدراتها الزلقة . واختار سيلفستر أن ينطلق عبر الجبال ، خلال الأرضي القبلية الخاصة بتمسامان . وبينما هو يعمل في احكام خطته وصلته برقية من الملك يعلن ألفونسو فيها : « هنا ، أني انتظر . » وهذا سيلفستر يأمر ضباطه : « تقدموا إلى الريف . »

وراح الرتل الأسود الطويل يزحف عبر السهل الأغبر . ان جبال الريف ، هذا الحاجز الوعر الذي تحدى الإسبانيين طويلا ، تنتصب في المدى البعيد . وخرج جنود إسبانيا من مليلا وسلكوا درب الوعرة التي تؤدي إلى الغرب . هؤلاء الفاتحون يسيرون من جديد ، بعد أربعينيات عام من الانجازات المجيدة والتراجع المهين . وان سيلفستر ليراقب قواته وهو يمتنع صهوة جواده : تلك هي اللحظة الاسمى من حياته المسلكية . ان الفارس المتهور ، المختال ، الانيق ، الذي يحمل في جسده ندميات ستين جرجحا ، لا يراوده أدنى شك أو تردد . ان المشروع له ، قوله وحده . ان اندفاعه إلى الريف يعني الهزء بأوامر رئيسه العسكري ، لكن تفويضه صادر من ألفونسو نفسه . الملك الذي سيكافئه بكل تأكيد ببراءة البالة التي يتوق إليها . وان سيلفستر ليتبيّح بأنه سيسقى جواده خلال شهر واحد من ينبعو جدين وينظف حذاءه على قبر سيدني ادريس .

ويتقدم رتل مليلا جاهدا في القينط اللاهب . ان الشمس الافريقية الحارقة تلسعه ، وغيار المسيرة يرتفع عاليا في سحب عريضة ، تبعثر دواماته الريح الطيرية التي تهب من الجبال . ان طعم الهواء لأنثى بالشمبانيا بالنسبة إلى سيلفستر ، يسكنه فيصبح :

« الى الامام ، الى الامام » . ويعجل الرجال الكادحون عن خطواتهم ، وتنطلق الجماعات في سير سريع ، والرایات ترفرف في النسميم العليل . ان عشرين ألف جندي يتهددون عبر السهل ، وأسلحتهم وتجهيزاتهم تلمع بصورة كليلة في نور الشمس البراق ، تلمع ولا تتلاً ، لأن هذا الحشد حشد حزين . ان برات الجنود ملطخة مرقعة ، وعوادهم كليل فاقد اللمعان ، وسلامتهم عتيق صدى ، والكثيرون منهم لا يعلون كونهم صبية ، فتىانا فلاحين ، أميين ونصف جائعين ، اوئلـك الجنديـن البائـسين الذين هـم أـفـقـرـ منـ أـنـ يـبـتـاعـواـ بدـيلـاـ يـخـوضـ عـنـهـمـ مـعـارـكـ اـسـبـانياـ . وـاـنـ الـكـثـيـرـيـنـ مـنـهـمـ لـمـ يـطـلـقـواـ قـطـ رـصـاصـةـ وـاحـدةـ ،ـ كـمـاـ أـنـ كـثـيـرـاـ مـنـ الـبـنـادـقـ لـاـ تـصـلـعـ لـاطـلاقـ النـارـ ،ـ كـمـاـ وـاـنـ نـصـفـ الطـلـقـاتـ الـتـيـ تـعـدـ بـالـآـلـافـ وـالـتـيـ زـوـدـواـ بـهـاـ مـحـشـوـةـ بـنـشـارـ الـخـشـبـ وـالـرـمـلـ .ـ وـاـنـهـمـ لـيـسـيـرـونـ ،ـ نـظـرـيـاـ ،ـ فـيـ طـرـيـقـ مـعـبـدـةـ قـدـ اـقـتـرـعـ مـنـ أـجـلـ تـعـبـيـدـهـاـ عـلـىـ مـنـاتـ الـأـلـوـفـ مـنـ الـبـيـزـوـاتـ ،ـ وـهـيـ اـمـوـالـ اـخـتـفـتـ فـيـ جـيـوبـ ضـيـاطـهـمـ .

ويركب الضباط على مسافة من رجالهم المشاة ، فهم بعيدون عن سحب الغبار . وعلى الرغم من أن اسبانيا تحشد عددا من الضباط بالنسبة إلى عدد الجنود أعظم من أي جيش أوروبي آخر ، فإن هؤلاء الضباط قلة هنا ، لأن الكثيرون منهم قد تخلعوا ، في « اجازة » ، في مليلا ، فيما يستمتعوا بمباحث العانات ويشروا بفضل من المخازن العسكرية . ان الكثيرين من هؤلاء الضباط يكتبون ٦٠٠ بيزو في الشهر ويصرفون ١٢٠٠ بيزو في الشهر . ان هؤلاء الارستقراطيين المفلسين ليربون بالخدمة العسكرية ما وراء البحار ، وهم يستطيعون في مراكش أن يشروا بفضل تجويع الفتية الفلاحين الذين تدفع لهم الاموال من أجل تأمين معيشتهم .

وتتشهي قتنيات اسبانيات عديدات في الرتل الطويل ، واحداهن شقراء فاتنة ، وأخرى سمراء تلفت الانظار . ولسوف يختبرن بعض الخيبات المرموقة قبل عودتهن إلى الوطن الام اسبانيا .

وهذا الرتل ، بعدما عبر نهر كيرت ، وبعد نقطة سبع للاسبانيين أن تقدموا إليها ، يندفع قدما صوب الجبال ، إلى بلاد مجهولة غير مستكشفة ، بلاد من القمم الشاهقة ، والجبال الظمائ ، والمرات الصخرية المكافحة ، والوديان العميق ، ومجاري الانهيار الصخرية . ان وديانها الخصبة القليلة تتصل ببعضها بعضاً بواسطة دروب الماعز ، هذه العابر الضيقة التي سيعتشر فيها الرجال لابسو الاحذية العالية ويسقطون ، هذه الطرق

المزلقة التي يستطيع أهل الريف الخفيقو الحركة أن يتسلقوا منها إلى الاعالي التي
تشرف عليها .

ان هدف سيلفستر المباشر هو وادي أقرموس ، حيث تعيش قبيلة تمسامان ، وهو
واد يعرض عشرين ميلاً ، طوقه مثل العزام جبال عالية ، ومنحدرات عملاقة من الصخر
الوعر ، يتلوى عبرها دربان تجتازان المرتفعات البالغة ٤٠٠٠ قدم ، دربان شاهقتان
لا تشكلان في حال عدم الدفاع عنهما آية عقبة في وجه جيش غاز ، لكنهما ممران ضيقان ،
متلويان يمكن أن يصبحا مصيدة اذا ما قام على حراستهما عدد قليل من الرجال العازفين
المسلحين بالبنادق .

ويغطس سيلفستر ورأسه إلى الأمام منه في الجبال . انه لايطيق آية معارضته ،
فأساليبه هي أفضل الأساليب ، وطريقته في خوض الحرب هي الطريقة الصائبة .
انه يحب امام الرتل ، متسلقاً إلى تحقيق خطسه ، تاركاً القرارات الروتينية إلى
مرؤوسه ، ضباط الاركان العامة الذين هم عاجزون عن تدبر تلك التفاصيل الصغيرة
التي تكسب الحروب بها أو تفقد . (ان الكتب العسكرية تبين انه يجب اقامة موقع
قوية لدى تقدم الجيش من أجل حماية مؤخرته ، وتأمين مواصلاته ، وتوفير نقاط
الدفاع عنه لدى تراجعه . ولقد أخبر الضباط الاسبانيون رجالهم ، أثناء تقدمهم ، بأن
يسيدوا مراكز حصينة وأن يبنوا مخازن للمؤمن والذخيرة . بيد أن المراكز التي انشأوها
كانت قليلة ومتباينة وكانت مواقعها بعيدة عن بعضها بضع أميال كثيرة بحيث لا تستطيع
حامياتها أن تتصدى لبعضها بسهولة . وكانت سلسلة الدعم رقيقة جداً . ولقد ارتكب
ضباط سيلفستر خطأ أشد فداحة ، اذ لم يعمدوا إلى نزع سلاحبني سعيد ، القبيلة التي
كانوا يجتازون أراضيها في طريقهم إلى الجبال . لقد خلفوا وراءهم قبيلة صغيرة لكنها
متدرسة بالعرب ، ولم تكن هذه القبيلة تحتاج لأكثر من بعض التشجيع كي تطعن
الاسبانيين في ظهرهم) .

وان الرتل ليتقدم بعد . واما اقترب من الجبال انفصل إلى ثلاثة أرطال : واتجهت
فرقة منه صوب سيدني ادريس على الساحل حيث كان الجنرال سيلفستر على موعد مع
قبر . أما بقية الجند ، القسم الاعظم من الجيش ، فقد انقسموا إلى رتلين ، راح أحدهما
يتسلق جاهدا أحد المرتفعات الجبلية ، بينما راح الآخر يجاهد عبر الممر الآخر . ان
عبورهم الحاجز الجبلي هادئ لا تخلله آية احداث ، فليس هناك ريفيون يستدون عليهم

الطريق ، لأن رجال القبائل المحليين قد ارتشوا . وتهبّط الشعبيتان المتحدرتين المعاكسيين وتختلطان في شعبية واحدة . ويحتلّ الأسبانيون الوادي من دون أن يقاومهم رجال تمساهان . بيد أنّ أعضاء مجلس هذه القبيلة تذكروا وعدهم لعبد الكريّم ، وفي تلك الليلة نقلت نيران الحراسة رسالتها المصيرية .

وحملت أبناء التيران المشتعلة فوق الهضاب شرقاً إلى عبد الكريّم في أجدير . ولم تمض ساعات قليلة حتى وردت معلومات أكثر دقة ، يحملها السعاة ، هؤلاء الفتيّة الريفيّون الراسخو الأقدام الذين يستطيعون أن يستمرّوا في خيوبٍ تزيد ساعة تلو ساعة . إنّ الأسبانيين يغزوون الريف كما تنبأ عبد الكريّم . وأرسل رسلاً يذكرون أعضاء مجلس يبني ورياغل ، فكان جوابهم ضحلاً . إن ١٢٥ رجلاً فقط قد استجابوا لنداء عبد الكريّم الداعي إلى حمل السلاح . لكنه رأى أنّهم رجال صالحون عندما تجمعوا في أجدير : إنّهم جبليون قساة ، قد ترسوا على تحمل الأحوال الجوية المتقلبة والحرمات المتنوعة ، وتعودوا منذ الطفولة على الركض والتسلق ، وكلّ رجل منهم يشكّل وحدة تكفي ذاتها ، فهو يحمل طعامه وشرابه وسلاحه ، قد تدرب على القتال والقتل ، كما أنه رام حاذق ، وجميعهم مسلحون ببنادق الموزر ذات الخزان ، وقد ابتكروها من الواقع الإسبانية . وإن النخيرة لضئيلة ، فكلّ رجل لا يملك أكثر من عشر طلقات ، لكن عبد الكريّم قد حسب حساب هذا الضعف ، فاشترى من ماله الخاص ١٦٠٠ طلقة من خياط إسباني في قلعة الجزيرة ، وقد كلفته كل طلقة ١١ بيزو ، وهو ثمن فاحش جداً . وفقد عبد الكريّم جيشه الصغير ، وانتزع من رجاله وعداً واحداً فقط ، إلا وهو أن « يقاتلوا ما يقوّى أحياء » . وارتقت صيحة ملويّة تشير إلى موافقة الريفيّين . وهذا عبد الكريّم ، وأخوه إلى جانبه ، يقود الجماعة الانتحارية في اتجاه الشرق .

إن الحركة ، وهي الكلمة التي يستعملها أهل الريف للدلالة على آلية قوة عسكريّة ، كبيرة كانت أم صغيرة ، قد غادرت أجدير ليلاً كي تتفادى اثارة شكوك الإسبانيين الموجودين في القلعة ، وبلغت أسفل الهضاب في الشرق عند الفجر ، وقضت ذلك النهار بطوله تتسلق دروب الماعز الضيقه المؤدية إلى جبل أبران ، القمة الشاهقة المشرفة على وادي أقرموس من الشمال .

* * *

غادرت وسعید الخطابی ، في عام ١٩٦٤ ، أجدير في الساعة التاسعة صباحاً ،

سالكين الطريق الطويلة الملتقطة حول الجبال بصورة عكسية ، ولما بلغنا ميدان بالطريق
الحديثة خلال ساعتين أخذنا دليلا ، العجوز الله أبيش السندي خاص في شبابه
سلسلة المعارك التي وقعت في وادي أقرموس عام ١٩٢١ . ومضينا ، وأبيش مع ريفي
آخر في مؤخرة السيارة ، إلى تيزى عزة ، وهي قرية تقع عند أسفل جدار الصخر الذي
يرتفع ٤٠٠ قدم مطوقاً الوادي . إن الدرب الجبلية التي كانت عارية ذات يوم قد
أصبحت اليوم طريقا صالحة ، رغمما عن وعورتها ، ترتفع متعرجة متلولية حتى المعبر الذي
تنزوه الرياح حيث توقفنا . وقدمنا أبيش عبر هذا الممر مشيا على الأقدام .

إن الوادي التاريخي ينتشر تحتنا . إنه يشبه ، بالجبال التي تعلو ، مرجلا
عملاقا ، وأرضه المتوجة مرقطه بالهضاب الواطنة . كان ذلك الصباح من تشرين
الأول (اوكتوبر) مضيّا بعيم لافينا بعض الصعوبة في تمييز الاماكن التي كان أبيش
يدلنا عليها . إن بقعة من الخضراء في طية من الأرض تتمثل أنوال ، القرية الرئيسية في
وسط الوادي . وكانت هضبة واطئة متطلولة ترتفع إلى اليسار منها ، وقد أخبرنا
أبيش أنها أغرين ، وفي المدى البعيد ، في الشمال الغربي ، كانت تنهض قمة أieran .

وكنت أعرف أن « أغرين » ، و « أieran » و « أنوال » هي ميدان القتال
التاريخية التي كسب عبد الكريم فيها انتصاراته الكبرى . إن هذه الأسماء تمثل
بالنسبة إلى أهل الريف ما تتمثله تي موييلالي وكرسيي وساراتوغما بالنسبة إلى الغربيين .
إن الحركة الريفية الضئيلة قد فاتلت في هذا الوادي العزة الذين يجتاحون أرضها
بنسبة رجل واحد لكل ثلاثة رجال . ولا يستطيع أي إنسان في الوقت الحاضر أن يكون
على يقين من المجرى المضبوط للأحداث التي وقعت في الوادي خلال أشهر ايار (مايو)
وحزيران (يونيو) وتموز (يوليو) ١٩٢١ ، إذ لم يبق على قيد الحياة إلا عدد قليل من
الاسبانيين ، ولم يكن الريفيون يسجلون الواقع . أما المغارون الذين تحدثت إليهم
فما كانوا يتذكرون التواريخ أو التفاصيل . لم يكن هناك أحد من أمثال وليم هوارد
روسل أو ارشيبالد فوربس أو ريتشارد هاردنغ ديفيس ليرسم صوراً بالرصاص عن
القتال ، لهذا الاشتباك الغامض ، المعلق في الهواء ، الذي كان يمكن أن يقول ج ١٠ مالك
غاهان بشأنه ، كما قال في بلغاريا عام ١٨٧٧ ، إن « أحداً لم يشاهد معركة قط » .

* * *

كان القسم الاساسي من الجيش الاسپاني يعسكر في الوادي في اواخر ايار (مايو) ١٩٣١ و كان خط وقيق من الواقع ، التي تشرف حامية صغيرة على كل منها ، يمتد الى الوراء منه . واذا ما أخذنا هذه الحاميات بعين الاعتبار ، فضلا عن ذلك القسم من الرتل الذي مضى في اتجاه سيدني ادريس ، فان القسم الباقى من الجيش لم يكن يتتجاوز ١٤٠٠٠ رجل . و عدد الاسپانيون ، فيما عدا احتلال الوادي ، الى اثناء الحصون فوق القمم المجاورة ، وهو احتياط اساسي لم يتواتروا عن تحقيقه . واما بنى سيلفستر مواقعه على هذا القرار ، فقد كان في نيته أن يتقدم غرباً عبر الممر الضيق القائم تحت جبل ابران ، هذه النقطة الاستراتيجية التي شيد عليها الاسپانيون حصناً اقاموا عليه ٣٠٠ رجل .

كان ابران يشرف على الوادي وعلى الطريق المؤدية الى الغرب في وقت واحد . وان الجيش الذي يحتله ، اذا كان مجهزاً بالمورتر والمدفعية ، يستطيع أن يسيطر على الموقف ، لأن حاميته تستطيع تأمين عبور الممر كما تستطيع أن تجعل احتلال القسم الغربي من الوادي أمراً لا يمكن الابقاء عليه . وكانت سلسلة القمم العالية المحيطة بالوادي دون ذلك قليلاً في الأهمية : فإذا ما أخفق الاسپانيون في الاحتفاظ بها ، فإن أعداءهم سيعشرونهم في فتح لا سبيل الى الافلات منه اذن . وهكذا فقد كان من الحيوي أن يحتفظ الاسپانيون بهذه المراكز المسيطرة ، سواءً كان في نيتهم التقدم أم التراجع . وكان الجنرال سيلفستر ينوي أن يتقدم ، ولم تخطر في باله قط امكانية الخسارة . ولم يكن يتوقع أن يصادف مقاومة ، ومن المؤكد أن هذه المقاومة لن تصدر عن عصابة ممزقة من رجال القبائل ، هذه القوة غير المجهزة بالرشاشات أو المورتر أو المدفعية ، التي تؤلف جيشاً هزيلاً يقوده قاضي بلدة صغيرة .

وبلغ عبد الكرييم ورجاله النرى التي تسيطر على الوادي من الغرب مع هبوط الليل غداة مغادرتهم أجدير . ولم يشعروا ناراً : استلقى الرجال على الأرض ملتفين بجلابياتهم البنية ، غامضين غموض الصخور التي يربضون ما بينها . وفي اليوم التالي، مع الفجر ، تسلق عبد الكرييم مع أخيه محمد القيمة التي تواجهها ، ومن هناك سيراً الوادي الذي يمتد تحتهما ، جاهدين للحفاظ على جسديهما تحت خط السماء . و كان عبد الكرييم ينطلع من خلال المنظار الذي ابتاعه في مليلا ، ومحمد من خلال المقرب الذي حصل عليه في مدريد .

اجل ، انه يتذكر ذلك الصباح ، كما روی لي محمد الخطابي حين استفسرت منه في القاهرة بعد ذلك بثلاثة وأربعين عاماً . ان ما أذهله هو عدد الاعداء . كان يبدو أن الاسپانيين موجودون في كل مكان . كانت مجموعات منقطة من الخيم تقوم حول أنوال ، وكانت قوة من المدفعية تقف إلى الخلف منها . وكانت أرض الوادي مقطأة بالعسكر ، فبعض الكتائب تقوم بعرض عسكري ، وسرايا وفصائل تسير هنا وهناك ، بعضها يقوم بمهمة الحماية ، وبعضها يجمع العلف ، وبعضها يحمل المؤن إلى القلاع المشيدة على قمم التلال . وبلغته أصوات الابواق وقرع الطبول ، خافتة ، يحملها نسيم الصباح الباكر . وطالعته ، من خلال مقاربه ، لوحة متنافرة تنشر أمام عينيه . واما ركن المقرب ، فقد شاهد محمد امرأة تستوافز عند ساقية تسرح شعرها الطويل . ورمح جندي إلى الوراء منها ، والتقط صورة والقاها في بركة المياه الراكدة ، فلقت الفتاة موجة من المياه . كان هذا الحادث الرعوي يشير إلى أن الاسپانيين غافلوا تماماً عن كون أعدائهم أقرب إليهم من جبل الوريد .

ولاحظ محمد أن أخاه يخص باهتمام كبير القلعة القائمة على جبل أبران ، إلى اليسار منها مباشرة . وقال عبد الكريم وهو يرفع المنظار عن عينيه : « أبران هو المفتاح ، فإذا استطعنا أن نستولي على القلعة تمكنا من السيطرة على الوادي » . فلما جاء محمد : « هذا سهل على القول ، لكن تحقيقه أمر شاق جداً » . إن صورة أبران ، المأخوذة من الجنوب الشرقي (اللوحة رقم ١) ، تعطي فكرة عن جرأة خطة عبد الكريم . كانت قمتها عام ١٩٢١ مسورة بجدار حجري واطيء ، وكانت منحدراته شديدة الانحدار ، عارية غدارة . وكان ٥٠٠ رجل يربضون بين متاريسه ، مجهزين بأربعة رشاشات ، ومدفعي مورتر ، ومدفع جبلي واحد . وكان جيش مؤلف من ١٤٠٠٠ رجل يقف على مسافة عشرة أميال من ذلك المكان .

وهبط الاخوان الخطابي المنحدرات إلى حيث ينتظرهما رجالهما ، ودعاهم عبد الكريم إلى مجلس استشاري ، على الطريقة الريفية الديموقراطية في تقرير أي شيء . ان الموضع الذي اتخذ القرار العظيم فيه يدعى القيادة ، وهو المكان نفسه الذي التقى فيه قضاة الريف في تشرين الاول (اوكتوبر) المنصرم . ولقد أخبرني أحد الرجال الذين كانوا حاضرين ، علي بن محمد أشمبمار ، وكان عام ١٩٢١ صبياً في السادسة عشرة من العمر ، عن المناقشة التي جرت يومذاك ، قائلاً انه لم يكن ثمة شك في أنهم سيحاولون

الاستيلاء على القمة ، لكن المسالة الوحيدة كانت بالنسبة إليهم هي كيف يمكنهم أن يفعلوا ذلك ؟ وحين سألت كيف تم ذلك ، تلقيت هذا الجواب الموجز : « رحينا مسلقين وقفزنا من فوق المتراس ، واحتلتنا القلعة » . وأدركت أن الأمر لا يمكن أن يكون قد تم على هذا القدر من السهولة .

ولقد وجدت من العسير ، خلال كل الاستقصاء الذي قمت به عن معارك الحرب التي خاضها عبد الكريم ، أن أقنع أولئك الذين اشتراكو فيها بتزويدي بالتفاصيل أو أخباري بحقائق هذه الأحداث التي جرت . وكان محمد أشمبار ، الذي التقينا به في الحسيمة ، ورجلًا مهناً تحدثلينا حتى ساعة متاخرة من الليل . وكان ابن عبد الكريم يتترجم لي سمه المتدفق من الكلام البربرى ، لكنني لم استخلص منه الا الشيء القليل ؛ كان من المحال حشر أشمبار في التفاصيل ، كما أنه لم يتحدث فقط عن مساهمته الخاصة في المعركة . وحصلت من محمد الخطابي ، الرفيق الثقة والخارق الذكاء ، على معلومات أكثر وضوحاً . إن الهجوم على أبران جرى عند الفجر في ٣١ أيار (مايو) .

كانت المفاجأة أمراً أساسياً . وكان يجب على الريفيين أن يستولوا على القلعة سريعاً ، قبل أن يستطيع الإسبانيون الذين في الوادي إرسال التجددات إلى فوق . وأحاطت المعركة تلك المدينة بالقمة وتسليلت منحدراتها وجروفها . تسلى القسم الأكبر من الرجال الجبل في دائرين متراكزين ، تقف الحلقة الخارجية منهمما وتغطي المتراس بينما ينبعها بينما تزحف الحلقة الداخلية صعوداً ، ثم يقف رجالها في وضعية الاستعداد بينما الحلقة الخارجية من الرجال تتقدم صاعدة ، وتنجاوزهم ، وكل حلقة تكرر هذه المانورة بصورة دورية . وتسلى قسم آخر من الرجال ، بقيادة محمد الخطابي ، العافية الشمالية الشرقية من القمة ، وكانت مهمتهم الالهاء . كان عليهم عند الفجر أن يمشوا بكل إقام إلى القلعة ، زاعمين أنهم قوة إغاثة من التابعين المولدين الذين ضلوا طريقهم في العشية . وكان رجل ريفي ضخم يسير معهم ، رجل يدعى محمد ، وكان مصارعاً شهماً .

وارتاح المتسلقون ، قرباً من ذروة القمة ، ينتظرون الاشارة من عبد الكريم الذي كان يستلقي مع رجاله فوق المنحدرات الجنوبية . كان المهدوء سائداً ، ولم يكن أحد من الرجال يأتي حرفة . ولم تأت أية أصوات من على ، فالإسبانيون نائم ، لا تراودهم أدنى شبهة . وأدار عبد الكريم رأسه في اتجاه الشرق ، وراح ينتظر الفجر . وهمس في أذن جاره يقول : « أني أمسك بندقيتي بيدي وأضع رجلي الواحدة في المقبر » ، وتلك

هي الطريقة الريفية للقول انه يتوقع أن يقتل ، لكنه سيقاتل حتى النفس الأخير .

كان الطقس باردا بصورة مريرة ، وكان الفجر ينبعطا في الاشراق . وأخيرا ، جعلت السماء تضيء من ناحية الشرق . واستدار عبد الكريم على يديه وركبته ، فأمر محمد الخطابي ، على كتف الحافة الجبلية ، رجاله بالتقدم ، موجها «تابعيه» صوب بوابة القلعة . ونبهت الضوضاء الحرس ، فهتف محمد ردا على نداء الحرس : «اسبانيون ، اسبانيون » ، شارحا باسبانية سلسلة هويتهم . وفيما حول القمة ، صوب الرماة الذين يدعمون الفريق المهاجم بنادقهم على المتراس في العالى . ولم يسمع الاسپانيون الناوسون أو يميزوا الرجال المختلفين بالعبارات البنية والزاحفين على حافة القمة . وأما أصبح عبد الكريم على مسافة عشرين ياردة ، فقد قاد رجاله في هجوم صاعق . وتعالى هتاف الريفين : « لا الله الا الله » . عندئذ رمى محمد الخطابي ورجاله الحرس عند البوابة ، وكان الرماة من الخلف يطلقون النار على الرؤوس التي ترتفع فوق المتراس . وقفز الريفيون من فوق الجدار : لقد كانت المفاجأة كاملة . وهب الاسپانيون المروعون ، وتناولوا بنادقهم وحرابهم . واندفع ضابط من احدى الخيام ملوحا بمسدس له ، لكن أحد رجال الريف رماه أرضأ وسحق رأسه بعقب بندقيته .

كانت القوشى التامة سائدة داخل حدود القلعة . وتدفق الريفيون المائة والخمسة والعشرون من فوق المتراس ، البندقية في يد وسيكين طويلة مقوسة في اليد الثانية . واستخدمو سكاكينهم حيث كان ذلك ممكنا ، لأن الذخيرة كانت ثمينة جدا . انقضوا على الاسپانيين ، يطلقون النار ، ويقطعون ويطعنون . وارتقت من كل حدب وصوب صيحات الجرحى وأنان الموتى ، بينما ترددت من كل حدب وصوب أصوات نيران البنادق وقطفقة الرشاشات حين استجواب بعض الاسپانيين الى أوامر ضباطهم . وقد قائد القلعة ، التقى سالسرنتا ، وهو رجل هرقل البنية ، هجومها معاكسا ، لكن محمد المصارع اندفع اليه . وتماسك الرجال ، وقد أطبق سالسرنتا على اليد التي يحمل محمد وسيكته بها ، بينما أطبق محمد على مسدس خصميه . وكانت المعركة متاجحة حول المصارعين . ولم يلمح الا ريفيون قلائل ذلك اللقاء الشخصي الذي دخلت قصته في الاسطورة الريفية . لقد سقط سالسرنتا ومحمد ، وهما ينقلبان ويتلويان ، فوق المتراس ، وكانت انتفاضات قليلة كافية لتحملهما من فوق الحافة ، فسقطا في الهوة على الصخور متعانقين عنان الموت الاخير .

وكانت المعركة دائرة الرحي على الهضبة . ان الريفيين ينتصرون . ان هؤلاء الذين قد يكونوا اعظم محاربي العالم في القتال القريب قد ألقوا بأنفسهم على جمهرات الاسпанيين المحتشدين في فوضى ، يقطعنهم ارباً ، ويذبحونهم ، ويهزونهم . وكان الرجال الجرحي او الذين يعانون سكرات الموت ينسحبون من المجمع متراجحين . وكان ملازم اسباني شاب ، قد جرح في وجهه جرحاً بليغاً ، يستلقي على الارض متنتظراً الموت في وحدة ألبيمة ، فاجهز ريفي عليه . ان الاسpanي الآخر قد قتل : لم تطلب الرحمة في هذه المعركة او تعطى . وانهى القتال بانتصار الريفيين .

ولم استطع ان اعرف كم من الوقت استغرق الهجوم على جبل ابران على وجه التحديد ؟ ومن المرجح أنه انتهى في أقل من ثلاثة دقائق . وووجه الريفيون في القلعة ٥٠٠ بندقية ، ومدفعي مورتر ، وأربعة رشاشات ، والمدفع الجبلي ، وهي جميعاً كمز لا تصدق . وتعلموا سريعاً ، بقدرتهم المدهشة على التكيف الآلي ، كيف يستعملون الرشاشات ، بله المدفع الذي كان كلا عبد الكرييم وأخوه معتادين على آلته . بيد أن المورتر ، هذه الآلة الحربية المجهولة لهم ، قد تحدى خبرائهم الباكرة التي كلفت أحد الريفيين بيده اليمنى .

وجاءت قوة اسبانية على عجل عبر الوادي لتشن هجوماً مضاداً . وأدار الريفيون المدفع حول محوره وجروه الى المنحدرات تحت ، وكانت طلقات تسديدة قليلة كافية كي يحددوا المرمي . واضطرت القنابل المتفجرة الرتل القادر للنجدة الى التقىقر من جديد ، كما ان بطاريات الاسpanيين الجبليية أخفقت في تحقيق الارتفاع المطلوب ، فسقطت قنابلها دون علو القمة . وهكذا أصبح الريفيون يسيطرون على القسم الشمالي من الوادي وعلى الطريق الى أجدير .

اما الزعم الذي قاله وردده مؤلفون عديدون من أن الريفيين استولوا على جبل ابران لأن التابعين الاسpanيين المولدين قد تمردوا فهو زعم باطل تماماً كما أكد لي ريفيون عديدون . انهم وحدهم قد حققوا هذا الانتصار .

وارسل نباً استيلاء القوة الريفية على جبل ابران بالهليوغراف الى الجنرال سيلفستر في سيمي ادريس ، فنقل بدوره هذه النكسة الصغرى بالراديو الى تطوان . وذهب الجنرال بيرتجر حين علم أن جيش سيلفستر موجود في وادي اقرهوس ، فنقل الخبر الى مدريد وركب الى سبتة حيث صعد الى ظهر المركب العربى برنسيسا دي

استورياس الذي حمله الى سيدى ادريس حيث وصل في الخامس من حزيران (يونيو) *
و صعد سيلفستر اليه ، فانسحب الجنرال الى حجرة القيادة ليتشاورا . و اتهم بيرنجر
سيلفستر بعصيان الاوامر ، لكن سيلفستر لوح برسالة الملك الفونسو في وجه المفوض
السامي . و أعقب ذلك شجار عنيف ، ويقال ان سيلفستر اطبق على حلقة رئيسه ، وان
الرجلين تدحرجا على الارض ، وهي قصة غير معقولة ، لأن بيرنجر أخبر مدريد ، لدى
عودته الى طوان ، بأن هزيمة أبران لا تعدو كونها نكسة مؤقتة ، وأن الوضع ليس
خطيرا في حال من الاحوال . ومهما يكن من شيء ، فقد ساد مدريد قلق عظيم ، و كان
يشاع هناك أن سيلفستر قد تقدم بناء على أمر شخصي من الملك *

وأتحقق الاسпанيون في اخراج الريفيين من أبران ، فرجعوا الى انوا ، تاركين عبد
الكريم سيدا على القمة . وحين تراخي خطر الهجوم المضاد ، استدعى عبد الكريم مجلسه ،
وعلم أن أربعة من الريفيين فقط قتلوا في الهجوم . وأعلن عبد الكريم انه يجب عليهم
أن يواصلوا انتصارهم ، وأن يستنهضوا قبيلة تمسامان لنصرتهم ، الامر الذي لن يكون
سهلا ، لأن معظم رجال هذه القبيلة يعيشون بين الاسпанيين الذين يحتلون الوادي .

واقترح واحد من الريف أن يضعوا تمسامان تحت وطأة عار شديد كيما يجب وهم
على أن يصيحو حلفاء لهم . لكن عبد الكريم أشار الى أن حركةبني ورياغل لا تملك
شيئا تضاهي به ، اذ ليس لديهم ماشية أو ماعز أو دجاج . وقال ان لديه فكرة أفضل .
وهكذا خرج في تلك الليلة من القلعة ، وحيدا وأعزل ، وشق طريقه عبر الوادي الى
قرية تقوم على الهضاب في الجهة المقابلة . ورأيقط الرجال هناك فأرسلهم ليستدعوا أعضاء
مجلس القبيلة . ولم يكن لرجال تمسامان زعيم في ذلك الحين ، و كان عبد الكريم يعرف
انهم يحتاجون الى قائد . وحين جاء اعضاء المجلس اليه أخبرهم قائلا : « ليس لدى ثور
اذبحه وأجبركم بذلك على التحالف معي . لقد ربحنا نصرا عظيما ونحن في حاجة الى
مساعدتكم » . ان بني ورياغل وتمسامان يستطيعون معًا أن يهزموا الاسпанيين .

ان هذا التفسير غير المألوف الذي قدمه عبد الكريم لتنظيم تحالف الليف قد كسب
رجال تمسامان . انهم لا يستطيعون ، بموجب القانون والعرف القبليين القديمين ، أن
يرفضوا طلب عبد الكريم المباشر للمعونة . وتأثيرهم نصره العظيم على الاسпанيين الذين
احتلوا أراضيهم القبلية ، وما كانوا يحتاجون سوى لقائد يقنعهم بالواجب المترتب
عليهم . ووافق المجلس القبلي ، الذي الثام على جناح السرعة ، على تعبئة حركة تنضم

الى رجالبني ورياغل . وفي تلك الليلة أخرج ٥٠٠ رجل بنادقهم من مخابئها حيث أخفوها لدى قدوم الإسبانيين ، وتحرکوا فرادی وفي جماعات صغيرة الى الجبال المعيبة بالوادي . وأرسل عبد الكريیم يطلب نصف رجاله من ایران ، والتحق بحرکة تمسامان في كھف واسع حيث أوضاع الخطوة التالية لحلفائه المتشوقین الآن . يجب عليهم أن يستولوا على حصون الإسبانيين على الهضاب المحيطة بالوادي .

وشرح لي أبيش کيف تم الاستيلاء على أحد هذه الحصون . كنا نقف في الممر المشرف على الوادي من جهة الجنوب الشرقي ، وكانت هضبة عالية ترتفع عن يسارنا . وأخبرني أبيش قائلا : « لقد كنت أحد أفراد الحركة التي استولت على ذلك الحصن » . وحين سألته کيف فعلوا ذلك أجابني بقوله : « تعال ، وسأبين لك » . وتسلقنا الهضبة حتى منتصفها . وأوضح لي أبيش کيف أن الحامية الإسبانية ، التي تيقظت بعد مكارنة ایران ، قد ردت هجومهم الاول . « عندئذ نسقنا الحصن » . وحين أبديت دهشتني اشار الى حفرة لاتبرح واضحة في عطف الهضبة ، وقال لي : « هذا فم النفق الذي حفرناه » . تطلعنا الى داخل الحفرة ، فوجدت أن النفق يمتد تحت الحصن الواقع فوقه . وقد ادى إلى قمة الهضبة ، وكانت مطوية بعد بمتر اس ترابي . وكان في وسط الحصن حفرة واسعة أشار إليها أبيش موضحا : « هنا انفجر بارودنا » . لقد حفر ورفاقه النفق وملأوا نهايته ببراميل البارود التي استولوا عليها من الإسبانيين . سأله : « ألم يلاحظ الإسبانيون ما تفعلونه ؟ » . فقال أبيش انه يعتقد انهم شكوا في ذلك بالتأكيد ، لأن عددا من الإسبانيين هربوا من مؤخرة الحصن عندما فجر الريفيون الشحنة . واستطرد يقول : « اطلقنا عليهم النار وهم يدعون هابطين سفح الهضبة » ، وأضاف ان الريفيين استولوا بهذه الطريقة على عدد كبير من الحصون .

لقد استولى الريفيون الخمسمائة ، رجالبني ورياغل وتمسامان ، على حصن بعد حصن خلال شهر حزيران (يونيو) وأوائل تموز (يوليو) . أما کيف فعلوا ذلك في وجه جيش إسباني يعد ١٤٠٠ رجل ويعسكر على مسافة أقل من عشرة أميال ، فهذا ما يتحدى الإدراك ، لأن الباقين على قيد الحياة كانوا ينفرون من الحديث عن ما آثراهم . لكنهم فعلوا ذلك ، وتلك حقيقة واقعة ، وفي اواسط تموز (يوليو) تحرکت الحركة هابطة الجبال الى الوادي بالذات .

هرميّة إسبانيا

صلوة

اتخذ القرار القاضي بالهبوط من الجبال واجبار الاسپانيين على القتال في أرض الوادي في اجتماع جماهيري لرجال القبائل عقد على منحدرات الجبل على مرأى من الاسپانيين انفسهم . فبعدما انضمّت تمسامان الى الحركة ، جلب عبد الكرييم رجاله من ايران ، مستبدلا ايامن بمحامية من رجال القبائل المحليين . أصبحت قوته تتراوح الان بين ٥٠٠ و ٦٠٠ رجل ، وقد أكد لي أخوه أن الحركة الريفية لم تتجاوز في أي وقت من الاوقات هذا العدد خلال شهري حزيران (يونيو) وتموز (يوليو) ١٩٢١ ، وأضاف ان رجال تمسامان ، الذين لم يتبدل عددهم ، كانوا يتغيرون بصورة افرادية ، فيذهبون الى بيته ويرسلون رجلا آخر يحل مكانه . ولقد استخلص عبد الكرييم عبرة من الحادث التالي : فقد أعلن أحد الرجال أنه متubb وأنه يود رؤية أسرته ، فإذا هو يقتل في قريته الخاصة بقبيلة أسقطتها طائرة اسبانية ، بينما ظل البديل الذي أخذ مكانه على قيد الحياة . وأشار عبد الكرييم الى أن موتهم أو حياتهم أمر بيد الله وحده ، فإذا كان مكتوبًا لهم الموت فلا بد أن يموتون ، وإنه لن الأفضل أن يقاتلو ويموتوا من أن يعيشوا في العبودية . ولقد استشهد على هذا الرأي بممثل ريفي مشهور : « اذا لم تذهب للقاء عدوك ، فسوف يأتي هو نفسه لمقاتلك » . وهكذا أكد ان الهجوم هو المدفوع الأفضل ، وإذا لم يأت الاسپانيون لهاجمتهم ، فيجب أن يذهبوا هم أنفسهم للبحث عن الاسپانيين .

اما السبب في أن الاسپانيين سمحوا ، بمثل هذا الذل ، لأهل الريف بأن يستولوا على النقاط القوية المحيطة بالوادي ويحتفظوا بها ، فتلك أحوجية ليس من جواب حاسم عليها . كان الجسم الاعظم من الجيش الاسپاني سليمًا بعد ، وكان سيلفستر مصمما على الاندفاع الى خليج الحسيمة ، وقد أخبر الجنرال بيرنجر الذي حاول ايقافه : « سوف أشرب الشاي في دار عبد الكرييم في أجدير شاء ذلك أم أباه » . وفي الاجتماع الذي عقد

اقرموس . ان رسالة الملك الخاصة الى سيلفستر قد وضعت بيرنجر في مأزق محير : فكائنا ما كان استياؤه من تقدم سيلفستر غير المرخص به ، فهو مجبر على القبول بالامر الواقع . أما أصدار الامر اليه بالعودة الى مليلا ، فذلك معناه الاستخفاف برغبات الملك ، ولم يجد بيرنجر في نفسه ما يكفي من القوة كي يتحدى الفونسو . وجئح آخرا الى حل وسط بأن حظر على سيلفستر مواصلة التقدم في الريف . وراح سيلفستر يتبعجح : « ان جنودي قساة هم أيضا » . واضطرب سيلفستر ، في تصادم الارادتين ، ان ينحني أمام رئيسه . ولم ينحني باهتمان ، وبقي في سيدى ادريس ينتظر تفويضا جديدا من الملك ، وكانت عطالته في مصلحة عبد الكرييم .

احتل الريفيون في ١٥ تموز (يوليو) رقعة من الارض المرتفعة في سيدى ابراهيم عند النهاية الجنوبية الغربية من الوادي . عندئذ احتل الاسпанيون اغرين ، الهضبة الواطئة المطلولة الواقعة على بعد خمسة أميال جنوبى أنوال . وكان عبد الكرييم يأمل في ان يعمدوا الى هذا التدبير ، لأنهم يخلقون بذلك ضعفا خطيرا . ان اغرين تبعد أربعة أميال عن الماء ، ولا بد لحاميتها ان تزود عبر ارض متموجة وعرة ، عبر منطقة من التربة الصخرية التي يحتاجها أخدود عميق . وحين رأى عبد الكرييم ان احتلال اغرين قد تم ، ألقى قواته بين الهضبة وأنوال . واندفع رجاله الى الأرض ، يحفرون « حجوراً تعليبة » وخنادق طولانية تفصل بينها مسافات مناسبة وتتوزع على منطقة واسعة . وكانت بعض هذه الخنادق تواجه اغرين ، لكن غالبيتها كانت تغطي ناحية القدوم من أنوال ، من حيث لا بد أن يأتي الهجوم . وكان الطابور الخامس التابع لعبد الكرييم داخل القرية ، رجال القبائل المقيمون فيها بعد ، يخبرونه عن كل حركة يقوم الاسпанيون بها .

أصبح الفتح جاهزاً في ١٧ تموز (يوليو) . كانت الشمس تضرب الأرض بقسوة ، وكان القيظ لا يطاق . وفي اليوم الثامن عشر من الشهر الجارى اتصلت حامية اغرين بأنوال بالهليوغراف تنبئها عن افتقارها الى الماء . وقال الرائد بنيتز ، قائده الحامية ، ان محلولين للوصول الى مجرى الماء في الأخدود قد باعها بالفشل ، فأنبئه أن قوة من التجدة سترسل في اليوم التالي . وفي تلك الليلة تسقل دجل من تمسامان خارج أنوال حاملا الأنباء بأن الاسпанيين يستعدون للتقدم . وقام عبد الكرييم وأخوه بجولة في الخطوط ، يفتشان مراكز الدفاع ويستحثان الرجال على أن يظلوا تحت التغطية .

وخرج الاسپانيون مع شروق الشمس في اليوم التالي من أنوال في ثلاثة أرطال ، بعد كل رتل منها حوالي الف جل . وفي الوقت نفسه أرسلت حامية اغريبن فصيلة سفرة تحت حماية شديدة . وتسقط الأرطال الثلاثة القادمة من أنوال المنحدر في اتجاه الريفيين الكامنن في الخنادق الذين لم يكن في الامكان رؤية اي منهم ، والذين تركوا الاسپانيون يتقدموه حتى مسافة ٢٠٠ ياردة قبل أن يطلقوا النار . ويقول عبد الكريم في مذكراته : « لقد تساقط الرصاص مثل المطر » . وترنحت كتلة الاسپانيين المتجمعين ، لكتهم واصلوا تقدمهم . واستمر الريفيون في إطلاق النار . وارتقت جزية الموت كثيراً ، بحيث اضطر الاسپانيون الى التقهقر ، مخلفين ١٣٢ قتيلاً . أما الفصيلة التي خرجت من اغريبن فقد اضطرت أن تراجع عن الأخدود .

وبعد ظهر ذلك اليوم اتصل سيلفستر ، الذي قدم من سيدني ادريس الى أنوال ، ببيرنجر بواسطة الراديو يطلب النجات منه . لكن بيرنجر أجاب بأن ليس لديه نجات يوفرها ، ونصح سيلفستر بالبقاء في موقف الدفاع . وحاولت حامية اغريبن مرتين في اليوم العشرين من الشهير أن تصعد الى الماء ، بالتعاون مع دعم متفرق من أنوال ، وأعلن بيبيتز مستنجدًا أن رجاله يشربون دماءهم الخاصة . وأرسل عبد الكريم رسولاً تحت راية الهدنة يدعوه الى الاستسلام ، لكن بيبيتز رفض أن يغادر حصنه . وأبرق الى أنوال يقول ان « الحامية أقسمت الا تستسلم سوى للموت وحده » .

كان عبد الكريم على يقين من أن في استطاعة رجاله كسب النصر ، وذلك على الرغم من أن عاملين قد ألقاه . كانت النهاية تنقض ، اذ لم يبق سوى خمس وعشرين رصاصة على وجه التقريب لكل رجل . وكان الكثيرون من الرجال متبعين ، كما علم حين تجول في الخنادق ، وقد أعلن عدد كبير منهم أن الحركة قد قامت بعمل كاف ، فهم راغبون في العودة الى بيوتهم كي ينشروا أكاليل الفار التي ربّوها . وكان عبد الكريم يعرف انه لا يستطيع أن يمنعهم ، فهم متطوعون ، وخلفاء مؤقتون بموجب العرف القبلي . توسل اليهم : « ابقوا يوماً آخر فقط » ، واعداً ايامهم بأن يكسروا نصراً عظيماً . ولقد كتب عبد الكريم عام ١٩٥٣ يقول : « كنت واثقاً من أننا سننتصر حين سمعت بأن سيلفستر يطلب المساعدة » . وكان عارفاً بالمنافسة بين سيلفستر وبيرنجر ، وبأن الاسپانيين ، « مثلهم مثل الشرقيين » يقسمهم العقد والغيره . وكان يعتقد أن سيلفستر سيواصل هجماته بالطريقة الطائشة نفسها . وساعد أحد الريفيين في اقناع رجال

القبائل المتبين بأن ثمة نصراً عظيماً يمكن تحقيقه ، أذ أهان في الصباح من نومه ، وغداً يعلن انه رأى فيما يرى النائم أن نملة ابتلعت المحيط ، وهو حلم رأى الرجل فيه نبوءة عن نصر يتحققه داود على غوليات ، وهي القصة الواردة في التوراة التي يعرفها المسلمون جميعاً .

وفي ٢١ تموز (يوليو) تدفق الاسпанيون من أنوال مثل النمل ، لقد خرجنوا بكل قوتهم ، كما تبين لحمد الخطابي من خلال مقاربته . وكان الريفيون يطبقون صيام رمضان في خنادقهم وجحورهم الشعلبية ، فهم لا يأكلون أو يشربون من شروق الشمس حتى غروبها ، وفي أوقات الصلاة يتناوبون على القتال والصلوة . وسألت محمد الخطابي : « كيف هزمتم الاسпанيين ؟ » قال لي ان أخاه قرأ عن حرب البوير ، وقد تأثر بهذه الحقيقة ، ألا وهي أن عدداً ضئيلاً من المغاربة في إفريقيا الجنوبية ، المغاربة من أجل استقلالهم ، قدتمكنوا من ايقاف الجيوش البريطانية المدرعة . وكان يعتقد أن عدداً قليلاً من الرجال العازمين ، تحجيمهم الموضع الدفاعية ، يستطيعون أن يخلقوا حجماً من النيران لا تستطيع آلية قوة مهاجمة أن تخترقه . ولقد أثبتت العرب العظمى في أوروبا أن البندقية ذات الخزان هي سيدة ميدان القتال . ولقد حاولت الجيوش الأوروبية ، قبل عام ١٩١٤ ، أن تتغلب على التفاوت بين الهجوم والدفاع بشن هجمات كانت تكبدتها خسائر هائلة في الأرواح . وكان عبد الكريم يعرف أن الاسпанيين لا يملكون ما يكفي من القوة كي يستخدموا هذه الخططة ، كما أن معنوياتهم لم تكن على ما يكفي من الارتفاع كي يتحملوا النكسات المتواصلة .

وراج محمد أشمبار يرافق الاسпанيين يتقدموν . كان في السادسة عشرة من العمر ، وكان في حالة رهيبة من الهياج . وشاهد الشمس تتألق على حراب الاسпанيين ، وسمع قعقة مدفهم وعجلاتهم تتدحرج فوق الأرض الصخرية . وانتشرت هممة مهاتمة بين صفوف الريفيين بينما الاسпанيون يتسلقون المنحدر بكل صعوبة . وصدر من ناحية أغرين هزيم من نيران البنادق ينذر بأن الحامية على أهبة الهجوم . وقاد الرائد بيبينز ، منسقاً تحركته مع التقدم من ناحية أنوال ، رجاله الخمسمائة عابطُ بهم المنحدر في اتجاه الريفيين . عندئذ أدار حدو أزحف المدفع المكلف به حول محوره وأطلق عدة قنابل في ملء صفوفهم . ولقد تذكر أن عبد الكريم ذكره في العشية بأن الغداة سيكون ذكرى انتصار النبي العظيم في بدر ، قرب المدينة . ولقد قال عبد الكريم أذن ، وهو يمسح على المدفع بيده : « ولم يكن النبي يملك مثل هذه الأسلحة » .

لم انفع في الحصول على أي تقرير متماسك عن معركة أنوال من أولئك الباقيين على قيد الحياة الذين صادفتهم . كان مجرد ذكر الاسم يثير حديثاً حماسياً ، لكنني لم أكن أستخلص منه الا تفاصيل قليلة . وحين طلبت من سعيد الخطابي أن يسأل محمد أشيمبار ، تحدث العجوز طوال عشرين دقيقة . وقلت في نفسي اني سأحصل الآن على معلومات جيدة ، بينما سعيد يصغي الى ذلك السيل من الكلام البربرى . واستفسرت : « ماذا قال عن المعركة ؟ » فرد سعيد قائلاً : « يقول انها كانت أشبه بالعيد » . لم يكن ذلك ما كنت راغباً فيه ، ومع ذلك فلشدة ما كانت هذه الكلمات بلغة التعبير ! ما كان في مكنته أشيمبار أن يصف المعركة الا بالمقارنة مع ذلك اليوم العظيم الذي يقطع شعبه فيه كل سنة صرامة الحياة بالاحتفال والابتهاج . وحدثنا قائلاً : « اذا كان هناك معركة أخرى يخاضن غمارها ، فسوف أحس من جديد أنني في السادسة عشرة من عمري » . ولقد جرح جرحاً بليغاً في أنوال ، اذ انفجرت قبلاً قرباً من جحره ، محطمـة صخرة تطايرت فأصابته احدى شظايتها في كتفه ، وبعدما انتهت المعركة ، ضمد « شاف » ريفي ، أحد أفراد تلك الأسر التي تماوس الطبع ، جرحه بلصقة من الأعشاب ، ومن بعد توجه أشيمبار مائياً الى أجدير ، وهي رحلة استغرقت منه خمسة أيام .

وقدم لي محمد الخطابي وصفاً أكثر تاماً عن المعركة . كان الاسپانيون يتقدموـن بشجاعة ، وقد قصـفت مدعيـتهم الخنادق الـريفـية . ولم يـرد الـريفـيون حتى اـصبحـوا الاسـپـانـيون على مـقـرـبة ، وعندـئـذ أـطـلقـوا ، خـلال دـقـائقـ قـلـيلـة ، كـلـ الذـخـيرـةـ المتـبقـيةـ لـديـهمـ ، حـوـاليـ ١٠٠٠٠ طـلـقةـ . ولـقد اـخـتـرـقـتـ رـصـاصـاتـ المـؤـزـرـ ، عـلـىـ مـسـافـاتـ ١٠٠ وـ ٢٠٠ـ يـارـدةـ ، عـدـداـ مـنـ رـجـالـ ، فـكـانـ مـفـعـولـهـ مـنـهـلـاـ ، اـذـ اـحـدـاثـ فـجـوـاتـ مـفـرـضـةـ فـيـ الصـفـوفـ الاسـپـانـيةـ التـيـ نـكـصـتـ مـتـقـهـرـةـ فـيـ سـجـاجـيـةـ مـنـ الدـخـانـ وـ الغـبـارـ . تـلـكـ كـانـتـ « آمـ درـمانـ مـقـلـوبـةـ » ، عـلـىـ حدـ تـبـيرـ أـخـيـ عبدـ الـكـرـيمـ . لـقدـ كـنـسـ الاسـپـانـيونـ تـكـنـيـساـ . وـ حينـ انـقـشعـ الدـخـانـ شـاهـدـهـمـ يـتـرـاجـعـونـ هـابـطـينـ الـهـضـبةـ . كـانـواـ يـولـونـ الـاـدـبـارـ نحوـ أنـوالـ وـ قدـ أـلـقاـواـ بـنـادـقـهـمـ أـرـضاـ . وـ رـبـعـ الـرـيفـيونـ المـعرـكةـ . وـ سـأـلـتـ محمدـاـ : « ماـذاـ جـالـ فـيـ خـاطـرـكـ حـينـ تـحـقـقـتـ مـنـ ذـلـكـ ؟ » كـانـ قـاعـدـيـنـ اـنـذـاكـ فـيـ حـدـيـقـةـ مـنـزـلـهـ فـيـ القـاهـرـةـ ، فـاستـغـرقـ الرـجـلـ الشـيـخـ ، المـدـيـدـ الـقـامـةـ ، المـهـيـبـ الـطـلـعةـ ، فـيـ التـفـكـيرـ لـبرـهـةـ وـجيـزةـ ، ثـمـ قـالـ : « تـلـكـ كـانـتـ مـعـجزـةـ » . ذـلـكـ أـنـهـ لـمـ يـجـسـرـ قـطـ ، هـوـ أـخـوهـ ، عـلـىـ الرـجـاءـ فـيـ مـثـلـ هـذـاـ النـصـرـ الـذـيـ كـانـ يـتـجاـوزـ أـكـثـرـ أـحـلـامـهـ جـراـءـةـ وـجـنـونـاـ .

شاهد سيلفستر هزيمة جيشه من على سطح منزل في أنوال . ويقول عبد الكريم

انه فقد صوابه كلياً ، وهو تقدير يصعب على المرء الا يوافقه عليه . لقد كان مركز سيلفستر خطيراً ، لكنه لم يكن مشئوماً بعد . ولو افترضنا أنه فقد نصف جيشه ، وهو أمر ممكن ، فان رجاله يتجلوازون الريفيين عدداً بعد ، كما أنه لا يبرح يشرف على الممر الشرقي عبر الحواجز الجبلية التي يقف وراءها عدد هائل من الرجال . وكان لديه فيض من السخيرة والمؤن في أحوال ، وكان في مقدوره أن يحفر الخندق وينتظر التعزيزات التي لا بد أن يرسلها بيرنجر الآن اليه بعد المأذق الذي وقع فيه ، أو كان يستطيع أن ينسحب بصورة منتظمة عبر الجبال . لكن سيلفستر كان اعظم كباريه من ان يعترف بأن حفنة من الريفيين قد الحقوا به هزيمة شنعاء . وحاول أن يحفظ ماء وجهه ، فأخبر بيرنجر أنه أصبح بمجرد نكسة تافهة ، واعترف بأن معنويات الجنود سيئة وقال انه ينوي الانسحاب من الوادي .

لكن سيلفستر تأخر في الاخلاص . لقد طاف الريفيون خلال الليل في ميدان القتال ينقبون فيه ، وجمعوا آلاف الطلقات ومئات البنادق . ومن ثم انقسموا الى قوتين ، فطرق عبد الكريم بنصف رجاله قرية أحوال ، بينما اندفع الرجال الباقون ، بقيادة أخيه ، في الجبال المحيطة بالمر ، وما طلع الفجر حتى كانوا قد احتلوا المرتفعات المشرفة على الطريق . وأرسل عبد الكريم ، من الجانب الآخر من أحوال ، قوة من الرجال المختارين الى القرية ، فتغلبوا بين المنازل تحت غطاء الظلمة ، مسلحين بالمسكاكين والحراب ، يضربون ويطعنون كل من يصادفونه من الاسпанيين . وضاعف هذا العمل الليبي النصر في قلوب الأعداء ، وحين طلع النهار ، وأصدر سيلفستر أمره بالتراجع ، تحول هذا التراجع الى هزيمة منكرة .

وتتدفق الاسپانيون في السهل ، يبحشون الخطى نحو فوهة الممر (انظر اللوحة رقم ٤) . وانقض الريفيون عليهم من الجانبيين ، يطلقون النار ، ويقفرون ، ويتقدون ويطلقون النار ، ويرمون بالاسپانيين المخلوعي الاشتدة في المضيق القائم الى الامام منهم . وقامت فرقة كازا دوريس دي الفتارا بعمل دفاعي مقدم في المؤخرة ، لكن تعدادها راح يتناقص سريعاً بينما الرصاص الريفي ينهال عليها . وكان الفرار الجماعي مستمراً الى الوراء منها . وتزعم السلطات الاسپانية أن الجنرال سيلفستر انتحر على مقربة من الجسر الذي يعبر الماء داخل فوهة الممر . ومن المؤكد أنه قضى في ذلك الموضع ، لأن الريفيين تعرفوا الى جسنته من بزته ومن الوشاح الاصفر الذي يلتقط به ، وهم يتذرون أن يكون قد أطلق النار على نفسه ، مؤكدين انه قتل برصاصه ريفية ، ويسيخرون من

القصة الاسپانية التي تزعم أن سيلفستر هرب ، وأنه يعيش متخفيًا في قرية ريفية ،
خجلًا من العودة إلى إسبانيا .

وأخذ الجنرال نافارو ، معاون القائد العام ، أمر الانسحاب على عاتقه . وشق
الإسبانيون طريقهم متسلقين الهضبة بكل صعوبة ، ومن بعد على طول السبيل الذي
تلفحه الرياح العالية والذي يؤدي إلى السهل من تحت ، يطاردهم الريفيون الظافرون
الذين كانت أعدادهم تتعاظم بما ينضم إليهم من رجال القبائل المحليين ، والرصاص
ينهال عليهم من بنادق الرجال المتمرّزين في المرتفعات . وليس من يدري عدد القتلى
في كل مرحلة من القتال على حدة . ولقد أخبرني رجال القبائل المحليون بأن الخسائر
الإسبانية الكبيرة وقعت عند فوهة الممر . وكان رجال القبائل يتقدّمون من جبالهم
بقدر ما كانت أخبار النصر في آنواٰ تنتشر ، وأولئك الذين لا يملكون سلاحاً يلتقطون
البنادق عن الأرض . وحين وصل الإسبانيون الاحياء بعد إلى السهل ولو الأدبار عبر
القفر الخالي من المياه ، متخلّين عن وسائل نقلهم ، ومدفعيّتهم ، وأسلحتهم ، وذخيرتهم .
وتخلّت حاميات المحسّون الصغيرة التي أنشئت لتكون موقعاً حصيناً عن مراكزها وفر
أفرادها مع الفارين . وثارت قبيلةبني سعيد ، الذين تهاون الإسبانيون في تجريدهم
من السلاح ، في مؤخرة هؤلاء الإسبانيين ، فأعملوا القتل في الهاربين واستولوا على
حصني سيدى ادريس وأقران اللذين لم ينج منها الا قليلون أخلاهم من كبان حربيان .
وتوقف نافارو يوماً واحداً في باطل ، وحين بلغ جبل آرويت ، أو هضبة القنفة ، في
تموز (يوليو) ، لم يكن معه سوى ٣٠٠٠ رجل ، وكانوا أشدّ اعياً من أن يستطيعوا
الذهاب أبعد من ذلك .

حط نافارو الترحال في جبل آرويت ، وهو مرتفع رملي فوق السهل على بعد
ثلاثين ميلاً من مليلا التي تربطها بها سكة حديدية صغيرة . وكانت الهضبة الحصينة ،
التي شيد الإسبانيون عليها قلعةً صغيرة من أجل حماية مستعمرتهم الزراعية ، تنهض
على بعد حوالي ٥٠ ياردة عن الطريق ، وكانت تعاني من العيب المألوف في الواقع
الإسبانية ، اذ تناهى كما لاحظت مسافة ١٠٠٠ ياردة عن أقرب مصدر للماء . وقد تميز
حصارها من قبل الريفيين بحادتين : فالقطار الذي أرسله نافارو محملاً بالجرحى قد
أخرج عن سكته ونصف ، كما أن ضابطاً شاباً هو المقدم فرناندو ريفيرا ، ابن دكتاتور
إسبانيا المُقبل ، قد خسر ذراعه اليسرى نتيجة انفجار قبلي قريباً منه في الأيام الأولى

من الحصار ، ويروى انه التقط النراع المتمزقة وألقى بها في وجه الريفيين الزاحفين .
وسرعان ما تلوث جرحه خلال بضعة أيام فقضى ، وهو المصير الذي لحق بمائة وتسعين
وستين جريحا آخر . أما المحاولات التي بذلها الطيارون من مليلا من أجل إغاثة الحامية
بالقاء الطعام وقتل الجليد من طائراتهم فقد باءت بالفشل ، ورووا عند عودتهم الى
قاعدتهم ان السهل من أرويت حتى الجبال كان مزروعا بالجثث . وحين استسلم نافارو
في ٢ آب (أغسطس) لم يكن قد يبقى على قيد الحياة من الهاجرين من أنوال سوى ٤٠٠^٤
رجل ، ان ما لا يقل عن ٦٠٠ جندي قد قضوا تحجيم في المحاولة الفاشلة للدفاع عن
الحصن ، وهو الموقع الأخير الباقى في يد الإسبانيين خارج مليلا .

لقد خسر الإسبانيون منذ الاستيلاء على جبل أبران في ٣١ أيار (مايو) حوالي
١٨٠٠ رجل ، أي جيشه برمته في واقع الأمر . واستولى الريفيون على ١٩٥٤ بندقية ،
و٣٥٢ رشاشا ، و١٢٩ مدفعا ، كما أخذوا حوالي ١١٠٠ أسير . ويقرر السير تشارلز
بتري في كتابه تاريخ إسبانيا مaily : « هكذا كانت كارثة أنوال التي قيضا لها أن توفر
في تاريخ إسبانيا تأثيراً يبلغ العمق . ولو أن هذه الكارثة لم تقع لما قامت الدكتاتورية ؛
ولو أن الدكتاتورية لم تقم لما قامت الجمهورية الثانية ، وبالتالي ما وقعت الحرب
الأهلية » . ان التنتي عشرة سنة من العمل الإسباني في مراكش قد ذهبت في ومضة واحدة
خلال أيام قليلة . وكانت خسائر الريفيين زهيدة كما أخبرني محمد الخطابي .

واما تسليحوا الآن بالمدفعية والرشاشات والبنادق ومئات ألوف الطلقات ، فقد
اندفع الريفيون ، وأعدادهم تنزايد كل يوم مع تدفقآلاف رجال القبائل الذين أقبلوا
للانضمام الى المسيرة الظافرة ، عبر السهل الفارغ في اتجاه مليلا . وكانت المدينة
الإسبانية القديمة تقع لا حول لها ولا قوة ، وسكانها الذين يعدون ٥٠٠٠ نسمة تحت
رحمة أهل الريف . وكان معظم السكان مدنيين أو لاجئين ، ولم يكن هناك سوى عدد
ضئيل من الجنود من أجل ادارة وسائل الدفاع المرتبطة على عجل . وكان في المدينة
ضباط أكثر من الجنود ، لأن أولئك الذين تخلعوا ، أو رجعوا حين كان الجيش يتقدم
بعد ، فقد خرجن من مخاذيهم ، وأعلن بعضهم أنهم قد أفلتوا من بين أيدي أهل الريف .
وفي التاسع من آب (أغسطس) ، سقطت ناحور ، المدينة الأخيرة خارج مليلا ، في أيدي
الريفيين الذين أطبقوا اذن على المرفأ . وركب آلاف الاهالي المنحورين المراكب التي
كانت موجودة في المرفأ ، أو تجمعوا على أرصفة الميناء أملأ في النجدة . ما كانوا يشكون
مطلاً في المصير الذي ينتظرون عندها يدخل أهل الريف المدينة . واقتصرت السنوروا

نافارو ، زوجة الجنرال الأسير ، أن يعدم السكان المحليون الموجودون داخل المدينة رميا بالرصاص .

وحاصر الريفيون المدينة من جهة اليابسة . وتجمعت المعركة ، وقد أصبحت تعدآً عدية ، حول القادة القبليين . كان عبد الكريم قد أقام بضعة أيام في أنوال ، يشرف على جمع الأسلحة ، ودفن الموتى ، وتجميع الأسرى . وحين تبين أن هذه المهام الضرورية تتحقق بصورة فعالة فقد التحق بالمجلس الملتم خارج مليلا . وأصغى طوال اليوم إلى القادة أو أعضاء المجالس ، وكل منهم يؤيد هذا القرار أو ذاك ، حتى إذا قال الجميع كلمتهم ، نهض عبد الكريم ليتكلم . وعلى الرغم من كونه المنتصر في أسران دايغرين وأنوال ، فإن مرتبته لم تكن سوى قاضي مدينة صغيرة . إن انجازه العظيم يؤكد طاعة المجلس لقيادته غير الشعبية . لقد أصدر عبد الكريم أمره بكل هدوء ، متوقعاً أن يطاع . وكان ذلك قراراً عائش تكي يؤهله ، لكنه لم يأسف له مطلقاً .

٤



دولت الرِّيف

كانت الأنباء الأولى عن الكارثة التي وصلت إلى تطوان مشوشة غامضة . وتحدث الهاربون من سيدي ادريس عن الفنان جيشن سيلفستر ، وعن مقتل الجنرال . ولم يصدق بيرنجي هذه الانباء ، فتقارير سيلفستر لم تلجم مطلقاً إلى أن الوضع على شيء من الخطورة ؛ كانت ايغريين محاصرة من قبل بضع مئات من رجال القبائل فقط . أما الآن ، فان سيلفستر قد قضى ، بينما أصاب الفنان جيشنه أو ولی الأدبار . ونقل المفوض السامي الانباء إلى إسبانيا ، ثم انهمك في اعداد رتل للاغاثة . وجاء تقرير لاحق يعرض مدى الكارثة الكامل . لقد استسلم الجنرال نافارو ، ولم يعد يقف بين مليلا والريفين الظافرين المتذمرين بالألف من الجبال سوى عدد ضئيل من الجنود . وأصدر بيرنجي أمره إلى الترسانيو ، الفرقة الأجنبية ، بالتوجه إلى سبتة وركوب البحر إلى مليلا .

واستقبل الشعب الإسباني الانباء بصريح الغضب . ان جيشنا كاملاً قد محي من الوجود من قبل جنس بدائي عاجز عن صنع سلاح حديث . تلك كانت الكارثة العسكرية الكبرى التي منيت بها دولة استعمارية منه خمس وعشرين سنة ، أي منذ دمر الحبيشيون جيشاً إيطاليا في أدلاوا . وانتشرت الشائعات في مدريد تتحدث عن فضائح مختلفة وعن اشتراك الملك في الجريمة . ان الشعب الإسباني ، الذي أصابه الذهول وحل به العار ، ذلك جعل يضع الأمور في نصابها الحقيقي . وأمسكت حكومة وطنية ببنية الحكم ، وأدرست قوة أغاثة على جناح السرعة إلى مليلا . وكان مقرراً أن يخطب السفير الإسباني في لندن في الجمعية العenerative الملكية ليلة تلقت لندن أنباء أنوال . وأما طلب منه أن يعلن الهزيمة ، فقد تغاضى عنها على اعتبارها « حدث من أحداث الحرب الاستعمارية » . ولم تمض أيام قليلة حتى طوقت السفارة الإسبانية من قبل متطوعين كانوا ينادون بتسجيلهم في الفرقة الإسبانية الأجنبية .

« ان ميليا على وشك السقوط » ، هذا ما أعلنه المقدم ميلان - استرالي ، قائد الفرقة في طوان ، لأمر الكتيبة الأولى الرائد فرنسيسكو فرانكو . وانه ليخبر مرؤوسه قائلا : « لم يبق شيء البتة . فقد هزم جيش سيفلستر ، واصبحت المدينة بدون دفاع ، فقد الناس صوابهم » . وقطع ثمانية آلاف جندي من أفراد الفرقة المائة كيلو مترا الفاصلة بين طوان وسبتا في أربع وعشرين ساعة ، وكان في عدادهم مهندس برتبة عريف يدعى أرتورو باريا .

كتب باريا كتابا عديدا تبحث في تجربته مع الجيش الإسباني في مراكش ، وقد ترجم منها كتاب *العرب إلى اللغة الانكليزية* . ويقول المؤلف ان معظم الجنود الإسبانيين كانوا في سن العشرين ، وقد كانوا في مراكش بسبب واحد ، الا وهو أنهم في العشرين من العمر ، وهي سن الجندي الاجبارية ، وما كان في مقدورهم أن يجدوا تمهلا آخر لوجودهم هناك . كانوا يسألون : « لماذا يتبعونا ؟ نحن العرب ؟ لماذا يجب علينا أن نذهب إذا كانوا لا يريدون المدينة ؟ » وكان ذلك هراء ، فهم أنفسهم أميون لا يقرأون ولا يكتبون . وكانوا يسكنون مستفسرين : « من يمدنا ؟ نحن الذين من قسطالة ، من أندلسيا ، من جبال جيرونا ؟ ليس في قريتنا مدرسة ، ومنازلها مبنية من الطين ، ونحن ننام في تيابنا على فراش أرضي بجانب البغال ، طلبا للهدوء . وانتنا لنأكل بصلة وكسرة من الخبز في الصباح ، ونمضي للعمل في الحقول من شروق الشمس حتى غروبها » .

ووجد باريا أن معظم الضباط يعيشون على المنفورة . فقد كان يرتعن سميها تقليلا ذا صوت مدهمن ، كما أن الجنرال مارزو ، وهو سمسم وتقيل أيضا ، يرتدي مشددا تحمل بزقه العسكرية ، وهو مصاب بالصرع وسرير الغضب . وكان المقدم غونزاليس - تابلاس موضع الكراهية من جانب زملائه الضباط الذين كانوا يغارون من مظهره الارستقراطي . وبالقابل ، فقد كان الجنرال سيرانو وكاسترو - جيرونا محظوظين من رجالهما ، وكان الأخير ثقة بشروون مراكش وسياسيها دائمة . وكان موضع الكراهية من جانب زملائه الضباط الذين كانوا يزعمون أنه أخر جهم من « صفحة مجيدة من التراث » باحتلاله مدينة شفشاون المقدسة عام ١٩٢٠ من دون اطلاق رصاصة واحدة . وكان لدى باريا كلمة طيبة يقولها عن ضباط الاركان الإسبانيين الذين كانوا يمثلون

ما كان متوفرا من الثقافة العسكرية ، وكانوا مجددين ، متكررين للذات يناضلون أبدا ضد الحسد الذي يعتمل في قلوب زملائهم الضباط في الفرق

الاخري وضد معارضة الجنرالات الذين كانوا معظمهم عاجزين عن قراءة خارطة عسكرية ، وكانوا يكرهون أعضاء الاركان العامة أو يستخفون بهم لأنهم كانوا مرتبطين بهم . وكان ضباط الاركان العامة لا حول لهم ولا قوة على العموم ؟ ولقد كان واجبهم ، كلما عرضت فكرة لاحس الجنرالات ، أن يجسوا الطريقة الاقل خطرا من أجل وضعها موضع التنفيذ ، ما داموا عاجزين عن الغائبة . وكانت أفكار الجنرالات قائمة دونما استثناء على وجه التقرير على أساس ما كان يصرهم أن يسموه الاقسام ، وان كانوا يستخدمون لذلك الكلمة أقل تهذيبا .

وليس عند باريما كلمة مدح واحدة يكتيّلها للمقدم ميلان - أستوري ، قائد الترسيو . كان رجلا مهووسا ، ساديا يلتذر بتعذيب رجاله ، مجئونا نزوعا الى القتل ، وكان يسمى جنوده « أخوة الموت » . وكان يقع في نوب من الغضب الهنري ، فيكيكي ويصفع ، ويلعن ويشتم رجاله ، يبصق في وجوههم ويرمي بهم أرضا . ولقد أمر باريما بمرافقته الفرقة الى ميلانا ، وكانت رحلة اشبه بالكابوس ؛ فقد انهار الرجال المتبعون على أسطحة المراكب ، وكان الاعياء يرهقهم بعد حين يلغوا المدينة المعاصرة . وكان وصولهم مقاومة عجيبة على الرغم من أنهم ما كانوا يعرفون ذلك، وكانت القوات القادمة من اسبانيا مثلهم في هذه الجهالة .

وكان عبد الكريم ، في المجلس الذي انعقد خارج ميلانا ، قد حظر على الريفيين احتلال المدينة . وما كان يمكن أن يوقفهم شيء سوى كلمته وحدها . كانت ميلانا هناك ، دون دفاع بعد أن جردت من جيشهما ، لكن عبد الكريم توجه الى قادة القبائل قائلا : « لا يبرح رجالنا مفترفين حتى الآن الى الانضباط ، وسوف يقضون على المدينين » .
وان قتل النساء والاطفال سوف يقصد العالم ، بينما الريفيون يحتاجون من أجل كسب استقلالهم الى تأييد انكلترا والولايات المتحدة . وقال عبد الكريم : « ومهما يكن من أمر ، فليست تلك طريقة في خوض الحرب » . وقبل القادة قرار عبد الكريم ، ولقد اعترف في السنوات التالية بأن تقصيره عن احتلال المرفأ الاسپاني ربما كان السبب في خسارته في الحرب ، لانه وفر للاسبانيين رأس جسر استطاعوا انطلاقا منه أن يجتاحوا الريف . ولم يندم قط على قراره ، وانه لامر يلفت النظر أن هذا القرار قد نفذ على الوجه الاكملي .
لقد أصبح عبد الكريم ، خلال أيام بمعنوية ، الزعيم المعترف به للريف المتواحسن .

وحيث هبطت الفرقة في مليلا وجندوا المدينة محاصرة من قبل الريفيين الذين كان في مقدورهم ، كما يقرر فرنوكو في يومياته ، أن يحتلواها بكل سهولة ، وهو يعزى أحجامهم عن دخولها إلى افتقارهم إلى مدفعة الحصار ، وهو السبب الذي يبرر به عادة قصور عبد الكريم عن احتلال مليلا .

وبasher الجيش الإسباني الجديد استعاده المنطقة الواقعة خارج المدينة . وفي أواخر آب (أغسطس) ، كان قد وصل إلى المدينة ٣٦٠٠ جندي واسترجعت نادور في منتصف أيلول (سبتمبر) ، ووجد جنود الفرقة شوارعها مسدودة بالجثث . وقد جرح ميلان - استرخي خلال التقدم البطيء ، وقتل أو جرح ستون من ضباط الفرقة . « كان رجال القبائل يقاتلون كما لم يقاتلوا من قبل قط » ، على حد تعبير الجنرال سانجورو ، وفي أوائل تشرين الأول (أكتوبر) ، اتخذ فرنوكو الطريق إلى جبل آرويت ، « طريق الآلام » كما سماه . وكان الحصن مليقاً بالموتي الذين لم يبلغوا ، فعمد جنود الفرقة الأجنبية ، في البرد القارس وتحت الامطار الغزيرة ، إلى سكب الماء على الجثث واحراقها . أما الجثث التي كانت تستلقي بعشرة على طول طريق الفرار فقد تركت وشأنها ، عرضة للتفسخ . ويزعم الإسبانيون أن الهاربين من أنوال قد شوهدوا بصورة رهيبة . *

إن الاتهامات بشأن الاعمال الوحشية التي تفوق الوصف قد وجهت من كلا الطرفين طوال حرب الاستقلال الريفي ، ومن المحال أن نعرف الحقيقة في الوقت الراهن . وما لا شك فيه أن بعض الريفيين وكثيرين من حلفائهم ، وبعض الإسبانيين ، قد عذبوا أعداءهم وشوهوهم . ومن الارجح أن هذه الاعمال الوحشية لم تكن أكثر من أفعال تأثر منعزلة لها مبرراتها عند الريفيين البدائيين ، ولا بد لأمة متحضررة تغزو أراضي شعب همجي أن تتوقع مثل هذه الأمور . ولقد عمد الإسبانيون ، والفرنسيون في وقت لاحق ، إلى قصف القرى ، وحتى الأسواق النسائية ، من الجو ، كما استخدم الإسبانيون الغازات المسامية . أما عبد الكريم فقد بذل قصاراً له ليمنيع قتل الأسرى ، وعرض المكافآت لقاء الأسرى الأحياء ، وأصدر قانوناً يقضى بالموت على قتلتهم . لكنه ما كان في وسع أخيه أن يمنع قبائل منعزلة من قتل الجنود أو الطيارين الذين قتلوا نساءهم وأطفالهم .

وحيث انتهى الشتاء ، رجع عبد الكريم إلى أجدهير حيث أرسى ٨٠٠ من الأسرى

الذين أخذتهم في أنوال وغيرها من الأماكن ، كان مصير هؤلاء الاسرى ، الذين كانت نسموة كثارات في عددهم ، يقلل الشعب الإسباني الذي انقض ، بعدما استكانت مخاوفه بشأن سلامة مليلا ، على النظام الذي يتحمل تبعه الكارثة . وتحولت الحمية بخصوص الانتقام من الريفيين إلى المناهضة بالانتقام من الضباط والأداريين . وفي ٢٠ تشرين الأول (أكتوبر) ، وقمع المجلس النيابي فرصة مشادة قاسية . وحاول رئيس الوزراء مورا ، الذي كلف برئاسة الوزارة لمرة الخامسة ، أن يختنق القصوضاء دونما جدوى . وأعلن السنويور لوڑاغا ، الذي عاد لتهون عن زيارة مليلا ، ما يلي : « ليس في ادارتنا مسوى الخداع وانعدام الأخلاق . ان الضباط يشرون ، لكن الجنود يتضورون جوعا » . وحين وقعت الكارثة ، لم يبق سوى عقيد واحد في مرکزه ، و « كان من الأفضل لو وجد في أي مكان آخر » ، لانه استسلم للمعدو . واستشهد خطيب في اثر خطيب بأمثلة عن الفساد والجبن حتى اضطر رئيس الوزراء نفسه الى الاعتراف بأنه كان ثمة « بعض الانحلال » . أما الزعيم الليبرالي الكونت رومانوس فقد لاحظ أن الجيش ، الذي لم يستطع ان يغطي جبل آرويت ، يملك هيئة مؤلفة من ٨٧١ جنرا و ٢٠٦٠ ضابطا آخر ، وأن ميزانية إسبانيا العسكرية تكلف الامة ٤٦٠٠٠٠ جنية استرليني كل عام .

واكتشفت الصحفية الليبرالية **البيرنادو** عدة حقائق بغيضة ونشرتها . ان الكثيرين من الضباط الذين تركوا في مؤخرة الجيش ليشغلوا بعض المراكز في اثناء تقدم سيلفستر قد عادوا الى مليلا « في اجازة » ، تاركين جنودهم الذين لم يعطوا أية تعليمات سوى ضرورة بقاءهم في أماكنهم . ولقد تخلى الجندي عن موقع اثر موقع بمجرد أن طرقت أخبار هجوم العدو اسماعهم . ولقد تحول التراجع من أنوال الى فوضى مطلقة ، وكانت معنويات العسكري متدهورة جدا ، حسب تقرير الجنرال نافارو ، بحيث اضطر الى اخلاء جميع الواقع ، كما أن بطارية من المدفعية تحملت عن مدفعها على مسافة قصيرة من جبل آرويت ، ولم تمض ساعة واحدة حتى استخدمت هذه المدفع المسلط عليها ضد الحصن . ولقد هربت حامية أحد الحصون الى المنطقة الفرنسية حيث لاحظ الضباط الفرنسيون أن الجرحى مصابون جميعا في ظهورهم . ولم يقسم الضباط الإسبانيون بزيارة رجالهم في المستشفى ، بل كانوا يقضون أووقاتهم في الملاهي ، يرقصون مع نساء سيدات السمعة ، وكان سلوكهم مدعاة لاذرة حفيظة الفرنسيين .

و قبلت الحكومة الإسبانية بتعيين لجنة تحقيق ، واضطرت أن ترضى بالجنرال

بيكاسو رئيساً لهذه اللجنة ، وهو رجل مرهوب الجائب لصدقه واستقامته . وارسل ضابط الى مليليا على جناح السرعة ليستولي على أوراق الجنرال سيلفستر ، لكنه وصل بعد فوات الاوان ، اذ أن الجنرال بيكاسو وجده رسالة الملك ألفونسو التجريدة في محفوظات القائد المتفوق .

ووجد عبد الكريم لدى عودته الى أجدير قضيابا ملحمة عديدة تتطلب الاهتمام من جانبها . فقد نظم بنو ورياغل احتفالاً بمناسبة النصر العظيم وولادة ابن عبد الكريم الاول ، وهو صبي شاهد النور في ٢١ تموز (يوليو) ، يوم انوال . وحمل أقرباؤه الهدايا كما هي العادة ، وكان رفضها يعني العاق العار بمقديمها . وانتهز عبد الكريم الفرصة كي يشدد على التغيرات المطلوبة اذا كان الريفيون راغبين في الاحتفاظ باستقلالهم ، وأعلن انه يقبل الهدايا ليس لنفسه بل للدولة . ان من واجب الريفيين أن يتخلوا عن الكثير من عاداتهم السابقة ، وبالخصوص ضغائتهم الدموية ، اذ هم لا يستطيعون أن يتقاتلوا ويقاتلوا غزة اراضيهم . وأخبر عبد الكريم رجال القبائل المجتمعين : « اني أعلن قانوناً جديداً . ان رجلاً يقتل رجلاً آخر بدون مبرر يجب أن يقتل . » ولقد كان عبد الكريم ، بوصفه مشرعاً ، يعمل ضمن حقوقه ، لأن العرف كان ينص على أن القاضي ، أو القبيلة الريفية أو المجلس العشائرى ، يستطيع أن يعيد تفسير القانون أو يشرع قوانين جديدة وفقاً للظروف . وكان لكل عشيرة مدونتها القانونية الخاصة ، وهي قائمة « بالمنوعات » التي تفرض الجزيات على خرقها . وكان احترام التشريع الجديد أو علمه يتوقفان على شعبيته . وكان النار عادة عميقة الجنور في الماضي الريفي ، وكان الريفيون يكرهون التغيير .

ولكن أحد المشاورين الشيوخ ، وهو رجل اشتهر بعصبيته وبمعارضته العنيفة لكل جديد ، نهض من مكانه وتقدم الى وسط الاجتماع ، قائلاً انه يود أن يطرح سؤالاً : « ماذا ستصنع بعد الاسلام التفسيتي ، الرجل الذي سُمِّي والدك ؟ » كان السؤال محملاً ، لأن جميع الريفيين كانوا عارفين بالظروف التي أحاطت بموت كريم الاب . وكان عبد الكريم يملك الحق العرفي والواجب البنيوي على المساواة في الانتقام لقتل ابيه . وجلس رجال القبائل المجتمعون في صمت ينتظرون الجواب . ان المؤنث يضارع تلك المناسبة التي يعرفها عدد كبير من المسلمين ، حين سأله الكهنة يسوع في محاولة لللائق به ، عما اذا كان يجب على اليهود أن يدفعوا الجزية لقيصر أم لا . كان السؤال الآن ، كما كان في تلك المناسبة ، فخا خطيراً . فاذا قال عبد الكريم انه سينفذ مسؤولياته وفقاً للقانون العرفي القبلي ، فسوف يكون أول رجل يخرق قانونه الخاص . أما اذا

أمسك يده ، فان عارا عظيما سيلحق به .

وشاهد عبد الكريم الهاوية التي تغفر شدقيها أمامه ، وقال : « أنا لا أصفع ضغينة دموية مع التفسيتي » . لم يكن هناك أي برهان قانوني على أن التفسيتي سرم والده ، بل كان ثمة مبرر للشك القوي فيحسب . سوف يجلب التفسيتي أمام العدالة ويمنع الحق العادل في الاصناف إلى أقواله . وقال عبد الكريم انه يريد أن يبني دولة لا أن يرضي ثارا شخصيا . و اذا ما قتله أي رجل كان ، فسوف يكون مدحبا بجرائم القتل وفقا للقانون الجديد . وأرضى هذا الجواب العادل الذي أعطاه عبد الكريم رجال القبائل ، وكان الكثيرون منهم ناقمين على هذه الصيغتين الدموية التي تطاردهم من المهد حتى اللحد .

وبعد وقت قصير من الاحتفال الذي أعلن عبد الكريم فيه القانون الجديد بشأن القتل ، أطلق رجل منبني ورباعل النار على رجل آخر يضم له ضغينة دموية فأرداه قتيلا . ووقف الرجل وحكم عليه بالموت من قبل مجلس عشيرته . ووافق عبد الكريم ، الذي رفع استئناف اليه ، على الحكم فأعدم الرجل . وانتقلت القصة في طول الريف وعرضه : هكذا أوجد عبد الكريم حكم القانون مكان فوضى العتاب ، أو ما يسميه دافيد هارت بالآخر « المبدأ المنطرف للعتماد على الذات » .

ويقول علال الفاسي ان « القبائل والأفراد الذين كانت عدوا لهم مضرب المثل والذين كان حقدهم دائم الصيت قد تصالحوا فيما يكرسوا أنفسهم كلها لفكرة تحريز المغرب (دولة الريف) واسترجاع اراضيه القبلية » .

ولم ينجع المجلس الذي استدعى لمحاكمة التفسيتي في ادانته بالجريمة فاطلق سراحه . وجدد ولده الثأر ضد عبد الكريم ، اذ أطلق النار عليه ذات يوم بعد الغروب ، لكن الرصاصات أخطأت هدفها . وحين استجوبه عبد الكريم أجاب بوهن : « حسبتك رجلا آخر » . واما تحقق عبد الكريم أنه ليس ثمة برهان على أن الرجل كان ينسوي قتله ، فقد أرسله الى جبهة القتال .

* * *

والتفت عبد الكريم الى تنظيم الدولة القبلية التي أصبح الآن الزعيم المعترف به عليها . كان سلطانه يعتمد على نفوذه الشخصي وخلقه وحدهما . فمثلما قبل الشعب البريطاني عام

١٩٤٠ بتشريف قائموا له ، كذلك قبل الريفيون بعبد الكريم عام ١٩٢١ . كان وأنجوه الرجلين الوحدين في الريف المنقرين بالمعنى العربي للكلمة ، وكانا يعرفان شيئاً عن العالم الخارجي ، وقد حذرا شعبهما من خطر العدوان الإسباني ، وجاءت الأحداث لتبين أنهما كانوا على صواب . ولقد أحرزا انتصارات عظيمة ، كما أن عدد كبيراً من الريفيين شاهدوا المدفع المستولى عليه الذي أمر قائد الريف بعرضه في مختلف المناطق . ولقد تنبأ عبد الكريم بأن الإسبانيين سيطلبون الشار ، ولذا فان من واجب الريفيين أن ينظموها حكومة قوية .

وفي كانون الثاني (يناير) ١٩٢٣ ، أعلمن عبد الكريم استقلال دولة الريف :

بيان من الدولة ونداء إلى جميع الأمم

حكومة جمهورية الريف

نحن ، حكومة جمهورية الريف ، المؤسسة في تموز (يوليو) ١٩٢١ ، نعلن ونشعر الدول المشتركة في معايدة الجيسيراسن لعام ١٩٠٦ بأن المطامع العليا التي أدت إلى تلك المعايدة لا يمكن أن تتحقق قط ، الامر الذي أثبتته تاريخ الأيام الماضية ، وذلك بسبب الخطيئة البدئية القائلة أن بلادنا ، الريف ، تشكل جزءاً من مراكش . ان بلادنا تشكل جغرافياً جزءاً من أفريقيا ، ومع ذلك فهي منفصلة بصورة واضحة عن الداخل ، وبالتالي فقد شكلت جنسياً عرقاً منفصلاً عن سائر العروق الأفريقية التي احتللت بالأوروبيين والفينيقيين قبل مئات السنوات بفعل الهجرة . كذلك تختلف لغتنا بصورة بينة عن اللغات الأخرى ، المراكشية أو الأفريقية أو سواها . فنحن الريفيين لسنا مراكشيين بالمرة ، كما أن الانكليز لا يمكن أن يعتبروا أنفسهم ملائكة . ولعل هذا المزاج العرقي هو الذي يجعلنا أشبه ما تكون بالإنكليز في ارادتنا المطلقة في الاستقلال وفي رغبتنا في أن تكون على اتصال مع أمم الأرض جميعاً . إننا ندعو بهذا البيان جميع الشعوب من أية جهة من العالم ومن أية أمة كانت للجمعي ،لينا واستكشاف مناطقنا المجهولة بواسطة العلماء والجيولوجيين والكيميائيين والمهندسين – بداعي تجارية ومن دون أي فقصد خربي .

إننا ندافع عن أراضينا ضد غزو القوات الإسبانية التي تفرض علينا الحرب متذرعة بمعاهدة الجيسيراسن . إن هذه المعايدة تعلن استقلال سلطان مراكش وسيادته ، وسلامة أراضيه ، والاستقلال الاقتصادي من دون أي تفاوت . وازن موافق على المبدأين

الاولين فيما يتعلق باراضي السلطان ، فاننا ننادي بالشيء نفسه من أجل ريفينا الذي لم يدفع قط حتى الآنضرائب أو الجزيات لمراكش ، كما لم يتلق المغونة أو المخصصات من أجل تطوره . واننا لراغبون في اقامة الحرية الاقتصادية دون تفاوت في جمهوريتنا . ولذا فقد سميينا ممثلا تجاريا من أجل تطوير التروات الكبيرة لبلادنا بواسطه دعوه أصحاب الاعمال من جميع الامم بحيث يسود « حكم من النظام والسلم والرخاء » .

ولقد اشعرنا في تموز (يوليو) ١٩٢١ سفراء انكلترا وأميركا وفرنسا وابطاليا في طبعة بأننا نعلن جمهورية الريف ، ونحن لا نبرح نحو خوض بنجاح حرباً مشروعة ضد اسبانيا دفاعاً عن استقلالنا ، وسوف تناصر على ذلك حتى تحصل على السلام والحرية والاعتراف باستقلالنا ضمن اراضي جمهوريتنا الكاملة من خط العدو دعم من اكش حتى البحر الابيض المتوسط ، ومن مولاي حتى المحيط .

وانا لنندعو هنا جميع البلدان الى اقامة الخدمات الفنصلية والدبلوماسية في مركز حكومتنا الحالى في أجدير ، حيث ستتمكن لهم جميع التسهيلات وحيث سيحظون بكل ترحاب .

عبد الكريم

ورفضت الحكومة الاسپانية الطلب الذي قدمه اليها عبد الكريم بخصوص معاملة الريفيين « كمحاربين » وفقاً للقانون الدولي . وأعلن الاسپانيون أن الريفيين « عصاة » يرفضون أيضاً السماح بدخول مساعدات الصليب الاحمر الى الريف .

وفي ١٩٢٣ ، عبر محمد الخطابي وصهراء ، بوجبار وأزرقان ، عن رغبتهم في زيارة بريطانيا العظمى وفرنسا بغية الحصول على التأييد من أجل قضية الريف . ولم يكن عبد الكريم راغباً في ذهابهم ، لانه كان يعتقد بأنه لن ينتفع عن هذه الزيارة أيةفائدة ، لكنه لم يعارض سبيلهم . وذهب محمد الخطابي وأزرقان الى باريس ، بينما ذهب بوجبار الى لندن ، عن طريق طنجة ، حيث قابل اللورد سيسيل طالباً مساعدته من أجل عرض قضية الريف امام عصبة الامم . وفي باريس ، رحب الاشتراكيون المناهضون للاستعمار بمحمد الخطابي وأزرقان ، اللذين كان استثناؤهما عظيماً من الوزراء الذين رفضوا مقابلتهم . ولم يتحقق شيئاً ، ففلا راجعين الى الريف . وكان عبد الكريم يأمل طوال الحرب بالحصول على المساعدة من بريطانيا ، معتبراً بأن الحكومة الفرنسية مرتبطة بمعاهدهما مع السلطان على معارضته . وعلى الرغم من معرفته الواسعة بالعالم ، فقد أخفق في ادراك الحقيقة التالية ، الا وهي أن

البريطانيين لا يقلون عن ذلك اجراماً بفعل تفاهتهم الضمني مع فرنسا . كان الريفيون وحيدين ، وكان لهم من يتماطفهم معهم في العالم ، لكنه لم يكن لهم أصدقاء مطلقاً .

وتطلب خلق دولة الريف المنظمة سنتين على الأقل من عبد الكريم . ولقد باشر عمله بصلاح التنظيم البدائي السائد في قبيلته الخاصة . ان الريفيين قد حكموا أنفسهم ، طوال قرون ، بنظام من الديموقراطية أقرب ما يكون الى الفوضى ، لكن عبد الكريم استعراض عن انعدام المركزية عند البربر بمبدأ السلطة المشتركة بين العالم الاسلامي ، وفعل ذلك معتمدآ الآلية البربرية القائمة . فحين كانت الضغائن الدموية تهدد بالانتشار ، كانت الجماعيات الريفية تشكل تحالفات مؤقتة . وسعى عبد الكريم الى جعل هذه التحالفات دائمة باستخدام مبدأ العار الطاغي معلنآ أن الجماعيات كلها مهددة بخطر الغزو الاسباني ، وأن الريفيين لا يمكنهم الحفاظ على استقلالهم الا اذا حققوا الوحدة ؛ وانه لن العار أن ترفض الجماعية الواحدة مساعدة الجماعية الأخرى ، بحيث يجب عليها الابقاء على تحالفاتها وتوسيعها بحيث تشمل في آخر المطاف الريف بأسره . ويجب على كل عشيرة بين أن تشكلوا ليفاً ، ويجب على كل ليف أن يشكل تحالفاً وقائياً مع الليف الآخر ، وهكذا دواليك ، حتى تتعهد كل قبيلة بمساعدة القبائل الأخرى .

ولقد نجح عبد الكريم اخيراً ، باستخدام آلية الليف ، في تحقيق الوحدة القبلية . وتبنت القبائل الريفية الشمالي عشرة نظامه ، وانضمت قبائل هامشية عديدة الى الاتحاد التعاوني ، الأمر الذي سبب لعبد الكريم مضائقات كثيرة ، لأنه كان مضطراً الى تلبية نداء القبائل الجنوبية من أجل العونة ، وهو عامل جره الى الحرب ضد فرنسا .

كان اتحاد القبائل الجديد الفضفاض يتطلب « رئيساً للدولة » . وسمى عبد الكريم نفسه « أمير الريف » ، ورفض لقب « السلطان » ، هذا اللقب الذي كان بعض اتباعه ، وجوزيف كليميس الهاوب من الفرقا الأجنبية ، يريدون أن يطلقوه عليه ، كما حظر على شعبه الصلاة من أجله في الجرامع أيام الجمعة .

وفي حين كان الريفيون يقبلون نظرياً بسيادة سلطان مراكش وسلطنته الروحية ، فقد كانوا يرفضون ادعائه في حق الحكم عليهم ، لأنهم كانوا يعتبرونه دمية في أيدي الأجانب ، ورفضوا الاعتراف بصلاحية المعاهدات التي انتزع السلاطين حقوقهم بموجبها . ولقد أكد لي أبناء عبد الكريم أنه لم يكن يرعى أي طموح لأن يصبح سلطاناً

سواء على الريف أم على مراكش ، لقد كان في نيته أن يستقبل حين يحقق شعبه الاستقلال ، لأنه كان يؤمن بأنه يجب أن يكون لجميع المراكشيين الحق في اختيار حكامهم الخاصين . وكان عبد الكريم يعتقد أن الريفين سيظهرون أنهم قادرون على حكم أنفسهم رغمًا عن الاعتقاد المضاد السائد لدى الفرنسيين والاسبانيين .

ومما لا ريب فيه أن عبد الكريم برهن على قدرته على حكم أولئك الرجال القبليين الصعبيي المراس . ويجب علينا أن نؤكده على منجزاته الدستورية ، لأن العالم عام ١٩٢٦ لم يعترف به إلا على اعتباره زعيماً حربياً حق نجاحات مرموقه . إن التنظيم الذي خلقه قد استمر بعد هزيمته ، وقد تبناه الاسپانيون حين احتلوا شمالي مراكش عام ١٩٢٦ بمساعدة الفرنسيين .

ولقد رفض عبد الكريم أن يقوم بدور الطاغية الشرقي ، كما أنه لم ينتسب « بلاطه »، بل احتفظ ببساطته ؛ لقد ظل يرثي طوال فترة حكمه نفس الشياب المحلية الحباكة ، ويقطن في منازل ريفية نموذجية ، ويأكل الأطعمة الريفية المأكولة . وكان يتوجول بين شعبه ويسuchi إلى شكاواهم . ومع ذلك ، فإنه يكون من السخيف أن نزعم أنه خلق حتى ما يشبه الدولة الديموقراطية الغربية . لقد أحاط نفسه بأقربائه وأصدقائه الخاصين ، وهم الأناس الوحيدون الذين يستطيعون أن يثق بهم ، لأنهم كانوا مرتبطين به بأواصر الدم ، وهي لب الأخلاص الريفي .

وسمي أخاه محمدًا قائداً للجيش النظامي الذي كان يتألف من محاربي قبيلةبني ورياغل ، هؤلاء الذين كانوا يشكلون نواة القوات الريفية . وجعل جميع الرجال الأصحاء بين السادسة عشرة والستين من العمر قابلين للخدمة العسكرية ، وهو واجب كانوا جمیعاً توافقوا على التطوع فيه ؛ وكانوا « يستدعون » على قرعات كي يشكلوا قوة دائمة تعداد حوالي ٥٠٠٠ رجلاً ، بينما كان الباقون يشاربون في أراضيهم على الفلاحنة والزراعة والمحصاد حتى يأتي دورهم فييدعون إلى الخدمة الفعلية . ولقد وفر هذا النظام عبد الكريم جيشاً دائمًا ينضم إليه باستمرار مجندونجدد ، وكانت كل زمرة جديدة من المجندين تعمل تحت امرة قائد محلي وتتمون من منطقتها الخاصة . وكان ثمة بعض الاستثناءات : فرجال الحركة الأصلية ، هؤلاء الذين يقروا على قيد الحياة بعد معارك أبران وأنوال ، قد سماهم عبد الكريم « نقباء » ، وفقاً لأعمارهم وخبرتهم ، على كتائب كبيرة مختلفة الأعداد سميت المحلة ، وجماعات أصغر سميت الملة ، وتعداد

كل منها مئة رجل ، أو الخمسين ، وتعتاد كل منها خمسون رجلاً ، أو الخامس والعشرين ، وتعتاد كل منها خمسة وعشرون رجلاً ، أو الثنا عشر ، وتعتاد كل منها الثنا عشر رجلاً . وكانت رتبة نقيب المحلة الكبير ، اما الضباط الآخرون فكانوا قادة . وكانت الدولة تدفع رواتب جميع رتب الجيش ، فيتناول العسكري ستين دورو شهرياً ، والضباط ٢٥٠ دورو شهرياً . وكان الجيش خاضعاً في ادارته لقريبيه آخرين من أقرباء عبد الكريم ، محمد بودرا الذي كان مسؤولاً عن الدفاع ، محمد حتمي ، صهر عبد الكريم ، الذي كان مسؤولاً عن التدريب .

ولقد زعم أن جيش عبد الكريم الأصلي نظم ودرن قبل الأجانب ، من قبل الهاريين من الفرقتين الأجنبية والاسبانية ، وهذا غير صحيح ، اذ لم يكن مع عبد الكريم سوى رجالين اجنبيين ، أحدهما يوغوسلافي والآخر هو جوزيف كليميس الشهير . وعلى الرغم من أن كليميس كان ذا منفعة للريفيين ، فإنه لم يكن يملك أي سلطان ، كما لم يكن له الا نفوذ ضئيل . ولقد استخدم عبد الكريم عدداً آخر من الهاريين في بناء الطرق ، لكن الجيش الريفي النظامي كان من صنع شعبه وحده . ثم ان هذا الجيش لم يتجلواز فقط ٥٠٠٠ رجل في تعداده ، وذلك بصورة مناقضة للمزاعم الفرنسية والاسبانية التي كانت تنسب الى عبد الكريم جيشاً مؤلفاً من ٥٠٠٠٠ رجل . وكان هذا الجيش يكبر في العمارات المختلفة بفعل ما يتحقق به من رجال القبائل المحليين الذين يمكن أن يكونوا قد ارتفعوا بتعداده في بعض الأحيان حتى ٣٥٠٠٠ رجل كحد أقصى . وكان عبد الكريم يجهز جيشه النظامي بالأسلحة التي يستولي عليها من الإسبان وتلك الأسلحة التي استطاع أن يبتاعها من الفرنسيين قبل دخولهم العرب . وكانت الأسلحة الفائضة تعار الى بعض رجال القبائل الآخرين حين يتطلب الأمر ذلك وحيثما يتطلبها وهكذا جعل عبد الكريم من ترسانته وسيلة لتوطيد الوحدة القبلية ، لأن الجيوش القبلية ما كانت تستطيع البقاء طويلاً في ساحة القتال بدون مساعدته .

وعين عبد الكريم أربعة آخرين من أقربائه في مراكز حساسة ، فقد عهد بالشؤون الخارجية الى واحد آخر من أصهوره يدعى سيدي محمد أزركان ، وبالشؤون الداخلية الى رجل آخر من أجدoir يدعى اليزيدي بن حجي ، كما أن صهره عبد السلام ومحمد بوجبار عينا لوزارة المالية ورئيسة أمانة الوزارة .

ولقد حدثني بوجبار عن التنظيم الريفي ، موضحاً لي أن الاعمال الورقية كانت مقصورة على الحد الأدنى ، وكانت الأوامر تنقل حيث كان ذلك ممكناً بواسطة رسول

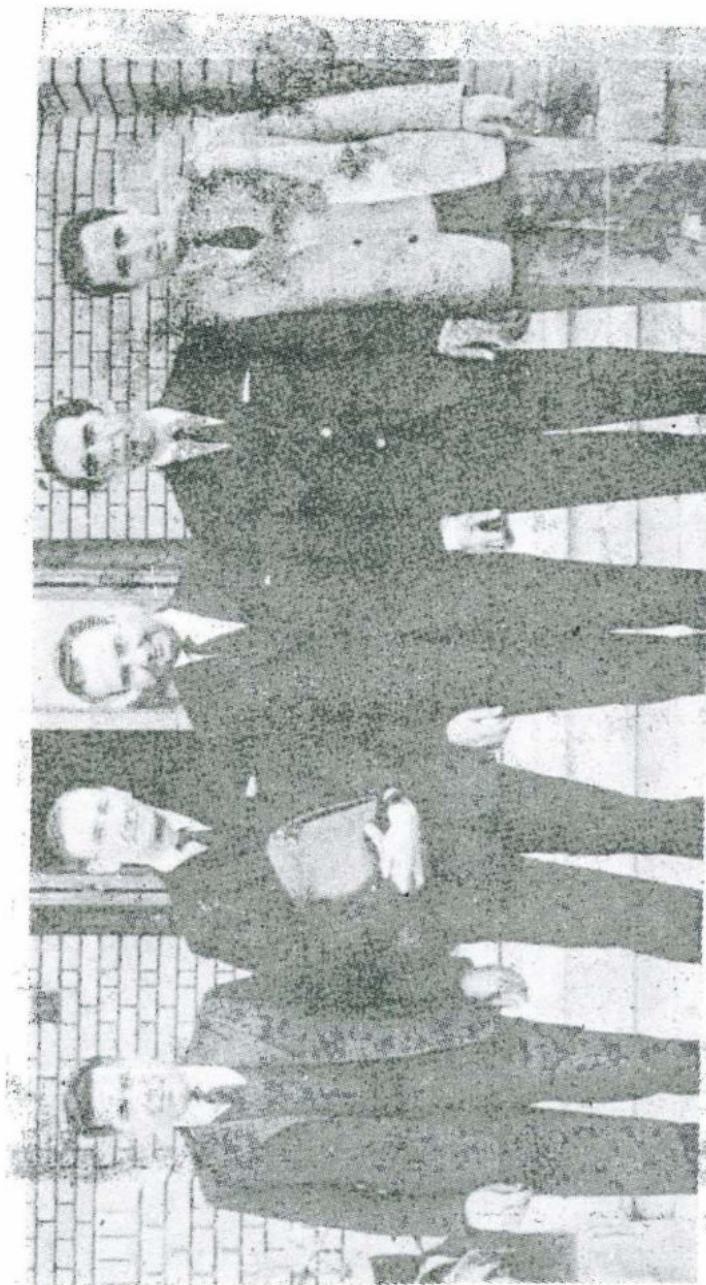


عبدالكريم مع غوميز دي اورتيزا عام ١٩٢٢ ،
يناقشان أمر تسليم الاسرى



عبدالكريم مع السلطان محمد الخامس في القاهرة عام ١٩٦٠

مسمى (الابن الثاني) ، فورون ، عبد الكريم (الابن الكبير) ، سلام (الابن الثالث) ، سعيد (الابن الخامس) ، المؤلف مع ابناء امير الرف محمد عبد الكريم : من اليسار الى اليمين



يطلب منهم تكرار التعليمات المعطاة اليهم قبل الانطلاق الى الوجهات المحددة لهم . وكانت الصراط ، وهي بدعة جديدة في الريف ، تجمع من قبل المجالس المحلية التي كانت تسلم المال الى الدولة ؛ وكانت هذه الرسوم تزداد بفضل الهبات الفضية والذهبية المقدمة من نساء الريف .

وروى لي بوجبار أن عبد الكرييم كان راغباً في اتخاذ الدستور البريطاني كمثال لدولته الريفية ، وقد أصدر تعليماته الى وزير الشؤون الخارجية من أجل الحصول على نسخة من هذا الدستور من عملائه في طنجة . ولشدة ما كانت دهشته حين علم أنه لا وجود لأي دستور بريطاني مكتوب .

ولقد أدخل عدداً من التغييرات التورية على القانون الريفي ، مبدلاً العرف الذي حكم أهل الريف أنفسهم به طوال قرون عديدة بحيث يتطابق مع الشريعة الإسلامية . ومثال ذلك أن القضاة ما كانوا من قبل يملكون حق المقاضاة إلا في القضايا المدنية وحدها ، لكن عبد الكرييم جعلهم مسؤولين عن القضايا الجنائية بدلأ من أعضاء المجالس الذين لم يعرضوا على أية حال عن الاهتمام في قضايا من نمط السرقة والقتل . وألغى عبد الكرييم القسم الجماعي الذي كان من قبل أسلوب الآيات ، مستبدلاً أياه بالقسم الفردي من جانب المتهم . ففيما مضى ، كان يطلب من الرجل المتهم باقتراف جرم ما أن يأتي بعده من أقاربه ليقسموا معه على القرآن في يوم الجمعة التالي في الجامع المحلي ، وذلك في حضور صاحب الشكوى أو موجه التهمة إلى الرجل . وكان عدد المشاركون في اليمين يختلف وفقاً لعدة الذنب : ستة من أجل السرقة واثنا عشر من أجل القتل . وفي حالة القسم الجماعي بين قبيلتين ، كان لابد من توفر خمسين مشاركاً في اليمين . وإذا ما أخفق المتهم في تقديم العدد المطلوب من المشاركون في اليمين ، أو إذا تعذر وهو يكرر صيغة القسم ، فإن القسم « يكسر » أذن ، وعندئذ لا بد له أن يدفع الغرامة المطلوبة . ويقول ديفيد هارت أن عبد الكرييم « قصر القسم على الفرد ، قائلاً إن المتهم وحده يستطيع أن يقسم ، وذلك وفقاً لمبادئ القرآن » .

وقد يبدو هذا النظام في أعين الغربيين مفتقرأ الى الفعالية ، لكنه يجب عليهم أن يتذكروا قبلأ أن قداسة القسم هي قداسة يالغة القوة في نظر المسلمين ، وأنهم يؤمّنون بأن الرجل الذي يقسم قدسماً كاذباً لابد أن يقتضي الله منه .

وقد أصلاح عبد الكرييم أيضاً القوانين المتعلقة بملكية الأرض وتوزيع المياه ، مبسطاً

القوانين القديمة بما أدخله عليها من دقة أعظم . ولقد أصدر قانوناً جديداً يستطيع بموجبه أن يصادر الأرض من أصحابها الذين لا يستطيعون زراعتها ويعطيها إلى آناس آخرين . وقد أعطى للجماعيات الآن ، بالأحرى من الأفراد ، الحق في تحديد استخدام مغارى المياه التي تجتاز أراضيهم .

وحين سالت بوجبار : « هل كان عبد الكريم معترفاً به كسميد من قبل جميع أهل الريف ؟ » أجابني بأنه كان ثمة بعض التشكيقين ، وبصورة رئيسية من أولئك الذين كانوا يأملون الحصول على ربع أعظم عن طريق التعاون مع الغزاة . ولقد علمت أن الإسبانيين رشوا ، طوال فترة الحرب ، عدداً من الريفيين البارزين لمعارضة عبد الكريم ، ويروي هارت أن اثنين منهم اعتقلوا ونفذ حكم الإعدام بهما . وكانت الغيرة هي حافز البعض الآخر . ويستشهد كون في كتابه لعم التور البري بيقش ، أحد الزعماء الرئيسيين لقبيلة كسيينا ، الذي وصف عبد الكريم بأنه « قواد الإسبانيين الذي خان شعبه » ، وبني ورياغل « منتخبون عنجهية » .

ويصف بيقش عبد الكريم ، الذي قدم مقابلته ممتطيا صهوة جواد ثقيل ، بالعبارات التالية : « أصبح على الأرض رجلاً صغيراً . كان عريضاً في جميع ابعاده ، في الوركين ، والكتفين ، وعظام الوجه ، والجبة ؛ وكان مفرط السمنة من جراء نقص التمرين ، طويل الأنف ، ماكر العين – كان أشبه بناجر حرير من فاس منه بقائد جيش الريفيين » .

وسواء أكان جميع أهل الريف مؤيداً لعبد الكريم أم لا ، فإنه لم يكن لدى الإسبانيين سبب حقيقي للشكوى منه بخصوص معاملة أسراهם ، الإسبانيين الشمامائة الذين جلبوه إلى أجدير بعد هزيمة أولاد هؤلاء الرجال ، وعدد من النساء ، يشكلون أخطر القضايا بالنسبة إلى عبد الكريم عام ١٩٢٢ . وكان في عدادهم الجنرال نافارو وستون ضابطاً آخر . وقد أعيد أربعة عشر رجلاً مصابين بجراح خطيرة ، في الحال ، إلى المحسن الإسباني القائم في مدخل الخليج ، ومن هناك أرسلت الشياط إلى بقية الرجال . وأنوقف عبد الكريم هذه الارساليات حين اكتشف أن الإسبانيين يرسلون سراً سكانهن وأموالهن حلاقة في الأحذية التي يبعثون بها من الشاطئ ، وأسكنن الأسرى في أكواخ ، وكانوا يطعمون الأطعمة الريفية النموجية ، ويعالجون من قبل « مداوين » ريفيين من أفراد الأسر الوراثية المتخصصة في الطب . ولقد أخبرني أحد قاتلي الريفيون أن هؤلاء المداوين تعلموا أن يشفوا داء الكلب وأن يلقوها ضد الجندي قبيل

باستور بزمن طويل ، لكنهم كانوا عاجزين عن شفاء التيفوس والكوليرا ، هذين الدائنين
الذين أهلكا الأسرى الأسپان .

وفر عدد من الأسپانيين إلى القلعة : متى ضابطان بكل جرأة في اتجاه الشاطئ ،
فأنقذهما قارب صغير . ولقد أطلق النار على أسيرين آخرين فقضيا . وناقش عبد
الكريم أوضاع الأسرى مع الجنرال نافارو ، لكنه لم ينجح في الحصول منه على تعهد بأن
الأسرى لن يحاولوا الفرار ، إذ أعلن نافارو أن القانون العسكري الأسپاني يحظر عليه
أن يعطي مثل هذا الوعد . وعلمت أنه كانت تجري مقاييس « مزدوجة » ، لأنه حين كان
الفارون الأسپان يسبحون إلى الشاطئ لم يكن يطلب منهم سوى تلاوة الشهادة ،
فيسمح لهم بالإقامة في الجماعيات الراغبة في قبولهم . ولقد كشف البروفسور كون
هوية الكثريين من هؤلاء الرجال الذين خافوا أن تمييز آلة القياس التي يحملها اللثام
عن أصولهم العرقية .

وكان من حق الأسرى ، وفقاً للشريعة الإسلامية ، أن يحظوا بالعطف على اعتبارهم
« ضحايا بائسة » . ولقد استخدم عبد الكريم الأصحاء منهم في بناء الطرق ، ورفض
أن يثار منهم لمعاملة الأسرى الريفيين من قبل الأسپان ، هذه المعاملة التي كان الريفيون
ينادون بأنها سيئة جداً . ويقول عبد الكريم انه كان من بواعث الحزن مشاهدة الأسرى
الأسپان الذين كانوا « مغمومين » ، يائسين ، خائفين من مصيرهم .

وكانت الفتيات الأسپانيات يطرحن مشكلة مخصوصة . كانت هذه الفتيات يسمين
« إيزابيلا » و « لاروبينا » و « سيبيريانيا » من قبل مراسلي الصحف ، و « ماريا »
و « سيبيريانيا » من قبل الريفيين ، وهكذا فإنه من الصعب تحديد هويتهن او معرفة
بطولات القصص التي كانت تروي عنهن . ولقد وصفت احداهن بأنها معهده في احدى
الكائنات ، ووصفت أخرى بأنها عاملة في مفوضية المشرطة .

ولقد عهد عبد الكريم بالفتاة المدعوة سيبيريانيا إلى عناية زوجته الخاصة « من
أجل حمايتها » ، لكنه أدرك « أنها ليست في حاجة إلى الحماية » . وتقول الاسيرة أنها
كانت متزوجة وأمّا لعدة أولاد حين أخذت أسرية . ولقد اشتغلت في البيت ، وعانت
بالأطفال . وأطلق سراحها في نهاية الحرب ، وأعيدت إلى إسبانيا ، لكنها رجعت مع
زوجها لتعيش في الحسيمة حتى توفيت عام ١٩٥٠ . وحين سمعت سيبيريانيا بهرب

عبد الكريم عام ١٩٤٨ كتبت اليه في القاهرة ششكراه من أجل المعاملة الطيبة التي لقيتها
خلال السنوات الخمس من أسرها .

ولا يأتي عبد الكريم على ذكر الفتاة ايزابيلا التي تحدث اليها بول سكوت مورر
في أجديير عام ١٩٢٤ . أخبرته أنها في الثامنة عشرة من العمر ، وأنها من ملقة . وحين
سئلته ما إذا كانت خائفة أجابت : « مم أخاف ؟ » ولقد أخبرت مورر أنها تلقى معاملة
طيبة وأنه ليس لديها ما تشكو منه البتة . ويقول مورر : « كان أهل البلاد يحبون
ايزابيلا ، فقد كانت ابتسامة لها وثرثرتها ، المختلفة كلية عن التعفف المتكتم لدى نسائهم ،
لا تقاوم فيما يبدو » . ولا حظ مورر أنه حين كان يطلب من ايزابيلا ان تسافر على ظهر
بغل ، فإنها ما كانت تستطيع قط أن تحيط به أو تنزل عن صهوته دون مساعدة أحد
الريفين الشبان الذي كان يرفعها إلى السرج او ينزلها عنه لأن يمسك بها بقوه من
حول وركيها . « وكان سرورها يتعااظم يقدر ما تستطيع أن تشوش أفكار الفتى الذي
يساعدها » .

وتقول الأسرة ان لاروبيرا ، الشقراء ، توفيت قبل أسبوع قليلة من نهاية الحرب ،
ويوردون كذلك ذكر فتاتين اسبانيتين آخرين ، ماريا التي تزوجت من أحد
الريفين ورجعت الى إسبانيا في نهاية الحرب التي قتل زوجها فيها ، وأختها أوريانا ،
التي عادت كذلك الى الوطن اسبانيا .

وعرض عبد الكريم افتداء الأسرى لقاء أربعة ملايين بيزو ، لكن الجيش الأسباني
رفض الاقتراح بهلمع ، مدعياً الحق في تحريرهم . وبعد مفاوضات طويلة استعملت على
زيارة الى أجديير قام بها المصرف الأسباني فرنانديز الميدا ورئيس تحرير صحيفه
ليبرتادو لويس دي اورتيزا ، أعيد ٣٥٠ أسيراً هم الباقيون من الاسرى الشمامائة الذين
جلبوا الى أجديير ، في كانون الثاني (يناير) ١٩٢٣ ، لقاء فدية مقدارها ١٥٠٠٠ ليرة
سترلينية . وكان قبول الحكومة لشروط عبد الكريم سبباً في اثاره الضوضاء في
إسبانيا ، لأن الجيش زعم أن الحكومة قد مولت بهذا التصرف عبد الكريم من أجل
مواصلة المقاومة .

واستخدم عبد الكريم قسماً من هذا المال ليبتاع من مراكش الفرنسية أسلحة
وذخيرة وثلاث شاحنات (شاحنتين من طراز رينو وثالثة من طراز فوردت) ، وطائرة

جريدة عتيقة من طراز بريوكه دفع لقاءها ثمناً باهظاً بلغ ٣٥٠٠٠ فرنك (حوالي ٢٨٠٠ ليرة سترللينية) . ولقد حطت الطائرة على قطعة من الأرض المستوية قريباً من أجدير يقودها طيار يدعى بيرييه تم معه الاتفاق على تدريب الريفيين على الطيران . ولم تحلق الطائرة قط ، اذ قصقها على الأرض الطيارون الاسпан ، كما فعلوا بطائرة اسبانية انزلوها الريفيون على الأرض سالمة . وقام عبد الكرييم بصفة أكثر منفعة ، حاصلاً بفضلها على شبكة ميدان هاتيفية كاملة كان يستطيع بواسطتها ان يتصل بمختلف أرجاء الريف . ولقد لاحظ أحد الصحفيين الاميركيين اللذين زارا أجدير عام ١٩٢٥ أن صبياً ريفياً في السادسة عشرة من العمر كان يشرف على تأمين النداءات الهاتيفية .

واستخدم عبد الكرييم أيضاً اعتماداته بالقطع الأجنبي ليجلب الى الريف طبيباً فرنسياً وقابلة فرنسية بفرض معالجة اخته المحبوبة التي كانت تعاني مرضًا خطيراً في أعقاب ولادة لم تتوفر لها فيها العناية الازمة . وكان يرافق الطبيب فرنسي آخر يدعى بيير فونتين أصدر عام ١٩٤٣ كتاباً بعنوان **الظاهرة الريفية العجيبة** نشره له « مكتب الاستعلامات البترولي » .

ويعزى فونتين سبب الحرب الى الاعتقاد الأوروبي بأن أراضي الريف « غنية بالبترول » ، ويزعم أن « المخابرات البريطانية » كانت تدعم عبد الكرييم . ولقد وصل فونتين ، والقابلة الآنسة بونزو ، والطبيب الذي لا يسميه ، الى مقر عبد الكرييم في آية قمرة في آذار (مارس) ١٩٢٣ . وأعطوا مسكنًا والاسيرة الإسبانية ايزابيلا كوصيفة . وحين اراد الطبيب أن يعالج مريضته « كما تعالج المريضة الاوروبية ، صادفنا مقاومة عنيفة » على حد تعبير فونتين ، لأن الشريعة الإسلامية تحظر على الطبيب أن يشاهدها ، كما أعلنت المرأة أنها تفضل الموت على ذلك . لكنه سمح لفونتين بالدخول الى غرفة العليلة ، وهو لا يورد سبباً لذلك . ولقد وقف بجانب السرير ، وكان يتصل بالهاتف مع الطبيب الذي كان في الغرفة المجاورة . ولقد وصف فونتين الأعراض التي تشكو المريضة منها ، وكان الطبيب يخبره بما يجب عليه أن يعمله . وبعد شهرين من مثل هذه المعالجة أعلن أن الخطر ارتفع عن المريضة . ويقول فونتين ، الذي يبدو أنه كان ملماً بالطلب ، أنه رجع الى الريف في أيار (مايو) كي يلتحق الريفيين ضد الجదري .

وفي هذه الاثناء ، قدم الاسпанيون بعض العروض الى عبد الكرييم ، مقتربين عن طريق مندوبيهم ، الذين التقوا بوزير الخارجية أزرقان على ظهر هركب بعيداً عن

الساحل ، « نوعاً من الاستغلال » أو « الحكم الذاتي » كما سماه الإسبان . ورفض عبد الكرييم أن يتخل عن الحكم الذاتي الفعلي لقاء اتفاق مشكوك في مغزاه ، ورفض جميع العروض التي لا تؤمن بالاستقلال الشامل للريف . كذلك رفض عرضاً خاصاً بمبلغ ١٠٠٠٠ ليرة سترلنجية لقاء التخل عن شعبه والتحول إلى حاكم دمية في يد الإسبانيين . ولقدعني بأن يطلع شعبه على هذا العرض الإسباني ، كما أنه حصل على نصر دعائي من الحماقة التي ارتکبها الملك الفونسو عام ١٩٢٣ . ذلك أن الملك ألفونسو ، أثناء زيارته الرسمية للبابا ، طلب من الأب المقدس أن يعلن حرباً صليبية جديدة ضد الكافر ، وهو يقصد بذلك عبد الكرييم . وعمل عبد الكرييم على ترجمة خطاب الفونسو إلى العربية ، فقرىء على جميع الريفيين ، بحيث ضاعف من حقدهم على الإسبانيين . ورفض عبد الكرييم أن يعلن حرباً مقدسة رداً على ذلك ، معلناً أن الريفيين يقاتلون من أجل الاستقلال العرقي ، وليس من أجل العصبية الدينية .

لم تقع الا معارك كبيرة قليلة بين ١٩٢٢ و ١٩٢٤ ، على الرغم من وجود ٢٠٠٠٠ جندي إسباني في مراكش حوالي أواخر عام ١٩٢٢ . كانت إسبانيا تتحذى اذن موقف الدفاع . وعرض الجنرال بيرنجر أن يستقيل من منصبه كمفوض سام في أعقاب كارثة أنوال التي لم يكن مسؤولاً عنها ، لكن الحكومة رفضت قبول استقالته حتى أيار (مايو) ١٩٢٢ ، حين حل مكانه الجنرال ريكاردو بورغيث أولاً ، ومن بعد السيد دون لويس سيلفيلا ، وهو مدنى . وحين كان بيرنجر مفوضاً ساماً بعد أرسيل باخرة حربية ، جوان دي جوانيس ، لاستطلاع خليج الحسيمة من أجل إنزال في أجدير ، وهو مشروع يتعطل في ذهان الإسبانيين منذ زمن طويل . وكان الريفيون قد نصبوا أحد المدافع التي استولوا عليها فوق التلة المشرفة على القلعة ، فسمحوا للباخرة الحربية ان تقدم كثيراً من الشاطئ ، حتى اذا أصبحت تحت رمي مدفعهم أغرقوها بثلاث طلقات فقط ، وكان ذلك نصراً أقروح شعبهم وزاد في حنق الإسبانيين . وتعاظم حنق الإسبانيين أكثر فأكثر حين اكتشفوا أمر اختلاس المستودعات الحربية في العرائش ، على شاطئ الاطلس . وفي تشرين الثاني (نوفمبر) ، استقال ميلان استري من قيادة الفرقة الأجنبية احتجاجاً على عملية افتداء الإسرى ، وبعدما قتل قائد آخر ، سمي فرنوكو قائداً للفرقة هتف : « يجب أن يكون فرنوكو ، فلين من يهزه » .

وقاد فرنوكو الفرقة الأجنبية لاسترداد تيزى عزة ، القرية التي تقوم على عتبة

جبال الريف، والتي كان احتلالها يوفر نقطة انطلاق من أجل الغزو المسبق. وقام الريفيون بهجوم مضاد فقدوا خلاله ٥٠٠ من رجالهم الذين كان الاسпанيون يقدرون عددهم بعشرة آلاف رجل. ان العركة هاجمت ، بصورة غير حكيمة ، في غياب عبد الكريم ، عبر سهل مستو تعرضت فيه لقتساب المدفعية والطائرات القاتمة من ميللا . ولقد أُسقط الريفيون احدى هذه الطائرات ، اذ ان ريفيا مسلحًا ببنديقية عتيقة من ذات الزند المصون ، معتبرة بصواريخ غريبة وبعبوة عمالقة من البارود ، سدد سلاحه الى الطائرة وهي تنقض في اتجاه الأرض . وأدى ارتداد البنديقية العنيفة الى اطلاق الصواريخ الى الاعلى من الطائرة ، بالضبط في ذلك المكان الذي متصل اليه حين تندفع قطع الحديد العتيقة نحو العالي . وكانت اصابة مباشرة : توقف محرك الطائرة عن الدوران ، ثم انفجر مشتعلًا بعد ثانية واحدة ، وهوت الطائرة أرضًا .

ولقد أُسقط الريفيون عدة طائرات خلال الحرب ، وكانت احدهما من نصيب عبد الكريم نفسه . فحين أغارت الاسпанيون على مقر قيادته في أجدير ، الأمر الذي قاموا به مرات عديدة دون أن ينجحوا قط في تحقيق اصابة مباشرة ، انسحب مع وزرائه الى الملحق الخاص بالاحتماء من الغارات الجوية الذي حفر في جانب الهضبة ، وقد تفقدته عام ١٩٦٤ . وكان عبد الكريم يحتفظ بعده بنا دق في الكهف ، وحالقه الحظ ذات مرة ، فاصاب نقطة حساسة ألت بالطائرة الاسpanية أرضًا حيث تهشممت غير بعيد عن الكهف .

ومن الوضع السياسي الاسپاني بازمه شديدة عام ١٩٣٣ . فقد أحسن الجيش بالاذلال نتيجة افتداء الاسرى، وراح الشوريون ينادون بأن مراكش أصبحت مقبرة للشباب الاسپاني وبئرا لا قرار له للثروة الاسپانية . كانت الحرب تكلف ٢٠ ٠٠٠٠٠ ليرة ستة لينية كل عام ، ولم يتحقق من جرائها اي فائدة على الاطلاق . كانت القوات الاسپانية حبيسة في تطوان ومليلا ، وقد أصبح الشعب متعبا من مراكش ، وكان يعجب بعبد الكريم ويصرخ باعجابه . وتمردت فرقة مسكونة في برشلونة ، فقتل ضباطها ؛ وحكم على عريف يدعى خوزيه ساتشيز باروسا بالاعدام من قبل محكمة عسكرية ، لكن الحكومة الغت المحكم . كانت البلاد تتأسرها تشارف على الفوضى . ولاح في الافق خطير أشد رهبة ، اذ قدم الجنرال بيكتاسو تقريره الى المجلس النيابي ، فوزع على النواب دون أن يطبع . كان هذا التقرير يكشف النقاب عن مشاركة الملك ألفونسو في كارثة

أنوال . ووقف الجيش وحده بين العرش والثورة ، اذ وجه ضربته قبل أن تتمكن اللجنة البرلمانية التي عينت لدراسة تقرير بيكاسو من الاجتماع . وانحنى الملك ، الذي كان يعرف بكل وضوح جلية الامر ، « أمام القوى الاعلى » ، وعلق الدستور .

لقد نظم الانقلاب من قبل الجنرال ميغيل بريمو دي ريفيرا ، الذي كان يشغل منصبا لا يتناسب مع رتبته كحاكم عام لكاتالونيا ، حيث تم ابعاده بعدما ألقى خطابا غير موفق دافع فيه عن الانسحاب من مراكش . وتقىدم ريفيرا في ١٣ ايلول (سبتمبر) الى مدريد حيث استلم دفة الحكم ، وقد كانت له شعبية قوية في الجيش كما كان محبوبا من الجمهور . ان بريمو دي ريفيرا ، بطل عدة مأثر شهيرة ، في مراكش وفي الفيليبين على حد سواء ، قد أصبح جنرالا في سن الثلاثين ، وذلك كما يقال بفضل نفوذ عمه ، القائد العام لاسبانيا . وقضى ريفيرا شبابه ، وهو الاستقرارطي حتى رؤوس اصابعه ، في القتال والفحش حسب اعتقاده شخصيا . واعترف ذات مرة قائلا: « لو أني كنت أعرف أنني سأحصل ذات يوم الى السلطان ، فقد كنت درست أكثر » . ورأى بريمو دي ريفيرا في شخصه الند الاسپاني لموسوليني ، الدكتاتور الايطالي الذي كان معجبا به حتى درجة كبيرة . ويصف البرت كلارنه في دراسته عن السبيل الى الدكتاتورية ، بريمو دي ريفيرا على أنه « تافه » ، « آخرق » و « ميئوس منه » ، على أنه رجل « أكثر لباقه من أن يكون دكتاتورا صالحًا » . كان يملك اتجاهها محموما الى النزعة الانسانية والليبرالية ، فقرر أنه لن يكون مزيد من التضحية بالرجال أو المال في مراكش . ان كل ما يمكن الاستفادة عنه دون اذلال يجب أن يسلم . وكان الجنرال بيرنجر الضاحية الوحيدة للانقلاب ، اذ أقيل فانسحب عن المسرح كيما يعطي مشاركة الملك في كلارنه أنوال . لقد اعتذر بيرنجر مسؤولا ب بصورة مباشرة عن الكارثة ، وذلك بوصفه مفوضا سامينا عام ١٩٢١ .

في تشرين الثاني (نوفمبر) ، في أعقاب تعيينه مديرا (كما سمي نفسه) ، قصد بريمو دي ريفيرا مراكش حيث أخذ على نفسه شخصيا مسؤولية الحملة . وأمر الجيش أن يهجر موقعه الامامي وأن ينسحب الى مواقع مهيئة جنوبية تطوان ومليلا . وانه يجب التخلص عن مشروع غزو المنطقة الشمالية . وتأثر هذا الامر حتى قادة الجيش ، اذ هو يذكر عليهم الفرصة لغسل عار انوال من جهة ، كما يذكر عليهم من جهة ثانية أي حظر في الانسحاب دون تكبده خسائر مروعة . ويلاحظ كار أن ريفيرا ، بعملية جنوبية

تکاد لا تصدق ، فله صرح عن خططه علنا . فقد بين ، وهو محاصر بمراسلين صحفيين عنيدي المراس ذلقى اللسان ، متى وأين سيبدأ الانسحاب ، معلناً أسماء الاماكن او تواريخ اخلائها . ولقد صاح المارشال ليوتوي باستنكار حين سمع بذلك : « يا الله ، ان الجيش ينسحب حين يكون ذلك امرا لا بد منه ، لكنه لا يعلن هذه الحقيقة سلفا للعدو » . لقد كان يتراءى أن اعلان دي ريفيرا يرسم نهاية المغامرة الاسانية في مراكش .



تقارير مراسل خاص

حمل عام ١٩٤٤ معه أول لجنة خارجية عن عبد الكريم ، اذ زاره وقابلته في نيسان (أبريل) وارد برايس ، مراسل الصحيفة اللندنية ديلي ميل التي كانت في ذلك الحين الصحيفة الأكثر انتشاراً في بريطانيا . ولقد نشرت مقالاته في صحيفة هيرالد النيويوركية أيضاً .

ولقد زار وارد برايس ، الذي كان منذ تلك الأيام مراسلاً خاصاً ذات الصيت ، ممثليه في طريقه إلى مراكش ، فوجد أن شبح كابوس الحملة المراكشية يخيم فوق رؤوس الأمة الإسبانية . ولاحظ الزعيم الليبرالي ، الكونت رومانو نيس ، الذي تقلد مقاليد الحكم أربع مرات ، بكل حيطة ما يلي : « انه لأمر خطير أن تحول إسبانيا من ملكية دستورية أوروبية إلى طغيان شرقي . لكن ذلك يكون مقبولاً إذا ما استخدم العسكريون سلطانهم لتسوية مشكلتين قد يمتن تعنيانهم بصورة رئيسية : مسؤولية فضائح مراكش وحل حملتنا الباهظة التكاليف هناك » .

ووجد برايس أن الأمة الإسبانية يأسرها تكره حتى مجرد اسم مراكش . وكلن الجنرال بريمو دي ريفيرا وحكمه الإداري يواجه مشكلتين : أثراً لهم يجسرون على معاقبة السلطات العليا ، العسكرية والمدنية ، المسؤولة عن كارثة أنوال ؟ وهل يستطيعون أن ينهوا الحرب ؟ كانت معاقبة الجنرالات أمراً محفوفاً بالمخاطر ، لأن الجيش كان منقسمًا على نفسه بشأن جرمهم . وكان الوزراء المتهمون محظيون في القيادة العليا . وحتى إذا ما طبقت العقوبات بخصوص الماضي ، فإن مشكلة المستقبل تتطلب بدون حل . وكان الإسبانيون المنبطو العزيمة يقولون : « حتى إذا استولينا على الريف ، فإن البريطانيين والأميركيين هم الذين سيستغلون موارده » .

وكانت ثمة خطنان موضع الاعتبار كما علم برايس . وكانت أحدي الخطتين تنص

على جعل ريسولي باشا على نطران ، وتزويديه بالسلاح والرجال ، واخباره بمواصلة الحرب ضد عبد الكريم . وكانت هناك خطة بريمو دي فيفيرا مقابل الخطة الاولى ، الا وهي الانسحاب من داخل مراكش ، والتجمع حول نطران ومليلا ، وتقديم المعونات الى العرب بدلا من مضايقهم . بيد أن اخلاق شمالي مراكش يفتح الباب لامكانية مضايقات لاحقة ، اذ من سيختلف الاسпанيين هناك ؟ لسوف يكون الحافر قويا بالنسبة الى الفرنسيين للمناداة بمسؤولية اخضاع رعایا السلطان الريفيين المتمردين باحتلال اراضيهم . ولسوف يخلق ذلك وضعا خطيرا في حوض البحر الابيض المتوسط ، لأن ايطاليا وبريطانيا ستعارضان في امتداد النفوذ الفرنسي على طول سواحل افريقيا الشمالية .

وسعي برأس الى المعلومات من الدكتاتور الاسpanي ، فأخبره بريمو دي فيفيرا بما يلي :

من المؤكد ان المنطقة الاسپانية من مراكش هي أكبر مشاغل الحكومة الاسپانية الحاضرة . فقد كان الوضع هناك خطيرا طوال اثنتي عشرة سنة ، لكنه يتتطور بثبات نحو الحل .

ان القوات الاسپانية تحتل عددا من المواقع المنعزلة ، وبعض هذه الواقع تسيطر عليها جبال تعج بالعصابة المسلمين بصورة جيدة ، هؤلاء الذين يستطيعون ، اذ يتحركون بخفة في ارض يصعب جدا على القوات النظامية ان تسلكها ، ازال حسائر تفوق نسبة اعدادهم ، وذلك بلجوئهم الى أساليب حرب الغوار .

ولا بد لهذه الواقع الاسپانية ان تزود بالمؤن ، وحتى بالماء ، من القاعدة ، وان العصابة ليقطعن في بعض الاحيان طرق المواصلات الاسپانية ، فتضطر القوافل ، حين تواجه على هذا الغرار تجمعات العدو ، ان تشق طريقها عبر صفوهم بالقتال .

وهذا ما جرى مؤخرا في تيزي عزة . ان لدينا هناك موقعا في موضع ستراطيجي صعب ، تدافع عنه حوالي ثلاث سرايا وبطارية من المدفعية . وان حامية تيزي عزة يكاملها ، مع الواقع الإضافية والاجنحة الواقية ، تعد حوالي ١٥٠٠ رجل ، وان الهجوم العربي الاخير على قافلة تتقدم الى ذلك الموقع قد كلفهم اربعين قتيلا ، بينما لم يفقد رتلنا سوى ثمانية رجال في تشتيت العدو وتزويد الموقع .

ولقد انقصنا مؤخرا قواتنا في مراكش ، بفرض الاقتصاد وتوسيع الاراضي المسالمة ، بمعدل ٢٠٠٠ رجل ، لكننا نرسل في الوقت الحاضر الامدادات ، وذلك لأن عمليات التنظيف أصبحت أمرا لا غنى عنه .

وقال الجنرال بريمو دي ريفيرا انه عندما تنجز هذه المهمة ، فإنه قد يصبح في الامكان حشد القوات الاسپانية في المدن الساحلية والسيطرة على الداخل بواسطة الطيران ، كما فعل الجيش البريطاني في بعض الاقسام من الشرق الاوسيط . ولقد اقترح لهذا الغرض زيادة عدد الطائرات الاسپانية في مراكش من خمسين الى مائة وخمسين طائرة . وكان الميسيو بوانكاريه ، رئيس الوزارة الفرنسية ، قد اقترح عملا فرنسيما واسپانيا مشتركة ضد الريفيين ، وهو مشروع لم يكن الدكتور الاسپاني راغبا في اتخاذ بعين الاعتبار حتى تكون اسپانيا قد فقدت معقل التمرد على خليج الحسيمة .

وحدث برايس قراءه قائلا : « يجب على اسپانيا اما أن تتقدم واما ان تخراج من مراكش » . وكان يعتقد أن خطة بريمو دي ريفيرا تتطوي على آخر حظ لاسپانيا في التخلص من تلك الاجمة الشائكة التي تعثرت بها .

وخطب بريمو دي ريفيرا برايس قائلا ، حين سأله الاذن في الذهاب الى الريف ومقابلة عبد الكرييم : « انك لا تستطيع ان تعبر خطوطنا » . واما أعيق برايس عن دخول الريف عن طريق طنجة ، فقد قصد الرباط حيث طلب الاذن من الفرنسيين للدخول من الجنوب . وكان جواب الضابط : « لا بكل تأكيد» ، والا اتهمنا بأننا نسمح للاشياء الغربية المحظورة بالوصول الى عبد الكرييم . ومهمما يكن من شيء ، فإن ثمة خطرا كبيرا على سلامتك بحيث لا يمكننا أن نأخذ على أنفسنا مسؤولية السماح لك بالدخول الى الريف » .

ولقد نوه بأن رجال القبائل على طول خط الواقع الفرنسي ، هؤلاء الذين عوقبوا مؤخرا من قبل عبد الكرييم لوفضهم تقديم المجندين من الرجال والجزيات بالمال ، لن يكونوا راضين عن اوروبي وحيد يتوجه الى رؤية زعيم الريف . وقيل له بلمحة التأكيد : « سوف يطلقون عليك النار من خلف شجرة كي يسرقوا جواسك » . أو قد يؤخذ أسمرا ويحتفظ به لقاء فدية .

واما تخل برايس عن محاولة عبور الحدود بمساعدة الفرنسيين ، فقد بحث عن المنظمة السرية التي سمع أن الحكومة الريفية تحتفظ بها خارج حدودها .

وكانوا جماعة غريبة من الناس ، من أصول غامضة وأصحاب تصرفات
أشد غموضاً . وقضيت أسبوعاً كاملاً في مفاوضتهم ، وكان لي معهم أحاديث
مهموسة عديدة، وتعينات سرية ، وقصاصات صغيرة مخربشة وغير موقعة ،
ومواعيد لم تحفظ ، بقدر ما يحدث لطالبة في أول علاقة غرامية لها .

وقيل لي باديء الامر ان هناك رجلاً سيعمل على ان يجتاز بي الحدود
الريفية في خفية عن دوريات الحدود الفرنسية لقاء ٣٠٠ فرنك تدفع نقداً .
لكنه راح يشك فيما يبدو ، بعد يوم أو يومين ، في أن دورى كراسل
صحفي هو خدعة ، وأنى أريد أن أصل الى عبد الكريم كي ابيع مواد حربية
مهربة . ولما كان ذلك هو العمل الرئيسي الذي يقوم به هذا العميل السري ،
فقد أعرض عن ادخال منافس ممكناً الى الريف .

وانتهت مناقشة أسبوع كامل الى تأمين ثياب محلية ومتترجم لقاء ٣٥٠ فرنك .
ورفض برايس أن يقبل ثوباً نسائياً عربياً ، وهو قناع يفسر عجزه عن النطق ويمنع الناس
من مخاطبته . كان يحسب أنه توصل الى مظهر رديّ بصورة كافية باطلاق لحيته التي
كانت تشكل ، مع بشرته المعروفة بأشعة الشمس ، تشكراً كافياً . ونقل بسيارة الى
بقعة منعزلة في البرية حيث كان رجلان ينتظران مع ثلاثة أحسناته ، وقد أرخوا القبعات
المخروطية لبرائتهم البيضاء بصورة واطئة جداً فوق رؤوسهم . ورفع السعر المتفق
عليه من أجل الدليل ، وهو خمسة شلنات يومياً ، الى ليرة كاملة دفعها واحدة ، وهو
مبلغ لم يكن لبرايس بد من القبول به . وانطلقت الجماعة في اتجاه الريف .

وعبروا نهرين كان أحدهما في حالة فيضان ووصلوا الى أحد الأسواق التي كانت
مكتظة بحوالى خسمائة من الولدين . وسمع برايس زمرة محرك ، فرفع رأسه
وشاهد طائرة إسبانية تقترن من ناحية الشرق . وانفرط عقد السوق في الحال ،
وانطلق الولدون نحو أقرب لمياه . واندفع رجاله الخاصان ، اللذان قصدوا
متجر لشراء بعض السكر ، وهتف المترجم منقطع الانفاس : « ستتسقط قنابل الان
وتعمل تا - تا - تاراك » . وكتب برايس يقول : « تبعثرنا في اتجاهات مختلفة خليباً ،
وبينما كنت أعد بجودي على طول سرير نهر حاف شاهدت الحفر على جانبه مليئة
بالريفيين المستلقين أرضاً ، وجميعهم فيما يبدو قد أفلوا روتين الغارات الجوية » .

كان برايس على بعد ميل واحد حين سمع انفجار القنبلة المألوف ، ثم أعقبه انفجار

آخر . وانطلق مع الرجلين خبيباً ، وبلغوا وهذا كثيف الاشجار . وهمس المترجم قائلاً : « هذه الغابة مكمن للاشرار . ابقيا قريباً من الاشجار » . وصرخ على حين غرة في هناء ، ناطقاً بالفرنسية : « يا للاشرار ! » وشاهد برايس ، عند منعطف الطريق الى الامام منهم ، حوالي ائتي عشر وجهاً ملتحياً خلف متراس كانت تبرأ من فوقه مواسيد البنادق بصورة متذرة بالسوء . وتبادلوا مع الدليل بعض الحديث بأصوات مرتفعة ، ثم خاطبه المترجم قائلاً ، والارتياح باد عليه : « ليسوا اشراراً ، بل هم جنود ريفيون . ولقد أوقفونا لانهم يريدون أن يعرفوا هوينا » . ويلاحظ برايس أن تلك كانت المرة الوحيدة ، طوال زيارته للريف التي استغرقت عشرة ايام ، التي شاهد فيها حركة متوعدة من جانب سكان الريف العابسي الوجوه .

كانت بلاد الريف التي يدخلها الآن قد استقبلت الاوروبيين فيما ندر من الاحيان ، وهذا ما كان برايس يعرفه جيداً . لقد عبر من الاراضي الواطئة المسالمة ، حيث كانت النقليات تتم بسيارات قوة محركها تبلغ أربعين حصاناً ، الى مرتفعات تذكر ب أيام روبرت برووس ، الى ارض

حيث الجياد والحمير والجمال هي وسائل السفر الوحيدة ، منطقة خالية من الطرق باستثناء أسرة الانهار الجافة ومجاري السيول الجبلية ؟ ارض خالية من الشرطة ، او المسندود ، او مراكز لامبريد والبرق ، ومن الصحف ، ومن النور الكهربائي او الغاز ، ومن الاثاث ، والملاءق ، والاسرة ، والاحذية ، والسرافيل ، ومن الكحول او الخبر الاسيبisin ، وحتى من التبغ ؟ مكان حيث فنون الحضارة الوحيدة المعروفة هي فنون العرب ، وحيث كل رجل تعلو مرتبته على مرتبة العبد يملك بندقية ذات خزان وحزاماً من الخرطوش ، وحيث الاناس الذين يعيشون بالضبط كما كان ابراهيم يعيش في خيم واطنة ، تحيط بهم قطعانهم وماشيتهم ، يفهمون مع ذلك بكل دقة كيف يفكرون رشاشاً ويجمعونه من جديد ، وكيف يستخدمون المدفع .

وأرسل برايس بصره ، من قمة أحد الجبال ، الى الجبهة الاسيبانية تحت ، فشاهد سلسلة طويلة من الواقع المحصن ، المبنية من الحجر ، تتكلل كل قمة من سلسلة الهضاب . وكان خط الاستحكامات يمتد من الشاطئ حتى الحدود الفرنسية . وكان

كل موقع عرضة للرمادية المتصلة وللعزل المؤقت من قبل رجال العشائر الريفية المختبئين
بين الصخور في المحدرات المقابلة .

وانتهت سفرة استمرت ثلاثة أيام ، تصحبها أصوات طلاقات البنادق ، فوق جبل يبلغ ارتفاعه ٥٠٠٠ قدم ، ببراييس الى سرير نهر عريض مفروش بالحصى أعلن الدليل انه يؤدي الى مقر قيادة عبد الكريم ، في مكان امتنع برايس عن تسميته . ولقد كان وارد برايس أول مرأب حيادي يقابل عبد الكريم :

حين انتهى النهار الحار ، قدمت سحب تقيلة تندفع من ناحية البحر الابيض ، وما أسرع أن غرقنا في مطر مدارا . وبعد ساعتين من المسير الشاق المتعرج على طول سرير النهر سمعت أخيراً أصواتاً على جانب الجرف فوقنا ، وأما تصصصت من تحت قلنسوة ثوبي العربي شاهدت مدعا جيليا يجر على درب ضيق من قبل عشرين أو ثلاثين ريفياً يرتدون أنواع رجال القبائل البنية القاسية العادمة . وصاح أحدهم ، وكان يبدو أنه صاحب سلطة ، في دليلي اللذين يبذوان كغيري في برنيهما الابيضاً ، وهو زي السهول .

واعتباراً من ذلك الجين كنا نوقف دون القطاع ونستجوب حتى أصبحتنا على مرأى الغرض من سفري ، لا وهو بيت آجري من طبق واحد شيد ، مثله مثل سائر بيوت الريف ، على خطوط استحكامية ، وهو ينهض بصورة واحدة على جرف ينبعطف النهر حوله في مجراء .

وكانت سارية للعلم تتصبب عند مدخله ، لكن ما كان يسمى على اعتباره مقر القائد هو خط هاتفي يمتد منه على أعمدة رقيقة عبر الوادي . وسرنا في اتجاه المنزل على طول درب زلقة عبر دغل من أشجار الصبار ، يوقدنا ويستجوبنا في المطر المنهمر عربي بعد آخر ، وجميعهم ناحلون ، طوال القامة ، جنود يتسلحون ببنادق الموزر في أيديهم وبالمسدسات الالكترونية المتعلقة في خصوصهم .

وعلى الرغم من أنني لم أفهم شيئاً ، فقد ادركت سريعاً أن وصولي غير المتوقع قد أثار الشبهات . وأخيراً ، بعد أمر قاطع بالنزول عن دابتي ، أخذنا إلى مدخل باب واطيء يؤدي إلى مكان مدهون باللون الابيضاً ، حال

من النواخذة ، كانت البنادق فيه تندلى من كلابات في الجدار . وهكذا وجدت نفسي في غرفة حرس عبد الكريم .

وفي نهاية الامر ، بعد محاولة لاستجوابي بالاسبانية ، وقد رددت عليها بالفرنسية ، سجل ضابط الحرس بيانا طويلا عن الغرض من رحلتي وأرسله مع بطاقة يوصفي المراسل الخاص للديلي ميل الى عبد الكريم نفسه .

وسرعان ما ظهر شاب يرتدي ثيابا أعلى ثمنا ويحمل حزاما جميلاً لسدس مصنوعا من جلد اقرمزي اللون ، وقد قيل لي انه أحد ضباط أركان السلطان . وكان يفهم قليلا من الفرنسية ، وقال أخيرا بلباقة تامة بواسطة المترجم : لا تستطيع أن تبقى هنا ، لأن الطائرات الإسبانية التي ألت خمسا وسبعين قنبلة حول هذا المنزل اليوم وقتلت رجلا واحدا يمكن ان تعود . ان القنبلة الأخيرة سقطت هناك .

وأشار الى حفرة دنسة تقع على بعد ثلاث ياردات من الباب الرئيسي ، وكانت الشظايا فيما حولها قد انغرست بالجدار في جميع الاتجاهات . وقال انه سيبعث بي الى منزل أحد القادة حيث يجب أن أبقى حتى يأتي في الغداة ليخبرني ما اذا كنت استطيع أن أقابل عبد الكريم .

وهكذا انطلقا مرة أخرى ، برفقة حامية من الحرس المسلحين ، عبر المساء الذي راق الآن ، في رحلة استغرقت ساعتين على طول سرير النهر ، ووصلنا بعدهما خيم الظلام بوقت طويل الى منزل قضيبي فيه يومين أنتظر في كفالة قائد ذكيبني المعية كانت جميع سلع منزله ، حتى المغلاة التي يصنع النسياني بها ، مسروقة من الجيش الإسباني .

وكتب وارد برليس رسالة أخذت الى عبد الكريم ، فاقتيد في اليوم التالي الى حضرة القائد الاعلى .

حوالي منتصف الطريق الى مقر القيادة حيث كنت قبل استدراها حول زاوية حادة في سرير النهر فوقعنا على مشهد يمكن أن يكون مأخوذا من مسرحية مثل « الالاء الخضراء » . كانت الشمس تنالق بلمعان عظيم فوق

الحجارة الرملية العمراء للوهاد المجاورة وفوق الحصى البيضاء لمجرى النهر العريض . وكانت أدغال خضر شائكة من الصبار تتسلق فوق مسيل المياه الذي كانت ساقية ضيقة تتندق بصخب في منتصفه . وكانت جرادات كبيرة تتعلق في قفرات طوال من أحدى الصخور الحارة الى غيرها . وكان الأفق مغلقا من سائر الجهات بجبال حضراء شديدة الانحدار ، بينما كانت سور ثابتة الاجنحة تعلق في العالي ، على قاع السماء الزرقاء الصافية ، وتحوم دون انقطاع في دوريات لا تتطلب منها جهدا على الاطلاق .

لكن الاعجب من هذا كله أن رجالا طوال القامة ، ثابتين القوام ، يرتدون ثيابا بنية فضفاضة وعمامات زرقاء خفيفة ، كانوا يقفون على مسافة خمسين ياردة من بعضهم بعضا في دائرة كبيرة تضم جانبي مجرى النهار ، وقد جمدوا جميعا في وضعية الاستعداد وبنادقهم الى جانبهم . هؤلاء هم حرس عبد الكريم الخاص ، وهم يشكلون قوة منتفقة ومدرية بصورة مخصوصة تعدادها خمسماة رجل ، جميعهم بطول سنت أقدام ورماة مهرة لا يخطئون . كانوا يقفون جامدين مثل التماثيل ، تتوجه انتظارهم جميعهم الى داخل الحلقة ، في مظهر مسرحي لكنه مؤثر ، يضفي المهابة على الرجل الاقرب الى القصر الضخم الجسم ، المرتدي ثوبا بنيا بسيطا وعمامة حضراء ، الذي كان ينتظر عند طلولة بسيطة أقيمت على الحصى العجاف لجري النهر .

كانت الخطوط الاسبانية تمتد على مسافة أقل من ميلين ، وقيل لي ان الامير يستقبلني هنا بحيث يقل خطر ازعاجنا من جانب الطائرات الاسانية .

كان عبد الكريم ، البالغ الثانية والاربعين ، محيا أحمر مليء ولطيف قد لوحه الطقس وغضته التجاعيد ، بعينين طارفتين ولحية العربي القصيرة المعهودة . وكانت يداه مليئتین وظريفتين ، وصوته خفيفا وسريعا النبرات ولقد سمعت أن الاسپانيين عزوا الى زعيم الريف أعملا تتصرف بالقسوة والوحشية ، لكن شيئا في مظهره أو تصرفاته لم يكن يوحى بأي استعداد همجي عنده . كان الانطباع الذي يعطيه هو بالاحرى انطباع

البدوية الحاضرة ، وكان في تصرفه الهاجري ، البعيد عن الادعاء والتكلف ، الشيء الكثير من الثقة بالذات .

وكان يصحبه شاب أقل تجهمًا في مظهره من معظم أمراء الريف ، وكان يتكلم بعض الفرنسيية وقليلًا من الانكليزية ، وأخبرني أن عبد الكرييم أرسل في طلبه من أجديرين ، على بعد سنت ساعات ركوب ، كي يقوم بالخاصة بدور المترجم في حديثنا .

وكان السؤال العاجل والحاير الذي افتتح عبد الكرييم الحديث فيه هو : « كيف تدبرت أمرك للوصول إلى هنا ؟ » وأصر على التفصيل جميًعا ، ومن ثم خاطبني المترجم قائلاً : « إن الأمير في غاية السرور لرؤيتك ، لأنك يعرف أن ديلي ميل هي كبرى الصحف الانكليزية ، وهذه هي المرة الأولى التي تسمح له الفرصة فيها لاستقبال مراسل بريطاني » . واستأنف عبد الكرييم الحديث عن طريق المترجم بالعربية ، لكنه كان يشدد من حين آخر على أحدي العبارات بان يكررها بالاسبانية .

وأعلن : « إن عرب الريف الذين اختاروني أميرا عليهم يدافعون عن استقلال إراضيهم ضد سيطرة أجنبية يحاول فرضها عليهم ، وهم لن يرضوا بها قط .

« إننا جميًعا سiamo العدة بالمقارنة مع الإسبانيين ، لكن قوتنا الأخلاقية تعدل الفارق في السلاح . ومع ذلك فاننا لا نريد الحرب ، وقد أبلغت الحكومة الإسبانية قبل سنتين بواسطة الجنرال كاسترو جيون في مليلا أنه اذا اعترفت إسبانيا باستقلال الريف فاننا سننافق على أن يكون لها المركز الاقتصادي المفضل في استثمار موارد بلادنا الغنية . ولقد رفضوا هذا العرض ، ومنذ ذلك الحين تحسن وضعنا العسكري وتقوى أكثر فاكثير .

« ومهما يكن من أمر ، فاننا لا نبرح على استعداد للتفاهم مع إسبانيا . على اننا لم نطلب أخلاق البلاد بكمالها ، وإذا ما انتهت الامر ، كما نود ، الى تحديد الحدود الإقليمية بيننا فسوف يتبيَّن أنه ليس ثمة مصاعب تعترض هذا الاتفاق . بيد أن هذه العجبال كانت منذ الازمان المقرفة في القدم ملكية أسلافنا ، ولسوف تدافع عنها حتى القطرة الاخيرة من دمائنا .

« اذا كانت اسبانيا راغبة في حرب دائمة في الريف فانه يمكن أن تكون لها مثل هذه الحرب . ان قرارنا حازم ، ولقد اتحدت البلاد تحت حكمي كما لم تتحدد من قبل قط .

« وحتى حين لا تجري أية أعمال حربية خاصة ، فإن ١٠٠ - ١٥٠ جندي اسباني يقتلون كل أسبوع في هذه الجبهة ، في حين أن الجيش الاسباني لا يلحق بنا الا أذى ضئيلا جدا ، باستثناء قصفه لقرانا من الجو وقتل نسائنا واطفالنا .

« ويخيل الي ان قادة الاسبانيين يفكرون انطلاقا من المصالح الشخصية بالاحرى من المصالح القومية . واني لاتلقى أحيانا رسائل غامضة منهم ، وان تكون من ذلك النوع الذي لا يستطيع الوثوق به مطلقا . ولقد أرسلوا الي مؤخرا عميلا مسلحا يدعى تيرجوني ، مع رسالة تنصل على أنهم يتهيأون للقيام « بحركات عسكرية لا تتضمن اي تقدم » ، لكن الرسالة كانت مغفلة من التوقيع ، بحيث ما كنت أستطيع أن أغيرها أي اهتمام .

« ان مصالح العالم بأسره تخدم بتسوية سلمية بيننا ، لأنـه من الكذب الادعاء ، كما يقول الاسبانيون ، بأن شعب الريف معاد لجميع الاجانب . اذا ماضمن استقلالنا ، فانـنا سنفتح البلاد على مصراعيها للتعاون الاجنبي . ان لدينا مناجم من النحاس ، والرصاص ، والفحم ، تنتظر الرأسـمال الاجنبي من أجل تطويرها .

« ولسوف نرحب بالمساعدة الاوروبية في تحـديث اراضـينا . ولسوف تتحسن احوال جميع الناس اذا ما وقـع السـلم ، وهذا هو السـبب في اـنـني أرسـلت عام ١٩٢٢ الى لندن ممـثلـين احدـهما سـيدـي بـوجـبار (وأـسـدار الـعربـيـ الشـابـ الذي يـترـجمـ لـنـا) لـاحتـ وزـارـةـ الـخـارـجـيـةـ الـبـرـيطـانـيـةـ عـلـىـ اـقـنـاعـ الـحـكـوـمـةـ الـإـسـپـانـيـةـ بـمـحـسـنـاتـ التـسـوـيـةـ .

« ولقد بقـيا هـنـاكـ خـمـسـةـ أـشـهـرـ ، لـكـنـ اللـورـدـ كـورـزوـنـ (وزـيرـ خـارـجـيـةـ حـكـوـمـةـ الـمـحـافـظـيـنـ) لمـ يـسـتـقـبـلـهـماـ ، وهـكـذاـ لمـ تـؤـدـ مـهـمـتـهـماـ إـلـىـ أـيـةـ نـتـيـجـةـ . وـاـنـ لـدـيـكـمـ الـآنـ حـكـوـمـةـ جـدـيـدةـ (الـحـكـوـمـةـ الـعـالـمـيـةـ الـأـوـلـيـةـ) كـانـ رـامـسـيـ

ما كد دونالد يشغل فيها منصبي رئيس الوزارة ووزير الخارجية عما) في انكلترا ذات مثل عليا سلمية، وسوف أطلب منك ان تحمل باسمي الاقتراح نفسه اليها . فلتدعنا أوروبا الاستقلال الذي هو حقنا الموروث غير المتراء ، وسوف يحل السلام وتتوفر الفرصة لجميع الناس في الريف . لكنه بينما تشير اسبانيا في معاملاتها العديمة جزويا لاخضاعنا، فإن هذه العرب العقيمة ستستمر دونما انقطاع . «

وسألت عبد الكريم عن نوع الحكم الذي يفكر فيه اذا ما ضمن استقلال الريف فقال :

« ان الدين الاسلامي لا يعترف الا بشكل واحد من الحكم ، الا وهو حكم الامير . ان الحكم بمجالس تمثيلية ينافق المباديء المحمدية . ومع ذلك فان نظامنا ديمقراطي جدا ، لأن الامير ينتخب بحرية من قبل رؤساء القبائل ، ويمكن خلمه اذا لم يرض الناس وانتخب امير آخر يحل مكانه . وكذلك فان خلفه ينتخب بالاقتراع بعد وفاته » .

وكان سلطان مراكش ، وفقا لاتفاق الفرنسي الاسپاني ، هو بعد سيد الريف الاسمي ، وهو يطالب نفسه بالخلافة على المسلمين الاعرب هناك ، فاستفسرت عن طبيعة العلاقة التي ستقوم بين دولة ريفية مستقلة والسلطان ، فقال عبد الكريم :

« اتنا لا نستطيع ان نعترف بسلطان مراكش في حال من الاحوال ، اذ أن الحقيقة هو أنه ليس سلطانا البتة ، بل هو ياق على اعتباره رئيسا صوريا مناسبا » .

ذلك هو البيان الذي أعطاه امير الريف عن موقفه في هذه الفرصة الاولى التي ستحت له منه زمن طويل للاتصال بالعالم الخارجي على نطاق واسع ، وقد نقلته بقدر طاقتى من الامانة . ان بلاده هي من تلك المناطق المضطربة القليلة في العالم حيث ليس للبريطانيين مصالح ، بحيث يمكن عدم الانحياز بكل سهولة في هذا الموضوع .

وان في خجته لقدرها كبيرة من المنطق . فقد اخفت اسبانيا طوال اثنين عشر عاما في جعل « محميتها » صالحة ، واذا هي قاتلت عشرين عاما آخر ،

فإنه لن يكون من المرجع مع ذلك أن تتوصل إلى اخضاع تلك العجائب التي تكاد أن تكون غير سالكة مطلقاً . ومن جهة أخرى ، فإن الريفيين لا يستطيعون أن يأملوا في طرد الإسبانيين من مراكزهم القائمة في السواحل ، حيث تستطيع دفاع الأسطول الإسباني أن تدعم المقاومة .

والنتيجة هي مازق لا خروج منه ، يكلف إسبانيا حيوانات كثيرة ، وما لا كثيرا ، وأزمة سياسية مقيمة في الداخل ، بينما يبقى داخل الريف في انزال بيولوجي ويعوق مناجمه الغنية من المشاركة في ثروة العالم .

وإذا ما أمكن الوصول بفضل العمل الدولي إلى تسوية مناسبة تحفظ كرامة إسبانيا ، فإن المنفعة العامة ستتعاظم أذن . « لكن لعل بعض الدول الكبيرة » ، كما قال عبد الكريم في شيء أقرب إلى بعد النظر في ختام حديثنا ، « غير عازفة عن مشاهدة إسبانيا وقد أضعفتها حربها في الريف بصورة مزمنة » .

وأعطي عبد الكريم وارد برايس رسالة إلى رئيس الوزراء البريطاني ترجمتها له أحد الطلاب العرب وقد سلمها إلى صاحبها الذي عودته إلى إنكلترا ، وكانت تنص على ما يلي :

إلى وزير الخارجية المحترم في الحكومة البريطانية .

سيادة الوزير المحجل ،

إن حكومة الريف تبذل في الوقت الحاضر كل جهودها للدفاع عن استقلالها في الحرب الدائرة الرحب بينها وبين إسبانيا . وإن هذه الدولة الأخيرة لتمزق في هذه الحملة حقوق الإنسان .

اني اتوجه اليك باسم الانسانية كي تدعوا إسبانيا الى وضع حد لهذه الحرب الوحشية التي دمرت حيوانات كثيرة حتى الان .

وأقدم اليك اني الامير المعترف به لدولة الريف ، وأني مستعد لارسال السفراء لمناقشة شروط الصلح بشرط ألا تسيء الى شرف بلادي أو تؤثر في استقلالها .

والآن السيف هو الذي سيقرر هذه القضية ، وسوف يكون النصر بين يدي الله ، الذي يمنحك ما يشاء .

محمد بن عبد الكريم

(كان الله في عونه !)

وحيث يعلق وارد برايس على هذه الرسالة ، فإنه يقارن بين عباراتها الواضحة المقتنبة والأسلوب البليغ لمعظم المراسلات الشرقية ، ويجد أن ذلك من خصائص تصرفات القائد الريفي الوطني وطريقه ، هذا القائد الذي كان ذهنه « في مظاهر عديدة حدثنا تماماً وجيد الإعلام » .

وأخبر عبد الكريم وارد برايس أن ١٢٠٠٠ من أصل المليون نسمة الخاضعين لحكمه هم مقاتلون ، وهو تقدير سخر منه الإسبانيون ، كما تبين لبراييس فيما بعد ، قائلين أنه ليس لدى عبد الكريم سوى ٤٠٠٠ رجل مسلح لم يكن يتوفّر منهم في جبهة القتال في أي وقت أكثر من ٣٠٠٠ رجل . والحقيقة أن ذلك تقرير يستلتفت النظر ، إذ كانوا هم أنفسهم يتباهون بأن لديهم ٦٠٠٠ جندي عند الطرف الغربي من المنطقة فقط .

* * *

أعطى وارد برايس ، في المقالتين اللتين نشرتا في ديلي هيل في ٢٤ و ٢٥ نيسان (أبريل) ١٩٢٤ ، انتباعاته عن الريفين ، قائلاً إن مقالتيه يجب أن تدمر أحد الاوهام الاكثر رومانسيّة عند الرأي العام البريطاني . ولقد ظل الروائيون طوال سنوات يحصلون الترويات من وراء هذا الوهم الذي ينتشر احساسه الزائف عبر ما يكفي من « بكرات السينما كي يتمتد من لندن الى مراكش » . وكان برايس يقصد خديعة الشيخ ، « هذا الشخص القاسي ، المتهور ، العاشق ، العنيف الاغراء ، الانيق للباس ، الرايق من نفسه ، المتصف بالرجلولة ، الزائف والوهبي كلية ، الذي يختطف فتاة انكليزية جميلة ، متكبرة ، ذكية ، على جواد أصيل حاملاً ايها الى خيمة تغض بالبسط العريري والاشترية المحللة ، ويكتسب هناك حبها المرغم بجلدها المرة تلو الاخرى بسوط ذي قبضة ذهبية مرصعة » .

لقد عاش طوال عشرة أيام بين شيوخ الريف الحقيقيين غير المفسدين ، هؤلاء الذين لا تستطيع حتى الكاتبة الاكثر اثاره أن تعاند في حقيقتهم . وكان كل رجل يحمل بندقية تتدلى على كتفه وغداة على وركه . ولقد جلس على الارض ، يغرس الطعام بيده من نفس الوعاء مع « قائد شاب قتل بالامس عدوه وجاء برأسه لاطلاق زوجاته عليه » . ويقول برايس انه صادف نساء جميلات في الريف ، « ولم يكن هؤلاء النساء انكليزيات طبعاً ، لكنهنكن في أغلب الأحيان يضارعن الانكليزيات جمالاً ولطفاً ، لأن هؤلاء البرابرة القاطنين الريف هم عرق أبيض وليسوا أفراداً أصلاء » .

ولقد وجد برايس ان « مقام الشيئخ اغنى مما قرأت في أيام رواية عن الصحراء او شاهدت في أفضل الأفلام عن البدو . ومع ذلك فان حب الفتاة الانكليزية الوحيدة لآسرها العربي الذي لوحته الشمس ، والمستسلام العاطفي الذي تتنزعه من قلبها التكبر شخصيته القاسية الرومانطيقية ومحبيه ، قد ازداد استحالـة بكل وضوح في كل لحظة .»

وانه ليتمكن اعطاء السبب في كلمة واحدة ألا وهي « البراغيث » . فعلى الرغم من عشرين سنة من المساعي الاسبابية ، فقد كانت قوة واحدة تملك الريف بصورة فعلية ، « البراغيث في كتاب لأحصر لها » . ان الحب ولذع البراغيث لا يمكن بكل بساطة أن يتعايشا . وحين كان برايس يضطجع ليلا يتلوى على حصيرة المجدول من القش ، يدلك يائسا مسحوق الحشرات في جميع مسام جسده ، كان يسمع الشيوخ من حوله يحكون جلودهم . وكتب يقول : « لا اعتقاد رغم عن عيون النسر في وجوههم ، ولعاظهم السوداء المتوجة ، وتصرفاتهم الحرة على الطبيعة ، ان حب أيام فتاة انكليزية يمكن أن يصمد لهذا الاختبار » . وكانت البراغيث تحيا حياة فاتنة في الريف كما علم ، اذ لا حظ مرات عديدة واحدا من رفقاء يبحث بين طيات ثوبه الكبيرة عن عذر مزعج بصورة مخصوصة فإذا ما غير عليه أمسكه بأصابع متمرة » . ووضعه بكل حرص دون أن يؤذيه على الأرض فيما بيننا » . كانت عاداتهم تمنعهم عن قتل الحيوان دونما سبب . ولقد رأى برايس رجلا واحدا فقط يقتتل حين كان في الريف ، وكان هذا الرجل اسود اللون : كان الماء شحيحا جدا . ولقد رأى برايس النسوة يأتين به على ظهور الحمير في جنود غير مدبوغة من البرك البعيدة والمجاري الهزلية في الهضاب .

وزار وارد برايس من جديد ، في طريق عودته الى انكلترا ، مدريده حيث استقبله بريمودي ريفيرا ووزير خارجيته . ولدى مناقشة رسالة عبد الكريم الى رئيس الوزارة البريطانية لشخص الدكتور الاسپاني جوابه في جملة واحدة غير مؤهلة : « ان الاسلام على الاسس التي يقترحها عبد الكريم أمر محال .» وخطاب بريمودي ريفيرا برايس قائلا : « ان هذه الرسالة من عبد الكريم تدعى الحكومة البريطانية الى تحرير اسبانيا على وضع حد لذلك النزاعسلح في الريف . لكن الامر يتوقف على عبد الكريم ، لانه هو الذي يقوم بالهجوم باستمرار ، ونحن نقاتل كي نرد هجماته فحسب . اننا لانطلب افضل من اقامة حمايتنا في الريف بالوسائل السلمية .»

وقال بريمودي ريفيرا : ان عبد الكريم يدعي انه « أمير الريف المعترف به » ،

ثم عقب على ذلك مستوضحا : « من الذي اعترف به ؟ ان الفتنة المناصرة له في الريف هي وحدها التي اعترفت به » . واكد بريمو دي ريفيرا ان الاستقلال الذي يطالب به عبد الكريم لا يملك اي وجود قانوني . لقد كان الريفيون على الدوام رعايا اسيمين لسلطان مراكش الذي أناب سلطنته الى اسبانيا ، فوضعهم القانوني اذن هسو وضع العصابة وليس وضع الامة المستقلة .

واستطرد يقول : « ان اسبانيا تنجز في الريف مهمة دولية . فقد اعترفت الدول الكبرى بحمايتها على مراكش الشمالية . ان فكرة قيام دولة همجية صغيرة مستقلة على الساحل الجنوبي من البحر الابيض المتوسط فكرة غير واردة . أما بخصوص « شرف بلاده » الذي يتحدث عبد الكريم عنه ، فان شرف الشعب العربي سوف يحترم كليا في ظل حمايتنا . ان سكان المنطقة التي تحتلها بصورة فعلية يتمتعون بالحرية التامة فيما يتعلق بشخصهم او بديانتهم على حد سواء . انهم يعاملون كلاوروبيين تماما ، وشروط حياتهم افضل بكثير من شروط حياة أنصار عبد الكريم » .

وصرح بريمو دي ريفيرا قائلا : « اذا كان عبد الكريم يطلب الاستقلال ، فانه يستطيع الحصول عليه تحت حمايتنا » . فإذا استسلم فان اسبانيا ستكتسون مستعدة لأن تسند اليه قدرها كبيرا من السلطة المحلية ، كما فعلت مع رسولى .

كان من الواضح ، كما حسب واود برايس ، ان بريمو دي ريفيرا وعبد الكريم على طرفي نقیض . كان كل منهما في ذلك الموقف الخطير الذي يوحى بأن قضية المرأة قضية عادلة . كان الاسپانيون يعتقدون انه لهم الحق الاخلاقي المكتسب في احتلال وادارة أية بلاد مختلفة يستطيعون أن يضعوا ايديهم عليها من دون ان يتعثروا في حرب أوروبية .

كانوا يقفون على اسس مواطنة دولية موقعة ومحتممة ، وكان موقفهم يقسّم بفعل النفور الذي تحس به أمة متكبرة من الاعتراف باخلاقها في قهر خصم تافه بالمقارنة معها . وبالقابل ، فإن عبد الكريم قد توجه الى المقايس الجديدة في التفكير الاممي التي نشأت منذ نهاية الحرب العالمية ، وكان يطالب في شمالي افريقيا بتحقيق المثل الاعلى لحق الاختيار فيما يتعلق بالولاء السياسي . وكان اهل الريف لا يقلون كبراء عن الاسپانيين ، وكانت لا يقلون عنفوانا عنهم في مواطنه اقدامهم ، ويعيشون

برايس الى الاذهان ما قاله محمد اخو عبد الكرييم : « سوف نقاتل حتى الرجل الاخير ضد النير الاسباني ، تماما كما تفعل اسبانيا لو غزت دولة اخرى اراضيها » ٠

وفي انتهاء المقابلة مع بريمو迪 ريفيرا ، اطلعه برايس على الصورة الفوتوغرافية التي أخذها لعبد الكرييم ، فلاحظ بريمو迪 ريفيرا : « من المؤكد انه ازداد سمنةمنذ كان في خدعتنا في مليلا . لقد كان شديداً المنحول يومذاك » ٠

واخبر وارد برايس قراءه البريطانيين والاميركيين بأن الحرب في الريف يمكن أن تستمر طوال سنوات - وكانت تلك هي المرة الاولى التي يطلع فيها هؤلاء القراء على حقائق صحيحة عن القائد الريفي ٠

النَّسَحَابُ فِي الشَّرْقِ

أرسل عمالء عبد الكريم في طبعة نسخا عن الصحف التي أوردت بيان بريمو دي ريفيرا العلني عن خططه الخاصة بمراكس . ان الجيش سيعمل على تأثير سياسة وتميز عنزة في الشرق وشفعوا في الغرب في ايلول (سبتمبر) ١٩٢٤ . ان في نية الاسпанيين أن ينسحبوا من داخل منطقتهم وأن يتجمعوا حول تطوان ومليلة . وكانت الصحف تشير إلى ان الرأي العام في البلاد ساخط من جراء التشویش والاحتطاء المركبة في مراكس ، فكل رغبته منصبة على ان يرى العملية منتهية . وكان الرأي العالمي يميل في مصلحة الريفين . فلم يكن البريطانيون والاميركيون يضمرون اي حب لاسبانيا ، وكانت امتحانات بمصابها ساخرين من عجزها عن قهر عرق بدائي صغير . وكانت مجلة بالنش الساخرة تدافع عن الريفين بكل قوتها ، هنا اذا كان هؤلاء الريفيون قد شاهدوا اعدادها فقط . وكانت رسومها تمثل الاغنية الشعبية في قالب من الهزل ، فتصور بريمو دي ريفيرا يعني : « أجل ليس لدينا اي خط اليوم » .

وأفرحت الانباء عبد الكريم وأخاه محمد . ان في نية الاسпанيين أن ينسحبوا وأن يتركوا لعبد الكريم السيطرة على الريف . ولقد كان نفوذه في الريف هائلاً منذ الآن ، وكان التصریح بالرواياية الاسپانية سبباً في زیادته أكثر فأكثر . ورسم عبد الكريم وأخوه خططهما .

وفي زمن زيارة برايس في نيسان (ابريل) ١٩٢٤ ، كان الريفيون يسيطرُون على السلسلة الجبلية الوسطى من الريف . وفي الشرق ، في اعقاب انسحاب الريفين من مليلة ، استرد الاسпанيون الارض حتى نهر القرط وتقدموا ما وراءه كي يؤمنوا قريتي تيري عنزة وتأثر سياسة كتفاظ استناد من اجل أي عمل هجومي مقبل . وفي الغرب كانوا يسيطرُون على شفعوا ومناطق خماره والجبالا حيث لازم رسولي بالهدوء لمدة من

الزمن ، كانت خطوط الاسپانيين اذن ، كما كانت حالها عام ١٩٢١ ، متمادية بصورة خطيرة ، وكانتا يسيطرون على الارض بفضل سلسلة من الواقع المنعزلة والمعشرة ، المكشوفة حتى درجة بعيدة من جراء افتقارها الى الماء و حاجتها الى التموين المتواصل . وكان عدد كبير من هذه الواقع عرضة للهجوم المستمر من جانب الرماة الريفيين . وكانت القبائل في الغرب ، هذه القبائل التي تقطن مناطق غماره والجبال ، ريفية بصورة جزئية فحسب ، وكان لابد لعبد الكرييم ، كي يكسب هذه المناطق ، أن يكسب قبلاً تعاون رجال القبائل معه .

وكان هؤلاء القبليون الجباليون ، كما يمكن تسميتهم بصورة مناسبة ، « سريعي الهيجان سلسلي القياد » على حد تعبير د. بـ هارليس ، ويمكن أن يتبعوا أية قضية جديدة وينضووا تحت لواء أي زعيم جديد أو يتخلى عن كليهما بسهولة محيرة اذا ماطب ذلك لهم . ولقد دعموا ريسولي بكل حمية ذات يوم ، وهؤلاء هم يتبعون اليوم عبد الكرييم بما لا يقل عن ذلك حماسا .

وكان ريسولي قد حكم هؤلاء الرجال القبليين سنوات عديدة ، تحت السيادة الاسانية بصورة تزييد او تفقص . ولقد تعلق ثمارا من كل حركة في اللعب ، وهسو يلعب دور المتعاون تارة ، ودور الشائر تارة اخرى . وفي عام ١٩٢٤ كانت السنن قد تقدمت به وكانت همته رديئة جدا ، فقد كان يشكوا داء الحبن ، وكان لابد من حمله حينما أراد الذهاب . واما كان على استعداد دائما للقضاء على الضعيف وتأييد القوي ، فقد رحب بصعود بريمو دي ريفيرا الى السلطة في رسالة سمعجة اذا أبرق الى مدريد يعبر عن « اخلاصه ، وصدقته ، ورغبتة الصادقة في مساعدة الامة النبيلة ، واعدا بالمحافظة الى الابد على السلام وسلطنة اسبانيا وحكومتها ، و gioisnها الظافر في القسم الخاص به من مراكتش ، وبذم سمعة المحامية في هذه الايام العصيبة » .

وحققت تمنيات ريسولي النتيجة المرغوبة ، اذا ان المدفوّعات التي كان يقدمها الاسپانيون اليه ، والتي كانت متاخرة منذ بعض الوقت ، قد استُوفت من جديد . وسعى ريسولي كذلك الى الاستفادة من الخلاف المؤقت في السلطة في تطوان ، في اعقاب قيام النظام الجديد ، فأرسل قوة غزو الى ناحية وادي لو ، وكانت بأمرة قائده شاب يدعى احمد هريريو . وحين رجعت العصابة الى مقرها ، انكر ريسولي على هريريو نصيبه العادل من الغنيمة ، فيما كان من هريريو الحانق الا ان هرب الى الريف .

ورحب عبد الكريم بالقائد الشهاب ، فقد كان هذا هو الرجل الذي يحتاج اليه من اجل استئناف القبائل الغربية ضد الاسпанيين وضد فريسوولي . ولقد كان هريراً ، كما وصفه عبد الكريم بالذات « حسن المنظر ، سريع البديهة ، ذكياً ، شجاعاً ، جندياً وقائداً » . واعطاه سلاحاً ومالاً وأرسله الى الجبال كي ينظم المقاومة ، فريسوولي سيفتقر الى كل تأييد حين ينسحب الاسпанيون . ولم يكن لريسوولي أي نفع لدى عبد الكريم ، فهو خائن ، ومتسلط شرير ، يجمع بين أسوأ صفات الزعيم المراكتسي ، وهو مسؤول عن النجاحات التي حققها الاسпан في الغرب . ويقول عبد الكريم في مذكراته : « كان ريسولي أنايا ، جشعاً ، لصا لا يهمه الا شخصه وحده » . ولقد عرض عبد الكريم باجتماع ، عام ١٩٢١ ، على ريسولي قيادة الغرب ضد الحكم الاسpanي ، فرد عليه ريسولي بالاهانات ، ووصف عبد الكريم بال العاصي ، والوصولي ، والتافه . كان ريسولي حاقداً على نجاح عبد الكريم ، وقد جعل منه النصر الذي حققه الريفيون في انوال حليقاً مطلقاً لاسپانياً اخيراً .

وسعى الاسпанيون الى مساعدة مراكتسي بارز آخر ضد عبد الكريم . فقد عينوا عبد المالك ، رغمما عن احتجاجات الفرنسيين الذين اتهموه بالخيانة ، قائداً لقوة من الجنود المولدين وأرسلوه الى مليلا . وخطط مالك للتخلص من عبد الكريم ودعاه الى مؤتمر ، فذهب عبد الكريم الى الاجتماع بحماية جماعة من الرجال المسلحين ، اذ أنه ارتتاب بأنّ ثمة خديعة وغدرًا . ووجد مالكا يحيط به بعض أصدقائه ، وأصغى مالك الى عرض عبد الكريم يتسلمه قيادة في الريف ولم يقل شيئاً رداً عليه ، وحين انتهتى عبد الكريم من كلامه خرج مالك من المكان في صمت . ويعتقد عبد الكريم أن مالكا قد اغتاله الاسпанيون انفسهم ولم يقتل في المعركة مع الريفيين كما زعموا . ويصف عبد الكريم في مذكراته مالكا على اعتباره خائناً ، ويتهمنه بأنه حرض الاسпанيين على سجنه في مليلا عام ١٩٢٥ .

وحاول الاسпанيون في ذلك الحين أن يغتالوا عبد الكريم وأرسلوا الى الريف عميلاً مسلحًا ببندقية وقنبلة يدوية ورزمة من السم . وأخبر الرجل عبد الكريم بمهمته ، فجرب السم في كلب نفقي الحال ، وكافأ الرجل .

واما قدر عبد الكريم ان الحرب تتتطور على جبهتين ، خارج مليلا وفي منطقة شفشاون - تطوان ، واما ادرك ان الانسحاب الاسپاني سيوفر الفرصة من اجل

توجيه ضربة قاضية ، فقد أعاد تنظيم جيشه . لن يسمح الريفيون للاسبانيين أن ينسحبوا بسلام ، بل يجب أن يلقنوا درساً أخيراً ، درساً يؤمن إلى الأبد استقلال الريف . ولم يكن عبد الكري姆 يطلب ثاراً ، وكان مستعداً للقبول باحتفاظ الإسبانيين بمليلاً وسبتها . وحين ينسحبون إلى أماكن اقامتهم القديمة ، فإنه على استعداد لأن يصبح صديقاً لهم .

احتفظ عبد الكريم بالقيادة العامة لنفسه ، وعين أخيه قائدًا للجبيهة الغربية ، مع هرير ومساعده له . كان محمد الخطابي في الثانية والثلاثين ، وقد برهن على أنه اداري كفؤ وقائد ممتاز . ولقد كان من المحم أن يحتجج محمد في ظل أخيه الاعظم شهراً؛ ولعله كان يفتقر ، كما يقول هو نفسه ، إلى رؤيا عبد الكريم وقادمه . ومهما يكن من شيء ، فإن تعاونه القلبي وخلاصه التام كانا عاملاً عظيم الأهمية في النجاحات الريفية . وجال في خاطري حين تحدثت إلى محمد الخطابي عام ١٩٦٤ أنه يمكن أن يكون « رئيساً للاركان » مثاليًا؛ فقد كان هادئاً الطبع ، عميق التفكير ، وأظهر في مناقشاتها اهتماماً مدهشاً بشأن التفاصيل الدقيقة . ولقد فهمت من بعض الأشياء التي رواها لي عن العملية التي قادها شخصياً أنه كان يحاول على التوأم أن يقدر بصورة مسبقة عواقب أعماله . ولقد رسم خطوة مفصلة من أجل ضرب الانسحاب الإسباني من شيفشاون ، ومن المؤكد أن الإسبانيين أسهموا في تحقيق الكارثة التي حلّت بهم ، وقد أحال محمد الانسحاب إلى هزيمة شنعاء .

وقد عين عبد الكريم قائداً لجبيهة مليلاً زعيمًا شاباً من عشامان يدعى يعقوبي ، وهو شاب برز في معارك وادي أقرموس . وقد أوضح عبد الكريم ليعقوبي أن مهمته هي أن يندفع جنوباً من سيدي ادريس على الساحل إلى تizi عزة ، بينما يندفع حدو أمازان ، وهو قائد منبني ورياغل ، شمالاً من أكتول . إن الحركتين ، إذ تلاقياً على جناحي الإسبانيين ، ستقطعان مواصلتهم مع مليلاً ، وتجبرانهم على التقهقر من تizi عزة وتافرسينت ، وكان ذلك تحرّكاً يتطلب تنسيقاً كبيراً ، وقد أشرف عليه عبد الكريم شخصياً بواسطة هاتف الميدان من مقر قيادته في آية قرة ، على بعد ثلاثة عشر ميلاً جنوب أجدير ، وأرسل عبد الكريم قائداً آخر من تمسامن ، شائب غور ، ليراقب الحدود الفرنسية على طول نهر ورغلا . ولقد أوجد هرماً قيادياً آخر با نربط بنفسه شاباً آخر من بنبي ورياغل ، محمد شيشي ، عينه قائداً عاماً في الشرق والجنوب

الشرقي . وأصدر عبد الكريم تعينين آخرين ، اذ شكل كتيبة مدفعية منفصلة وضعها تحت قيادة محمد مبرنوسى ، وهو رجل في متوسط العمر يتحلى بكفاءة ميكانيكية عظيمة ، وقد اكتسب خبرة كبيرة في المدفعية في جيش السلطان ، كما عين القائد بحوث ، وهو ضابط فذ من التابعين الاسپانيين ، انضم الى الريفيين ، ضابطا مسؤولا عما يمكن أن تسميه « المخبرات الضادة » ، وحين قرر بحوث الانضمام الى الريفيين كان على رأس فصيل احتياطي من الجنود الاسپان ، وقد قادهم القهقرى الى خطوطهم قبل ان يلتتحق بالعدو . واما كان على اطلاع على الاساليب الاسپانية ، فقد كان في قدرة بحوث أن يتربأ بسلوك الاسپانيين في بعض الظروف المحددة ، ولقد خدم هؤلاء الرجال عبد الكريم بكل كفارة ، وكان لهم سهم كبير في الانتصارات الكبرى التي حققها عام ١٩٢٤ .

ولقد حقق عبد الكريم هذا التنظيم المرموق بمساعدة أهل الريف وخلفائهم فقط . وكان دور جندي الفرقا الاجتماعية الالانى السابق ، جوزيف كليميس ، مقتضا على رسم الخرائط والتصوير . أما الاشياء الباقية جميعا ، فقد أتجزأها الريفيون بمهارتهم الخاصة وحدهما . لقد تعلموا سريعا كيف يستعملون ويشغلون الدفاع والشاشات العقدة ، والشاحنات الثلاث ، وهاتف الميدان الذي ابتاعه عبد الكريم في الجزائر . وكانت الطائرة وحدها تتجاوز امكانياتهم . واذا كان عبد الكريم قد فكر في خلق قوة جوية ، فاني أعتقد أن غرضه المباشر كان أقل طموحا من ذلك . لقد قاسى الريفيون كثيرا من التصف الصحف الجوى الاسپاني لقراهم ، فالمئات من النساء والاطفال قد اختنقوا ، واحتقرعوا ، أو لفحروا ، بتناول الغاز السام التي ألقتها الطائرات الاسپانية . ولقد أضعف سلاح الارهاب معنويات أهل الريف ، ولعل عبد الكريم عقد العزم على تقوية هذه المعنويات بشراء القوة الجوية التي كان الكثيرون من رجال القبائل يعتقدون ، كما يقول البروفسور كون ، أن في مقدورها أن تحلق فوق مليلا ، بدل تجتاز البحر الى اسپانيا وتتسق مدريده ، « بحيث يعرفون ما تشعر به النساء في الاسواق حين تسقط القنابل وهي تصفر » . وقال أحد رجال القبائل محدثا كون : « اذا كان في قدرتنا أن ندبح المسيحيين بأسلحتهم الخاصة ، فاننا لن نصادف اذن متاعب كبيرة معهم » .

وكائنة ما كانت آمال عبد الكريم في الجرو ، فقد كان يملك حاليا أسلحة أفضل بكثير مما كان في حوزته عام ١٩٢١ . ان الفدية التي دفعت لقاء الاسرى الاسپانيين مكتنته من شراء البنادق والذخيرة والشاشات وقطع من المدفعية من الفرنسيين الذين لم يتم

يشعرون فقط بأي وخز ضمير وهم يجهزون أهل الريف في حربهم ضد الخليفة الإسباني ، ما كان في وسع الفرنسيين أن يقاوموا فرصة الكسب على حساب الإسبانيين الذين كانوا السباقين إلى السخرية من اخفاقهم في مراكش . وكانت هذه الأسلحة الفرنسية أشد فعالية حتى درجة بعيدة من تلك الأسلحة التي استولى أهل الريف عليها من الإسبانيين أنفسهم . وكانت تضم بنادق من طراز شنيلر ، ورشاشات هوتشكيس ، والمدفع من الفرنسي الشهير من عيار ٧٥ مم . ولقد ابتاع عبد الكريم ، فضلاً عن هذه الأسلحة الفرنسية ، كميات قليلة من الأسلحة من المهربيين الدوليين الذين كانوا يجعلون بضائعهم إلى الساحل الريفي على متن مراكب تجارية ويختوت شراعية .

وان أحد هؤلاء الانتهازيين ، النقيب الانكليزي غاردنر ، قد جلب أسلحة ألمانية من هامبورغ في يخته سيلفيا . ويقول الاداري الفرنسي غبريللي ، الذي ستنسخ من أخباره في وقت لاحق ، أن غاردنر جلب ١٦٠٠٠ بندقية من طراز ليبل من هامبورغ وائزلاها إلى الساحل عام ١٩٢٤ في مكان ما إلى الغرب من خليج الحسيمة . وبالمقابل فإن أقرباء عبد الكريم يقولون أنه لم يتم تهريب أكثر من ٤٠٠ بندقية . ويبدو أن غاردنر حسب أنه يتعامل مع شعب بدائي جداً ، اذ عرض أن يبيع عبد الكريم آلية لأصدار الأوراق المصرفية لقاء كل ما يملكه الريفيون من نقد حقيقي .

* * *

كان الجيش الريفي عام ١٩٢٤ قوة مجهزة بصورة جيدة ، شديدة الفاعلية ومنظمة بحيث تخوض حرب الأنوار ، وهو التكتيك المغرب الذي أصر عبد الكريم على وجوب الاستمرار فيه . لقد أصدر أوامره بأن على الريفيين أن يستغلوا ميزتهم المخصوصة ، إلا وهي قدرتهم على الحركة ، ومهاراتهم في الرماية ، وامكانيتهم الكبيرة على التخفي التي كانت اراضيه العجيبة مناسبة لها على أفضل وجه . واجبروا قادته قائلاً انه يجب أن يعاملوا كل جندي ريفي على اعتباره فرداً ، وان يوحضوا لجنودهم حقيقة الامر القائم ، وأن يطلعوهم على الوضع على حقيقته ، بحيث يفهم الرجال جميعاً الستراتيجية العامة للمعركة . ان القادة يستطيعون بهذه الطريقة أن يحصلوا على أقصى ما يمكن تحصيله من رجالهم الذين لا يبرح الإسبانيون يتتفوقون عليهم في العدد كما ذكر عبد الكريم ضباطه . ولقد أكد عبد الكريم أن كل جندي ريفي هو نداء ستة

اسبانيين ، ورفض أية فكرة بشأن التنظيم في كتائب منفصلة ، باستثناء ارقاء عمامات مختلفة الالوان لتمييز المشاة الذين يعتمون بعمامة حمراء ، ورجال المدفعية الذين يعتمون بعمامة سوداء ، وحرس الخاص الذين يعتمون بعمامة زرقاء مخضرة . وكان كل جندي يرتدي جلابيته البنية المألوفة المحاكة في بيته ، ويحمل طعامه الخاص وذخيرته . ومهما يكن من أمر ، فقد قرر عبد الكريم اتخاذ راية ريفية ، وهى علم أحمر كان طرزت عليه نجمة بيضاء وهلال أخضر . وكان هذا العلم يحقق فوق مقرر قيادته الخاصة وقيادة أخيه . وكان يقول ان خفقات الاعلام في المعركة هو عادة قديمة بليت ، وهي تخلق احساسا خطيرا بالبطولات الشخصية .

ولما كان عبد الكريم عارفا بصورة مسبقة بالخطط الاسبانية الخاصة بالانسحاب ، فقد ركز كل اهتمامه على الجبهة الشرقية أولا ، تاركا لمحمد أمر الاستعدادات من أجل مضائق الاسپانيين في الغرب . كانت الجبهة الشرقية أقرب الى داخل البلاد وكان الاحتلال الاسپاني لتافرسیت وتیزی عزة يطرح تهدیدا اعظم من احتلال المنطقة الغربية حيث كانت القوات الاسپانية في وضع سيء وفي آذار (مارس) ١٩٢٤ ، ضرب الريفيون في افران وتیزی عزة وتافرسیت ومیدار .

ويقول البروفسور كون في **لهم الشور المتوجش** أن الهجوم على تافرسیت تم بقيادة القائد الذي ينتمي الى بنى تادمودت ، بقیش ، وهو الرجل الذي سماه هارت بقیش ، ونسبة الى قبيلة کسیبايا .

وسدد بقیش ضربته الى المدينة قبل الشروق ، يقود صفا من الرجال الزاحفين الذين كانت الالوان ثيابهم تمتزج بالصخور التي يختفون مابينها . وحين باشر الريفيون اطلاق النار ، ولـى الحرس الاسپاني الادبار الى المدينة . وتقدم الريفيون ، وكل واحد منهم يفك في الجنة التي سيكتسبها اذا هو قتل في المعركة ضد الكفار . ويقول كون : « ولم يصب الريفيون بأية خسائر حتى أصبحوا في متناول خط الرشاشات المقام عند البيوت . وكانت دمدمة هذه الاسلحة ، المطلقة نيرانها بكل خراقة من خلال الكوى الضيقة للطوابق الثانية ، تبين أن المهاجمين كانوا حكماء اذ بعثروا وراحوا يقاتلون بطريقتهم المعهودة » .

كان الريفيون المبطحون ، المتقدمون ، يطلقون النار بدقة قتالية . كانت تلك رياضة رائعة ، وسرعان ما تعرت جدران المدينة من المدافعين عنها . « كان اسكنات

الرشاش أموا أصعب ، اذ كانت الكوة في الجدار شديدة الضيق . ومهما يكن من أمر ، فإن هذا الضيق قد حدد من امكانية دوران الرشاش بصورة جانبية ، ولم يفتقس المهاجمون وقتاً كيما يتعلموا قدرة السلاح على الدوران » . وزحف بقىش ورجاله خلف الصخور ، محافظين على أنفسهم بعيداً عن مدى نيران الرشاش ، والتلقو دائرين كي يطبقوا على المدافعين من الخلف . واتخذ الاسпанيون مركزهم في الحفر ، وخلف اكواام التراب ، ودارت رحى معركة فردية حامية الوطيس . بيد أن ضوابط صاحبة ارتفعت فوق أصوات انفجارات طلقات البنادق ، وراحت تزداد ارتفاعاً شيئاً فشيئاً ، ورفع الريفيون أبصارهم ، فشاهدوا طائرة تقرب من ناحية الشرق ، وهتف أحدهم : « انظروا ان لها جناحاً واحداً ! هذه أسوأ الانواع ، فهي تطير بسرعة أعظم وتحمل قدرًا أكبر من القنابل » .

نظر الريفيون الى الاعلى ، وكانت مواسير بنادقهم أشد حرارة من أن تتحمّل اطلاق النار بحيث لا بد من معاملتها بكل حذر ، وشاهدوا الآلة الرهيبة تنقض عليهم في دوائر عريضة ، فوق رؤوسهم على وجه التقرّيب . وكانت الطائرة تطلق النار وهي تنقض من رشاش في مقدمتها ، وتلقى قنابل تنفجر بضجيج يفوق كل ضجيج ارتفع من قبل . وحين ادرك الريفيون عدم جدوى اطلاق النار بينما الطائرة تحوم فوقهم ، فقد تراكتسوا يبحثون عن ملاجاً من نيرانها . وزحفوا من خلف الصخور والاجمات ، وراحوا يصوبون بنادقهم نحو الطائرة التي جعلت الآن تطير على اتجاه شديد بصورة بالغة الخطورة ، تحفر في الارض أخدوداً متوجهاً ب Nirvana رشاشاتها المنحرفة . وأمسك رجل ببنادقته ذات الصوان ، وعبأ نصف ماسورتها بالبارود ، ووضع كرة حديدية فوق البارود ، وأرسى البندقية الى حجر وأطلق النار ، فكانت اصابة مباشرة . توقف المحرك على حين غرة ، ولم تمض برهة خاطفة حتى اشتغلت الطائرة ، وسقطت حسب الزاوية التي كانت تطلق النار وفقاً لها ، متالقة مثل صاروخ ، وتحطم أمام جدران المدينة .

اطلق الريفيون الى الامام وهم يطلقون صرحاً عنيفاً ، وصيحات ظفرهم ترن بصورة رهيبة فتطفى على أصوات نيران البنادق . ان صدمة الطائرة قد طربت الحجارة فوق كوة الرشاش ، وحين وصل الريفيون المتقدمون الى الجدران شاهدوا الاسпанيين يتراکضون في قوشى عظيمة خارجين من بوابة في مؤخرة المكان . وأسرع الريفيون الى

تلك البوابة ، وطارد بعضهم أولئك الذين كانوا يولون الأدباء ، مشتبكين معهم في معارك جسدية ، وقاتلتين الكثيرين منهم بسكاكينهم . وشاهدوا ثمانية إسبانيين مستلقين في حمامة جانب من الجدار فأجهزوا عليهم . وأخرج بعض الريفيين الآخرين الرشاش من فتحته القديمة ، وحفروا ثغرة في الجدار المقابل من الغرفة بسكاكينهم ، ودفعوا فوهته التي كانت حتى لحظة سابقة هدفهم من خلال الشق الجديد وبashروا إطلاق النار على الإسبانيين المتحصّنين فوق الاستطعة المجاورة . ولقد أخرج فريق آخر من الريفيين الرشاش من الطائرة المحترقة ، واد تبيّنوا أنه لا يبرح صالحًا للاستعمال فقد نصبوه على أحد الجدران قربا من البوابة .

وأخل الإسبانيون المدينة ، تاركين قوة صغيرة لحماية تراجعهم . إن الغالبية العظمى منهم قد هربوا فيفوضى عظيمة ، رامين بندقهم جانبا ، بله ستراتهم وقبعاتهم . ولم يسلكوا أية طريق معينة ، بل ركضوا مثل اناس أصابهم الجنون ، عبر الصخور الحجرية والاجمات الشائكة ، مختلفين وراءهم قطعا من أفراد سراويلهم ، وبقعوا من الدماء . وطاردتهم الريفيون الطافرون . ان فريقا منهم بقيادة رجل يدعى موح أو مزين ، يركضون خبيأ ويتصبّبون عرقا ، قهيللغوا حقولا تستصب عند حافته كومتان كبيرتان من القش قد لفتا وثبتتا بحبال تتدلى بعض الحجارة منها . ويواصل هنا البروفسور كون القصة التي سمعها من أفواه بعض شهود العيان :

نظر موح أو مزين إلى هاتين الكومتين من القش ثم ألقى أبصاره إلى الخلف من جديد . كانت قمة أحدى الكومتين متعرجة ومتذليلة إلى جانب واحد ، وكان الجبل المتذليل فوق تقدّرها يتربع بلطف إلى الوراء والأمام ، وبحجره النهائي يمر عبر قوس صغير .

واستل موح أو مزين خنجره ودار حول كومة القش ، يغمد حده حتى المقبض من كل جانب ، مرّكزا على الموضع حيث يبعد القش مضطربا ، وهي تشكل منطقة في ثلث المسافة من القمة . وحين طعن التقدّر ، انطلقت صيحة ألم حادة من القش ، وتحرّكت قمة الكومة .

وأبعد القبليون القش بفوّهات بندقهم ، وسرعان ما أصابوا جسما حيا فتصاعدت صيحات أشد ارتفاعا من ذي قبل . وتعثر إسباني صغير إلى الأرض واستلقى عليها باكيما . وزحف حتى قدمي موح أو مزين ، فأمسك به الرجل من ياقنته وشله بحيث أوقفه على قدميه .

كان الاسپاني صبيا لم يبلغ سن المراهقة . وانطلقت من شفتيه الصبيانيتين صيحات حادة مجحونة تنم عن التوسل ، بينما كانت الدموع تتدفق على وجنتيه . وكانت ثيابه مهلهلة ، والليم ينصب من أحد وركيه حيث طعنه موح أو مزين . وكانت قسماته داميتين أيضا ، وقد تقرح أحصاها من جراء الحجارة الحادة التي كانت تخترق صندلية المهرئين .

ونظر اليه سي الوش (معلم المدرسة) في اشقاق عظيم ، وقال : « ساخذه الى الدار وأرسله الى المدرسة في الجامع . انه لم يتقدم كثيرا في السن بحيث يمكننا تخلصيه من عقليته المسيحية ؟ » وأخذ موح أو مزين وجه الصبي في يده ، ضاغطا على الخدين النديين بين أبهامه وسبابته . أدار رأس الصبي نحو الشمال ، وأشار بيده الاخرى في ذلك الاتجاه ، وصاح : « أركض ! »

لم يكن هذا المهاجم يتطلب أية ترجمة . واما انطلاق الصبي ، شاهد موح أو مزين طرف حبل يتدلى من جيبه ، فمد يده وتناوله . وهذا هو يجد نفسه ممسكا بجموعة من الخياشيم والأذان ، متعرضا قديمة ، فألقى بها أرضا على عجل .

وقال سي الوش :

ـ أيها الصبي الخبيث !

وانطلقت رصاصة ، فسقط الاسپاني أرضا .

وتقدمت العركة في اتجاه دار دريوس . وتبيّن لبقيش أن الاستيلاء على المدينة لن يكون سهلا الا اذا أدى المسلح في تأثير سبب الى « تلقيع عظام المدافعين عنها » ، ويستطرد البروفيسور كون في روايته :

ان عساكر الصف الاسپانيين ، وهم بطبيعتهم رجال شجعان على الرغم من سوء تغذيتهم وصغر سنتهم ، قد لا يقاومون ما يكفي في هذه الحرب مع الريفيين بحيث كان معظمهم يرغبون في العودة الى بيوتهم . وهكذا فإن

منعة أسوار دار دريوس وقوة سلاحها ما كان يمكن أن تؤثرا مطلقاً في نتيجة المعركة العجيدة . لقد كان النهار نهار يقيش ، ولسوف تكون تلك الليلة ليلته . وكان يبدو في نظر رجاله وفي نظر الإسبانيين على السواء أنه مقدر له أن ينتصر . وركض المهاجمون يحرفهم الحمامس وترفع عقيرتهم بالصياح حتى سور المدينة نفسه وهم يطلقون عليه النار . أبداً لم يسبق مثل هذه التيران من الإيمان أن اندلعت ، ولتش هدا الاعراض المطلق عن الحياة أن شوهد منذ أيام النبي محمد نفسه ، هذا الذي كان الجميع يهتفون باسمه .

وطلت رحى المعركة من أجل المدينة دائرة طوال الليل .

رجال يجهدون كي يرفعوا حجارة ثقيلة ويلقوا بها على الجدار الطيني مراراً وتكراراً حتى يفتحوا فيه ثغرة ، ورجال يتسلقون قمة هذا الجدار فيما يسقطوا عنه على قفاهم وأثار الطعن في وجوههم ، ورجال يتسلقون اكتاف بعضهم بعضاً ويقفزون من فوق الجدار ، يطعنون ما يصادفهم بسكاكينهم حتى يسقطوا - ليس على الأرض مدافعون يمكن أن يقاوموا وقتاً أطول . وحوالي الساعة الثالثة صباحاً فتحت البوابات الخلفية للسور الكبير وخرج قطار منها ، منطلقًا بكل قوة البخار في اسطواناته ، ممعقعاً على طول السكة الضيقة إلى تسخطن . وعلى الرغم من أن عددان الرجال الذين استقلوا متكونين فوق العربات المسقطة قد قتلوا برصاص الرماة قبل أن يبتعد القطار بهم عن مدى الرماية، فإن القطار نفسه ومعلم الراكبين فيه قد أفلتوا .

وصاح يقيش ، حزيناً لانه لم يتهيأ مثل هذا الامر : « لن يفعلوا هذا مرة أخرى . اقطعوا السكة وارموا بالقضبان بعيداً . فلنجرّبهم إلى الخارج مرة أخرى ولنفتح البوابات مرة أخرى . اهبطوا الطريق بعيداً عن الأ بصار . واقطعوا السكة هناك . لا تثيروا ضوضاء كبيرة ، بحيث لا يعرفون أننا فكرنا في الامر . » واحتفى عدد من الرجال على طول القضبان ، وكأن رنين المعدن يسمع من وقت آخر في فوائل طلقات البنادق .

وحوالى الخامسة صباحاً ، حاول الإسبانيون الخروج مرة أخرى من المدينة التي أصبحت محاصرة تماماً ، فانفتحت البوابات بزعيق حاد ، واندفع قطار آخر خارجاً منها . وتنجي الرهيبون جانباً فكأنهم في حالة ذعر عظيم ، وتركوا القطار يمر دون أن

يصاب بأذى . واندفع القطار فوق المنحدر الخفيف بسرعة عظيمة ، لكنه ما ابتعد حوالي نصف ميل حتى وثبتت المقاطرة الى اليسار ودفنت ضواطها في رمال السهل الطيرية . وتراءكت العربات المسقطة ما وراءها فوق بعضها بعضا ، مقرقة مثل خشب الصنوبر في النار ، وانتفف الرجال في الهواء في كل حدب وصوب . وفي الوقت نفسه انطلق سد من النيران من كل جانب ليكمل الدمار . وقبل أن يجد المدافعون السوفيت لاغلاق البوابات من جديد ، كان عدد من الريفيين قد اقتلعوها من مفصلاتها ، ثم اندفع الجميع عبرها ، يصيحون ، ويقطعنون ، ويطلقون النار ، ويضربون بأعقاب بنادقهم حين تصبح الواسير حامية جدا ، ولم تمض ساعة أو أكثر على هذا الالتحام حتى وجده المدافعون القليلون الباقيون على قيد الحياة أنفسهم أسرى في أيدي الريفيين .

هكذا تم الاستيلاء على دار دريوس ، لكن الاستيلاء على تسطوطن ، المدينة التالية في الشرق ، كان يتطلب رجالا جددا . وبعث بقيش يطلب الإمدادات ، وفي انتظار ذلك أقام مستشفى قبل فيه الريفيون والسيحيون على حد سواء . وحين دخل الدار شاهد بعض الإسبانيين جلوسا ، يدخنون ويقدمون اللقاح لغيرائهم الريفيين . ولقد تناول عدد من الريفيين هذه اللقاحات ، وما كانوا يعرفون كيف يدخنون ، وكان سرور الإسبانيين والريفيين على السواء عظيما حين شاهدوهم يشرقون ويسعلون . وقبل الظهيرة ارتفعت سحابة صغيرة من الغبار في الشمال ، وما مضت ربع ساعة حتى انحلت السحابة في هيئة عدد من الرجال يسيرون بسرعة ونشاط . ووصل عبد الكريم بعد دقائق قليلة ، يرافقه اثنان من مساعديه وقوة كبيرة من الرجال .

ورحب بقيش ، قائد احدى « القبائل الهمانشية » الصغرى ، بعبد الكريم مقدما اليه اقداح الشاي المغلي فوق نار متاجحة من الفحم . وأعلن أنه لا داعي لاقامة شعائر التحالف ، مشيرا إلى أنه لا يملك « ثورا يضحي به ، كما اني لم اشاهد اي ثور في موكبك » . ان كلمتي رجلين يخوضان حربا مشتركة لتشكلان ضمانة كافية .

ورد عبد الكريم قائلا : « هذه الكلمة حق ، ولسوف نقاتل الإسبانيين معا » .

وامستوى يعقوبي ، قائد قوات عبد الكريم في الشرق ، على تيزي عزة وطرد الإسبانيين الى مليلا . وحوالي منتصف شهر آب (أغسطس) ، كان الإسبانيون قد انسحبوا الى مكان اقامتهم القديم . وأصبح في مقدور عبد الكريم الآن أن يمنح كل انتباذه الى العرب في الغرب حيث كان يعلم أن الإسبانيين ينونون الاسعجاب في ايلول (سبتمبر) . واما كان

ينتظر الاخبار في أجدير لاحظ ظاهرة طبيعية غير مألوفة . ففي اليوم الاخير من آب (اغسطس) تلاحمت السحب قادمة من البحر الابيض المتوسط وصبت امطارا غزيرة ، وذلك قبل شهرين كاملين من بدء موسم الامطار . واسمه المطر ينهمر يوما بعد يوم ، محولا غبار الصيف الى بحر من الاولحال . وتوجه عبد الكريم الى صهره بوجبار قائلا : « ان المطر سيجعل المسير في الغرب أمرا عسيرا » .

—

هزيمة في الغرب

درة

في أيار (مايو) ١٩٣٤ ، هاجم الريفيون بعنف المراكز الاسبانية على طول وادي الموكوس ، النهر الذي يشطر منطقة غمارة ، وهو طريق هام للمواصلات من البحر إلى شفشاون ، الحصن الاسباني على حدود الريف الخارجي . إن ناحية وادي الموكوس أرض صخرية وعراقة ، والنهر غير القابل للملاحة يتلوى فيها عبر الجبال المرتفعة ، تصاديه درب صعبه كانت تتلوى في تلك الايام صعوداً وهبوطاً مع التلال والمنحدرات الجبلية ، وتحتاز النهر هنا وهناك في عدة مخاضات . وكان الاسپانيون قد أقاموا سلسلة من الحصون فوق الندى المشرفة على النهر والطريق ، وكانت حاميات هذه الحصون مجبورة على الزحف ذهاباً وإياباً إلى النهر تحت زiran متصلة كيما تتمون بالماء . ولقد تفتقدت أحد هذه الواقع ، ودلني القرويون على الدرب المؤدية إلى النهر ، على مسافة ٤٠٠ قدم إلى الأسفل . كانت الطريق الشديدة الانحدار بلا حماية بحيث لسم يكن القرويون وحلقاهم الريفيون يلاقون أية صعوبة في تصييد الدوريات المتغيرة . وأجبر نقص المياه الحامية على الانسحاب إلى الموقع المجاور . وتكررت هذه العملية على طول الوادي برمهه ، فما انتهى حزيران (يونيه) حتى كان الاسپانيون قد أجبروا على التمركز في بعض الحصون الكبرى ، وبذلك فقلوا السيطرة على الطريق .

وفي تموز (يوليو) أرسل فرنكو مع الفرقه الاجنبية من أجل تنظيم انسحاب منظم من المنطقة ، فوجد رجال الحامية في أحد الحصون يشربون الخل ، بينما كانت حامية أخرى قد جابهت حصاناً استمر واحداً وأربعين يوماً ، وحامية ثلاثة جابهت حصاناً استمر ثلاثة وسبعين يوماً . وقبل أن يسقط الموقع في شنقاها ، كسر من أمره ،

الملازم الاول فيسكنته سان خوزيه ، الاكواخ والخيام في محرقه جنائزية ضخمة فضل أن يقضى عليها مع رجاله حرقا على الاستسلام لاعدائه ، بحيث لم يصادف فرنوك حين وصل ليغيث الموضع سوى بعض البقايا المتفحمة . وحضر بريمو دي ريفيرا شخصياً كي يشرف على الانسحاب ، ولم ينج من الموت مع الجنرال سيرانو اثر سقوطهما في كمين ريفي الا باعجوبة . وحين تفقد المنطقة أعلن : « لا تستطيع اسبانيا الاستمرار في ابقاء جنودها على ذرى منعزلة » . ورجع الى تطوان حيث صادف معارضة عسكرية متزايدة لخطه الخاصة بالانسحاب الشامل . ويبدو أن هذا الاجحاج عن الانسحاب قد نظم من قبل فرنوك الذي يقول انه اقنع دي ريفيرا بأن يعدل مخططه . وقد قبل بريمو دي ريفيرا بدخول بعض التعديلات ، فتشيد خط « استيلا » ، الذي سمي باسم لقبه الوراثي في النبالة ، حول تطوان وفقاً لقوى اعظم عرضاً .

وأطبق هيريو ورجاله الجباليون على تطوان بشدة دون الخناق عليها ، متسللين عبر بعض الفجوات في الخط الاسپاني . ويقول وائز هارييس : ان رصاص رجال القبائل كان يتتساقط في الشوارع ، وكان في مقدور سكان المدينة أن يشاهدو ، من نوافذ المنازل المشيدة فوق جدران المدينة ، المعارك الدائرة الرحي على بعد أميال قليلة من البوابات . وغضت المسافى بعيث كان لابد من اخلاء المرضى والجرحى الى سيته . وارسل الاسپانيون ، بداعي الانتقام ، قوتهم الجوية الكاملة المؤلفة من تسعة عشرة طائرة للاغارة على القرى المجاورة التي كان معظم رجالها غائبين عنها . وكانت هذه المذبحة الشاملة للنساء والاطفال مناسبة انتهزها الريفيون للدعایة ضد هذه « العرق المسيحي في الحرب » ، ومسع القشراب شهر آب (اغسطس) من نهاية ، أصبحت عاصمة المحامية الاسپانية تحت نيران متصلة ، وكانت زمرة المدفعية الاسپانية تسمع على بعد خمسين ميلاً من طنجة . وازدادت البلاغات الاسپانية كتابة يوماً بعد يوم ، ولم يبذل بريمو دي ريفيرا أية محاولة لاخفاء خطورة الوضع . ان الريفين يطبقون على شفشاون التي كانت ترتبط بتطوان بطريق وعرة هي عرضة للنيران المتصلة . وزيدت القوات الاسپانية في الغرب الى ١٠٠٠٠ رجل بوصول المجندين الجدد من اسبانيا ، هؤلاء الذين لم يكن الكثيرون منهم قد اطلقوا رصاصة واحدة بعد . وعين يوم الثامن من ايلول (سبتمبر) لانطلاق رتل الاغاثة من تطوان ليحل مكان حامية شفشاون . وفي ٣١ آب (اغسطس) باشرت امطار الشتاء بهطلها .

وكان لا بد للاسپانيين ، وهم يخلون شفشاون ، من تأمين سلامة ريسولي في

الوقت نفسه : اذ لم يكن مرغوبا فيه ان يقع في الاسار بينما الريفيون يحتلون الاراضي التي انسحب الاسپانيون منها . ورفض رسولي ان يترك قلعته في تازروت ، حيث يملك مخزونات كبيرة من الحبوب والثروات ، وأعلن في كبراء أن الريفيين لن يتمكنا من ازاحتة من حصنه المتبع .

ولم يبدأ تقدم رتل الاغاثة من طوان حتى ٢٣ ايلول (سبتمبر) . ولقد أشرف بريمو دي ريفيرا ، الذي عين نفسه مفروضا ساميا ، شخصيا على العملية التسيي كلف بقيادتها الجنرال ايزبورو . وسجّلت حاميات الواقع المتبقية في وادي الموكوس الى الساحل ، ونقلت من هناك بواسطة المراكب التي أغرت احداها ، كاتالونيا ، بمدفعية الريفيين . وقبل مغادرة الرتل طوان ، أرسل بريمو دي ريفيرا الطائرات فوق المنطقة لتسقط منشورات طبعت بالعربية تعلن أن الاسپانيين لا ينونون مطلقا مغادرة مراكش ، وتهدى القبائل المتمردة بعقوبة صارمة . وأصدر أمراء الى الريفيين ينص على ما يلي : « لا يجوز أن يؤخر شرف اسبانيا دقique واحدة ، أو يؤجل انقاد القوات الاسپانية التي أرسل الرتل لاغاثتها » . وكان الامر يهدى بعقوبة قاسية أولئك الجنود الذين يمكن أن ينسوا واجبهم بفعل الكسل أو الاهمال ، أو بفعل الافتقار الى الطاقة . وكان الامر يكلف الجيش بازالة القصاص بالعدو ، واحراق القرى ، ونهب الماشية .

وتشاور محمد الخطابي ، القائد الريفي في الغرب ، مع هربرو بشأن أفضل ستراتيجية يتخذها من أجل مضائق انسحاب الاسپانيين من شفشاون التي تقع على بعد خمسين ميلا من طوان . وأرسل عبد الكريم القائد بحوث ، الضابط السابق الشهير في المرتزقة الاسپانيين ، ليتصفح أخاه . واما استكشاف بحوث الارض ، فقد ارتأى أن الاسپانيين سيقسمون قواتهم الى ثلاثة ارطال يسير الرتل الاوسط منها على طول الطريق الوعرة الى شفشاون ، بينما يسير الرتلان الآخران على جناحيه كيما يسيطران على الهضاب التي يتوقع أن يتربص الريفيون فيها . ولقد لاحظت أن الطريق من طوان الى شفشاون لا يخضع عن قرب لسيطرة الجبال المجاورة ، فهو لا يمر عبر مضائق ضيقة الا في بعض الاماكن فقط . واقتراح بحوث أن الخطة الصحيحة هي السماح لرتل الاغاثة بالوصول الى شفشاون ومهاجمته في طريق العودة ، وحين يكون متقدلا بالاحداث وبجرحى الحامية ومرضاها . وقبل محمد الخطابي هذه الخطة ، مع تحفظ وحيد : فكيما يضيق رتل الاغاثة الاسپاني ويضعف صفوته ، وكيفما يؤخر وصوله الى شفشاون بينما الطقس يسوء أكثر فأكثر ، أمر الريفيين بمحاصرة قرية سوق العربة التي تقع في منتصف الطريق بين شفشاون وطنوان .

لأن التراجع من شفشاون قد خطط له بكل تلك الدقة التي كان الجيش الإسباني عاجزاً عن تنفيذها . إن ٤٠٠٠ جندي حشدوا تحت قيادة الجنرال إيزبورو . ولإرسال الجنرال ريكلم كي يحتل سوق العرفة ، حيث حاصر في الحال من قبل الريفيين الذين قطعوا الطريق بخطى واسعة وأطبقوا عليه من الخلف . وكان لا بد من اغاثته وإعادته إلى طوان بعدما تكبد خسائر فادحة ، وانطلق الرتل مرة أخرى ، منقسمًا كما تنبأ بحوث بالضبط . وكان الجنرال ريكلم وكيبودي لأنو يأمران الرتل الأوسط ، والجنرال كاسترو جيروما وسيرانو الرتل الموزاكي إلى اليسار ، والجنرال فريديريكو بيرنجر ، آخر المفوض السامي السابق ، الرتل الموزاكي إلى اليمين . وكان الكولونيل أوفيلو يأمر قوة النقل التي تتبع الرتل الأوسط . وحملى كاسترو جيرونا وبيرنجر المرتفعات القائلة على جانبي الوادي ، ووصلت الارتفاع مجتمعة أخيراً إلى سوق العرفة في ٢٨ أيلول (سبتمبر) . وكانت الريفيون بمهاجمة القوافل والشادرين ، تاركين المجال للقوة المجتمعة بالوصول إلى شفشاون التي دخلها الجنرال سيرانو في ٣٠ أيلول (سبتمبر) .

ووصلت القوة الرئيسية من الرتل في ٢ تشرين الأول (أكتوبر) ، ومن ثم عمد الإسبانيون إلى جلب العاملات من الواقع المحيطة وإلى تنظيم أخلاه المدينة . لكنهم ، على عادتهم المتمهلة ، قضوا زمناً طويلاً في إنجاز ذلك . أن العملية التي خطط لها بحيث تنتهي في ستة أيام قد استغرقت ستة أيام ، بينما كان الريفيون يضايقون عملية أخلاه الواقع وبهاجمون القوافل القادمة من طوان والعائدة إليها . وكان المطر يهطل يوماً بعد يوم ، مجدداً العربات في التربة الطينية ومقايضاً من مضاعب الإسبانيين .

ويبدو أن بريمو دي ريفيرا قد شبك في قدرة الجيش على انجاز مهمته ، إذ أصدر في ٣ تشرين الثاني (نوفمبر) هذا الامر :

من المؤسف أن تستسلم القوات في هذه البرهة للتشاؤم الذي يدمر معنويات الجيش . أني أمر جميع الضباط القيادة والمصطفى والجنود ، بفرض معالجة هذا الضعف المذل ، أن يتمتنعوا عن أي نقد أو جدال في هذه المسائل ، وأن يعتقلوا في الحال كل مأمور عسكري أو مدنى يمكن أن يعصى أمري . ويجب أن يرسلوا هؤلاء العصاة إلى ليحاكموا أمام المحكمة العسكرية ، فإذا ما ثبت جرائمهم نفذ فيهم حكم الاعدام . ان قيادة الجيش

العليا مخولة بهذا الامر أن تتفقد هذه العقوبة بالأشخاص ، كائناً من كانوا ،
الذين يقاومون التوقيف أو يبدون علامات العصيان في الميدان .

ولقد هدد الدكتاتور الاسپاني بأنه سيعمل بأقصى الشدة في جميع حالات التهاون
والعصيان .

وخرج الاسپانيون من شفشاون في ١٣ تشرين الثاني (نوفمبر) وهم يعتقدون
أنهم يفعلون ذلك في سرية مطلقة ، مختلفين وراءهم جنوداً من القش يحرسون الحواجز .
ولم يخدعوا الريفيين الذين امتنعوا عن مهاجمة الاسپانيين في شفشاون لأنها مدينة مقدسة ،
بحيث كان استردادها وهي سليمة أمراً على غاية الأهمية بالنسبة إليهم . وقدم عبد
الكريم شخصياً كي يسترد المدينة . نزل عنده بوابتها عن حماره ، وخلع نعليه ، وسار
عاري الرأس حافي القدمين إلى الجامع . لقد أصبح عبد الكريم الآن ذخيرة إسلامية يشير
فنسيت شيئاً ، المراسل الصحفي الأميركي ، من طرف خفي إلى أنها كانت تعوض عن افتقاره
إلى المحتد .

كان الجنرال كاسترو جيرونا يقود طبعة الرتل المنسحب ، وكان فرنوكو ، الذي
أصبح عقیداً ، يقود المؤخرة مع الفرقة الاجنبية . وسارت المسيرة على خير وجه طوال
خمسة أيام ، باستثناء بعض المضايق البسيطة ؛ كان الريفيون مشغولين في شفشاون .
ووصل حرس المقدمة إلى سوق العربة في ١٩ تشرين الثاني (نوفمبر) ، تاركين القسم
الرئيسي من الجيش إلى الخلف في حالة من التشتيت ، والجنود يسيرون ، على حد تعبير
فرنوكو ، « وخطواتهم متعلقة بالوحش ، وطوفان من المطر يلسعهم ، والبنادق مغروزة في
الطين ، والعربات غارقة فيه حتى محاورها » . وكانت عربات الاسعاف المحملة بالمرضى
المحمومين عاجزة عن شق طريق عبر هذا الخليط من الرجال والمدافع والشاحنات
والبغال . وذكره المشهد بخروجبني اسرائيل من مصر . إن العواصف العاتية من
الامطار ، والاعصاريات ، والسيول ، قد حولت الطريق إلى مستنقع ، وكانت كل ساقية
قد تحولت إلى سيل عات . وانتهى الانسحاب إلى التوقف ، وقد غاص في لجج من الوحل
لا نهاية لها . وهبط الريفيون من التلال ، وزحفوا عبر الوادي ، وصيروا رصاصهم في
ملء الاسپانيين الصائمين في الزحام . أما فرنوكو فقد قاد من تزنته في عدة معارك مع رجال
القبائل الذين سرعان ما كانوا يتلاشون في الضباب .

ان المراسيل الاميركي الخاص ويب ميلر ، الذي اغاره بريمو دي ريفيرا سيارته الخاصة المترفة ، الزرقاء اللون ، من طراز هيسبيافور سمويزا ، كما اغاره أحد مساعديه ، وهو كونت ابيق الهندي من برشلونة ، قد توجه من تطوان الى سوق العربة وما وراء المدينة . « كانت السيارة تغزو مرة بعد مرة في حفر الطين ، فكان لابد لنا أن نخرج منها كفي ندفعها ، أو ننزع بعض الأغصان من الأدغال القرية ونحمل الحجارة كي نعطي العجلات الخلفية قوة على الجذب » . وسائل ميلر الارستقراطي الشاب لماذا لا يستخدمون السلال ، فأجابه الرجل بأنه لم يسمع بها قط . ويقول ميلر : « كان الطريق الغارق عدة بوصات في الطين ، يتلوى بين جبال عابسة نصف قاحلة . وكانوا يحاولون أن يسيروا عليه في التجاھين ، وهو لا يتسع سوى لاتجاه وحيد ، من دون أن يحضرروا ، عملياً ، أي موضع للعبور . وسألت ريفيقي : لماذا لا تمهدون طرقاً جانبية ، وتضعون مرشدين على الهضاب ، وتمسحون بالمرور في اتجاه واحد لمدة من الزمن ، ثم تطلقون المرور في الاتجاه الآخر لدى تلقي الاشارات من المرشدين في الواقع الثالث؟ فأجاب الضابط الذي يقودني : أوه ، ان الريفين سيقتلون المرشدين اذن » .

وبقدر ما كان احتقان الطريق يزداد فرضى واضطراباً ، كانت جرأة الريفين تتعاظم ، فيزحفون عبر الوادي ، بينما رجال المدفعية الريفية يصيرون من الهضاب قنايلهم على العربات والشاحنات المزدحمة . وكان الريفيون الخفاف الاقدام يطلقون النار وينسحبون قبل أن تتمكن القوات البطيئة السير المرسلة لطردهم من الوصول إليهم . وكانوا يرمون اعداءهم على هواهم ، وهم مختبئون بين الصخور والأدغال . ويقول ميلر : « كانوا يصيرون رجالهم دائمًا على وجه التقرير ، إذ كانوا رماة مهرة » . ويروي أحد الضباط الاسپانيين الذي ظل على قيد الحياة بعد الانسحاب الذي سرعان ما تحول إلى هزيمة : « كنا نقاتل أشباحاً ، وكنا نخسر ثلاثة رجال لقاء رجل واحد منهم » . وقتل الجنرال سيرانو برصاصة أحد الرماة . ان البقعة التي قتلت فيها مع ألف جندي آخر معلمة حتى هذا اليوم بقاعدة من الحجر نصبها الاسпанيون عام ١٩٢٦ ، ولا يزال الريفيون يحتفظون بها على اعتبارها نصباً يشير إلى المكان الذي بدأ تصريح فيه . ولقد جرح الجنرال فريديريكو بيرنجر في الموضع نفسه ، كما أن الضابط الذي أرسل على جناح السرعة ليأخذ محل سيرانو قتل حين سقطت سيارته الفورد في كمين . ونادت المؤخرة ، وهي تعانى البرد والجوع والمطر وانهيار المعنويات ، تشقق طريقها القهقرى الى سوق العربة ، مختلفة الطريق من شفشاون مشوشًا ببقايا مدفعتها وشاحناتها .

ويقول ويب ميلر : « ان الجيش المؤلف من ٤٠٠٠ رجل ، المتراجع على طول تلك الطريق الجبلية الوحيدة ، قد شارف على التمرد والهلاك » . ان الالوف منه لم يأكلوا عملياً أي طعام طوال يومين ، والسبب في ذلك صعوبة جلب المؤن بصورة مضادة لتيار الجيش المنسحب . وكنا نسمع بين الفينة والفينية الصوت الاجيش لبنيوية أحد الروحاء الريفيين » .

وتحديث ميلر في سوق العربة مع ضابط يعسكر مع فصيلة على جرف صخري على عطف الجبل .

كان وجهه ، الذي لم يحلق منذ أيام ، محفوراً بخطوط طبعها القلق ، وكانت بزته موحلة ومهترئة ؛ وكاد ينفجر باكيما وهو يريني الاكساخ المتداعية التي تدلّف سقوفها والتي نام رجاله تحتها ، في بوصة من الوحل حرفياً ، طوال أيام . ودلني على كوخ كان يمكنني أن أقسم بأنه لا يتسع لأكثر من خمسين رجلاً ، وقال ان ١٦٠ رجلاً قد ناموا هناك ، مغطين الأرض العارية مثل سجادة ، دون أي فاصل ما بينهم على الأطلاق . وقال لي ، وصوته يجهش بالبكاء : ان هؤلاء الرجال المساكين لم يأكلوا شيئاً الا بضع سردينات لكل منهم طوال اليومين الماضيين . وانهم لينامون على الأرض العارية في ذلك الطين . انت لا تستطيع ان تحصل على أي غطاء للارض أو طعام في هذا المكان ، ولا بد لنا أن نبقى هنا كي نقاتل الرماة ونحمي جناح الانسحاب .

وكان الرماة المختبئون في جانب الجبل يطلقون النار على الجنود كل بضع دقائق . واستدعى الضابط مفرزة من حوالي عشرين رجلاً لطردهم ، بينما راح ميلر يراقب الموقف .

لم أر قط جنوداً في مثل هذه الحال من الاعياء ، والغم ، والقدارة ؟ وكان الكثيرون منهم حفاة ، لأن نعال أحذيتهم قد أهترأت . ولم يحيي أي واحد منهم ضابطهم ، والتحقوا جميعاً بالصف في تفور ، يهمهمون باللعنات . وحسبت أنني سأشاهد عصياناً ، لكن المفرزة تشكلت ببطء ، وراحت تتسلق بحدب جانب الجبل في تشكيل المناوشة . وتوقف الرمي في الحال ، واتبع الريفيون خطتهم المألوفة في مثل هذه الظروف واختفوا في الجبال ، كما

يظهروا في وقت لاحق في مكان آخر . وحين أخذني الضابط لتفقد المعسكر لم يرفع اليه التحية جندي واحد ، اللهم الا ضباط الصف . وفي بعض الاحيان ، كان لا بد له أن يبعد الجنود من طريقه كي تستطيع المرور .

وفي المساء ، اصطحب ضابط آخر ميلر الى موقع المدفعية يشرف على قرية صغيرة . وأعلن الضابط : « سوف نقصف القرية من أجلك » . واحتاج ميلر قائلا انه لا يرغب في أي قصف لمصلحته ، فأجاب الضابط : « سوف نقصفها على أية حال » ، ذلك أن القنابل ستصطاد القرويين عند الغروب وهم راكعون للصلاة . وفتحت المدافع النار ، واستطاع ميلر أن يشاهد من خلال منظاره الناس يركضون بعجلون في كل حدب وصوب ، هاربين الى الهضاب .

وشق كاسترو جبرونا طريقه الى كلاريش ، الواقعة في منتصف الطريق بين سوق العربة وتطوان ، مخلفا القسم الاكبر من الجيش مقطوعا في سوق العربة . وحاولت بقية الجيش ، وذلة هجرت مستودعاتها ووسائل نقلها ، ان تلحق به . وراح الريفيون ، وقد ازدادت ثقفهم بأنفسهم ، يشددون الخناق على الاسپانيين . وحين عاد فسست شيان من زيارته لعبد الكريم ، واجتاز خط الانسحاب بعد ذلك التاريخ بحوالي شهرين صادف (انظر كتابه مفاهيم بين الريفيين) استحقاقات مهجورة وعربات مقلوبة وأكداشة من الجثث . وكانت الطريق في كانون الثاني (يناير) ١٩٢٥ لاتبرح تروي قصة الانسحاب الرهيب . وكانت رائحة الموت الباعنة على الشيان تهب من ناحية دار القبة ، بينما كانت الطيور السوداء المتخصمة تحط فوق الادغال . وكانت قرية زبروتا تعرض مشهدًا اشمئزوجة ، فقد كانت الجثث المسودة ، وببعضها نصف ملتهمة والآخر مجهومة على انفظ وجه ، متراكمة فوق بعضها البعض ، وقد عد شيان ٦٠٠ جثة في بقعة لا تزيد عن باحة وزارة الحرب في مدريد . وكان يرى في كل مكان قصاصات من الزيارات العسكرية وبندق مهجورة .

وكانت الطريق من زبروتا تجتاز سهلًا عريضا ، بحيث لم توفر للريفيين أية حماية ، الامر الذي مكن الاسپانيين من اجتيازها دونما مضائقات كبيرة . ولم يشاهد شيان طوال امياال عديدة سوى جثث متفرقة ، وهي على الارجح جثث الجرحى الذين كانوا يتلقون من المسيرة . وكان كلب منهمكا في التهام احدى الجثث ، فقال دليل شيان : « يأكل الكلب الاسپاني ، يموت الكلب في وقت قصير » .

وكان المخاضة عبر وادي حيانا ، وهي ساقية تجتاز الطريق عرضا ، معاطة بالجثث ، بعضها مستلق نصفه في الماء ونصفه خارج الماء حيث فاجأ الرماة الريفيون الهاربين الإسبانيين الذين ارتدوا عن الطريق ليشربوا . وتفقد شيان في سوق العربة مقبرة دفن فيها ٨٠٠ إسباني قتيل . كان كل قبر معلما بصلب خشبي صغير ياعث على الاسى من تلك الصليان التي وضعتها هناك « نساء الموقع » هؤلاء التابعات المتدينات الجموحات اللائي يتعقبن كل جيش إسباني » .

وكان وادي نقله ، آخر ميدان قتال قبل أن يصل الهاربون إلى طوان ، يعرض المظير الرهيب نفسه ويغدو بالرلواح القاتلة نفسها . إن القتال الذي نشب عند المخاضة هو قصة شهيرة في الأسطورة الريفية كما علمت . لقد ترك الإسبانيون وراءهم هناك عربات مصفحة لتفعيلية انسحاهم ، وقد أمر الجنود الأربع عشر الذين يشقلونها بالثبات حتى يعبر آخر جندي النهر ويختفي عن الانظار . ولقد استطاعوا ، بنيران رشاشاتهم وبنادقهم ، أن يجعلوا قسما من الريفيين طوال ثلاثة أيام . ولم يكن لديهم طعام ، كما أن نيران أعدائهم قد منعهم من الحصول على الماء من المهر . وفي اليوم الرابع من القتال جر الريفيون مدفوعا إلى مكان القتال . وانفجرت القنابل بين العربات المصفحة ، فقتلت ثمانية رجال وجربت رجلين آخرين بصورة خطيرة . واستسلم الباقون الاربعة ، وقد كانوا أضعف من أن يستطيعوا المشي . وهن هبط الجنود الاربعة وهم يتربعون من عرباتهم ، حيام الريفيون بالتحية العسكرية ، تنفيذا لامر تقبيهم حسن ، البasha كما يسميه شيان ، وهو من تاركوزرت . وأخذوا إلى مقر القيادة الريفية حيث أمر محمد الخطابي أن يصنفوا الأوائل في قائمة الاسرى الذين ستجرى مبادلتهم .

ودخل الهاربون الآخرون ، متراجحين أعياء ، إلى طوان في ١٣ كانون الأول (ديسمبر) . وأعلنت الخسائر رسميأ كما يلي : القتلى ، جنرال واحد ، ستة عقداء ، ثمانية رواد ، ١٧٥ ضابطا آخر ؛ الجرحى ، ٦٠٠ ضابطا . وكان عدد الجنود القتلى أو الفائبين ١٧٠٠ رجل . إن الانسحاب من شفشاون قد انتهى بكارثة تصاهي كارنة أنوال . ووعد بريمو دي ريفيرا الشعب الإسباني بأن « عقاب الريفيين سيكون عاجلا وأكيدا » .

وأخبر دي ريفيرا ويب ميلر بكل صراحة : « لقد هزمنا عبد الكريم . انه يملك تفوقا هائلا بخصوص الأرض وأتباعه المتعصبين . أما جنودنا فقد سئموا العرب ، وهم

يغوضونها منذ سنوات . وهم لا يرون سبباً يدعوهم إلى القتال والموت من أجل هذا الشريط من الأرض العديمة القيمة . اني أنسحب إلى هذا الخط (ورسم خطأ على الخارطة عامي) ولن اتمسك الا بهذا الطرف من الأرض . وانا شخصياً أؤيد الانسحاب الكلي من أفريقيا وتركها لعبد الكريم . لقد صرنا ملائين لا حصر لها من البيروتات في هذا المشروع ولم نكسب فلساً واحداً منه . ولقد فقدنا عشرات الآلوف من الرجال القتلى من أجل أرض لا تساوي هذا الشمن » .

ووضع دي ريفيرا يده في درج مكتبه ، وأطلع ميلر على قبضة من الخرطوش قال انها استخرجت من أجساد الاسپانيين القتلى ، قاثلاً انها من صنع فرنسي . وأضاف : « سجل كلماتي ، فحين يتنهى عبد الكريم منا سيهاجم الفرنسيين ، مستخدماً ذخيرتهم الخاصة ضدهم » .

ولم تكن متاعب الاسپانيين في الغرب قد انتهت بعد ، إذ أن قبيلة الانفيرا ، التي تقطن الأرض الواقعه بين طوان وطنجة ، قد ثارت في مؤخرتهم . واضططر الاسپانيون إلى بناء خط من الاستحكامات من أجل حماية الطريق والستكه الحديدية البالغ طولها خمسة وعشرون ميلاً إلى سيته ، وإلى وضع ١٠٠٠ جندي في المؤخرة .

* * *

ترك الانسحاب الاسپاني من الجبالا رسولي تحت رحمة الريفيين . ولقد رفض ان ينسحب إلى قلعة في أرزيلا وأصر على البقاء في تازروت في قلب الجبالا . وبينما كان الريفيون ينتشرون في المنطقة ، رفض رسولي دعوة عبد الكريم إلى الاستسلام والانضمام إلى الريفيين ضد الاسپانيين . وقطع أذن أحد الرسل ، وحلق رأس رسول آخر ، وهي اهانة رهيبة بحق المسلمين .

وكان رسولي يعتقد انه لا يبرح الرجل القوي في الجبالا . واستنجد بغربيزة رعاياه الدينية ، واعتمد على الخوف الذي خلقه خلال السنوات الثلاثين لحكمه ، فجمع ٤٠٠ رجل منبني أروس للدفاع عن معقله وحماية كثوزه التي ما كان يطيق الفصالا عنه .

وأعطي فرصةأخيرة للاستسلام . فقد أرسل هريرو إلى ريسولي رسالة يطالبه فيها بأن يعلن عن نفسه مسلماً حقيقياً بالانضمام إلى عبد الكريم ، أو يموت كافراً وخائناً للقضية الوطنية . وسلم هريرو الرسالة إلى قائد قبيلةبني ليت ، الذي كان ذات يوم أسير ريسولي و كان على قدميه له . وأخفى القائد الرسالة ، بحافر الانترنت ، وأخبر هريرو بأنه سلم الرسالة ، لكن ريسولي لم يتذمّر فلقد عليها . وكان يهدى أن ذلك معاير لطبيعة ريسولي الذي لم يكن يفوت فرصة إلا وينتهزها كي يهدى ويتبااهي . وبعدما اعتقل هريرو ريسولي استوضحة عن الرسالة ، فأجاب بأنه لم يتلقاها . وحين استجوب القائد بهذا الشأن ، اعترف بأنه لم يسلمها ، وقد حوكم لأنّه كان سبباً في حرب لا ضرورة لها بين المسلمين ، وجرم ، وأعدم .

وحاصر هريرو تأزروت في ٢٤ كانون الثاني (يناير) ١٩٢٥ على رأس قوة من المجندين الجباليين والنظمانيين الريفيين . وكان ريسولي يحسب أن معقله منيع على أي هجوم ، وكانت مؤخرته من الطعام تمكّنه من الصمود لحصار لا نهاية له . ولم يكن يحسب لمدفعية الريفيين حساباً . لكن هريرو جلب مدفعية وقصف جدران القلعة . استمرت المدفعية تزجّر طوال الليل ، وما آذنت الساعة الثامنة من صباح اليوم التالي حتى كانت الأسوار خراباً متراكماً . واندفع الريفيون فوق الجدار ، فاستسلم ريسولي بخسّة . وتوصل إلى هريرو أن يتوسط لدى عبد الكريم من أجل حياته ، وأرسل ابنه الصغير ، وهو صبي في السادسة عشرة من العمر ، إلى شفشاون حاملاً رسالة إلى أخي عبد الكريم يعلن فيها أن مرضه الشديد هو السبب الوحيد الذي منعه من القديم شخصياً وسائل الرعيم الريفي أن يأتي إلى تأزروت لمناقشة شروط استسلامه . وبينما كان الرسول في طريقه إلى شفشاون ، أرسل الإسبانيون ، الذين كانوا يحسبون أن ريسولي لا يزال صامداً ، عدداً من الطائرات للغارة على الريفيين . وأمر هريرو ريسولي بصورة جازمة أن يبعث برسالة إلى تطوان ، فتوقف القصف .

وكان فنسنت شيان شاهداً على الاذلال الأخير الذي تعرض له ريسولي . إن المراسل الأميركي المخّاص قد جيء به إلى تأزروت من قبل باشا كهزورت الذي التحق بهريرو في حصار القلعة . كان ريسولي عاجزاً عن مقاومة فراشه خلال ليلة الهجوم . وحين توقفت النيران ، جر نفسه إلى قبر جده ، المولى عبد السلام بن باشيش ، وظل مستلقياً على الأرض ، عاجزاً عن الوقوف أو المشي . ودخل هريرو المدفن وطلب سيف

رئيسولي . فرفع الرجل العجوز نفسه ، اذ لا بد أنه كان يبلغ السبعين من العمر على أقل تعدل ، وأشار إلى المخصي الاسود الواقف إلى جانبه . وتناول هريرا و السيف وسلمه إلى معاونه ، القائد حسن . عندئذ غطى رئيسولي وجهه بأحدى طيات عمامته . ويزعم هاريس انه رفع الشمامسا أخيرا طلبا للرحمة ، قائلا انه اذا تركت له الحياة فسوف يطبع اوامر عبد الكريم كائنة ما كانت . وكشف تفتيش زنزانت قصر رئيسولي عن جثث الاسرى الذين احتفظ بهم رئيسولي لقاء الفدية والذين قبروا أحياء عندما تأخر المال .

وأمر عبد الكريم أن يؤتني برئيسولي إلى الريف . وقد سمح له بأن يصطحب النساء الأربع اللائي يختارهن ، وثلاث جواري شخصية ، وما شاء من العلى والثياب والوسائل البسيط . ويقول شيئاً ان رئيسولي اختار ، كما هو متوقع ، النساء الأربع الأصغر سننا من حريميه البالغ عددهن احدى وأربعون ؛ وكانت احدهن دون الرابعة عشرة على الارجع ، وكانت كبراهن في الثامنة عشرة تقريباً . وكان اربع نساء رائعت ، لكن احدهن كانت أكثر حسناً من الباقيات : فتاة ناحلة براقة العينين ، يتندل على ظهرها موجة من الشعر الاسود . وكان في وجنتيها ذلك اللون المورد الخاص بازهار اللوز ، كما كانت نظرتها تثير في القلب خفقاناً شارداً مثلما تثير الربيع أوراقاً ميتة » . وكان اسمها ليل عيسى ، الفتاة التي كانت أسطورة الجبال تروي عنها أشياء كثيرة ، ومثال ذلك ان الشريف « على استعداد للتنازل عن يقية حريميه جميعاً في سبيلها ، وأن شعرها الثقيل جداً كانت تحمله أربع جازيات سود حين كانت تتزه في حدائق القصر . لقد كانت فاتنة ، من دون كحل أو حنة ، وهذه هي الآن تتجه إلى السجن مع اللص القديم الذي كان سيدها » .

ويصف شيئاً كيف اضطجع رئيسولي على مصطبة في حمأة من الوسائل البسيط ، المشغولة باللوان غنية عديدة من العرائر .

كان جسده كتلية ضخمة عديمة الشكل في أنوار تقطنها بيضاء ، فقد كان يرتدي ثوبين أو ثلاثة أنواع منها . وكانت عمامته لا تبرح تلتف حول وجهه بشبات ، وكان رأسه غارقاً بين يديه . واستند بالقسم العلوي من جسده إلى مرافقه وشخصه بينما يعينيه الخرزيتين الصغيرتين اللتين تشبهان عيني أوزة متوجهة في هضابها الأصلية . وكانت أصابعه تتلوى أحياناً مبتعدة عن وجهه المغطى إلى التهابات البارزة من لحيته المصبوغة بالحننة .

كانت يداه تستوليان على المخيلة ، فقد كائنا طويلتين ، بيضاوين ، دققيتين ، مثل سيدة عربية ، وقد صبفت أطافرها بالحننة .

وانفجر بحنق في وجهنا حين جلسنا القرفصاء على الأرض أمامه . سأله : لماذا جئتم الي ؟ لقد قلت اني لا أريد أن أرى كائنا من كان . لسمت أريد شيئاً سوى الموت . لقد طلبت أن أموت ، فأنما لا أريد أن أكون أسير الكلاب وأبناء الكلاب .

واستفسر شيان ، بواسطة المترجم ، ما اذا كان لدى ريسولي آية رسالة الى العالم الخارجي ، فلم يقل شيئاً ، بينما كانت يداه القاسيتان ، النسائيتان ، تلعبان بنزق بطرف لحيته . وتعلن في الغرفة في قلق . ويلاحظ شيان : « لم يكن هناك عبيد يقتلوننا من أجله ، لكنه كان من الواضح أنه كان يأمر بكل طيبة خاطر باعدامنا » .

قال أخيراً ، قاذفاً كلماته بعربى سريعة متكسرة : « يستطيع العالم الخارجى أن ينسى ريسولي ، ولا يريد ريسولي سوى أن ينسى العالم الخارجى . لقد طلبت أن أموت وأنا أريد أن أموت . لماذا لم يقتلوني في الحال ؟ لمن يكون ريسولي أسيراً فقط وعبدلاً للمكلاب في المكان حيث كان ريسولي يسود . لقد أخذنا جوادى وسرجى ، فليأخذنا ماتبقى . ان النبي سيستقبلنى في السماء » .

وخاطب سيدى حسن ريسولي قائلاً : « ليست اراده الله أن تموت . يجب أن تخدم اراده الله » . ورفض ريسولي أن يشرب أو يأكل ، وكرر رجاءه في أن يموت . ويلاحظ شيان انه كان شريراً بصورة تتجاوز كل حسبان ، وهو ما كان يستطيع أن يتطلع الى أصابعه الدقيقة الناعمة دون أن يفك في ضحاياه ، الاسرى وزوجاتهم ، ويقول الناس انه خنق بعضهم بذات يديه حتى الموت .

وأخذ ريسولي من قصره ، محمدولا على محفظة مصنوعة من الخشب القاسى رفعت بواسطة القضبان على اكتاف أربعة عشر حملاً قوياً . كان يضطجع على كومة من البسط والوسائل ، مستلقياً على جانبه بصورة نصفية ، ومرفقاه يسندان القسم العلمي من جسده ، منتفخاً بالجين « بصورة تتجاوز أي شبيه بالانسان » على حد تعبير شيان . وكان ريسولي يحتفظ بوجهه مخبأ تحت طيات عمامته ، وعيناه الخرزيتسان العانقان تشسبان من جهة الى أخرى . وكانت النساء الاربع من العريم يتبعنه على بغال ، يحرسهن ثلاثة مخصوصين عبيد . ووراءهن كانت تسير سبعة عشر من البغال الكبيرة محملة بكنوز تأزوٍ .

وحيث من ريسولي ، محمولا على ارتفاع الاكتاف عبر جميرة المشاهدين الصامتين ،
رفع نفسه على مرفقه وصاح : « اضحكوا لسقوط ريسولي . اغتبطوا بذلك . لكنه سيأتي
اليوم الذي تعطون فيه مسرورين كل ما تملكون كيما يعود من جديد . وسيكون الاولان
قد فات اذن . ولقد فات الاولان منذ الان ، فأننا ذاهب قدما الى الموت » .

ولم يضيق عبد الكرييم ريسولي ، احتفظ به أسيرا في الريف حتى قضى من
الداء بعد بضعة أشهر من أسراه .

وأصبح عبد الكرييم الآن ، على حد تعبير شيان ، « ملكا على كل الاراضي التي
يشرف عليها » . لقد كان المحاكم غير المازع للريف من أبواب مليلا حتى حدود تطوان .
ولقد لاحى نجاحا كبيرا ، لكن خلقه لدولة ريفية مستقلة على حدود مراكش الفرنسية
قد أقلق الفرنسيين أياها قلق . وكتب الماري شلال ليوتبي من الرباط الى باريس يقول :
« لا يمكن أن يكون هناك شيء أسوأ بالنسبة الى نظامنا من اقامة دولة اسلامية مستقلة
محاذية على هذا القرب من فاس ، دولة تجعل من كريم مركز جذب ليس بالنسبة الى
المشقين عنا فحسب ، بل بالنسبة الى جميع تلك العناصر المراكشية ، وعلى الانصاع
الشبان منهم ، الذين اتسعت نظرتهم بنتيجة الاحاديث الجديدة في الشرق والذين نشأت
في اذهانهم مطامع قائمة على بعض الاجنبي » .



أمريكيان في الريف

في أوائل عام ١٩٢٥ قام بزيارة عبد الكريم مراسل صحفيان أميركيان شبابان هما فنسانت شبيان وبول سكوت مورر اللذان اصحاباً فيما بعد شهرة عالمية . وكرر شبيان الزيارة مرتين ، في كانون الثاني وايلول ، وقد دخل إلى الريف في المرة الأولى من الجنوب الشرقي ، واجتاز ميدار في طريقه إلى مركز قيادة عبد الكريم في آية قمرة . وبعد أن تحدث شبيان إلى رجال القبائل بواسطة أحد الترجمة ، عرف بالانتصار الكبير في أولى ، حيث راح الإسبانيون « يهربون ويهرعون وهم يلقون ببنادقهم على الأرض » . وتابع شبيان رحلته ، فشاهد الطائرات الإسبانية تلقي قنابلها على الصحراء يوماً بعد يوم . ولم تكن تلك الغارات الجوية الأشبه به « أوبرا هيلية » لتوقيع آية أضرار على الأطلاق ، رغم أنه يذكر أن الصحف الإسبانية كانت تتباكي بأن تلك الغارات كانت تقتل خمسين ريفياً كل يوم . وقد لاحظ شبيان ، مثله مثل الزوار الآخرين ، عدداً كبيراً من الريفيين أصحاب العيون الزرق ، والشعر الأحمر ، واللامع « الشبيهة بالايرلنديين » ، وقد وجدهم ، على خلاف العرب الآخرين ، نظيفين ، سعداء ، عرحين ، أتقياء .

وما أن وصل شبيان إلى آية قمرة حتى استقبله وحياته بلغة فرنسيبة صحيحة سيدي محمد مهدي حاج حتمي ، صهر عبد الكريم وأمين سره الخاص . وأخبره حتمي قائلاً إن الأمير ، أو « السلطان » كما كان شبيان يلقب عبد الكريم ، لا يستقبل أحداً ، لأن محاولات عديدة بذلت لاغتياله . وتابع حتمي حديثه قائلاً إنه طار إلى الهند في محاولة لجمع رأس مال يكفي لاستغلال ثروات الريف الطبيعية ، لكن أصحاب الثروات هناك رفضوا التفاوض مع الثوار على الرغم من احتجاجاته بأن الريفيين أسسوا دولة وغنوها أمة .

وأخبر شيان أن جيش الريف يعد خمسة وعشرين ألفاً من المحاربين المدربين الذين يناصرهم رجال القبائل بحيث يبلغ المجموع النهائي حوالي خمسة وسبعين ألف جندي . وخطر له أن هذا العدد مبالغ فيه وخاره الشك في أن عدد أفراد الجيش المسلمين تسلیحاً كاملاً لا يمكن أن يصل إلى أكثر من ثلاثين ألف رجل . وكان الجنود النظاميون يحاربون تحت أمرة ضباط معينين وليس تحت أمرة رؤساء قبائلهم ، وكان هذا فيما يليسو تطويراً جديداً لعزم عبد الكريم على الغاء التنظيم القبلي . ووجد شيان أنه ليس ثمة ضرورة لفرض التجنيد الالزامي في بلد « لا يرغب سكانه إلا في أن يكونوا جنوداً » . وقد شاهد أسلحة فرنسية كثيرة، على الرغم من أنه لم يوجد « أي أمر للمشاركة في الجريمة » في بيع هذه الأسلحة من قبل الحكومة الفرنسية . وقد دحض استطردة مأولفة عن أبناء الريف : « ليس ثمة شيء أكثر سخافة من فكرة أوروبا عن رجال قبائل الريف وهضم ينطلقون إلى ساحات القتال بوحشية تامة أشبه ب الرجال البدو في الصحراء ، متطلعين صهوات فحول الخيول العربية ، وهم يطلقون نيران بنادقهم » . وأشار أن هدف استراتيجية أهل الريف كان حمل العدو على الظن أنهم أكثر قوة مما هم عليه في الواقع الحال ، وخلق حالة من الحصار ، النفسي والمادي معاً ، يكون حافزاً إلى الاستسلام . كانت حكومة عبد الكريم بسيطة فعالة : فقد اعتنق العبيد وقضى على الاتجار بالعشيش . ولم يعش شيان على أي دليل يؤيد التهم التي أشاعها الإسبانيون ومفادها أن الروس أو الشيوعيين الفرنسيين يمولون عبد الكريم بالأموال ، وقد كان الريفيون يقولون عنهم : « إنهم يكررون من الوعود ولا يعطون شيئاً » . وكان شيان توافقاً إلى لقاء عبد الكريم ، أول رجل في التاريخ يحكم المغرب الشمالي ، فرافقه حتى من أجديه إلى حيث جعل الامر من كنز قيادته في آية قمرة .

وفي الطريق وقعت أبصار شيان على عدد من الأسرى الإسبانيين يمهدون الطريق
ويعملون في كسل تحت أنظار حرسهم . وتحدث إلى عدد من هؤلاء الرجال ، المكتتبين ،
غير المحليين ، الذين يسيطر اليأس عليهم . ويقول شيان أن بيتهم وطعامهم لا تختلف
في شيء عن بيوت الجنود الريفيين وطعامهم . واجتاز شيان حقولاً مزهراً قام بزرعها
بعض الهاربين من الفرقتين الإنجليزتين الفرنسية والاسبانية الذين لم يجدوا لأنفسهم
أعمالاً أفضل من الاشتغال بالزراعة ، واستئصال الاعشاب الضارة من الحقول ،
وزراعة البطاطا .

وَمَا أَنْ وَصَلَ إِلَى أَيْدِيهِ قَمَرٌ حَتَّى افْتَادَ حَتَّمِي شَيْبَانَ إِلَى غُرْفَةِ مُرَبِّعَةِ الشَّكْلِ بِسِيَطَةٍ

الاتقان ، وضع فيها ثلاثة مقاعد وطاولة مقطعة بالصحف جلس خلفها عبد الكريم الذي كان يرتدى ، كما لاحظ شيان ، ثيابا عادية بسيطة جدا . ورفع عبد الكريم عينيه الشاقبتين البنيتين وجعل يتفحص الزائر المسيحي . وترجم حتمي ملاحظات عبد الكريم الى اللغة الفرنسية لصلحة شيان الذي كان قد هيا ستة مدونة خطيا .

رد عبد الكريم على سؤال شيان الاول قائلا : « ان الحركة الاسلامية الشاملة لا يوجد لها بعد » ، ثم أضاف ملاحظا : « ان الحديث عن الحركة الاسلامية الشاملة لا يحمل اكثر من هدف واحد هو اخافة الفرنسيين والانكليز الى درجة يرغبن فيها على معارضته حكومة الريف في صراعها مع الاسپانيين . وليس ثمة آلية صلة قائمة بيننا وبين آلية حركة أخرى في مراكش الافرنسية ، أو الجزائر ، أو تونس ، أو مصر ، وليس لدينا آلية نية في خلق مثل هذه الصلات . ان نضالنا قومي محض ، وعيوننا الوحيدة هو اسبانيا . وهذا العداء ناجم عن ارادة الاسپانيين أنفسهم وليس بسبب منا على الاطلاق ، وليس ثمة ما يناسبنا أكثر من السلام مع الاسپانيين والعالم أجمع » .

وكان سؤال شيان الثاني يتعلق بشروط الصلح ، فأجابه عبد الكريم قائلا :

— انتا تطلب أولا وقبل كل شيء السلام والحرية في العمل . وانتالتحتمني لاسبانيا ، قبل آلية آمة أخرى ، أن يعم السلام بيننا وبينها ، وأن تتصرف معنا ، اذا أمكن ، تصرف الصديق والحليف . لكن لنا بعض المطالب الجازمة كشروط للصلح . وأول هذه الشروط وأكثرها أهمية هو وجوب انسحاب جميع الجنود الاسپانيين في المغرب ، من حدود الاطلنطي حتى تخوم الحدود الشرقية ، الى مركز العواصم الموجودتين في سبتة ومليلة ، أو الى اسبانيا مباشرة . ولن يرضينا شيء أقل من استسلام العصابة الاسپانية المطلق . ونحن نطلب ذلك باسم الامة المغربية بأسرها ، لأن العصابة الاسپانية قد حملت علينا ، ولم يعد في ميسورها أن تحمل إلى شعبينا ، غير الشقاء والخراب . والعصابة لا تحمي شيئا ، حتى إنها لا تحمي الجنود الاسپانيين أنفسهم . فإذا ماتنازلت اسبانيا عن مناداتها بهذه العصابة الزائفة غير الشرعية ، فاننا على استعداد للدخول في مفاوضات الملام وثني الامم التالية .

وشرح عبد الكريم أن هذه الامم تستدعى الاعتراف باستقلال الريف وسيادته القومية ، هذا الريف الذي تمتد اراضيه من مليلة الى سبتة وطنجه . وانهم لا يطلبون

السيادة القومية على الاقليم الساحلي الواقع جنوبى طنجة . وتابع عبد الكريـم كلامـه قائلاً : « سوف لن نقبل أبداً بالحماية الاسپانية على أي جزء آخر من مراكش ، فلقد أثبت الحكم الاسپاني مدى قسوته وعدم صلاحيته لشعبنا ، وأنه لا يحمل إليه سوى الخراب » .

وامتنـسـلـ قـائـلاـ : ان اـسـبـانـيـاـ مـفـوضـةـ بـالـحـفـاظـ عـلـىـ حـصـنـيـ سـبـتـهـ وـمـدـيـلـاـ الـذـيـنـ اـمـتـلـكـتـهـماـ طـوـالـ قـرـونـ عـدـيـدةـ ، لـكـنـ مـنـ دـوـنـ أـيـ شـيـءـ آخـرـ عـلـىـ الـاطـلاقـ . وـكـانـ عـبـدـ الـكـريـمـ يـتـحدـثـ عـلـىـ مـهـمـهـ ، وـكـانـ فـيـ مـقـدـورـ شـيـانـ أـنـ يـدـونـ كـلـ كـلـمـةـ تـخـرـجـ مـنـ بـيـنـ شـفـتـيـهـ . « كانـ لـدـيـ مـتـسـعـ مـنـ الـوقـتـ لـتـراـسـةـ ذـلـكـ الـوـجـهـ الـمـرـوـقـ وـهـوـ يـتـحدـثـ . شـاهـدـتـ فـكـراـ تـاقـبـاـ ، وـذـكـاءـ حـادـاـ مـتـحـديـنـ مـعـ بـعـضـ الـاحـتـراـسـ الـمـعـاـنـيـ ، وـهـوـ مـاـ كـانـ يـجـعـلـ مـحـمـداـ يـشـابـهـ ، إـلـىـ حـدـ مـاـ ، سـيـديـ مـحـمـدـ الـمـهـدـيـ؛ لـيـسـ هـنـاـ السـلـطـانـ هـمـجـيـاـ أوـ أـحـمـقـ . وـلـكـنـيـ أـحـسـسـتـ أـنـهـ لـيـسـ بـالـعـقـرـيـ أـيـضاـ ، لـيـسـ عـبـرـيـاـ بـالـمـعـنـىـ التـقـليـدـيـ الـصـرـفـ : فـهـوـ لـمـ يـكـنـ مـخـلـوقـاـ تـارـيـاـ أـوـ نـبـوـيـاـ كـمـاـ يـمـكـنـ أـنـ يـتـوقـعـ بـعـضـ النـاسـ . لـقـدـ كـانـ عـقـلاـ مـتـفـوقـاـ ، يـهـاجـمـ قـضـيـةـ وـطـنـيـةـ شـائـكةـ : وـلـمـ يـكـنـ أـكـثـرـ مـنـ ذـلـكـ عـلـىـ الـاطـلاقـ » .

وـكـانـ السـؤـالـ الـثـالـثـ يـتـعلـقـ بـالـشـكـلـ الـذـهـانـيـ لـلـحـكـومـةـ الـتـيـ يـقـترـجـ تـشكـيلـهـاـ فـيـ الـرـيفـ ، فـأـجـابـ عـبـدـ الـكـريـمـ أـنـهـ يـنـوـيـ الـاسـتـمرـارـ فـيـ الـحـكـمـ وـفقـ مـبـادـيـ «ـ الـمـلـكـيةـ الـمـطـلـقـةـ »ـ هـنـهـ الـمـبـادـيـهـ الـتـيـ ظـهـرـ أـنـهـ أـفـضـلـ نـظـامـ يـتـنـاسـبـ مـعـ مـعـتـقـدـاتـ الشـعـبـ الـرـيفـيـ . وـيـمـكـنـ لـهـنـهـ الـمـبـادـيـهـ أـنـ توـسـعـ مـعـ الزـمـنـ عـلـىـ أـسـسـ أـكـثـرـ لـيـبرـالـيـةـ . وـأـعـلـنـ عـبـدـ الـكـريـمـ أـنـ أـهـلـ الـرـيفـ لـاـ يـعـتـرـفـونـ بـسـلـطـةـ سـلـطـانـ مـرـاكـشـ ، فـمـولـايـ يـوسـفـ لـعـبـةـ فـيـ يـدـ الـفـرـنـسـيـينـ ، وـشـعـبـ الـرـيفـ لـاـ يـمـكـنـ أـنـ يـخـضـعـ لـسـيـادـةـ رـجـلـ أـسـيرـ .

وـكـانـ سـؤـالـ شـيـانـ الـرـابـعـ اـكـثـرـ الـأـسـئـلةـ صـحـوـبةـ : ماـهـوـ مـوـقـفـ عـبـدـ الـكـريـمـ تـجـاهـ الـفـرـنـسـيـينـ ؟ وـقـالـ عـبـدـ الـكـريـمـ فـيـ رـدـهـ :

ـ أـنـ مـوـقـفـنـاـ حـيـالـ فـرـنسـاـ هـوـ مـوـقـفـ وـدـيـ حـتـىـ الـدـرـجـةـ الـفـصـوـىـ ، فـنـحنـ لـمـ نـرـغـبـ قـطـ سـوـىـ فـيـ عـلـاـذـاتـ سـلـمـيـةـ مـعـ فـرـنسـاـ ، وـلـيـسـ فـيـ نـيـنـساـ مـنـاجـمـةـ مـرـاكـشـ الـفـرـنـسـيـةـ . وـانـ الـحـربـ مـعـ فـرـنسـاـ ، فـيـ نـظـريـ ، قـضـيـةـ أـبـعـدـ مـنـ أـنـ أـتـصـوـرـهـاـ ، مـالـمـ تـهـاجـمـنـاـ فـرـنسـاـ نـفـسـهـاـ . فـاـذـاـ مـاـ كـنـاـ ضـحـيـةـ خـجـوـمـ ، فـلـيـسـوـفـ نـدـافـعـ عـنـ أـنـفـسـنـاـ ، لـكـنـ هـذـهـ الـإـمـكـانـيـةـ بـعـيـدةـ جـدـاـ بـحـيثـ

لا يمكن التفكير فيها . فمما لاريبة فيه انه ليس من مصلحة فرنسا أن تهاجنا .
ونحن نمد الى فرنسا يدا ودية ، وانا لتأمل بالخلاص أن تقبل فرنسا
صداقتنا . ومهما يكن من أمر ، فلا بد من انجاز بعض الشروط الاولية
قبل أن تدخل هذه الصدقة مرحلة الممارسة الفعلية . فمصابع الحدود
لا يمكن تجنبها في الظروف الراهنة . ولكنني أؤكد اننا لم نهاجم بعد مطلقاً
أية دورية فرنسية أو قبيلة صديقة ، وأن أي جندي ريفي نظامي لم يجترز
الحدود الفرنسية التي تحدها الواقع الفرنسي المتقدم . انه لم يمكن اجتناب
مناورشات الحدود بطريقة وحيدة - الا وهي تخطيط الحدود بشكل نظامي .
وأعلن عبد الكرييم انه « اذا ما اقيمت حدود قومية وعملية تخططها الانهار والجبال ،
فأننا أضمن أنه لن يكون هناك أية صعوبات مع فرنسا من جديد » .

ويقول شيان : ان هذا البيان قد أدى به رجل يتحمل ضغطاً مستمراً من جانب
فريقين من ناصحيه ، الفريق الواحد الذي لا يريد السلام على الاطلاق ، مع أي من اسبانيا
وفرنسا ، والفريق الآخر الذي يطلب احلال السلام بأي ثمن ثان ، هذا السلام الذي
سيحافظ على وحدة الريف الوطنية . وجاء في خاطر شيان أن عبد الكرييم اتخذ الطريق
الاوسيط بين هذين الطرفين ، حيث أنه « يمكن اجتناب المشاكل مع فرنسا بتنظيم
الحدود بشكل منطقي ، ولا يمكن اجتنابها على الاطلاق فيما اذا لم تتبدل هذه الحدود » .
وما ان انتهى الجانب الرسمي من المقابلة حتى رجع عبد الكرييم الى منظور السلام
مع اسبانيا . فاذا كان الاسپانيون يريدون الحرب ، فان أهل الريف على استعداد
للقتال طوال سنوات مدیدة . فقد تدربيوا على القتال جيداً وحصلوا على كفايةهم من
الاسلحة والذخيرة طوال السنين المنصرمتين . وكان تراجع الاسپانيين في الغرب قد
رفع قدرة القتال لدى الريفين الى ثلاثة أضعافها . وختم عبد الكرييم ملاحظاته قائلاً :
« ان مستقبل بلادنا غير محدود . وان لنا ملة الثقة في قدرتنا الصناعية وفي مدى قابليتنا
على مفاضلة أنفسنا في السلم كما في الحرب ، واننا لنسأل العالم الخارجي ، باسم
العدالة ، ان يتسمى لنا هذه القرصنة . واذا لم يعطنا العالم الآن السلام الذي نبحث عنه ،
في الوقت الذي أعددنا العدة له ، فلسوف تخوض غمار القتال الى أن نحصل عليه
بسبيوفنا ومشيئة الله » .

ويقول شيان : لم يكن يمكن أن يكون مظاهر عبد الكرييم اكثر ملكية منه عندما صرفاً .

فقد نهض سيدى محمد المهدى ، ونهضت أنا بعده على مضمض . ومد السلطان يده مرة أخرى ، وافت تغره عن ابتسامة ، وأخبرنى أنه أمر بتهيئة جميع متطلبات رحلتي المقبلة . ولم ينهض عن كرسيه ، بل غرق في قراءة الاوراق الموضوعة أمامه قبل أن نغادر الغرفة . ولم تنج لي أية فرصة لأرى مقدار جسامته أو ضالتة تأثير العرج المصايب به على نشاطه الجسمانى .

وما أن قفل شيان راجعا إلى أجدى ، حتى استغرق في التأمل بخصوص ذلك الرجل الذي تحدث إليه :

« ياله من رجل ، خرج من ذلك المكتب المظلم الصغير الذي يمارس المحاماة فيه الى المركز الفريد في تاريخ بلاده ! أثراء دجالا باركه الحظ ، أو ازه أحد ابطال الملائكة ، أو سيف الاسلام المسنول ، تلهبه حمية الفاتحين الاولين الذين خرجوا من الجزيرة العربية ؟ لعل فيه شيئا من هذه الخصائص الثلاث ، لكنه قبل كل شيء ابن اريب للقرن العشرين ، ورجل ذكي كفؤ ، وواسع الحكمه فضلا عن ذلك . ليس ثمة عبرية هنا ، بل ثمة ما هو أفضل من العبرية : القدرة على تقدير القوى الجماعية وتوجيهها » .

وخلص شيان الى أن عبد الكرييم رجل حصيف حذر . ولم تكن طلعته على شيء كثير من النبلة ، أو ملامح خاصة من العظمة ، أو الاخلاق ، أو حدة الذهن . واما قارن شيان بين قائد الريف ومحمد الخطابي الذي التقى به في الجبهة الغربية ، فقد وجد أن الشقيق الاصغر رجل بالغ الكرامة ، فقد كان « سيدا شهما ووطنيا » ، لكن شيان يتتسائل ما اذا كان هذا الرجل يستطيع ، متلما فعل شقيقه الآخر ، أن يهب طاقات البربر الهاجعة من رقادها ! ويقول شيان أن عبد الكرييم ، « بكل ما يعثور حذره وفكره من نقصان » ، كان يملك الشيء الاساسى - الا وهو القدرة على التركيز وبعد النظر » . وكان الاخ الاكبر يقدم الاسطورة ، في حين كان الاخ الاصغر يقدم الواقع من أجل الحفاظ عليها .

وفي أجدى التقى شيان الفتاة الاسپانية ، اسيرة الريفين ، والمشهورة بلقب ملاروبينا (الشقراء) ، وهي « صبية خليعة تعمل في أحد مقاهي الضياط ، كانت شكتواها الوحيدة أن قادة الريف لا يبون متأثرين بفتنتها واغرائها » . ولقد وقعت اسيرة بيد أحد القادة ، فاحتظر بها في حربمه طوال سنة كاملة ، ثم باعها عبد الكرييم بمبلغ عشرين ألف بيزيتوا . وقد اتبعت تلك الصبية ، منذ شرائها ، حياة مثالية ، الامر الذي كان مدعاه لنفورها .

كان شيئاً قد سمع ، قبل دخوله إلى الريف ، شائعات خيالية عن الجنود المغامرين ، الغارين من الفرقة الأجنبية ، الذين أشيع أنهم سيعملون على تنظيم جيش عبد الكريم وتدريبه . وله وجده أن هذه الشائعات لا أساس لها من الصحة . وكان الإنسان الوحيد الذي يشغل مركزاً له أهميته هو الألماني المدعو جوزيف كليميس . كان يعمل رساماً للخرائط ، ومصوراً ، ومتربماً . وقد سرد كليميس تاريخ حياته على مسامع المراسلين الصحفيين ، وأوضح لهم أنه قدم من دوسلدورف وسجل في الفرقة الأجنبية في المغرب عام ١٩١٢ . وقد حارب بالخلاص تحت لواء فرنسا وكان رئيسه يطلق عليه لقب « السافل » . وقد عمد إلى الفرار ، وانضم في جبال الأطلس إلى أحد القبائل ، واشتراك مع أفرادها في غارات على الحدود الفرنسية . وتزوج من ابنة قائد ، « وهي مخلوقة صغيرة فاتنة في الخامسة عشرة من عمرها » . وعام ١٩٢١ جاء إلى الريف وانضم إلى صفوف عبد الكريم .

ولقد قضى المراسيل الصحفي موزر عدة أيام برفقة كليميس ، يأكلان من القصمة ذاتها وينامان على أرض واحدة . وكان كليميس الشخص الوحيد الذي يستطيع مورر التحدث إليه ، كما كان مورر الشخص غير الأفريقي الوحيد الذي يجتمع به كليميس منذ أربع سنوات . وكان يصبو إلى الحديث ، إذ انه كان ثمة أشياء كثيرة في ذهنه يود الأفضاء بها ، وكان عيناً أثقل من أن يتحمله وحده . وشرع مورر بجمع التفاصيل بعضها إلى بعض شيئاً فشيئاً . كان قد جرح مرتين أثناء اشتراكه في المعارك باعتباره أحد أعضاء الفرقة الأجنبية الذين حاربوا رجال القبائل الأشداء . ورفع إلى رتبة عريف ، ثم إلى رتبة رقيب . ولقد نهب حسابات كتيبته ، فالقى القبض عليه ، وفر إلى جبال الأطلس وانضم إلى أحد القبائل . وارد رجال القبيلة قتلته أول الأمر ؟ وأدرك كليميس أن أمله الوحيد في الخلاص هو إقامة صلات ودية مع الأهالي . فادعى كذباً أنه حج إلى مكة وإن طموحة الوحيدة هو أن يقود الغارات ضد الفرنسيين . وحملت إليه هذه الغارات مكاسب مادية ، وأعادت إليه اعتباره . وأما قناع رجال القبائل بنياته الحسنة فقد قيلوا انضمامه إليهم أخيراً . وأعيد عماره من جديد ، وذبح خروف بهذه المناسبة تضحية ، وجرى احتفال كبير بختانه ، وغداً اسمه الحاج الألماني .

و ذات ليلة ألقى رجال القبيلة القبض على ملازم شاب أشقر ، فقيدهوا إلى وتد طويل وأشعلوا نارين ، ليس عند قدميه ، بل على جانبيه ، فراح يتلوى في حين وقف

الاهالي يتمتعون بالنظر اليه . واحتاج الحاج على ذلك ، وشرع الفرنسي الاسير، وقد استشعر وجود صديق له ، يصبح مهما : « اقتلني ، اقتلني » . ورفع الحاج بندقيته ليطلق منها النار علانية ، غير أن أحد المولدين ضرب ماسورتها ، فاختلط الرصاصه هدفها . وصاح الاهالي قائلين : « ماذا ترك تفعل ؟ أنت مجرد اوروبي بعد كل شيء ! » وطروه . وفي مرة اخرى ، ألقى الاهالي القبض على جندي ألماني ، ودفعوه في الرمل حتى عنقه ، وسكبوا حوله العسل ، وتركوه طعمة للنمل والحشرات ، رغم احتجاجات الحاج وتهدياته .

واما شعور كليميس بالضيق في جبال الاطلس فقد هرب الى الريف . واستقبله عبد الكريم استقبلا حسنا وعيشه ترجمانا رسميا لترجمة الرسائل التي ترده من الشيوعيين الفرنسيين والممارضين الانكليز . وأخبر موسر قائلة : « ان السلطان يعاملني معاملة لطيفة ، فقد اعطاني حسانا ، ووعدني بالزواج . وأعطيت رتبة ملازم اتقاضى راتبها كاملا ، وأكل كثيرا وأشرب كثيرا وليس ثمة عمل مرهق . وقبل أيام ، بينما السلطان يمر بي توقف وحياني وتفحني بدولار اسباني » . وقد وصف موسر الالماني كليميس بهذه الكلمات : « كان رجلا يبني العينين يغازل الثلاثين من العمر ، لا ترتسم على وجهه ملامح القتلة الدهم غير خلاعة طفيفة وشيء من النداوة على شفته السفلية . وكان رأسه حليقا لفتحته الشمس ، وقدماه عاريتين قاسيتين ، مثله مثل المولدين تماما . وكان يحيى ويصلبي ، ويلبس اللباس الوطني المؤلف من طربوش وجلابية من الصوف » . واستمرت اقاصيص كليميس التي رواها شيان وموسر انتباه الموسيقار سيمونند رومبرغ ، والكتاب اوتو هارباخ ولويسكار همرشتاين وفرانك ماندل ، فعملوا الى تصويره بصورة « الشبع الاحمر » في روايتهم « انشودة الصحراء »، هذه الملهأة الموسيقية التي خلبت الباب الجمهور اللندنی عام ١٩٢٧ .

وزار شيان ، بعد مبارحته أجدير ، الجبهة الغربية حيث وجد شقيق عبد الكريم يحيى في خيمة كبيرة بيضاء في داخلها طاولة تعج بركام من الاوراق ومجموعة من نماذج الصخور التي جمعها محمد من مختلف أرجاء الريف . كان ضليعا في علم المعادن ، ومهندسا عسكريا ، وقد أعلن أن هذه النماذج تدل على وجود الحديد والنحاس فيها . وشاهد شيان عرض الاسرى الاسبانيين الذين وقعوا في الاسر اثناء انسحابهم من شفارشاون ، وأطلعوه على رسالة مرسلة الى عبد الكريم من احدى نساء اشباعية كتبست

تستفترس فيها عن مصير ولدتها البالغ من العمر تسعة عشر عاماً . ولم يكن هذا الابن في عداد الاسرى . ويقول شيان أن عبد الكرييم ارسل اسماء الاسرى الاسبانيين الى جميسع عملاقه في طنجة لاعلام السلطات الاسبانية المسؤولة بذلك .

واجتاز شيان ، بعد حضوره واقعة امر ريسولي ، هذا الذي كان محمد الخطابي يعتبره « قاطع طريق عتيق كريه » ، طريق تطوان - طنجة الذي كان الاسبانيون يفارخون انه « جدار من الفولاد » ، حيث تبين له أن الخط الاسپاني لم يكن غير مجموعة من النقاط المبعثرة . واحتل ب الرجال القبائل المحليين واجتاز الدرع الاسپاني زاحفاً في الليل عبر الخطوط للوصول الى طنجة ، حيث أبرق منها قصة زيارة عبد الكرييم الى مجلة شيكاغو تريبيون .

* * *

اما مورر ، وكان يراسل صحيفة اللييلي نيوز الصادرة في شيكاغو ، فقد نظم له رحلته الى الريف السيد غابريللي ، حاكم تاوريرت الذي سرد عليه مورر قصة هذه الرحلة بعد عودته . وقد كتب ادريس ، ابن عبد الكرييم ، بعد أن قرأ كتاب مورر، يقول ان وصف المراسيل الصحفي لوالده وللريف يبعث على السخرية ويدل اما على جهل مورر المطلق ، او أن كليميس قد استهزأ حينما قام باعمال الترجمة - والامر الاخير هو الارجح ، لأن كليميس أخبر مورر ان عبد الكرييم هو « سلطان » الريف على الاغلب كي يؤثر في الضيف الاجنبي .

ومهما يكن من أمر ، فقد حصل مورر على بعض المعلومات المفيدة . وذات عشية ، بعد غروب الشمس ، حين اقترح كليميس القيام بنزهة ، قال له الجنود الريفيين : حتى هذه الايام لا يخرج أحد بعد غروب الشمس . وحين استفسر مورر عن السب في ذلك ، نهض الرجل ، وأشار بيده الى قرية تجثم على قمة التلة على بعد قرابة نصف ميل واحد ، وأضاف : لقد كانوا أعداءنا . فقاتلناهم وقاتلنا زمانا طويلاً بحيث لا يذكر أحد السبب في هذا القتال وتاريخ حدوثه . وان كل من يخرج بعد غروب الشمس يعرض نفسه للقتل بالرصاص .

- أرى ذلك . وكيف أنهيت القتال ؟

- أنهاء السلطان . لقد أنهى جميع الغزوب في الريف . وجعلنا جميعاً أخوة

ضد الاسپانيين . و اذا ما حاول ريفي أن يقاتل ريفيا آخر على مالوف عادتنا السابقة، فان الجنود يقدمون ويلقون القبض عليه ويزجونه في السجن أو يضربونه . اننا لننسى الان لنساء تلك القرية بورود نبع مائنا كل يوم .

في اليوم التالي قدم مورر الى عبد الكرييم ، فصافحه على الطراز الغربي . واما تمعن مورر في عبد الكرييم فقد وجده ابيض اللون حتى لم تلتفحه الشمس . وكانت يداه نظيفتين ، شاحبتين ، ثقيلتين قليلا . وكانت لحيته قصيرة سوداء تزيين خديمه المدورين . او كان فمه ممتلئا لكن حازما ، وعيهان سوداوان تطلان من تحت جفنيه نصف مغلقين بنظره ثابتة » .

وما أن دعى الى اعلان شروطه للصلح مع الاسپانيين حتى أعلن عبد الكرييم انه يختصر هذه الشروط في الجلاء العام عن مناطق الريف ، ماعدا سبعة وعشرين قليلا ، ودفع الاسپانيين التعويضات عن الدمار الذي سببوا ، وتبادل الاسرى .

وعند انتهاء تلك المقابلة التي استمرت طوال ساعتين ، سأله مورر عبد الكرييم أن يوجه رسالة الى الشعب الاميركي . وهذا هو مضمون تلك الرسالة :

من السلطان ابن عبد الكرييم الى الشعب الاميركي في اميركا الشمالية

أحبيكم ، أيها الشعب العريق ، باسم الشعب الريفي ، هذا الشعب الذي لا يبرح يعاني ويلات الحروب في سبيل الحرية . وان الشعب الريفي ليأمل أن يحرز ذات يوم ما أحجزتموه أنتم - النجاح الذي حصلتم عليه بتكاتفكم وتضحياتكم التي استدعاهما طموحكم في زمن كنتم فيه ، مثل ابناء الريف الان ، في سن الشباب .

ان شعبي ، مستوحيا مبادئكم المقدسة ، يناضل منذ سنوات في سبيل استقلاله ، وهو على اتم استعداد لبذل كل تضحية ممكنة ، لأن كل من يثابر في الدرب التي رسماها لنفسه لابد وان يبلغ الهدف الذي يسعى اليه .

إيه أيها الشعب الاميركي ، انتي انتهز الفرصة التي أتاهاكها لي زيارة احد صحفييكم (هذا الذي بدا في عيني رهنا لعظمة الروح والحرية مثلما بدا في عيني رمزا للعروبة والاسخاء) لأبعث اليكم بتحياتي . مع أخلص ودي !

- وذكر مورر أنه في اليوم التالي بدا المنزل الحكومي في أجدير في حركة دائمة غريبة

الشكل . فقد « انتشر الحراس لمنع الناس من الاقتراب . وهنالك عند الشاطئ » ، في مكان بعيد عن العيون ، كان ثمة خيمة بيضاء في داخليها طاولة وبعض المقاعد . وهبط عبد الكريم وزراؤه الرئيسيون على صهوات الجياد المزركشة يحوطهم حرس مؤلف من حوالي مائة جندي الى الشاطئ ودللوا الى الخيمة . وعلى الفور ، قدم من الحسينية ، الجزيرة الصغيرة الواقعة في الخليج ، قارب يرفع علمًا أبيض اللون . كان في القارب مفوض إسباني وعدّ من الضباط ، جاؤوا يطلبون السلام من عبد الكريم فيما اذا كانت شروطه مناسبة . كانت العزة الإسبانية تتمرغ في غبار سعيد الريف .

ولم تصل مباحثات السلام الى نتيجة . ورجع عبد الكريم الى مركز قيادته في آية قمرية حيث وجد وفداً في انتظاره . كان الوفد مؤلفاً من أفراد من قبيلةبني زوال الذين يقطنون احدى المقاطعات الواقعة جنوب الريف ، عند الضفة الشمالية لنهر ورغاء . قال القائد ورجاله ان الفرنسيين يجتازون حدودهم وي penetرون القلاع عند سفوح تسلال الريف ، وطلبوا الى عبد الكريم أن يمد اليهم يد المساعدة لطرد الفرنسيين الى ما وراء حدود المهر . وأعلن القائد : « ان اعضاءنا في مجلس الشورى يضعون الآن تصوراً عند باب مسجدكم في أجدير » .

ان عبد الكريم يواجه الآن قراراً كان يخشأه دائماً . انه لا يريد ان ينسب القتال بينه وبين الفرنسيين ، غير أن الليف ، نظام التحالف الريفي ، يوجب عليه مساندة قبيلة بنبي زوال .

والتفت عبد الكريم الى مستشاريه قائلاً :

ـ لسوف أرتكب حماقة ، ولكنه لابد لي من ارتكابها .

* * *

قضية شرف

يدعي الكتاب الفرنسيون الذين كتبوا عن حرب الريف أن كريما ، كما كانوا يسمون عبد الكريم دائمًا ، قد ارتكب خطيبة قاضية حين قاتل الفرنسيين ، ويقولون انه أثار الحرب ولم يحصد منها غير الاعصار . وانهم ليصوروون عبد الكريم على أنه انتهزى متجر دفعته العزة بانتصاره على الاسپانيين وتعطشه الى مزيد من القوة الى محاولة سحق الفرنسيين في أضعف أوقاتهم . ويقول شارلز هيرس الذي دون سطورا عادلة عن عبد الكريم في كتابه « الفرقة الاجنبية » انه « ارتكب الخطيبة الكلاسيكية التي يرتكبها جميع الغزاة العسكريين ، ولم يفقه انه قد انتصر بما فيه الكفاية » . ويعترض عبد الكريم نفسه بطلته في كتابه « قصة الحرب » . لم يكن ثمة خيار أمامه ، لانه لم يكن يستطيع ان يرفض التماس الليف الازب الذي قدمه رجال قبيلةبني زروال . وهكذا كان ضحية اخلاصه وشرفه ، وهذا مالم ادركه الا بعد حدثي مع محمد بوجبار في الدار البيضاء ومحمد الخطابي في القاهرة .

اما لماذا سمع عبد الكريم لنفسه بالتورط مع فرنسا ، وهي اعظم قوة عسكرية في أوروبا وقتذاك ، فهذا ما يحييني ويدهشني . أما التعلييل بأنه « ما كان يستطيع امتناعا » وانه « لم يكن أمامه اختيار في الامر » فتفسير لا يرضي . وقد أخبرت أقرباءه بأن تفسيره غير كاف وغير مناسب . فمن المؤكد ان عبد الكريم كان في حاجة الى الحفاظ على شروط طيبة مع حكومة الانقلاب الفرنسية باى ثمن كان . كان قد ربح الحرب مع الاسپانيين ، وكان اعداوه ينسحبون انسحابا تاما . ولم يكن الفرنسيون ليجتاهون الريف ، فقد تم الاتفاق بينهم وبين الانكليز على عدم احتلال شاطئ البحر الا بضم المتوسط . وكان يمكن للريف أن يبقى هادئا لا يعكر صفو عزلته انسان ، أمينا من الغزو الفرنسي .

كانت استئلتي للجوج قد أتت لأول مرة على ذكر نظام التحالف القبلي في الريف، الليف ، وآلية فعله الغربية ، العار ، أي الاكراه المتشين . وقد أوضح لي شقيق عبد الكريم انه كان ملتزماً بتنفيذ الليف ، ولم يكن ليستطيع تجاهله حين استنجد به بنو زروال . وكان عبد الكريم نفسه قد استخدم الليف لجمع كلمة شعبه ضد العتدي الاجنبي . ولا ريبة انه كان ، هو نفسه ، يعيش بقوة الليف . ولقد كان ملزاً بقتال الفرنسيين عندما استنجدت به قبيلة بنو زروال لصد الغارات عن اراضيها القبلية . وكان بنو زروال احدى قبائل المبرر المستعمرية ، ولم يكونوا من قبائل الريف ، وقد ناصروا عبد الكريم في هزيمة الاسپانيين ، وهؤلاء هم عام ١٩٢٥ يطلبون مكافأتهم الحقة . وسألت محمد الخطابي ، قلت : لقد أصبح الليف ، بكلمات أخرى ، مخلوقاً شيئاً أو جده عبد الكريم نفسه ؟ ولم يخف مضمون هذا التلميح عليه . فضحك وأوحض لي أن « ذلك ليس الا خطأ تفكيركم الغربي » . ولم يقصد « الخطأ » بائي معنى مشين بالكرامة ، لانه كان رفيع التهذيب حقاً . وقد فهمت قصده . فنحن الغربيين معتمدون على الاتهازية والتفعية بحيث نتحقق في التعرف على معانى الشرف الحقيقي . وعلى الرغم من أن عبد لاكرم كان يدرك مضامين القرار الذي يواجهه ، وكان يخشى عواقبه على ذاته وعلى شعبه ، فقد أصر على مراعاة شرف تحالفه مع قبيلة بنو زروال . كانت الحرب مع فرنسا ستؤدي الى الهزيمة والعار ، كما يمكن ان تقضي نهايتها على استقلال الريف الحديث ، هذا الاستقلال الذي حصل عليه اقتداراً وبصورة تبعث على الذهول .

وجلست طوال لحظات أتساءل عن مضامين بيان محمد الخطابي . وانتقلنا من الحديقة الى البيت وجلسنا في غرفة مطالعته او مكتبه ، وهي غرفة اعتقاد أن فنسانت شيان ما كان يجدها تختلف في شيء عن خيمة القائد التي زارها عام ١٩٢٥ . كان أحد جدرانها يبع برغوف ملأى بمجلدات ثقيلة ؛ في حين وضعت على بعض المقاعد أكواخ من الصحف وكيميات من نماذج لاصناف ، هذا الدليل القاطع على ثروة الريف المعدنية الذي جمعه الشاب المتضلع في علم المعادن قبل أربعين سنة كاملة . وكان من الطبيعي الا تكون وحيدين . جلست الى مقعد الشرف الى جانبه ، وقد أحاط بنا منفيو الريف - اثنان من أولاد عبد الكريم ، وامين سر محمد الخاص ، وتلائمة أصدقاء آخرون قدمو لمساعدوا في الترجمة وليظهروا مدى تعاطفهم الحار مع الاجنبي الذي سعى لمعرفة الحقيقة عن عبد الكريم .

واما ادرك محمد الخطابي حيرتي وارتباكي ، فقد بحث عن تشبيه ليشرح لي به ،

بلغة فرنسية رائعة ، وابتسامة خفيفة تتخاليل على شفتيه ، ماهية القرار الذي اضطر وشقيقه عبد الكرييم الى اتخاذة عام ١٩٢٥ ، فقال :

ـ انه لا يصعب على رجل انكليزي أن يفهم . ان قراركم بقتل النازيين بمفردكم عام ١٩٤٠ لم يكن قرارا « ملائما » الا بضموره بالغة .

واستطرد في لطف :

ـ وقد قاتلتم بمفردكم لأن شرفكم كان في الميزان . وقد قاتلنا الفرنسيين عام ١٩٢٥ لأن شرفنا كان في الميزان ايضا .

وقد تبين لي أن « القرار المسؤول » الذي اتخذه عبد الكرييم كان « أروع ساعات حياته » . ولعله تسأله ، كما فعل حين اتخذ قراره بالبقاء على مليلا ، ما اذا كان قتال الفرنسيين أمر لا غنى عنه ، ولكنه لم يأسف البتة على اتخاذة مثل هذا القرار . ولقد حطم القرار كيان الدولة التي خلقها ، ولكنه حمى روحه وخلق لشعبه نبالة لا يمحوها الزمان .

وسائل محمد الخطابي ، فقلت :

ـ وهل قبل أهل الريف بالقرار الذي اتخذه قائدتهم ؟
كنت جالسا على متكان بالقرب منه ، تنازعني الرغبة في اشغال سيكارة . كان المجتمع الريفي يحظر على الشباب التدخين في حضرة من يكبرونهم سنا . ورد محمد الخطابي على سؤالي قائلا :

ـ لقد فهم أهل الريف القضية فهما كاملا ووافقو على القرار الذي اتخذه شقيقى .
لقد عقدوا في شهر كانون الثاني (يناير) عن عام ١٩٢٥ اجتماعا قبليا كبيرا في أحدي ساحات دار الحكومة الى شرح عبد الكرييم لسياساته ومشارييعه لليام المقبلة . وكان قائدا أجدى للاحتفال بذلك على الإسبانيين . وأصغى القادة المتحلقون في أحدى قبيلةبني زروال قد أطلع المجتمعين على أن الفرنسيين تقدموا خلال عام ١٩٢٤ عبر نهر ورغلا ، وشيدوا عدة حصون في سفوح تلال الريف . وقد شقوا طريقا عسكرية كبيرة بين فاس وعين عائشة ، حيث أنشأوا مسيرا أساسيا ، ثم تابعوا تقدمهم على طول النهر صوب توناط وبدأوا ينتشرؤن في شرقى المنطقة وغربها .
ان الوضاءع الغريبة التي وجد بنى زروال انفسهم فيها عام ١٩٢٤ تتطلب بعض

الإيضاحات . إن الاتفاق الفرنسي الإسباني الموقع عام ١٩٠٤ قد حدد أوضاع الحدود بين مناطق مراكش للفرنسيّة والإسبانية . وقد رسم خط غامض الملائم على الخارطة عبر منطقة مجهولة لم يدخل إليها انسان من قبل ، وذلك دون اعتبار لارادة المواطنين الأصليين ومن دون علمهم . وكان ذلك الخط يفرق بين القبائل ، ويحترز القرى ويقسم البيوت إلى نصفين . ويصف و.د. موريل ذلك التحديد على النحو التالي :

كان الخط المذكور سميت من حيث يتدفق نهر مولايا إلى البحر الأبيض المتوسط ، متبعا سريرا ذلك النهر إلى أن يصل إلى الخط الذي يشكل قمة المرتفعات القريبة من الضفة اليسرى لنهر وادي دفلا . ومن هذه النقطة ، ومن دون أن يقطع على الاطلاق نهر مولايا سميت خط الحدود بأقصى قدر من الاستقامة إلى الأرض المرتفعة التي تفصل بين حوضي مولايا ووادي عيناؤن وحوض وادي القرط . ومن هناك يمتد في اتجاه الغربي ، متبعا الأرض المرتفعة التي تفصل حوضي نهر وادي عيناؤن ووادي سبو ، وحوض وادي القرط ووادي ورغلا إلى أن يصل إلى جبل مولاي بوخته عند القمة الأقصى إلى الشمال . ومن هناك يعود الخط فينطلق في اتجاه الشمال ، محافظا على مسافة تبعد على الأقل خمسة وعشرين كيلو مترا عن شرقى الطريق الممتد بين فاس والقصر عبر وزان إلى أن يلتقي بوادي اللوكوس أو وادي الكوس . ومن هناك يتبع الخط انطلاقه على طول سرير هذا النهر إلى مسافة تبعد خمسة كيلو مترات إلى الأسفل من النقطة التي يقطع النهر فيها إلى الطريق المذكورة أعلى من القصر عبر وزان . ومن هذه النقطة يتبع الخط انطلاقه بأقصى استقامة مستطاعة إلى شاطئ الأطلنطي فوق مستنقع الزرقاء .

إن أيّاً من هذه المسالك النهرية لم يوضح رسميا على أبيه خارطة حتى في عام ١٩٦٤ ومهما يكن من أمر ، فإن من الضروري بمكان التأكيد على أن الحدود الجنوبية بين فرنسا وإسبانيا قد حددت في حدود عشرين كيلو مترا إلى الشمال من نهر ورغلا ، على طول الحدود الجنوبية لجبال الريف . وبكلام آخر ، فقد كان الفرنسيون يعملون بموجب حقوق معاهدهم ، إذا كان يمكن استعمال هذه العبارة لوصف اغتصاب أرض الناس الآخرين ، حين تقدموا عبر نهر ورغلا عام ١٩٢٤ .

اما فيما يتعلق بتعدي الفرنسيين على الحدود الواقعة شمالي نهر ورغلاء ، فقد كتب والتر هاريس الذي أتيحت له فرصة رائعة لتفهم وتقدير الاوضاع في مراكش يقول : « ان النقد الوحيد الذي كان يمكن الادلاء به لم يكن يتعلق بقانونية هذه الاعمال لأن الفرنسيين كانوا يتصرفون ضمن حقوقهم بصورة لا جدال فيها . أما اذا أخذنا الاوضاع الفعلية المتوترة بعين الاعتبار ، فان تلك الاعمال كانت تعد في نظر اهل الريف تحديا للاشتباك المسلية باعتبار أنها اغتصاب غير مشروع لاراضيهم » .

ويتابع السيد هاريس قائلا : ان الفرنسيين احتلوا اراضي كان عبد الكرييم ينادي بسيادته عليها ، كما يعلن انه لا يمكن أن تتوقع من اهل الريف أن يعرفوا ، ويمكنا أن نضيف ألا يخلصوا ، لبنيود الاتفاقية الفرنسية الاسانية . ويقول هاريس انه ليس مما يبعث على الدهشة أن تعمد قبائل الحدود ، وقد ألقفلها تقدم الفرنسيين المستمر ، الى ارسال الموفد الى عبد الكرييم ، مطالبة معونته لطرد الغزاة .

وقد أدخلت بعض التعديلات الطفيفة عام ١٩١٢ على نصوص اتفاقية عام ١٩٠٤ ، فوافقت الاسپانيون ، بناء على طلب حكومة الانتداب الفرنسية ، على ادخال الاراضي التي تغمرها روافد نهر ورغلاء ضمن الحدود الفرنسية . وقد فشل الاسپانيون في الوصول الى نهاية الحدود الجنوبيه لمنطقة تمتد الى الجزائر ، وذلك بدفع حدودهم خمسين ميلا على وتازة ، والطريق الوحيدة المؤدية الى الجزائر ، وكما أعلن رئيس الوزراء البريطاني ستانلي بالدويل عام ١٩٣١ أن الحدود البريطانية تقع على نهر الراين ، أصر الفرنسيون عام ١٩١٢ على أن حدودهم ينبغي أن تقع الى الشمال من ورغلاء ، تاركين منطقة فسيحة « هن الاراضي المحرمة » فيما بين مواقعهم الامامية ومواقع الريفين .

وقد وصفت هذه الاوضاع ، بحسب وجهة النظر الفرنسية عام ١٩٢٤ ، من قبل ليون غابرييلي الذي كان في ذلك الحين حاكما مدنيا لحدود مقاطعة تاريرت ، على النحو التالي :

كان غموض الحدود بين المنطقتين الفرنسية والاسانية ، حيث كان يعمل الزعيم الريفي ، مشجعا على انفجار تلك الاحداث . كانت تلك الحدود قد رسمت وعيّنت في مكاتب الدبلوماسيين على خرائط قديمة العهد . ودون ان تأخذ بعين الاعتبار ايقونات عرقية . وكان مجرى نهر

وزغلا يتمكّن الأساس من أجل تحديد حدود الممتلكات التابعة لكل من الطرفين ، وكان يفترض في جميع القبائل التي تشرب أغذتها من مياه نهر ورغل أن تقع ضمن السيطرة الفرنسية في حين أن القبائل التي لا ترد قطعاتها إلى نهر ورغل تقع ضمن السيطرة الإسبانية ! ربما يؤسف له أن عدداً من القبائل المنتشرة في المناطقتين المحددين على هذا الغرار - إذا حاز هذا التعبير - وحدت كلمتها تحت قيادة زعيم واحد . من هنا كان المنطلق الأساسي للحلف الهام الذي عقد مع بني زروال وطالب بتحقيقه عبد الكريم نفسه ، على الرغم من أن عدداً من هذه القبائل كانت تبعُّ قطعاتها لورود نهر ورغل .

وأخبر عبد الكريم علال الفاسي عام ١٩٥٠ قائلاً : « لقد خلّى تقدم الفرنسيين في وادي ورغل نسمة هائلة في حسروف قبائل الريف » .

وتابع الأمير شارحاً الأوضاع للمفاسبي قائلاً : « كان هذا الشرط من الأرض يقع تحت اشراف الريف المباشر حينما تقدم الفرنسيون عليه . ولا يهمني كثيراً أن تعتبر إسبانيا أو فرنسا أن هذا الشرط يقع ضمن سلطتها الانتدابية ، باعتبار أن حكومة الريف لم تقبل قط أو تعترف بجزءة من أراضي مختلفه تقع تحت السلطان الأجنبي » .

ويقول والتر هاريس أن عبد الكريم كتب إليه في عدة مناسبات خلال هذه الفترة ، محتاجاً على عداوة الفرنسيين ، ومؤكداً على نفوره من الانجرار إلى الحرب على هذه الجبهة . ويتابع هاريس كلامه قائلاً :

ليس من الحكم أن نصدق كلام عبد الكريم بكلامه ، لأن مراسلاتة كانت تخدم أغراضها أخرى أكثر منها أن تكون مجرد اعطاء ايهادات يرتكب إليها ، غير أنه اشار بكل وضوح إلى المساروىء الذي تلحق به شخصياً نتيجة أية حملات ضد الفرنسيين بحيث لا يمكن في حال من الاحوال اتهامه بأنه عميل عن طيبة خاطر . وقد أعلن صراحة أيضاً أن الإسبانيين هم أعداؤه الحقيقيون ، وأنه ليس ثمة أية خصومة بينه وبين الفرنسيين ، وإن تكن لديه شكاوى عديدة ضدهم . وقال انه لا يوجد سبباً لنشوب الحرب بينه وبينهم مالم يكن لدى الفرنسيين بعض الدوافع الخلافية الخاصة . ولم

يُكَلِّيُ الْرِّيفَ لِيَمْتَدِ إِلَى حَدُودِ الْإِنْتِدَابِ الْفَرَنْسِيَّةِ ، الَّتِي يَنْفَصُلُ عَنْهَا كُلَّيَا بِسَبَبِ مَنْعِلِ الْعَرْقِ ، وَالْلُّغَةِ ، وَوَضْعِهِ بِالذَّادِ ، وَطَبِيعَتِهِ . أَنْ رَغْبَتِهِ وَنِيَّتِهِ هَمَا طَرَدَ الْإِسْبَانِيِّينَ مِنْ افْرِيقيَا ، وَلَنْ يَعْوَفَهُ شَيْءٌ عَنْ تَنْفِيذِ ذَلِكَ حَتَّى وَلَوْ لَمْ يَبْقَ فِي الْرِّيفِ حَجَرٌ عَلَى حَجَرٍ . وَلَمْ يَكُنْ لِدِيهِ أَيْ سَبَبٌ لِقَتَالِ الْفَرَنْسِيِّينَ ، رَغْمَ أَنَّهُ كَانَ يَبْنِي أَنَّ الْفَرَنْسِيِّينَ يَرْغَبُونَ فِي اثْأَرِ الْخَاصَّاتِ مَعَهُ فِي كُلِّ فَرَصَةٍ مُمْكِنَةٍ . وَلَمْ يَكُونُوا لِيَتَرَكُونَهُ وَحْيَدًا ، الْأَمْرُ الَّذِي أَنْبَتَهُمْ عَدَاوَتُهُمْ لَهُ شَخْصِيَا وَقَضِيَّتِهِ مَعَ بَنِي زَرْوَالَ ، حِيثُ كَانُوا يَدْسُونَ وَيَتَأْمِرُونَ عَلَيْهِ بِاسْتِمرَارِهِ . كَمَا أَنَّهُ لَمْ يَكُنْ لِيَقْبِلُ بِالْحَدُودِ الَّتِي اسْتَولُوا عَلَيْهَا ، تَاهِيَّكَ عَنِ الْحَدُودِ الَّتِي يَطَالِبُونَ بِهَا . وَأَشَارَ إِلَى أَنَّهُ لَمْ يَكُنْ طَرْفًا فِي اِتِّفَاقِيَّةِ عَامِ ١٩١٢ أَوْ أَيَّةٍ مُعَاهِدَةٍ أُخْرَى ، هَذِهِ اِتِّفَاقِيَّةُ الَّتِي كَانَ يَنْتَظِرُ إِلَيْهَا عَلَى اعتِبارِهَا مُثَلاً مُرِيبًا لِلتَّدَخُّلِ السَّافِرِ فِي قَضَايَا وَشَؤُونِ شَعْبِ بَرِيءٍ نَزِيْهِ . وَكَانَتْ أَيَّةٌ تَسْوِيَّةٌ يُمْكِنُ أَنْ يَصْلِي إِلَيْهَا الْفَرَنْسِيِّينَ وَالْإِسْبَانِيِّينَ فِي مَوْضِعِ حَدُودٍ بَلْدَ لَمْ يَقْمِ بِزِيَارَتِهِ أَحَدٌ مِنْهُمْ عَلَى الْأَطْلَاقِ ، وَلَا يَعْرِفُونَ عَنْهُ شَيْئًا ، وَحِيثُ فَشَلُوا جَمِيعًا فِي فَرْضِ سُلْطَتِهِمْ ، وَحِيثُ لَيْسَ ثَمَّةَ أَيَّةٌ رَعَايَا أَوْ اهْتِمَامَاتٍ مَادِيَّةٍ أَوْ مَعْنَوِيَّةٍ لَهُمْ ، يَعْدُ عَمَلًا مُنَافِيًّا لِلْعَقْلِ يَرْتَكِبُهُ اِسْتِعْمَارٌ جَائِرٌ لَا مُبَرِّرٌ لَهُ عَلَى الْأَطْلَاقِ . وَكَانَتْ حُكُومَاتُ أُورُوبَا تَتَحَدَّثُ عَلَى الدِّوَامِ عَنْ مَحَاسِنِ اِعْدَادِ السَّلَامِ وَتَعْمِيمِ الْقَانُونِ وَالنَّظَامِ . وَلَتَمَّ اِدْخَلَ كُلَّا الْقَانُونِ وَالنَّظَامِ إِلَى الْبَلَدِ مَوْضِعَ الْبَحْثِ فَلَذَا هُمْ إِلَآنِ يَهْدِدُونَهُ بِالْغَزْوِ وَالْحَرْبِ جَزِئًَ لِذَلِكَ . وَإِنَّهُ يَضْيِفُ إِذَا هُوَ كَانَ مِنْ حَقِّهِ أَنْ يَتَنَاهَى آيَاتُ الشَّكْرِ لِنَجْزَاهُ . وَهُوَ لَمْ يَكُنْ يَنْكِرُ حَقَوقَ الْفَرَنْسِيِّينَ فِي الْعَمَلِ إِلَى الْجَنُوبِ مِنْ وَرَغْلَا ، وَلَكِنَّهُمْ نَكْثُو عَهُودَهُمْ بِاجْتِيَازِهِ وَاعْتَدُوا عَلَى مَنْطَقَتِهِ وَرَاحُوا يَهْدِمُونَ وَيَحْطِمُونَ جَمِيعَ الْأَعْمَالِ الطَّيِّبَةِ الَّتِي قَامَ بِهَا . وَلَيَبْدُوا أَنَّهُمْ عَازِمُونَ ، فِي الْحَقِيقَةِ ، عَلَى اِعْدَادِ فَرْضِ الْفَوْضِيِّ فِي مَنْطَقَةِ اِسْتِطَاعَةِ أَنْ يَجْعَلَ السَّلَامَ يَسُودُهَا حَقًا وَفَعْلًا بِتَجَاجٍ وَبِكُلِّ عَنْيَا .

وَيَقُولُ هَارِيَّسُ أَنَّ عَبْدَ الْكَرِيمَ لَمْ يَكُنْ مَنْظَمًا جَيْدًا وَمَقْتَلًا رَائِعًا فَحَسْبٌ ، بَلْ كَانَ مُنْشَئِي مَرَاسِلَاتِ مُمْتَازًا بِأَرْعَا . وَقَدْ تَعْلَمَ أَنْ يَتَخَذَ الْلَّهِجَةَ الَّتِي كَانَتْ أُورُوبَا قَدَّالَفَتُهَا فِي الْبَرْقِيَّاتِ الْمُتَعَلَّقةِ بِالْإِزْتِدَابَاتِ وَمَا شَابَهَ ذَلِكَ — الْدَّرْجُونَ الْجَرِيعَ الْكَبِيرِيَّاءَ لِلْبَوَاعِثِ الْخَاطِئَةِ الْحَكَامَ ، وَالْاحْتِجاجَ الْمَدَاهِنَ بِالْمُنَيَّاتِ الْخَالِيَّةِ مِنَ الْاِثْرَةِ .

وقد أكد لي كل من بوجيبار ومحمد الخطابي (وهو ماتشبته الوثائق الفرنسية) ان عبد الكرييم أرسل عددا من المنشوين المفوضين الى الفرنسيين يطلبون اليهم تحديد الحدود البريفية تحديدا ثابتا . وقد ذهب بوجيبار نفسه ، لدى عودته من رحلته الى انكلترا عام ١٩٢٣ ، الى خاس وتحدث الى المسؤولين الفرنسيين فيهـا . وذلك شرح الفرنسيون له في السر ، وفي اسلوب ودود ، المأزق الذي يعانون منه . ان حكومة الانتداب الفرنسية مرتبطة باتفاقية تنص على دعم سلطان مراكش الذي كان يعتبر أهل الريف ثوارا . وتعينا لذلك لم يكن في مقدور الانتداب الدخول في اي اتفاق مع عبد الكريـم ، كما صرـح الحاكم القطري الاداري شامستانـي . ولكنه اقتـرـح قـائـلاـ انـ الحـكـومـةـ الفـرـنـسـيـةـ يـمـكـنـ اـفـنـاعـهـاـ بـبـحـثـ قـضـيـةـ تـعـدـيدـ الـحـدـودـ بـصـورـةـ غـيرـ رـسـمـيـةـ ،ـ فـيـماـ اـذـ اـلـفـىـ عبدـ الـكـريـمـ القـبـضـ عـلـيـ عـبـدـ الـمـالـكـ وـسـلـمـهـ اـلـىـ الـفـرـنـسـيـينـ الـذـيـنـ يـطـالـبـونـ بـهـ بـعـدـ نـظـرـاـ لـخـيـانـتـهـ الـمـرـكـبةـ عـامـ ١٩١٠ـ .ـ (ـ كـانـ الـاسـبـانـيـوـنـ قـدـ عـيـنـواـ عـبـدـ الـمـالـكـ لـقـيـادـةـ قـوـاتـهـ الـاحـتـيـاطـيـةـ الـمـرـابـطـةـ حـوـلـ هـلـيـلاـ)ـ .ـ وـمـاـ أـعـلـمـ بـوـجـيـبـارـ عـبـدـ الـكـريـمـ بـهـذاـ الشـرـكـ ،ـ حتـىـ رـفـضـهـ عـبـدـ الـكـريـمـ فـيـ اـبـاءـ .ـ اـنـ عـبـدـ الـمـالـكـ قـدـ يـكـونـ عـيـوهـ حـقاـ ،ـ ولـكـنهـ مـرـاكـشـيـ فـيـ آخرـ الـامرـ ،ـ وـتـسـلـيـمـهـ اـلـىـ الـعـدـالـةـ الـفـرـنـسـيـةـ اـمـرـ غـایـةـ فـيـ الـكـراـهـةـ .ـ

ويقترح هاريس قـائـلاـ اـنـ لـوـ لـمـ يـتـصـلـ عـبـدـ الـكـريـمـ بـالـسـلـطـاتـ الـعـسـكـرـيـةـ فـيـ فـاسـ بلـ اـتـصـلـ بـالـسـلـطـاتـ الـادـارـيـةـ فـيـ الرـبـاطـ لـكـانـ يـمـكـنـ أـنـ يـصـلـ اـلـىـ اـتـفـاقـ،ـ يـرضـيـ الـاطـرافـ جـمـيعـاـ ،ـ لـاـنـهـ كـانـ مـاـتـورـاـ اـنـ الـمـارـشـالـ لـيـوـتـيـيـ يـرـغـبـ فـيـ تـجـنبـ التـزـاعـ .ـ وـاـنـ اـيـ حلـ لـهـذـهـ الـمـشـكـلـةـ ،ـ فـيـ رـأـيـ هـارـيـسـ ،ـ يـتـقـنـ مـعـ شـرـفـ فـرـنـسـاـ وـسـلـامـتـهـاـ كـانـ يـمـكـنـ بـالـتـأـكـيدـ اـنـ يـكـونـ مـوـضـعـ تـرـحـيبـ وـقـبـوـلـ .ـ

ورفض الفرنسيون عروض عبد الكريـمـ المتـكرـرةـ .ـ وـسـمـحـ المـارـشـالـ لـيـوـتـيـيـ ،ـ هـذـهـ الـذـيـ كـانـ يـجـهـلـ الـأـوضـاعـ الـحـقـيقـيـةـ ،ـ اوـ رـبـماـ أـسـاءـ فـيـمـ نـيـاتـ عـبـدـ الـكـريـمـ ،ـ كـمـسـاـ كـانـ يـسـتـخفـ بـقـوـةـ أـهـلـ الـرـيفـ وـبـأـسـهـمـ ،ـ سـمـحـ لـلـجـيـشـ بـزـيـادـةـ حـدـةـ التـوـتـرـ عـلـىـ الـحـدـودـ .ـ وـقـدـ يـكـونـ خـطـرـ لـلـمـارـشـالـ لـيـوـتـيـيـ اـنـ سـيـطـرـةـ أـهـلـ الـرـيفـ عـلـىـ وـادـيـ وـرـغـلـاـ الـخـصـبـ يـمـكـنـ اـنـ يـضـاعـفـ مـنـ حـدـةـ قـوـاهـمـ بـشـكـلـ بـيـعـثـ عـلـىـ الـخـطـرـ .ـ وـكـانـ هـيـوـبـرـتـ لـيـوـتـيـيـ فـيـ السـبـعينـ مـنـ الـعـمـرـ ،ـ وـاهـنـ الـصـحـةـ ،ـ وـقـدـ قـارـبـتـ فـتـرـةـ خـدـمـتـهـ كـمـقـيمـ عـامـ فـيـ مـرـاكـشـ عـلـىـ الـاـتـهـاءـ ،ـ وـسـرـعـانـ مـاـ سـيـحـالـ عـلـىـ الـمـاعـشـ ،ـ فـيـمـ يـوـدـ اـنـ يـسـلـمـ اـلـىـ خـلـفـهـ اـنـتـدـابـاـ هـادـئـاـ سـلـمـيـاـ .ـ كـانـ قدـ اـسـسـ حـكـمـاـ مـطـلـقـاـ مـتـسـامـحاـ ،ـ مـحـافـظـاـ عـلـىـ الـعـادـاتـ الـوـطـنـيـةـ وـعـلـىـ مـؤـسـسـاتـ الـعـكـسـ

الشريف . وكان الزعماء الكبار يرون فيه رجلاً قوياً ، وكان الشعب يحترمه نظراً لاعتداله وأنانته . وكانت الحكومة الفرنسية في باريس تدعم المارشال ليوتوي أو تتخلى عنه تبعاً لتراجح السياسات العزبية . وكان العذر مبدأ ليوتوي الاساسي ، وقد عمل على محاولة اكتساب أكبر قدر ممكن من التقدم السلمي بأقل قليل ممكناً من الحرب . ولبيدو أن ليوتوي فقد ثقته ولسته الأكيدة في تعامله مع عبد الكريم ، فخلط بين الجنرال والتهور . وهكذا كانت خمرة البيرة أقوى من أن يحتملها العجين كثيراً .

كانت انتصارات عبد الكريم المذهلة على الاسبانيين قد خلقت موجة من الاضطراب والقلق في مراكش . وألهبت دعایاته حمية القبائل التي تقطن جنوب الريف فراحـت قواهاـلـها تزورـ أجـديـرـ حيثـ كانـ رـجـالـ القـبـائـلـ يـرـاقـبـونـ الـاسـرـىـ الـمـسـيـحـيـنـ وـهمـ يـشـفـونـ الـطـرـقـ . وأـتـارـ نـجـاحـ أـهـلـ الـرـيفـ حـفيـظـةـ ليـوتـويـ . انـ اـقامـةـ دـوـلـةـ إـسـلـامـيـةـ مـسـتـقـلـةـ عـلـىـ حدـودـ الـاـنـتـدـابـ الـفـرـنـسـيـ يـشـكـلـ تـهـيـداـ مـسـتـمـراـ وـأـكـيـداـ لـأـمـنـ هـذـاـ الـاـنـتـدـابـ وـسـلـامـتـهـ . وـكـتـبـ إـلـىـ السـلـطـاتـ فيـ بـارـيـسـ قـائـلاـ : انـ قـبـائـلـ الـرـيفـ تـخـضـعـ لـأـولـ مـرـةـ فيـ تـارـيـخـهـ اـنـطـوـيـلـ لـرـجـلـ فـرـدـ وـتـغـيـرـ أـذـنـ صـاغـيـةـ .

وأضاف قائلاً : « انـ كـرـيـماـ يـرـغـبـ فـيـماـ يـبـدـوـ فـيـ تمـثـيلـ دورـ مـصـطـفىـ كـمـالـ » ، وقد انتفع من ثقافته الاوروبية ومن معرفته بالتقدم المعاصر . وبينـ ليـوتـويـ قـائـلاـ : « انـ اـمـيـرـ الـرـيفـ هوـ بـطـلـ الـاـسـتـقـالـ المـرـاكـشـيـ » ، تـقـالـ الـصـلـوـاتـ بـاسـمـهـ ، الـاـمـرـ الذي لمـ يـكـنـ لهـ مـتـبـلـ فـيـ مـرـاكـشـ مـنـذـ زـمـنـ طـوـيـلـ ، كـمـاـ أـنـ صـورـاـ مـلـوـنـةـ لـهـ تـنـتـشـرـ فـيـ شـمـالـيـ أـشـرـيقـيـاـ ، بـلـ فـيـ آـسـيـاـ الصـغـرـيـ . وـلـمـ سـئـلـ ليـوتـويـ عـمـاـ اـذـاـ كـانـ فـيـ الـامـكـانـ الـوـصـولـ إـلـىـ تـفـاهـمـ معـ كـرـيـمـ أـحـاجـابـ : « كـلاـ » . وـأـعـسـافـ أـنـ الـرـيفـيـنـ « يـهـيـئـونـ عـلـىـ تـغـيـرـ لـلـجـيـعـةـ ضـدـنـاـ » . فـقـدـ كـانـواـ يـشـفـونـ اـطـرـقـاتـ وـيـمـدـونـ خطـوطـ الـهـاـفـتـ ، وـيـقـيمـونـ مـرـاكـزـ لـلـدـافـعـ الرـشـاشـةـ . وـأـكـدـ ليـوتـويـ قـائـلاـ : « طـلـماـ اـنـتـاـ لـمـ نـوـطـدـ موـافـقـنـاـ شـمـالـيـ نـهـرـ وـرـغـلاـ ، فـانـ سـيـطـرـتـنـاـ عـلـىـ فـاسـ وـخـطـ مـوـاصـلـاتـنـاـ الرـئـيـسيـ تـازـهـ . فـاسـ يـبـقـيـ تـحـتـ رـحـمـةـ غـزوـ يـدـهـاـ عـلـيـهـ مـنـ الشـمـالـ » . انـ حـسـودـ بـنـيـ زـرـوالـ تـشـكـلـ عـشـ دـبـورـ يـمـكـنـ أـنـ يـحـلـتـ فـيـهـ كـلـ شـيـءـ . وـيـسـعدـ ليـوتـويـ فـيـ التـجـاـسـهـ عـلـىـ اـعـادـةـ تـعـزـيزـ قـوـاتـهـ قـائـلاـ : « اـنـنـاـ نـوـاجـهـ حـقـيـقـةـ حـيـةـ تـزـدـادـ تـطـوـرـاـ يـوـمـاـ بـعـدـ يـوـمـ » .

وقـابـعـ ليـوتـويـ كـلامـهـ ذـائـلاـ اـنـ يـنـبـغـيـ عـلـىـ الـفـرـنـسـيـنـ أـلـاـ يـضـعـوـ أـقـدـامـهـ فـيـ الـرـيفـ ، اوـ يـتوـغـلـوـ فـيـ الـمـنـاطـقـ الـاـسـبـانـيـةـ ، اوـ يـسـتـفـرـوـ عـبـدـ الـكـرـيمـ . وـلـمـ يـكـنـ يـمـلـكـ مـاـيـكـفـيـ مـنـ

القوة لصد أي هجوم يقوم به عبد الكريم ، ولذلك طلب احدى عشرة فرقه جديدة عسى
الاقل ليستطيع الرد على أي اعتداء جدي يمكن أن يتعرض له وليمتلك زمام المبادرة
في العمل .

كان الفرنسيون على اطلاع كاف على أوضاع الريفين ، فقد جعل غابرييلي همه
معرفة كل ما يستطيع معرفته عنهم من جواسيسه ، ومن مشاهداته الشخصية الخاصة
خلال رحلة قام بها في الريف ، ومن المعلومات التي زوده بها المراسلان الاميركيان شيان
ومورر اللذان قاما بزيارة عبد الكريم بتكليف ورعاية منه . وشرع غابرييلي ، شيئا
فتسيينا ومنذ وصوله الى تاريرت ، ببناء شبكة من المخبرين كان من أبرزهم القائد مأمون
الجلاوي ، أحد الملوك الريفين لفندق هام أو مقهى في تاريرت ، وحيث كان ينزل عدد
كبير من الريفين في طريقهم الى الجزائر أو عودتهم منها . وراح غابرييلي ، في محاولة
منه لزيادة أهمية هذه المؤسسة ، يوم ذاك الملوك بالشاي ، والسكر ، والمواد الأخرى
التي كان يندر وجودها في الريف . وكان مأمون يجيء لرؤيته ليلا ويسرد على مسامعه
الاحداث التي استقامتا من زبنه .

ولم تكن المعلومات التي حصل غابرييلي عليها صحيحة كلها ، ولكنه كان قادرًا ،
على أية حال ، أن يزود رؤساه بلوحة حسنة عن اعدائهم المقربين . واستطاع غابرييلي
أن ينشئ في نهاية عام ١٩٢٤ مؤسسة استخبارات سياسية وعسكرية رائعة ، وجمع
أضاف كبيرة عن عبد الكريم وشقيقه ومساعديهما ومستشاريهما . وكان يقول أن محمدًا
الخطابي مخلص كل الاخلاص لشقيقه الاكبر ، وان عبد الكريم يصغي الى تصريحاته
ويتقبلها . وكان عبد السلام ، عم عبد الكريم ، يؤلف معهما الثالث الذي كان يحكم
الريف فعلا . وكان الزرقان ، وزير الخارجية ، يدين بصركره لرواجه من شقيقة عبد
الكريم الايرة لديه . ولقد كان داهية تثير الشكوك ، وكان تأثيره على عبد الكريم
عرضة للتبدلات . « غير أن شقيقة السلطان كانت تجيد التدخل لصالحة شقيقها وتعيد
زوجها الى العطوة » . وقد أضاف غابرييلي الى اضماره الزرقان ملاحظة نيرة مفادها أنه
اقام في باريس عام ١٩٢٣ ، وانه لاينسى هذه الحقيقة .

كان محمد بوجيبوار من المقربين الى عبد الكريم الذي أرسله الى باريس عام ١٩٢٣
كمبعوث لجمهورية الريف ، وقد اقام في فرنسا ستة عشر شهرا ورجع « خائبا مقتاطعا
من رفض المسؤولين أن يحركون ساكننا » . وهو ما يقصد منه غابرييلي على الارجح
أن بوجيبوار قد خاب أمله بسبب فشله في الحصول على أية مساعدة من الفرنسيين

لقضية الريف . ولم يكن وزير الحرب محمد بودرا ، البالغ من العمر ثمانية وعشرين عاما ، يعزو كونه مساعدا لشقيق عبد الكريم ، وكان عمله استدعاء الاحتياطي ، وتوزيع الاسلحه . وكان عبد السلام ، الذي كان غابريللي يطلق عليه اسم وزير الداخلية في حين كان يشغل منصب وزير المالية ، رجلا ثانويًا على الرغم من اتزانه ، وكان دوره مقتصرًا على تنظيم القبائل . أما فيما يتعلق ببقية الرجال المحظوظين بعد عبد الكريم ، فان غابريللي يشير بمحمد شدي « وهو شاب في الخامسة والعشرين ، ذكي ومتقن ثقافة رفيعة » . دون غابريللي لرؤسائه التفاصيل الكاملة عن التنظيم العسكري الريفي ، وذكر اسماء وأوصاف الضباط القائمين على العمل فيه : اليعقوبي هو أمر الجبهة الشرقية ، ومحمد اميرزان هو أمر قطاع كياف ، وشعب نمو هو أمر جهة ورغلا . وكان القائد بحوث الذي فر ليتحقق بالريفيين يعمل مدربا رئيسيا للجيش النظمي الريفي ويتمتع بمكانة محترمة نظرا لاطلاعه على نظم القتال الاوروبية .

ويذكر غابريللي أن « المكتب الخارجي » الريفي يستخدم صحيفا جزائريا يدعى سي الحسن بن عبد العزيز التلمساني ، وهو « مناظر نشيطة » ذو خبرة واطلاع واسع في السياسة الاوروبية . وليبدو أن أغلب اعضاء الوزارة الريفية كانوا من أفراد قبيلةبني ورياغل الذين كان غابريللي يطلق عليهم لقب « بروسبي الريف » . وقد أتى غابريللي أيضا على ذكر « عدد لا يأس به من الاتباع » المستظلين في مجده عبد الكريم ، وفي عددهم القائد حديدان الذي كان رئيسا لحرس عبد الكريم الخاص ، والذي كان « ولاهه لعبد الكريم لا يعرف الحدود » ، وسيادي محمد بن زيان الامغار « الذي يشغل منصب مدير التشريفات ويرافق السفراء الاجانب في دخولهم على الامير » ، وكان يتبع عبد الكريم مثل ظله .

وكتب غابريللي معلقا على « نظم القيادة » الريفية مايلي :

هذه النظم مختلفة متباعدة . وتقاعدة عامة ، فان جميع القبائل تخضع لرقابة عسكرية محضة . وتختضع كل قبيلة ، تبعا لأهميةها ، لأوامر واحد أو اثنين من الباشوات يقسمان أولئك الخاضعين لإدارتها إلى « مئة » واحدة او مئتين . وعلى رأس كل مئة قائد مئة يخضع لاشرافه قائد خمسين وأربعين قواد خمسة وعشرين . وفي حال التعبئة العامة (دعوة جميع الشبان) ، فان جميع القوى العاملة تخضع لقيادة واحدة أو توزع وفقا لأوامر « كبير المحلة » . ويأتي كل رجل ببناقبه وذخيرته وبعض أرغفة

الجراية التي يضعها في جراب جلابيته . أما عندما تكون التعبئة جزئية ، فان « الباشا » هو الذي يدعو الجنود النظاميين افراديا أو يعيّن القوى الجماعية . ولم تكن وحدات المجددة لتنحرك بشكل جماعي - بل ان كل فرد من أفرادها يعرف مركبه وينطلق إليه في موعد محدد . ولم يكن يشتد في فرض الانضباط ، لأن المحاربين يطعون الأوامر الصادرة إليهم دون أن يطرحو أية استثناء حولها . وكان « كبير المحملة » يعاقب على الجنج وسموء السلوك الخفيف بحيث يصدر حكماما بالسجن مدة لا تتجاوز خمسة عشر يوما . وكانت العقوبة تتفد فورا . وكانت أجدبر تصدر حكماتها على الجنح الأكثر أهمية ، وكان المذنبون يتلقون عقوبتهن في أجدبر أو تاخانوس .

اما فيما يتعلق بقوات عبد الكريم المسلحه فان غابريللي يذكر أن عدد الجنود النظاميين الريفيين يختلف تبعاً لمقدار مالية الخزينة . ويقول أن هذه القوات لم تكن تتجاوز ألفين وخمسمائة رجل ، وهي مؤلفة بكليتها من رجال قبيلةبني ورياغل . وكان في عددها ما يقارب ٣٥٠ الى ٤٠٠ مدفعي وحامل رشاش أغلبهم من رجال قبيلتي بنبي ورياغل وبوسكاييا « الذين اشتهروا بالذكاء والقدرة على تكييف أنفسهم بسرعة مع جميع المعدات الميكانيكية » . وكان هؤلاء الجنود النظاميون يتغذون مرتبًا مقداره بيزيتتان في اليوم الواحد ، أما اذا لم يكن ثمة حرب ما فيقتسمون رغيفا واحدا في اليوم الواحد .

اما خلال العمليات العسكرية فقد كان طعامهم يقدم من قبل القبائل التي يدافعون عنها ضد الغزاة . وكان يتوجب على جميع الرجال القادرين على حمل السلاح ، فيما بين السادسة عشرة والستين من العمر ، أن يلبوا نداء التعبئة العامة دون استثناء اذا كانت هذه التعبئة عامة ، وكل بدوره اذا كانت جزئية . وكانت حالة التعبئة العامة تقرر من قبل كل قبيلة على حدة اذا كانت مضطورة للدفاع عن نفسها ، أو تغطية حاجة أي جزء من قطاعات الجبهة . وخلال فترات الهسive التي تعم القتال يرسل الاحتياطيون الجنود إلى أجدبر لفترات من التمرين تبلغ أربعة أو ثمانية أيام . ويختتم غابريللي تقريره قائلا ان التجنيد في احوال التعبئة يصل الى ١٥٠٠٠ الى ٢٠٠٠٠ رجل . ومن بعد يعد أفراد بنبي ورياغل بيتهـم حوالي ٦٠٠٠ رجل ، وبني توزين حوالي ٥٠٠٠ رجل ، وبوكويما وكيزنايا ٤٠٠٠ رجل لكـلـ مـنهـمـاـ . وينـذـرـ غـابـرـيلـليـ أنـ «ـ اـفـرـادـ قـبـيلـةـ بـنـيـ وـرـيـاغـلـ هـمـ مـنـ المـقـاتـلـينـ الـذـيـنـ يـتـمـعـونـ بـأـفـضلـ سـمعـةـ »ـ ،ـ عـلـىـ الرـغـمـ مـنـ قـوـلـهـ أـنـ قـبـيلـةـ بـوـكـويـاـ الـجـرـيـثـةـ »ـ يـعـودـ الـيـهاـ الفـضـلـ فيـ كـارـثـةـ أـنـوـالـ »ـ .

ويعلن غابريللي « ان جميع الجنود الذين هم من أصل ريفي هم محاربون من الدرجة الاولى ، يفهمهم قبل كل شيء واقع أنهم يحاربون تحت سلطة شعبهم وفي سبيل عظمته وسلامته » .

أما بالنسبة الى « التنظيم العام للقوات الريفية المسلحة » فان غابريللي يعنـى « ان عبد الكـريم ، بكل معرفته العميقـة بالرجال ، وعلى الاخص الـريفـيين متـهم ، يعارض فـكرة تـجمـيع جـنـود من قـبـيلـة وـاحـدة في نقطـة عـسـكـرـية وـاحـدة . وـكان يـخـلـط بـين أـفـراد فـرقـه في حـكـمة بالـغـة عـنـدـما يـضـطـرـه الـأـمـر الـى الرـزـج بـهـم لـلـصـمـود في وجه الصـدـمـات أوـالـقـيـام بـهـجـوم » . كما كـتـب يقول ان الاـوـامـر كـانـت هـزـيلـة : « يـنبـغـي عـلـى الجنـودـأن يـتـعـلـمـوا كـيفـيـة استـعـمال اـسـلـحـتـهم وـأن يـطـيـعـوا أـوـامـر قـادـتهم » . أما فيما يـتـعـلـق بـأـنـواعـاـلـاسـلـحـةـالـتـي كانـيـملـكـها الـرـيفـيـون فـانـ غـابـرـيلـلي يـقول انـ المـدـفعـيـة بـأـسـرـها تـقـرـبـاـ هيـ منـ اـصـلـ اـسـبـانـيـ وـيـصـلـ عـدـدهـا إـلـى حـوـالـي ٢٠٠ قـطـعـةـ منـ مـخـتـلـفـ العـيـارـاتـ ، وـلـمـ تـكـنـ جـمـيعـهـا صـالـحة لـلـاستـعـمالـ . وـلـمـ تـكـنـ لـدـيـهـ أـيـةـ مـعـلـومـاتـ عنـ قـابـيلـةـ أـهـلـ الـرـيفـ التـقـنيـةـ فيـ اـمـكـانـيـةـ اـصـلاحـ هـذـهـ المـدـافـعـ . وـلـمـ يـكـنـ ثـمـةـ وـجـودـ « لـطـيرـانـ » ، عـلـى خـلـافـ الشـائـعـاتـ التـيـ كـانـتـ تـدـعـيـ وجودـهـ . أماـ بـالـنـسـيـةـ إـلـىـ التـحـصـيـنـاتـ فـانـ غـابـرـيلـلي يـذـكـرـ انـ الـرـيفـيـونـ خـبـراءـ فيـ فـسـنـ الـحـفـرـ ، « وـماـ أـسـرـعـ أـنـ نـقـلـواـ جـمـيعـ أـسـالـيـبـ حـفـرـ الـخـنـادـقـ التـيـ اـسـتـطـاعـوـاـ الـحـصـولـ عـلـيـهـاـ منـ الـمـنـاطـقـ التـيـ كـانـ يـحـتـلـهـاـ الـإـسـبـانـيـوـنـ » . وـقـدـ درـسـ أـغـلـبـ الـرـيفـيـونـ التـيـ كـانـسـواـ يـعـمـلـونـ فيـ فـرـنـسـاـ « أـسـالـيـبـناـ فيـ اـقـامـةـ التـحـصـيـنـاتـ وـنـقـلـوـهـاـ إـلـىـ اـرـاضـيـهـمـ الـخـاصـةـ » . وـقـدـ أـكـمـلـ ثـقـافـتـ الـأـلـانـيـوـنـ الـآـبـقـوـنـ مـنـ الـفـرـقـتـيـنـ الـاجـنبـيـتـيـنـ الـفـرـنـسـيـةـ وـالـإـسـبـانـيـةـ » .

ويـقـولـ غـابـرـيلـليـ :ـ انـ جـهـازـ الـهـاـنـفـ الـرـيفـيـ «ـ كـانـ مـنـ صـنـعـ شـقـيقـ عبدـ الـكـرـيمـ الـذـيـ كـانـ طـالـبـاـ فـيـ مـدـرـسـةـ الـهـنـدـسـيـنـ الـإـسـبـانـيـةـ»ـ .ـ وـكـانـ عـمـالـ الـهـاـنـفـ ،ـ وـأـكـثـرـهـمـ مـنـ الـاحـدـاثـ ،ـ يـتـمـ تـدـريـبـهـمـ عـلـىـ أـيـديـ الـجـنـودـ الـأـبـقـيـنـ ،ـ وـكـانـ فـيـ مـقـدـورـهـمـ التـنـقـاطـ رسـالـةـ مـكـتـوبـةـ وـالـحـفـاظـ عـلـىـ الـآـلـاتـ صـالـحةـ لـلـعـمـلـ .ـ وـكـانـ الـخـطـوطـ فـيـ حـالـةـ غـيرـمـسـتـقـرـةـ ،ـ مـرـقـعـةـ بـمـزـيجـ مـنـ الـإـسـلـاكـ مـنـ مـخـتـلـفـ الـحـجـومـ وـالـشـكـالـ .ـ وـكـانـ الـأـعـمـدةـ تـدـفـنـ فـيـ الـأـرـضـ عـمـيقـاـ لـتـقاـلـمـ هـجـمـاتـ الـرـيـاحـ الـعـنـيـفةـ وـتـصـمـدـ اـمـامـهـاـ .ـ وـكـانـ الـرـيفـيـوـنـ حـرـيـصـيـنـ جـداـ عـلـىـ هـذـهـ الـإـسـلـاكـ بـحـيـثـ لاـ يـلـمـسـونـهـاـ مـطـلـقاـ .ـ وـكـانـوـاـ يـمـلـكـونـ ،ـ فـضـلـاـعـنـ الـآـلـاتـ التـيـ حـصـلـوـاـ عـلـيـهـمـ اـلـإـسـبـانـيـنـ اوـ اـبـتـاعـهـمـ مـنـ الـعـزـائرـ ،ـ عـدـدـاـ مـنـ الـاجـهزـةـ الصـغـيرـةـ التـيـ تـعـمـلـ بـوـاسـطـةـ بـطـارـيـاتـ مـازـداـ .ـ

وـحـينـ يـعـالـجـ غـابـرـيلـليـ اـحـتـيـاطـيـ الـرـيفـيـوـنـ مـنـ الـمـهـمـاتـ الـضـرـورـيـةـ يـقـولـ انـ الـرـيفـ كـانـ

يملك عام ١٩٢٤ بنادق موزر فقط حصل عليها من الاسپانيين ، ولكنه حصل منذ ذلك العين على بعض «بنادق ١٨٨٦ اشتراها من المنشقين علينا» . كما حصلوا بواسطه عمليات التهريب على ١٦٠٠٠ بندقية من المانيا (يقول الريفيون انه لم يحصلوا على أكثر من ٤٠٠٠ منها) وكانت كميات الخرطوش «لا يمكن حصرها» . وبخلص غابريللي في تقريره الى القول أن أهل الريف يملكون حوالي ٣٠٠٠٠ بندقية فرنسية و ٨٠٠٠ بندقية اسبانية .

كما بعث غابريللي ان رؤسائه بالمعلومات التي حصل عليها من قبل المراسلين الصحفيين الاميركيين مورر وشيان . وكانت اكثرب المعلومات مستقاة من مورر الذي رجع الى المنطقة الفرنسية والذي يجب أن ترتاتب في تقاريره . وقد اخبره مورر ان عبد الكرييم كان مقتنعا بأنه قد وجه الى الاسпанيين الضربة القاضية ، وان اسبانيا كانت قد استغلت طلاقتها وانه يأمل أن يملي عليها شروط الهدنة . وشرح مورر قائلا ان عبد الكرييم كان متضايقا من عدم تجاج العبعثات المتعددة التي ارسلها الى الامم الاوروبية منذ عام ١٩٢٢ . ولم ييأس ، بل كان يأمل أن يستطيع ، بعد انهيار اسبانيا ، اقامة مؤتمر عالمي حيث يستطيع ان يعلن استقلال الدولة الريفية المطلقة . وكان يعتمد اعتمادا كبيرا على انكلترا في تأييد مطالبه . ومن جهة أخرى ، فقد كان يعلم ان فرنسا ستعارض في الاعتراف بهذا الاستقلال ، وأنها لن تسمح بتأيي ثمن كان باقامة دولة الريف على حدودها ، هذه الدولة التي يمكن أن تعتبرها دولة ثوار ضد سيطرة السلطان . وقد عزم على الكفاح المزير في سبيل هذا الاستقلال ضد اوروبا بأسرها اذا اقتضت الحال ذلك » .

وقد أخبر عبد الكرييم مورر قائلاً أن موضوع جمهورية الريف لم يعد موضوع بحث، بل هنالك موضوع دولة الريف التي يرأسها سلطان . وكانت حدود هذه الدولة لا تبرح غير واسحة المعالم بعد ، «فلسوف شتبها فرص الحرب وظروفها » . وقد تأثر مورر كثيراً بتلك الحيوية وذلك الحزم اللذين كانوا يشعان من ملامح عبد الكرييم الذي يتحدث عنه بوصفه «شخصية قوية » . وقد أخبر عبد الكرييم مورر قائلاً : «ثمة سلطنة واحدة تسقط على الريف - سلطتي » . وكان عبد الكرييم مقتنعاً تماماً بجسامته رسالته : «استقلال بلاده » . وقد أعلن عبد الكرييم في فخار قائلاً : «ان الريف اليوم لأشد ثباتاً من بعض الدول الاوروبية » .

وأخير مورر غابرييلي أن طموح عبدالكريم لم يكن أقل من خلع مولاي يوسف عن العرش.

وقد اقترح أن يجعل من نفسه سلطاناً مقيسولاً - باعتبار أنه ليس من سلالات الرسول - بدخوله إلى فاس دخول الفاتحين ووضع يده على ضريح مولاي ادريس . ويجب أن نلاحظ أنه لم يكن لدخول فاس أو ضريح قدسيها أي مغزى مخصوص بشأن قبول شخص السلطان . إن مورر وكليميس قد اخطأا فيهم عبد الكريم .

وابع مورر كلامه قائلاً إن عبد الكريم كان لا يبرح مشغولاً كلية بالأحداث التي تأخذ مجريها في المنطقة الإسبانية ، ولكنه كان يعتبر أن التضليل سيدخل عاجلاً مرحلة جديدة ويتخذ مظهراً جديداً . وكانت إسبانيا تقاتل الأمير في سبيل شرفها ، وقد عرضت بعض عروض الصلح التي رفضها ، لأنها يريد أن يملي شروطه الخاصة لا أن يقبل بالشروط التي يعرضونها عليه . وأخبر مورر غابريللي قائلاً : « إنه بعد إعلان الهدنة مباشرةً - هذه الهدنة التي قال أنها وشيكة الواقع - سيتفرغ عبد الكريم لتهيئة مستودعات من الطعام والتجهيزات الأخرى ، ويعيد تنظيم جيشه ، ومن ثم ينقض علیكم في الربيع المقبل » .

وبعد هذه المعلومات ، من حيث قيمة المصدر الذي استقى منها ، والتفاصيل التي اعطتها عن نيات الزعيم الريفي ، باللغة الامامية في نظر غابريللي بحيث أرسى على الفور خلاصة عنها ببرقية شيفرة إلى المقيم العام في الرباط .

وأعلن غابريللي أيضاً أنه استخلص أموراً كثيرة من ابحاث شيان المشورة في شيكاغو ترببيون التي أرسل شيان نفسه اليه نسخاً منها . وأضاف غابريللي في كتابه قائلاً : « إن عبد الكريم لم يعد يرغب في مقابلة أي صحافي آخر . وقد قال إن جميع أولئك الذين آتوا إلى أجدير قد بدلو وحرفوا في تصريحاته . وكان مزعوجاً بشكل خاص من مورر الذي أعلن أن الأمير أخبره بعزمه على الذهاب إلى فاس بل إلى أبعد منها . وانه لينكر ذلك » .

وقابل مورر بعد لقائه مع غابريللي الجنرال دوشانبران كما استقبله الرائد دومكور رئيس قسم المخابرات الفرنسية الذي عنقه على اطرائه الريفيين واثارته كوامن طموحهم : « لسوف تحمل عبد الكريم يعتقد ان العالم بأسره يصفق لما تردد . لقد أوحى إليه أنه كمال باشا آخر » . فرد مورر قائلاً : « ولكنه يعرف كل شيء عن كمال باشا ، ومهما يكن من أمر فان العالم يراقب الاحداث الجلارية » . فأجابه الفرنسي قائلاً : « كان ينبغي عليك ان تشیر الى قوة فرنسا وحقيقة الهزيمة التي سيمني بها » . وسمع مورر بزيارة الواقع الفرنسية الإمامية في الريف . وما أن رجع إلى فاس

حتى سمع ان المارشال ليوتبي يحب أن يتتحدث اليه . وحين وصل الى الرباط في احدى سياراته تألف كوب اخبار المقim العام انه يتوقع ان يهاجم عبد الكريم الفرنسي حملة تنتهي بالحرب مع اسبانيا . ولما طلب اليه ايضاح السبب في ذلك أعلن مورر قائلا : « انه منطق الاحداث » . لقد تقررت الامور حينما اعلن عبد الكريم نفسه سلطانا ، لأن ذلك يتطلب منه الذهاب الى فاس . واعلن ليوتبي ان مكتب الاستخبارات العسكرية أخبره بعكس ذلك ، وان الريفيين لا يجرؤون على مهاجمة فرنسا . فرد عليه مورر قائلا : « لسوف يقومون بمحاولة على فاس عند قيوم الربيع » .

وقد قابل مورر في طريق عودته الى باريس ، ونزولا عن رغبة ليوتبي ، وزير الخارجية بريان .

قال بريان : « اقعد . لقد كنت في مراكش اذن . وقد قابلت عبد الكريم العظيم . هؤلاء الزعماء الوطنيون - اتنا نعرفهم جيدا . انهم في الحقيقة أناس بسيطاء . اذا عاملتهم كما ينبغي فانهم يتجلبون مع اللطف . وعلى أية حال ، فليس ثمة ادنى امكانية لأن يهاجمنا هذا الانسان قط . ان ذلك سيكون جنونا منه ، وهو أذكى من أن يقترب ذلك » .

ففاطعنه قائلا : « بل ، ولكن ... » .

فاستطرد بريان قائلا ، وهو يستند بظهره الى مقعده ويضم اصابع يديه بعضها على بعض : « ان جنراتنا يشبهون بعضهم بعضا . فهم يلحوون على الدوام في طلب المزيد من الرجال ، والمعدات ، والمال . وهم لا يكتفون مهما بالغت في اعطائهم . ولكن فرنسا تصرف اهتمامها الى السلام لا الى الحرب . ونحن لا نريد أن نقاتل احدا ، وعلى الاخص الوطنيين » .

وكان والتر هاريس يصرف اهتماما خاصا الى الازمة التي كان يتمنا باقترابها . وكانت التحركات الفرنسية عبر نهر ورغل يمكن أن تعجل باندلاع نيران الحرب في رأيه ، لانها قد تقلل من سلطة عبد الكريم وتقطع عنه مصدر تموينه الاساسي بالحربوب . واحتاجت الفرنسيون في ربيع عام ١٩٢٤ قطعة الارض العريضة المتوجة عند الضفة الشمالية لنهر ورغل ، واحتلوا خط التلال الموازية لجري النهر . ولم تقف في وجههم أية مقاومة على الاطلاق . ويقول هاريس :

- كانت تلك هي المره الاولى التي توفرت فيها حجة من اجل القتال ، لأنها كانت

المرة الاولى التي يدخل فيها الفرنسيون منطقة ينادي عبد الكريم بسيطرته عليها .
ويذكر هاريس أن عبد الكريم ، فيما عدا الاحتجاج على ما وصفه بمحنة الوعد ،
لم يتخذ أية خطوات فورية لتنفيذ مطالب القبائل التي أرسلت إليه ملتزمة مقاومة
التقدم الفرنسي . ويختتم هاريس حديثه قائلاً :

— ولا ريب أن هذه الحركة الفرنسية هي التي اشعلت نار الحرب مع أهل الريف ،
وقام هاريس في شهر كانون الثاني (يناير) من عام ١٩٢٥ بزيارة للخطوط
الفرنسية الواقعة شمالي نهر ورغلا بناء على دعوة من الجنرال كولومبا :

كان الوصول إلى الجبهة يتم بواسطة طريق مرصوفة بالحصاء
يبلغ طولها سنتين ميلاً ، تمر إلى الشمال من فاس تماماً ، وتجتاز عين عائشة
إلى توamat . وكانت عين عائشة المسكن الرئيسي في وادي ورغلا ، عسلى
بعد عدة أميال إلى الخلف من خط مواقع الجبهة . وكانت هذه الطريق
التي لا تبرح شرفة من الرجال تعمل في وصفها قيد الانتهاء ويمكن للسيارات
العسكرية أن تسلكها . وكانت المنطقة التي تجتازها تعج بالتلل الخصبة
والحسنة الزراعية ؛ وكانت القرى تلبس ثياب الرخاء ؛ وكان السكان
يبدون سعداء وودودين . وعلى بعد خمسين ميلاً من فاس بلغنا نهر ورغلا
الذي نصب فوقه جسر عسكري . وكان النهر عريضاً ضاحلاً ، وهو عرضة
لفيضانات قوية في الشتاء بحيث لا يمكن التroxض فيه في أغلب الأحيان في
ذلك الفصل من السنة . وعلى الضفة الشمالية ، هذه الضفة التي احتلها
الفرنسيون في الربيع السابق (١٩٢٤) ، تابعنا سيراً فوق أراض تربتها
خصبة سوداء ، زراعتها حسنة وقيمتها الزراعية عظيمة جداً ، إلى أن وصلنا
إلى خط التلال العادة الارتفاع الذي تسير على محاذة النهر . كانت هذه
التلل تذهب من قلب حقول صخرية مزروعة ، بل هي غابات ومنحدرات
في بعض أرجائها . وكنا نستطيع أن نرى فوق ذراها المرتفعة مواقع
الفرنسيين الإمامية . كانت توamat بعيدتنا ، وهي الموضع الرئيسي في تلك
الناحية ، وترتفع حوالي الف قدم فوق مستوى البحر ، ويوجد فيها أيضاً
مكتب للاستعلامات وحامية صغيرة . وكانت الطريق تصعد بشدة حتى
تلع القلعة . وكان المرء يظن هنالك أن الفرنسيين قدموا ليبقوا ، فقد كانت
ملامح القوة والعزز ترسم على كل شيء نراه . وكانت قمة التلة مسورة



وادي نهر ورغلا



الانزال الاسباراني في خليج الحسينة

جیلگیری کے لئے مکارا ہندوستانی کشیا یا پندرہوا اپنے مکان



محضنة انشئت فيها مساكن جيدة للضياء والجنود . وكان المنظر الذي تطل عليه تلك التلة جميلاً متسعاً الارجاء . واتى الشمال من ذلك ، عابر وديان صخرية مشجرة ، كانت تنهض كتلة جبل تأزوّز الصخرية العظيمة السامة سبعة آلاف قدم فوق سطح البحر . ويهدب من قلب الوديان المترامية تحتها منحدرات مشجرة وصخرية ترتفع من هوى عظيمة عريانة تزاحم ذراها بالشلوج .

وعن يمين توماط ويسارها ، على حفاف التلال ، تقوم مراكز أخرى يمر خلفها قليلاً خط الاحتياطي . وكانت طريق طويلة عريضة تربط هذه المراكز بعضها البعض وتربط بينها وبين توماط . وإذا رأينا أبعاصارنا إلى الجنوب فاننا نشاهد البقعة التي قسمتنا منها عبر وادي ورغلا والتلال المترامية خلفه ، ومن بعد ذلك الشلوج التي تكلل وادي جبال الاطلس إلى الجنوب من تازه .

وروى القائد الفرنسي لهارييس أن الاستعدادات قد انتهت كلها لاشاعة الامن على طول ذلك الخط ، وإن أي ريفي لن يتمكن من خرق حرمةه .
ويعلن هارييس ، بعد أن يحمل آراءه عن الاوضاع السائدة هناك ، مسيطرًا هذه الكلمات بعدها أخذت الأحداث مجرأها ، قائلاً :

إذا لم يكن عبد المكرين قد باشر حملته ضد الفرنسيين بدون أية حماسة ، فهو على الأقل طرف راض ويجب أن يتتحمل نصيبه من اللوم .
لقد كان يعلن على الدوام انه كان مرغماً على الدخول في تلك الحرب . وكان ذلك صحيحًا إلى درجة ما . فقد كان واقعاً تحت تأثير الانطباع بأن تهديد الغزو الفرنسي للريف أمر واقع لا محالة فيه ، فضلاً عن ان القصف الواقع عليه من قبل مطالب قبائل الحدود تصعب مقاومته . ومع ذلك فقد كان يتصحّى كثيراً ليتجنب تلك الأزمة . لقد كان يعلم أن الاشتباك في حرب مع الفرنسيين سوف يعرض للخطر آماله في الانتصار على الإسبانيين . إن جميسع احتمالات النجاح في هذا الاتجاه ستتلاشى نتيجة الدخول في اشتباك مسلح مع عدو جديد وقوى .

ليس ثمة ريب في أن كلاً الطرفين - الفرنسيين والريفيين - كانا يؤمنان بصدق بنوایا العدوان لدى كل منهما ، ولم يكن ذلك من دون سبب على الإطلاق . واتخذ الريفيون في وجه تحفظات الفرنسيين ضد الهجوم خطوات حاسمة لحماية بلادهم من الغزو . ومقابل هذه الخطوات التي أقدم الريفيون عليها عمد الفرنسيون بدورهم ، وقد راودهم القلق ، إلى إرسال مزيد من القوات إلى الجبهة . وقادت الإمدادات الواردة إلى الخط الفرنسي إلى اتخاذ مزيد من الاجراءات الريفية الطارئة .

وبتابع هاريس كلامه فيقول : « كان ذلك مثلاً مذهلاً لنطق الجدل السخيف المغلوط القائل إن وجود زيادة عدد الجيوش والاستعداد لردع الهجوم يمكن أن يمنع الحرب .

ويبني هاريس رأيه فيما يتعلق بتوزيع اللوم على الطرفين فيقول :

كان الفرنسيون في الجبهة على شيء من التهور . أن تقلصهم كما تقىموا عام ١٩٢٤ يستدعي الهجوم . وكان الريفيون ، الذين كانت خبرتهم الوحيدة ببنيات الأوروبيين الطيبة لاتدعوا إلى التفاؤل كثيراً ، ضحية لشكوكهم وقلتهم ، كما كانوا ضحية لتعنتهم وصلابة رأيهم إلى حد ما . لقد حسبيوا لهم أقوى من أن تلحق الهزيمة بهم ، كما كانوا عرضة للدعائية العاطفية المؤثرة ، ولتعتقداتهم وأيمانهم الخاص ، وللآمال القاتلة ان الطموح الوطني لابد أن يتضرر من دون أن تكون لهم فكرة واضحة عن معنى هذا الطموح . واني لعلى نفقة تامة أنه حتى نهاية عام ١٩٢٤ كان يمكن الوصول إلى اتفاق للسلام بين الطرفين - لو ان أولئك الذين كان يعنيهم الامر كانوا راغبين في ذلك - لكن أتراهم كانوا راغبين في السلام حقاً؟! ووظلت الاستعدادات جارية على قدم وساق في كلاً الجانبيين ، كما عززت الجبهة الفرنسية في شهر شباط (فبراير) من عام ١٩٢٥ بقوات جديدة .

ويقول هاريس : « ان عبد الكرييم كان رجلاً لايتورط في أية مغامرة قبل أن يدرس جميع احتماليتها . وكانت قوة الاحداث قد جعلت من المستحيل عليه الا أن يقاوم خطر الغزو الفرنسي . ولكنه لم يكن متحمساً لذلك .

وقد شرح عبد الكريم لاعوانه ومستشاريه الاوضاع المتدحورة في شمالي نهر ورغلاء . فتباشروا في الامر طوال ثلاثة أيام . وكان بوجمباز والزرقان ضد اتخاذ اية اجراءات ضد الفرنسيين في بادئ الامر ، في حين وافق الآخرون مع عبد الكريم انه ينبغي مد يد العون لافراد قبيلةبني زروال . وأرسل يخبر زعماء هذه القبيلة في شهر كانون الثاني (يناير) أنه لايزال ثمة أمل في الوصول الى اتفاق ودي مع الفرنسيين . ولسم يعد في مقدوره أن يتتجاهل مساعدة بني زروال لأن الفرنسيين ربماً مطلع كانون الثاني (يناير) حليقاً قويًا في شخص شريف دارقاوي ، وهو مشعوذ ديني قبيح السمعة والصيت ، كان مرkn شيعته القوي في أمجاد من اراضي قبيلة زروال . وقد أوضح عبد الكريم أن الشرف كان عدواً للريفيين لخشيتهم من احباطهم لتأثيره وتسلطه على رجال القبائل الذين يتميز منهم مفانم سهلة بمارسته طقوساً هرطوقية وقضاءه في الخلافات والنزاعات العائلية القبلية . وقد انضم هذا الشرف الى الفرنسيين لخوفه من تضعضع قوته وانحسار موارده ومكاسبه .

وخطب عبد الكريم مجلسه قائلاً : ان الفرنسيين اذ يعرفون عداء للتغصب الديني فلسوف يحاولون احتلاق حادثة تمس الشرف - أية حادثة يمكن أن يتخلوها ذريعة لاندلاع الحرب .

وأمر عبد الكريم قائداً يدعى عمر حميدو بالتوجه الى أمجاد وسؤال شريف دارقاوي أن يستخدم نفوذه لحمل الفرنسيين على التراجع عن منطقة نهر ورغلاء . وانطلق حميدو في الثالث عشر من شهر نيسان (ابريل ١٩٢٥) برفقة خمسماة جندي نظامي ريفي مقابلة الشرف في أمجاد . وعندما علم الشرف بقدومهم فر الى الخطوط الفرنسية وأعلن ان الريفيين شنوا هجوماً عليه . وكانت تلك هي التريعة التي كان العيش الفرنسي يبحث عنها ، فبعثوا بقوة من الطائرات لتصفير الريفيين وضرفهم بالرشاشات ، وكانوا في هذه الاثناء قد غادروا القرية ، فقصصتهم الطائرات في أرض ريفية .

وهرب حميدو من بين النيران وأسرع الى تفريمة حيث كان ثمة خط هاتفي يصلها بأجدبر ، وقال لعبد الكريم : « ان الفرنسيين يهاجمون الريف » . فأرسل عبد الكريم في تلك الليلة ثلاثة آلاف جندي نظامي ريفي الى الجنوب ، وبعث رسائل الى قادة القبائل الجنوبية يعلن فيها : « ان الامدادات في طريقها اليكم » . ودون في مذكراته قائلاً : « ان الانباء انتشرت بسرعة انتشار النار في الغابات » .

انفجار فوق فرغة

أخذت غارة الريفيين الفرنسيين على حين غفلة . كان آلاف من رجال القبائل قد بدأوا يهاجمون ويحاصرون ويحتارون الواقع الفرنسي المعلقة كأنها أعشاش طيور المقلق فوق قمم الصخور الشامخة والتلال المعاشرة ، وذلك بعيد ساعات معدودات من نداء عبد الكريم لحمل السلاح . ولم تمض خمسة أيام حتى سقط قرابة خمسين مركبة من مراكز الفرنسيين الواقعة في منطقة قبائلبني زروال في أيدي رجال هذه القبائل أو حاصرت حصارات شديدة ، ومن ثم عبر هؤلاء الرجال نهر ورغلا . واحتازت قوة كبيرة للتلال في طريقها إلى الجنوب ، ولم يكن قد يقي بينها وبين فاس أكثر من عشرين ميلا حين بدأت تراجعها ، جاهلة أنه لم يكن يحول بينها وبين العاصمة المراكشية القديمة سوى عدد ضئيل من الجنود . وكان الرعب قد دب في قلوب سكانها ، وتهياً الفرنسيون للجلاء عنها .

إن الحرب الريفية – الفرنسية التي خضعت لها وجزر كثيرين فوق جبال وحشية من أيار (مايو) حتى ايلول (سبتمبر) لأبعد من أن يحوطها وصف متماسك واضح . وقد استخدم المئلوفون الفرنسيون الذين حاولوا ايساصها خليطا من اسماء قبائل وضباط عسكريين ، وأمكنة غامضة أغفلها لم يرد له أي ذكر في أية خارطة على الإطلاق . إن الواقع العسكري يحاصر ويؤسر أفرادها ثم يفك الحصار عنها ، وأرتالا من الجنود الفرنسيين تتدقن ، متقدمة هنا ، متقدمة هناك ، في حين تختبئ قوافل من رجال القبائل ، هم جميعا ريفيون في نظر الفرنسيين ، فوق منطقة يبلغ طولها ميل . وعرضها بين خمسة وعشرين وخمسين ميلا . وتعلن الكتب الفرنسية أن الحرب كانت سجالا في التقلب المستمر ، وسلسلة من المعارك التي نسبت في بلاد كانت قواتها ،

المتابعة ميلا واحدا نظريا ، يتصل بينها خمسة وعشرون ميلا من الدروب الوعرة ، وليس ثمة تقارير ريفية يمكن الاطلاع عليها : كما ان الذين بقوا أحياء بعد تلك المعركة يصعب الاهتمام اليهم لتبعدتهم في طول البلاد وعرضها . أما أولئك الذين عذرت عليهم فلم يهتموا الا بالعالم الصغير الخاص بتجربتهم وحدهما .

كان ثمة قلعتان كثیرتان في القطاع المركزي تتمتعان بأهمية استراتيجية ممتازة : توناط وبیبان . وكان يدعم كلا منهما عدة مواقع صغيرة . وقد قمت بجولة في هذه المنطقة وتفقدت الأرض التي وقعت فيها المعركة « الاساسية » في أشهر أيار (مايو) وحزيران (يونيو) وتموز (يوليو) ، وأقول « الأساسية » لأن بيان كانت تعنى « الباب المؤدي » إلى فاس وقد دارت الحرب حول امتدادكما ، لأن سهلها المرتفع كان يسيطر على الوادي المؤدي من الشمال والخاصة التي تجتاز نهر ورغلة إلى الجنوب . وسقطت مدينة بیبان واستمررت ثم سقطت من جديد عدة مرات . وقد قاد الدفاع عن ذلك المركز رقيب يدعى بيرنز – كامبو بعد مقتل الضباط الكبار إلى أن استولى الريفيون عليه في هجومهم العاصف يوم الثامن من حزيران (يونيو) ، وحينما استولى الفرنسيون على بیبان من جديد وجلوا جثث المدافعين عنها مشوهة ، وأن قصص الدفاع عن المواقع الصغيرة التي كانت تنتشر حول بیبان لتبيين المصاعب التي واجهها عبد الكريم .

وأنقذت حامية عودور التي كان يأمرها الملائم ترانشي بعد حصار دام اثنين وخمسين يوما . وأنقذت مولايا في وقت أوشك فيه الريفيون على نسفها بعد أن حفروا إليها نفقا تحت الأرض . وفي عين معتوب قتل رقيب فرنسي واحد يدعى لويس بيرجر مع ثمانية عشر جنديا من السنغاليين . وجرى استرداد مركز باب شرايaka بعد مقتل الملائم مولان متأثرا بالجراح التي أصيب بها نتيجة انفجار احدى القنابل . وحوصرت تاليجسا في السابع عشر من نيسان (ابريل) ، فامر قائدتها النقيب أنجلو بالانسحاب خلال الليل . وأثناء الجلاء عنها أسر الملائم فالليس وأربعة عشر جنديا آخر ، في حين أرغم الملائم الثاني ألبرت وثمانية من الجنود على السباحة عبر النهر الذي ارتفعت مياهه من جراء أمطار الشتاء . ولم يصل إلى المعسكر الرئيسي من أصل الحامية التي تعداد مائة رجل غير ثمانية رجال فقط .

وفي عولي قتل ثمانية وتلائون سنغاليا كما قتل النقيب دوبوان الملائم شاربنيل بعد أن حوصروا وضربوا ضربا شدیدا بقنابل المدفعية . وكتب أمر المركز في السابع من

قبل وقوع اي اعتداء . وكتب في مذكرةاته قائلا : طلما ان عبد الكريم قد استطاب انتصاره السابق فليس بمستبعد ان يهب القبائل ضدنا ؛ ولسوف تكون حركته هذه حركة نابوليونية رائعة » . وفي الثامن من نيسان (ابريل) جاءه تحدير من طفران ، القاعدة الفرنسية القائمة الى الجنوب منه مباشرة ، بأن يكون يقطا باستموار . وفي الثالث عشر من الشهر ذاته تناهت اليه من أمجاد أصداء طلقات نارية ، وشاهد الطائرات الفرنسية تطير فوق عركرزه في ذلك الاتجاه . وفي اليوم التالي اخبرته امرأة قروية عجوز « ان الينبوع نصب ماؤه » . فعرف ان الحصار بدأ فعلا .

وقبل الاستشهاد بذكرات لا يайдير لابد من التعريف بعدد من الافراد الذين أورد ذكرهم . كان النقيب بيتربي أمراً للمجموعة الملحقة حاميته بها ؛ وكان الرقيب بيرنسن - كامبو بطل بيبان ، وكان غالانج ، قائد طائرة الاستطلاع ، صديقاً قديماً له ، كما كان ليكيم الرقيب الاوروبي الوحيد في حاميته . ويقول لا يайдير ان سكان القرية المجاورة، بني دركول ، قد انضموا في نفور الى الهجوم على المركز . وكان يلقب اعداءه على الغالب باسم « القرادنة » أو « الاوغاد » .

١٥ نيسان (ابريل)

نحن على أبهة لها الآن . هذا الصباح جاء احد اصدقائي من القرية الى حدود الشريط الشائك وأعطاني الاشارة المتفق عليها ، الا وهى أن يضع يده على قلبه ثم على شفتيه . ولم أكد احتفي خلف البوابة الرئيسية حتى كان ثمة دوي صاحب لعدة طلقات جعلت الحجارة تتطاير حوالي . ووتبث متراجعا الى الخلف لأهوى على الخفير الذي هرول لدى سماعه الطلقات وقد ثبت حرنته في قمة بندقيته . وكاد ذلك الاحمق أن يطعنني بها .

ومن ثم فتح الجميع النار . أوقفت اطلاق النار في اسرع وقت ممكن ، بعد أن رفست بقدمي عدداً من افراد المدفعين الرشاشين لأبعدهم عنهم . كانت الضجة قد أثارتهم فعملوا الى اطلاق النار باقصى ما يستطيعون من حميمة .

وانني لأعد نفسي محظوظاً بعد تلك المغامرة لنجاتي من هذا الكمين الكثيف . لو أن أولئك العرب الاوغاد تريثوا قليلاً ولم يطلقوا النار اعتباطاً لكنت الآن

أشبه بالمسافة . لاتمنى الآن لو اتنى أطبق بيدي على ذلك اليهودا الذي جاء يناديوني . ولما كنت أحسب أن الهاتف مقطوع ، فقد أبرقت بالخبر بواسطة التلغراف الشمسي الى المركز المجاور في عين كبير . كانوا قد سمعوا صدى الطلقات النارية وحاولوا الاتصال بي هاتفيا دون جدوى .

كان ذلك النهار سيئا بالنسبة اليها . تظل الامور حسنة طالما أن المؤخرة صامدة ، أما اذا اشتركت بقية القبائل في الهجوم .. بrrr ! وعلى أية حال ، فلعل تلك مجرد لحظة من لحظات الضعف .

١٦ نيسان (ابريل)

أطلقت بعض العيارات النارية في المركز الليلة الماضية ، ولكن من مسافة بعيدة . لقد فكرت مليا في حادث الليلة الماضية : مما لا ريب فيه أن الهجوم كان منظما من قبل ، وكان لابد لأهل القرية أن يدافعوا عن أنفسهم فترة من الزمن ثم كان لابد للريفيين أن يتغلبوا عليهم ويستغلوا بعض الحجاج الصالحة لاقناعهم . وكان لابد للآخرين ، أصدقائي ، أن يباردو الى القول خلاصا من المأزق الذي وجدوا أنفسهم فيه : « أنحن مع الفرنسيين ؟ .. تعالوا وانظروا » . وجماعوا ولعبوا لعتبرهم الصغيرة . ان رجالى قلقون من جراء هذه الخيانة . وقد أمرتهم بالاقتصاد في الذخيرة في المرة القادمة .

١٧ نيسان (ابريل)

تلقيت أمرا مرئيا (بواسطة التلغراف الشمسي) يصف جميع مضارب الخيام والقرى فيما اذا أظهرت عملا من اعمال العداء . وقد قطعت عين كبير من الخلف . وهرب قائدبني زرقول . ها ! ها ! ان الامر لتسير سيرها الحسن .. سيرها الممتاز حقا .

ان السماء ، وهي فارغة عادة ، قد أصبحت كثيفة السكان . ان الطائرات لا تبرح تمر فوقنا ومن ثم تختفي في المنتأى البعيد في اتجاه اهداف لا تستطيع الى رؤيتها سبيلا . وبعد وقت طويل يتناهى الى أسماعنا صدى القابل التي تساقطها وهي تنفجر على الارض . وأن بعض هذه الطائرات

محدث مخصوصه فوق هر كزنا في طريق عودتها . وقد سمعت بعض الطلقات النارية تطلق عليها أتناء ذلك . وهذه العشية حوتت احدى الطائرات فوق المركز وألقت رسالة هوت علينا بسبب ثقل الرمل الذي ربط اليها وتبعتها راية كبيرة بيضاء .

تلك كانت كلمة بعث بها غالرايج القائم بأعمال الرصد مع الاسطول الجوي الذي يعمل في المنطقة . إن الاوضاع لأرداً مما تصورت ، إذ يبدو ان خط مراكزنا يأكمله عرضة للهجوم بل قد دفع به الى الشرق منها . ولقد تمنى لي الشجاعة وطلب الى ارسال طلباتي بواسطة التلغراف التسمسي . ما أفعع ان يكون لك حارس البو !

٢٠ نيسان (ابريل)

خمسماهه ليس من المياه مقسومة على عشرين قساوی خمسة وعشرين ليترا الكل فرد . هذا يعني ليس للفرد الواحد منها في اليوم طلما ان الاوامر الصادرة في المركز تقتضي منا المقاومة طوال شهر كامل . واني لا اجرؤ على ان اتمنى ان تمطرنا السماء خوفا على الجندران ، غير ان الظما قتال والقلق يساورني . وليس ثمة لدى ما احفظ الماء فيه . وينبغي علي ان اثق بالخلاص الخفي وصدقه لانني لا استطيع مراقبة مستوى المياه بعد كل جرائحة . يا للاغراء المريع ، وخاصة بالنسبة الى السنغاليين الذين يظمرون بشدة . ولقد حذررت الجميع ان أول رجل يجرؤ على نفس خزان المياه في غير اوقات التوزيع سوف انثر دماغه من رأسه في الحال ، ورحت أيام الى جانب البراميل . وان الاغراء لعنف حتى بالنسبة الى .

تواتي اطلاق العبارات النارية النهار بطوله . وقد جرح احد الفرسين هذا الصباح برصاصة اخترقت اجم ساعده . وقد احتمل هذا المصاص ، وهو صاحب الشخصية الضعيفة عادة ، كما احتمل معالجتي الطبية البذائية وتطهيري لجرحه بواسطة صبغة اليود بكل شجاعة .

٢١ نيسان (ابريل)

لا بد وأن تكون توناط قد تعرضت للهجوم ليلة البارحة . فقد

سمعتنا عدداً من الطلقات النارية ورأينا عدداً من التأجيجات واللمعانات .
تلقيتنا حزمة من الرسائل ، واللقاء ، والمصحف بطريق الجو . ولما ضلت
طريقها، فقد اضطررت الطائرات للعودة وامطارنا بالرزم بغازات في كلتا المرتين .

٢٤ نيسان (ابريل)

قام صحب عظيم في اتجاه بيان الدليلة المنصرمة . تلقيت رسالة
بصرية من القيادة : ان الامدادات قد جهزت ، ولسوف تتقنني الكتبة
الجوالة خلال مهلة اسبوع واحد ، ولكنها ينبغي اولاً اغاثة بيان التي هي
عرضة لخطر جسيم . وقد جرج المقيم بيرن .

٢٥ نيسان (ابريل)

حاول بعض « القراءة » ليلة البارحة الاغارة علينا غير أن المدفعين
الشاشين والقنابل اليدوية قد أخذت ثورتهم كما جففت نداء « الله أكبر »
في حلوقهم . لاريبة اتنا انزلنا بهم بعض الخسائر ، لأن النساء شرعن
بالنواح واستمر اطلاق النار حتى انبلاج الصباح . وقد اصيب احد جنود
المدفعين الشاشين برصاصة في معدته من خلال ثغرة منفتحة الشاش في
المجدار . وقد ظل يعاني سكرات الموت مدة ساعة كاملة ، ولا ريب انه
عائلي عذاباً هريراً .

٢٧ نيسان (ابريل)

دفن نفيهاما في احدى زوايا المركز بعد أن شيعنا جثمانه تشيعاً
عسكررياً . طلبت مخزن خرطوش جديد وحافظة بواسطة التلغاف الشمسي
لان أحد المدفعين الشاشين قد توقف عن العمل . اتنا لا نحصل سعياً وراء
استمرار حربنا الاستعمارية الا على معدات قديمة في الالغب ، وهؤلاء نحن
الآن ندفع ثمن ذلك ، ومما يؤسف له أن أولئك الذين تفترض مسؤوليتهم
عن مثل هذه الحوادث لا يدفعون ثمناً مطلقاً .

٣٠ نيسان (ابريل)

تلقيت الاشياء التي طلبتها هذا الصباح من طائرة قدمت في بكور

الصباح لبلبلة خفراً الليل ، فان اعداءنا يحبون الاستسلام للنوم في بكور الصباح ، وهذا افضل ، وتلك هي حالنا أيضاً . وان الصحف لتعلن أن الخط قد انهار في الوسيط . ما الذي تراه يؤخرهم عن ارسال تلك الامدادات الشائنة التي اطلقوا عليها حرف « م » (المفرزة المراكشية) ، هذه التسي طلتنا نسمع بقرب موعد ارسالها منذ خمس سنوات ؟

٢ أيار (مايو)

ينبغي على أن أطلق نيران مدفهي على أي هدف معين . ولقد اكتشفت شجرة زيتون كبيرة تبعد حوالي تسعمائة ياردة عن المركز كنت ارى قربها ناراً تشتعل كل ليلة . وقد صوبت مدفعي الى ذلك الهدف عند الغسق ، وعند الساعة العاشرة اطلقت ثلاث طلقات دفعه واحدة . وسمعت صيحات وصرخات ، وقد أصلومنا طوال الليل نيران ثأرهم . وأصيب اثنان من خفر الليل ، ققتل فرنسي على الفور ، وسحق رأس أحد العرفاء نتيجة اصابته باحدى الطلقات الناريه . وقد افتر ثغره مبتسمـاً في وجهي وانا اضـمـد جروحـه وأطلعـني على التـعـويـنةـ التيـ يـحملـهاـ .

٣ أيار (مايو)

لقد دفنت صديقي الاوروبي المسكين هذا الصباح . ان العزن يرسم على وجوه الجميع ، والتعب يسيطر علينا . ان الانهك يستولي علينا نتيجة حرماننا من النوم . ان توزيع مهمات الحراسة على أربعة جنود عملية شاقة ، وهم مرغمون ايضاً بين فترات الحراسة على دفن الذخيرة ، وترميم التغرات ، وتعزيز الدفاع . وان ليكم ، على الرغم من تقدمه في العمر ، جندي رائع ولا يني عن الحركة الدائبة .

٤ أيار (مايو)

كان ثمة قصف هائل من الجو في اتجاه بيان هذا الصباح . وقد شاهدت كتبـيةـ قـادـمـةـ منـ عـيـنـ كـبـيرـ تحـاـولـ الوصولـ اليـهاـ . لـاريـبـ انهـاـ تـقـدـمـتـ فيـ مـواـجـهـةـ مـقاـوـمـةـ شـدـيـدةـ عـلـىـ جـانـبـيـ الجـبـلـ لـاـنـهـاـ اـرـتـدـتـ عـلـىـ اـعـقـابـهاـ ، وـقـدـ

شاهدت بمنظاري الكبير تلك الاكياس الكبيرة المصموعة من الخيش التي يضعون فيها جثث القتلى .

بعد ظهر ذلك اليوم أرسل لايبير رسالة بالتلغراف الشمسي تقول: « لاتخافوا ، فلن يأخذنا الريفيون أحياء قط » . وأعلن أن « المعتويات ممتازة » .

٨ أيار (مايو)

مطر خفيف . وقد استطاعت أن أجمع قليلاً من الماء .

١٣ أيار (مايو)

عاد الرقل الى الهجوم على بيان مرة أخرى بعد أن مهد لهذا الهجوم بتصف عنيف بالمدفعية ، وفك الحصار عنهما . ولكنني استشعر أن الاوضاع لازالت على ما هي عليه ولن تتغير البتة اذ لاح لي أن حرس المؤخرة سينفصل عاجلاً هذه العشية .

لقد أكدت لي برقية وردتني في ساعة متأخرة في العشية هذا الشعور . يبدو انهم عززوا الموقع ولكنه لايزال معاصرًا . ان التقيب (بيترى) يلاحظنا بالعناية والاهتمام ، ولكنه يعتصم بالهدوء ازاء امور كثيرة أود معرفتها ، الا وهي مدى خطورة الازمة وعدد خسائرنا . لقد أتبأني ان اثنين من رفاقنا هما شاربنيل وبورغريت قد لاقيا حتفهما وكانا في الحصون ايضاً . انتنا نقع في انتظار النجدة الفرنسية للقيام بهجوم مضاد . ذلك قاس على أية حال . وهذا شهر كامل قد انتهى .

١٦ أيار (مايو)

يوم هادئ ولكنه شديد الحرارة . جاءني الفرنسي الذي جرح منذ أيام وسالني جرعة من الماء . وما كنت قد وعدت نفسني بالمحافظة بشدة على قاعدة توزيع ليتر واحد من الماء في اليوم ، فقد اعطيته ربع نصيبي . ولما شاهد وصيفي سوغومالي ما فعلت ثار وارغمني على قبول ثمن حصته من الماء . وقد قبلت ذلك . انا ، جميعاً ، نعيش او قاتا عصبية ه هنا .

أنذرتنى رسالة تلغافية هذا الصباح بأن الرتل قد اد لاغاثتي .
ما أجمل أن يتردد في المركز صدى القنابل وهي تنفجر فوق المتقدرات !
وخيمن الهدوء حوالي الساعة الواحدة ، ثم لم يعد ثمة شيء على الاطلاق .
واعلمونى في العشية أن الرتل الذي انهكته هجمات متتالية سابقة قد
اصطدم بخندق دفاعية مجهزة تجهيزاً ممتازاً ، فاضطر إلى العودة إلى القاعدة
بعد أن تكبد خسائر فادحة ، وهكذا ينبغي علينا الآن أن نصمد لوحذنا .

١٨ أيار (مايو)

قامت بنى دركول بهجوم وحشى ليلة البارحة في محاولة للأخذ
بالثأر وتتجديد النشاط ، فتلقينا عدداً من القنابل اليابانية ، بدل قنابل
المدفعية ، الامر الذي أنزل بي بعض الخسائر الفادحة : ثلاثة قتلى وجرحى
واحد . لقد طرحوا بأنفسهم هذه المرة على الأسلك الشائكة ونجحوا في أحد
الإمكانات باجتيازه بعد أن القوا عليه حزماً ضخمة من تخيل الرافعـا . ولكننا
صعدنا هجومهم . وقد خلف العدو ثلاث جثث فيما بين الأسلك الشائكة
والجدار ، وجثتين قرب الكمين وأخرین أبعد من ذلك قليلاً . ولا ريب ان
ثمة جثثاً أخرى حملها الأعداء معهم . إن جنودي يخيم عليهم هدوء ملحوظ .
ذلك فشل بالنسبة إلى الرافعـا ، لكنه لم يبق منها غير خمسة عشر رجلاً ،
ثلاثة منهم جرحى . وكان في عدد القتلى نامادو سيديب ، العريف الذي
جرح قبل أيام ، وأبنه لي دفيف ، فقال : « إن نجعريفري (تعويذته) لم
تكن صالحة بما فيه الكفاية » .

ان الحصار ليضيق خناقنا علينا . وانني لاسمع « الاوغاد » يتبعون
اعمالهم حول المركز على بعد لا يتجاوز حدود مرمى قذيفة يابانية . ولكنهم
لا يرهبون شيئاً طالما انهم يختبئون في جحورهم . ومن جهة أخرى ، فان
بعض القناصـة يقبعون على أهبة الاستعداد لإطلاق رشة من القنابل علينا
حالما نرفع رؤوسنا فوق الجدار .

انني منهاك حقاً ، أنا الذي أشتاق إلى مشاهدة القتال . ان الاعياء
يهديـنـي ، وأنا أعمل فوق طاقتـيـ ، ولن يكون لفرحـيـ حدود حتى أرى النجدة
قادمة . وتلقيت رسالة شمسية تقول : « وصلـتـ التعزيـزـاتـ ، ولـسـوفـ

نفيتكم في غضون خمسة أيام » ، أجل ، ولكنني حسبت أنه رغمما عن
خسائرنا ، أما نتيجة للتباخر او للسرقة ، فإنه لم يتبق لدى من المياه أكثر
مما يكفي ليومين فقط . اخرجت رايتي لابعث به رسالة تترجم واقعي
وأسأل ما إذا كان في المستطاع أن تلقي الي الطائرات بقطع من الجليد .
لا أستطيع أن أرى أية نجدة في عين كبير على الاطلاق بواسطة منظاري
المكبر .

ثمة أمران يشغلان بالي ، الماء والمدفع . فإذا استخدم قطاع الطرق
هؤلاء المدفعية ضدنا ، فان جلوتنا لن تساوي مثقال ذرة . وهي لا تساوي
مثقال ذرة الآن .

١٩ أيار (مايو)

حلقت تشيكيلة من الطائرات فوق مركزنا عند الفجر وألقت اليينا
بعض قضبان الجليد . وقد أصابت الهدف ثلاث من أصل خمس طائرات .
وضاع لوحان من الجليد في الصحراء . وقد ربطت حزمة من الصحف الى
أحد الأكياس مع هذه الرسالة : « إلى أصدقائنا المرابطين هنالك من
ميكانيكيي التشكيلة الرابعة . ترجعوا ! فنحن نفكير فيكم ! » وحدث شيء
مرريع في هذه اللحظة . فيينا أنا اناادي الاوروبيين لاعطيهم بعض الصحف
اضطرر الرقيب ليكيم ، وهو يتب فوق صناديق النخارة المكتسة ، أن يظهر
نفسه (فوق الجدار) فأصابته رصاصة في صدره وحطمت كتفه . فتدحر
قابضا على يدي ومعطفه نديان دعا . كان صراخه يبعث على الرعب
أشبه بصراخ الحيوانات . وسمعه الريفيون فجذوا من الفرح . لقد نبههم
ضجيج الطائرات فخرجوا يهياون للقيام بعمل دنيء .

٢٠ أيار (مايو)

نقل الريفيون خلال الليل قتلامهم ، حتى أولئك الذين كانوا عند
الإسلام الشائكة ، في حين كنت قد دفعت رجالنا الثلاثة عند أسفل الجدران .
وانني لسعيد لنقلهم هذه البحث لأن بقاءها يبعث على الانزعاج ، الا ان الخفيف
لم يسمع أية حركة ، وهذا شيء خطير . الحالة المعنوية رائعة ، غير ان

الرمعة يهدهم الضنى هدا . لقد استطوال الحصار ثمانية وثلاثين يوما ولم يبق من رجالنا غير اربعة عشر جنديا .

صلدمتني وفاة ليكيم بقسوة ، فقد كانت شجاعته واخلاصه يبعثان على الاعجب حقا ، وكانت ظروف وفاته وحشية : كانت العمى قد نهشته بانيا بها فبقيت الى جانبها طوال النهار . كان يهدى هذينانا متواصلا ، فيرجوني في اشد لحظاته صفاء الا أسموح للريفيين بالوصول اليه وهو على قيد الحياة . ولفظ أنفاسه في الليل ، وقد اطبقت اصابعه على معصمي . وقد بذلك جهدا للتخلص من قبضته .

٢٣ أيار (مايو)

نحن منهكون ، وأصابابي على شفا الانهيار . ظلمت اسمع صوت المدفع طوال الليل ، والانفجارات في بيان . يالمسكين بيرنز !
هبت عاصفة قوية هذا النهار ، فوفرت لي مايكفي من الماء حتى السادس من حزيران . والرتل لم يأت .

٢٤ أيار (مايو)

العلم لا يبرح خفاها فوق بيان . فالى متى سيتركوننا ههنا لوحدنا ؟
٢٥ أيار (مايو)

رجع الرتل المعزز ادراجه الى بيان هذا الصباح . محكوم على اولئك الفتيان المساكين بالموت ان هم تركوا هناك في حين ان ذلك المدفع اللعين لا يسي يصلهم نيران قنائنه . وفضلا عن ذلك فقد أوقف الرتل في اسفل المنحدر حتى الساعة الثالثة من بعد الظهر ، وهذا يثبت ان المقاومة غلت اكثر تنظيما . وتناهى الي هذه الامامية انهم عززوا بيان فحسب . انه مقتضي عليهم . فماذا تراهم ينتظرون في فرنسا قبل ان يملوا اليها يد المساعدة !

٣٠ أيار (مايو)

لاحظت اقصى آيات الانهاك على أكثر رجالى . ان اللحوم المعلبة والبسكوت لم تعد تكفيانا . ان نهايتنا محققة حتى السادس من الشهير المقبل ان لم يصل اليانا أحد . وتوكلت لي البرقيات الشميسية ان انقاذنا سيتسم

قبل هذا التاريخ ، ولكنني لا استطيع الا أن أأمل في ذلك « ومن حسن » حظنا صدتنا الريفيين بقصوة في هجومهم الاخير ، فهم لا يأتون أية حرفة الا في الندى ، وأغلبظن أنهم يعتقدون أن في مقدورهم القضاء على بسبب من الظما ودون أن يتذبذبا اية خسائر اخرى ... ومهما يكن من أمر ، فلن نبيع أنفسنا الا بأبهظ الأثمان .

ان فؤادي ليكره الاعمال التي أقدم عليها . وانا مرغم نفسى عسل الكتابة .

نظمت اليوم أنشودة كتعبير عن الارادة القوية . ما أرعب أن أفكر في أن أحدا من اقربائي لم يتلق مني أية انباء منذ الثاني عشر من نيسان (ابريل) .

حصلنا على مئة وثلاثين ليرة من المياه : وهذا يكفينا حتى الخامس عشر من الشهر (اذا ظللت هنا أحياء لشرب هذا الماء) ، ولكن هذا افضل وقد أفادنا خروجنا استجلابا للماء كثيرا . وكنا في سبيلنا الى الماء للمرة الثالثة حينما شعروا بتحركتنا ، فقبعوا في انتظارنا واطلقوا علينا رشة من نيران بنادقهم . وكانت قد اصدرت أمري الى الجنود بأن يدافعوا كل منهم عن نفسه في حال مbagنة العدو لنا ، والعودة بأقصى سرعة ممكنة الى القلعة فيما اذا حاولوا الانطلاق خلفنا . وقد قتلت احد الاعداء بطلقه من رصاص مسدسي . وعدنا أنفسنا : لقد فقدنا ثلاثة رجال من أصل ثمانية ، تراهم استشهدوا على أرض المعركة أو أسروا ، هذا أمر لن نتمكن من معرفته . وبقي هنا أحد عشر رجلا . ان كل جندي الآن يقف خفيرا في القلعة بصورة دائمة . ورحنا ننام تحت الجدران ، ويستطيع واحد من كل اثنين أن يغفو قليلا . الظما قتال وهيب . أتراهم يفكرون في فرنسا ؟ لقد غدرونا بلا أصوات . ان ...

٣ حزيران (يونيو)

أصبت الهدف بالمدفع وبذلك سيطرت على الريفيين . فمن حسن الحظ اني استطيع ان أفتح ممرا الى ثغرة الماء بواسطة نيران المدفع . وطلبت من قائد المنطقة ببرقية شمسية (كان لابد لي أن أفعل ذلك بنفسي لانه

لم يبق غيري وغير لاردين ، الاوروبي الاخير ، اللذين نجح بذلك ، وهو لا يستطيع النهوض على قدميه) أَنْ يصْبِحْ نَيْرَانَهُ فِيمَا يُحْبِطُ بَغْرَةَ الْمَيَاهِ . وخرجت من مكمني يسوق ضواطه ، وانطلقت برفقة ثمانية من رجالى في اتجاه ثغرة المياه تلك الليلة . وتشتتت قلول الريفيين وهم لايفهمون معنى لهذه النيران المتساقطة حوالي الموقع ، ولربما حسبوا أنها تنهال علينا نتيجة خطأ غير مقصود . ومن جهة أخرى فلم يكن يبقى عدد كبير منهم قرب الموقع ليلاً . فقمنا برحلتين او لاحما الساعة العاشرة عشرة ليلاً والثانية الساعة الثالثة صباحا حاملين معنا جميع العلب والدلاء التي نملكتها . كسرت عడسسة جهاز البرق البصري الليلة بعد اصابته برصاصة اثناء ارسالي تقريري الليلي . كان قصف بيان بالقناابل ثقيلا هذه الليلة .

٤ حزيران (يونيو)

سقطت بيان بيد الريفيين بعد هجوم كاسح عليها . هنا ، على بعد خمسين ياردة من مركزنا ، عند بكور الفجر ، استطعنا أن نرى حيث رفاقنا الثلاثة الذين اختفوا البارحة ، وقد قيدت إلى أعمدة نصبت في الليل . لقد ربطوا إلى هذه الأعمدة ورؤوسهم إلى الأسفل وقد بترت ألسنتهم . وكان ثمة وميض من النيران لا يبرح يتلاها عند أسفل أحد الأعمدة . فأثار سخطنا هذا المشهد التعديبي ، واستشاط أحد رجالى ، ويدعى مويبتا ، غضبا وثورة ، فوثب إلى مدفعه الرشاش شاتما الريفيين . وقبض عليه اثنان من رفاقه وارغماه على الهلوء ، ولم يصب أحد منا لحسن الحظ . وما أن شاهد الريفيون هؤلاء الثلاثة يتهاونون على الأرض حتى حسبوا أن نيرانهم اصابت منهم مقتلا ، فأرسلوا علينا موجة من الشتائس أغلبها باللغة الفرنسيبة . ومن المؤكد أني تبييت بين تلك الاصوات كلمات المانية لاريب أن صاحبها من الآبقين من الفرقة الأجنبية . لقد سرد علينا واقعة سقوط بيان ومن ثم سأله عن عدد الاوروبيين الآبقين في المركز . فرد عليه لاردين زاعقا بلكته الخشننة : « مايكفي هنا لنقضي عليكم جميعا بالرصاص ! »

٧ حزيران (يونيو)

يمر اليوم على حصارنا خمسة وخمسون يوما . وليس ثمة اية اتصالات ، اللهم سوى تلك التي تتبادلها مع الطائرات بواسطة الاعلام .

وقد تعطل مدفعي الرشاشان عن العمل . ولم يبق لدينا غير احدى عشرة بندقية للدفاع عن أنفسنا . ولو أن الريفيين يملكون شيئاً من الحس والأدراك لاستطاعوا الوصول اليانا خلال ساعة واحدة من الزمن .

ما لاريبة فيه اننا نبعث في قلوبهم رهبة هائلة . يا الهي ! ماذا تراهم ينتظرون ؟ أترى تسمح فرنساً بابتلاع مراكش كلها دونما شيء من الدفاع ؟ أتراها تضحي بنا سعيدة مغتبطة ؟ لم أعد اجرؤ على النظر في وجوه رفاقى لأننى طالما وعدتهم بوصول النجدة لإنقاذنا . انهم يبعتون على الاعجاب جمیعاً : لقد جاءنى ثلاثة منهم اليوم وسائلونى ما اذا كانوا يستطيعون الانطلاق لتحطيم تلك المسانق التي كان رفاقهم يتسبون عليها أمام ابصارنا . ولقد حظرت عليهم ذلك رسميأ ، فلا بد أن في الامر مصيدة لنا .

٨ حزيران (يونيو) .

كُتِبَتْ إِلَى التَّقِيِّ رِسَالَةً تَقْرَأُ بَعْدَ مَوْتِي .

كانت ببيان قد سقطت بيدي الريفيين ذلك اليوم ، وقتل المدافعون عنها جمیعاً . وكانت الواقع الآخر في الوادي قد تم الاستيلاء عليها أو هجرها أفرادها ولم يصمد غير بنى دركول . وتحشيد العلو حول بنى دركول بعدها أصبحت يداه طليقتين بفعل سقوط الواقع الآخر . وحملت احدى الطائرات معلومات الى طفران مفادها ان قرابة الف من رجال القبائل يحاصرون ذلك الموقع ، وقد احدثت ثغرة في الجدار وبدا ان العدو شرع يزحف منها الى قلب القلعة .

٩ حزيران (يونيو) .

سارسل هذه البرقية بواسطة الرایة : « من قائد حصن دركول الى قائد المجموعة المتحركة - تحافظ الحامية على معنويات ممتازة ، ولكنهم منهكين اعياء . لم يبق منها غير احد عشر جندياً . ذخیرتنا احدى عشرة بندقية ومائة وعشرون قذيفة يدوية وعشرون ألف خرطوشة ، ومدفع واحد مزود بسبعمائة طلقة . ان حلقة الريفيين تزداد ضيقاً حولنا ، وهم يحفرون خنادق جديدة . اني لاخشى وقوع قتال بالسلاح الابيض ، كما اخشى اكثر من ذلك ان تضررنا مدفعيتهم بقذائفها . سوف تكفيينا المياه حتى

الرابع عشر من الشهر بالضبط . انه من الضروري بصورة مطلقة أن تنتهي قبل الثالث عشر من الشهر على أبعد تقدير . المعنيات لاتزال ممتازة . ألا فلنقم بواجبنا على الوجه الأكمل » .

كانت طائرة الصباح الاستطلاعية تنقض من بعيد ، وقد تلقيت كلمة من غالانج يعتذر فيها بنفسه عن عدم قدرته على الاصفاء الي لانه منهك في انهاء مهمة اخرى في قطاع آخر . كان ذلك بمثابة اخذ علم ، والكثيرون من رفاقه قد قتلوا . وكانوا مثلا للبطولة المتألقة — وقد جرح مرشح طيار خلال عمليات القاء الجليد علينا قبل أيام . ولسوف تصلنا بعض النجدات من فرنسا : أجل ، هذا حسن . وينهي كلمته قائلا : « اني لادعو الله أن يتبع لنا ان نلتقي مرة ثانية » .

وما أن شاهد علمي حتى ألقى بخطاف حديدي وعمل جاهدا على التقاط رسالته رغم سيل الرصاص المنهمر على طائرته ، الا أن البقعة التي نصبب عليها العلم لم تكن سامقة ، ولم أكن لاستطيع نصبه على السقف خشية من الموت الرابض حوالي . وجاءت الطائرة سبع مرات ، ولكن الخطاف أصاب الجدار وطفر فوق الحلقة المخصصة له أما بسبب ميل الطائرة أو بسبب من علوها أو هبوطها أكثر من اللازم . وكان القلق يتأكلنا : يا للنصر رائع الذي سيحرزه الاعداء ان هم استطاعوا اصابته واسقاطه ! وفي المرة السابعة التقطت الرسالة بعد أن نجح الخطاف في دخول الحلقة المعدة له .

١٠ حزيران (يونيو)

قدمت احدى الطائرات لالقاء بعض قطع الجليد علينا هذا الصباح ، فلم يصلنا منها غير قطع ثلاث فقط . وتخلفت طائرته عن بقية الطائرات وتوقفت يقتربها ورصاص مدافعها الرشاشة المناطق المحيطة بالحسن ، ثم اختتمت فرصة الهدوء في اطلاق النار ونفتنا بأحد الطروdes . كان ثمة في الطرد خمسة عشر « صليب حرب » من سعف النخيل ، وميدالية عسكرية ورسالة تنبئني أنني مرشح لنيل « الصليب » . وقد وزعت هذه الاوسمة على رجالى ووضعت ماتبقى منها على أضحة القتلى . وغرقت في بحران من

التفكير بعيد ورود هذه الاوسمة في مثل هذا الوقت ، ودون ان يردهني اي
نها عن موعد انقاذنا . وقد اصيّب احد الحراس في فخده هنا الصباح من
خلال احدى الشفرات .

١١ حزيران (يونيو)

رحت أفكّر خلال فترة حراستي ، اذا كان يمكن ان نطلق على يقطني
المستمرة اسم حراسة : لم يبق لدى غير رام واحد ، هو اسحق ديللو ، وهو
مضنى الى أبعد حدود الضنى . وقد أخذت سنة من النوم خلال النهار
بين نوبتي هدوء .

أخشى أن تكون في طريقنا الى حتفنا . ان فرنسا تخسر بعض جنودها
الشجعان هنا . وهذا الصباح رأني طاهينا القديم (لم يعد ثمة مطهي لدينا
منذ زمن بعيد) غارقا في بحران التأملات ، فنطلع في عيني مباشرة وقال
بنبرة رطينة : « لانستطيع الا ان نخدم جيدا فقط » . فهزّت يده . لكن
تأملاتي اوصلتني الى مايلي : اذا كان لم يكن ثمة من يأتي لانقاذنا ، فلا بد
أن تهيء أنفسنا لكل الاحتمالات . فليس ثمة أي مجال للنجاة من هنا
الطوق ، ونحن متعبون ، وفضلًا عن ذلك فليس في نيتني أن أترك الجندي
الذى جرح هذا الصباح على قيد الحياة هنا .

هناك ما يقرب من ثلاثة أيام يطوقوننا . ولم يبق أمامنا غير حل
وحيد : ولوسوف اعمل على تهيئة . ان ذخيرتي من قذائف المدفعية لم
تنفذ كلها ، فانا لم أكن استعمل المدفع الا نادرا ، كما انني أملك بعض
المتغيرات التي تصلح كألغام للطرق . ولقد شعرت بمزيد من القوة بعد
أن قررت خطة العمل .

١٢ حزيران (يونيو)

تلقيت رسالة بواسطة الجو : « اصمدوا حتى السادس عشر من
الشهر . ان العمليات الجارية لا تستمع باغاثتكم قبل هذا التاريخ . ان
العيش والبلاد يتبعان انباء مقاومتكم بقلق واعجاب . أنت موضوع ، اذا
كنت تحكم بامكانية ذلك ، ان تخلي من كرتك وتنسحب الى عين كبير بعد
أن تدمر مدفعك ومعدات دفاعك » . وفكرة في نفسى قائلا : « ليس في

استطاعتي أن أحقق غير الفقرة الأخيرة من هذا البرنامج ، ألا وهي تدمير
معدات الدفاع » .

هيأت اللغم هذا الصباح ، بمساعدة الأوروبي الوحيد الذي يقي من
رجاله . ان الانفجار سيقع بعد خمس ثوان من اشعال الفتيل . وضمانا
ضد أي طارىء ، فقد هيأت ثلاثة أسلاك فتيل ووضعتها في أنحاء متفرقة من
المركز بحيث يكون أحددها في متناول يدي في آية لحظة . لسوف انتظرون
حتى يصيبحوا داخل المركز ، وسوف ألعب بنفسي آخر حيلة معهم .

كنت أحب أن أقوم بهذه التجهيزات كلها بشكل سري ، ولكن الجميع
فهموا حقيقة الامر . أما الجندي الذي جرح البارحة فيعتقد أنها نهائياً
للرحيل عن المركز ، ولذلك أخبرت الجميع أنها ستبقي صامدين . أما
اسحق ، وكان داهية مثلثي ، فقد خلع على وجهه ملامح الشجاعة وقال :
« لسوف يصلنا رتل النجدة قبل ذلك » . وقد أصيّب اسحق برصاصة في
رأسه بعد ظهر هذا اليوم ، فبقى منها عشرة رجال .

تحدث علينا « الآبق » من جديد هذا المساء ، وعرض علينا فرصة
الاستسلام لإنقاذ حياتنا ، وأعلمنا ان المدفع الذي كان السبب في تدمير
بيبان سيطلق قنائنه علينا في الغداة . فرددت عليه بررشة من القنابل
اليدوية .

رفعت اليوم العلم طالباً مزياناً من الجليد . فردد الطائرة على بهذه
الكلمات المقتضبة : « لا تقولوا إننا نموت » . عرفت في الكتابة خط غالانج ،
انه الانسان الوحيد الذي تخامره فكرة الكتابة الي باللغة الانكليزية . وقد
بدأ يدور حول الموقع على ارتفاع ستين قدماً ويرش الرفقيين بمدفعه
الرشاش رغم القنائف التي يطلقوها عليه . لقد كان مجئونا حقاً بحيث
أن المهاجمين ، ولا ريب أنهم فهموا ان قذائفهم لا يمكن ان تصل اليه ، تووقفوا
عن قنفه بنيرانهم .

وضعت عند القسم خمس عشرة قنبلة مدفع في اللغم في المركز . يقي
منا سبعة على قيد الحياة ، بما في ذلك الجريح . من حسن الحظ أن مستودع
الذخيرة لم يصب بأذى .

**الساعة التاسعة : خمس قنابل ، ثلاث في المغم ، لم يعد هناك اسلامك
شائكة في الجبهة الشمالية .**

ه هنا تنتهي مذكرات لا باير . بعد ساعتين ، أي في الساعة الثالثة والعشرين ، سمعت حامية عين كبير دوي الانفجار ، وشاهدت صحيحة من اللهب تنطلق من بني دركول . وقتل عشرون شخصا من رجال قبيلة بني زروال كانوا قد دخلوا الى الحصن نتيجة الانفجار . وتم استرداد حصن بني دركول بعد شهرين من ذلك التاريخ ، واعيد بناؤه من جديد . وكان أحد رجال الهاتف الفرنسيين يقوم باصلاح الخطوط قد اضطر الى تهدم الجدار القديم بعموله ، فسقطت من الجدار حزمة من الكتب والوراق ، فحملها الى رئيسه . كانت الكتب تتضم كتابا في القواعد المراكشية ، ومجموعة شعرية لفيكتور هوغو ، وكتاب حياة يسوع لرينان ، وكتاب صورة دوريان غراي باللغة الانكليزية لاوسكار وايلد . وكان في تلك الحزمة مختلف اصفر اللون يحتوي على دفتر كبير بعنوان « مذكرات الحرب » ، وحزمة من الرسائل ملفوفة بشرط ذهبي مأخوذ من علبة شوكلاطه . وكان ثمة رسالة موجهة من لا باير الى النقيب بيترى ، هذا نصها :

بني دركول ، الثاني من حزيران (يونيو)

سيدي النقيب ،

لقد طلبت الى وصيفي سوغومالي أن يحمل اليكم هذا الملف ، وإذا
أمكن الحقيقة التي تتضم هذا الملف ، فيما اذا قتلت .

لقد كنت قادرا حتى الآن على ارسال وقائع الاحداث الرئيسية اليكم بالبرق الشمسي ، لكنني أردت أن أشكركم والدموع تترقرق في عيني على جميع ما بذلتم وتبذلون تجاهنا . وانني لأدرك مبلغ قلقكم وانتم ترون جميع مراكيزكم تخضع للحضار أو النسف ، وشعوركم بالعجز في قبضة هذه اليد ذات الاصابع المشوهة . اننا لنشعر اخيرا بعملكم وتدخلكم ، وانا لشكركم . لقد اخبرتكم التي لا ازال املك ما يكفيها من الماء حتى الثاني عشر من هذا الشهر . وانه ليعود اليكم الفضل من جديد لأننا استطعنا أن نحقق هذا التموين ، فقد كانت التيران التي قدمتم بها الارجاء المحددة بيني وبين المياه ذات دور فعال ، وقد عملنا طوال الليل على طول المر (الذي خلقتموه لنا) ولم نخسر غير ثلاثة رجال .

شكرا على التبغ والخضروات . أرجو ان تشكرروا الطيارين باسمي ،
لكن آمل أن تطلبوا اليهم أن يحسنوا اصابة الهدف ، لأن بعضهم يطربون
على ارتفاعات عالية ، فتختطف الطرود التي يقدرون بها اليانا أهدافها
فأخسرها أنا .

لقد كان رجالي رائعين حقا . فائبيوا من يبقى بعدي وكافثوه . ان
الاوروبى الوحيد الذى يمكن ان يتولى قيادة المركب بعدى هو لاردين ، وهو
الذى يجب ان يجعل محلي نظرا لعدم وجود من يحمل رتبة أعلى .

اذا وصلت هذه الحقيقة اليكم فاني أسألكم ان ترسلوا حزمة الرسائل
الى العنوان المدون فيها ، اذا ما ساءت الامور معي فهل تتذكرةون بالكتابة
الى ذلك العنوان وشرح الامور ؟ لسوف اكون ممتنا ان ذهبت الى هناك
فيما بعد ، اذا لم يكن في طلبى هذا ما يتقبل عليكم .

واذا بلغتكم مذكرةتي فليس ثمة اسرار فيها ، ولسوف تذكرةون بهدوء
السنة الاخيرة اذا ما قورن بالازمة الحالية المعقّدة جدا ، بحيث بدأت أتعجب
عن روئية اي مخرج منها على الاطلاق .

وداعا يا سيدي النقيب ، فان رجالي يتحدون عنك كثيرا ، وقد طلب
الى عدد من المصابين منهم وهم يعانون سكريات الموت ان أخبرك انهم ذهبوا
الى هناك لاداء الواجب على الوجه الاكمل ، ولكنهم لا قوا منيthem هناك أيضا .
أتراى بأبرأت ذمتي من هذه الواجبات الفردية ؟ دداعا مرة اخرى ،
يا سيدي النقيب . اني لاعانقك كما كنت اعانقك حين يأتون لاغاثتنا .
لاباير

لم يكن دفاع لاباير عن مرکزه عملا بطوليا فريدا . فقد كان ثمة نماذج اخرى
منه على طول سلسلة الحصون الفرنسية . ولم يكن عبد الكرييم ليتوقع من عدد قليل
من الضباط وضباط الصف الفرنسيين ، مع بعض القوات من المولدین ، أن يضمنوا
طوال شهرين أو ثلاثة أشهر كاملة وسط كتل من الخرائب والاطلال في وجه ففرق
تفوقهم عددا تطوفهم من جميع الجهات ، بينما هم يحصلون على المخزنة والطعم وقطع
الجليد بواسطة الطائرات وحدتها . ان هذه القبضة من الرجال وقفت حجر عشرة في وجه
الهجوم الريفي ، وأعطت الفرنسيين فرصة كافية لاستجماع قواهم .

المارشالان

نومت الواقع الفرنسيية رجال القبائل تنورياً مفناطيسياً . فبدلاً من تركيز قواهم لاحتلال هذه الواقع المبعثرة ، كان ينبغي أن يعمدوا إلى اشغالها بعدد قليل من الرجال ويتابعوا سيرهم ، مخلفين حامياتها في حالة من التخبيط والعجز في المؤخرة . وكانت هذه الواقع تربك الفرنسيين الذين كانوا مضطرين أبداً إلى تموينها ومحاولة إنقاذ الرجال المحاصرين فيها . وقد كان الفرنسيون يعانون حتى في عام ١٩٢٥ من عقدة خط « ماجينو » ، وكانوا يعتقدون أن سلسلة حصونهم على طول الحدود الريفية لا يمكن اختراقها ، كما أن أي ريفي لا يجرؤ على التغلغل فيها . وقد سخروا من عجز الإسبانيين وعدم مقدرتهم ، ولكنهم قاسوا أهواز كوارث مماثلة من جراء الأسباب ذاتها . وقد عمد الفرنسيون ، بدلاً من الاحتفاظ بقدرة قواتهم على الحركة والانتقال ، إلى تركيز هذه القوات في مواقع معينة ، بني كل منها على قمة تلة عالية محرومة من أي مورد للمياه .

وان ثمة مؤلفاً واحداً على الأقل هو الكولونييل دوماس يعتقد أنه كان في مقدور عبد الكريم الاستيلاء على فاس وتنaze في شهر أيار (مايو) . وقد أخبرني ادريس ، ابن عبد الكريم ، « ان والدي كان يؤمن انه لو أمر قواته بالهجوم فقد كان في مقدوره احتلال فاس وتنازه ومن بعد مراكش بأسرها » . وهو يعتقد ان تقصيه عن اتخاذ مثل هذا الامر هو احدى كبريات اخطائه . كان الجيش الفرنسي في مراكش يعد ستين ألف مقاتل فقط ، وهو مجموع لا يكفي للدفاع عن الحدود الريفية وحراسة بقية ارجاء البلاد ، حيث كان ثمة احتمال خطر من ثورة القبائل لدعم عبد الكريم . وقد كان عدم اقدامهم على ذلك اكبر جزية لنظام المارشال ليوبولي الحكيم .

وكان من سوء حظ عبد الكريم أن خصمه كان على الارجح الانسان الوحيد الذي

لم يكن قادرًا على إنزال الهزيمة به؛ بيد أن الحرب الريفية قد هزت أركان سمعة ليوتبي العظيمة. إن فترة نظامه السليمية الطويلة الامد قد ختمت بالحرب. وقد كان ذلك بسبب خطيبته الشخصية حتى درجة ما، لانه فشل في مفاوضة عبد الكريم الذي عرض عليه، مرارا وتكرارا، تسوية القضية الجدلية للحدود الريفية. ولو سمع لهما، لكان من المحتمل أن يعمل الزعيمان معاً في سبيل مصالحة الريف الأساسية، وكان يمكن أن يتتفاهما. ولكنهما لم يلتقيا معاً، وهكذا ضاعت الفرصة.

حينما وصل ليوتبي إلى مراكش عام 1912 كانت البلاد في دوامة في أعقاب سلسلة من الثورات، والمنابع، والتنازلات عن العرش، وأعلنات السلطنة الجديدة. وكان القسم الأكبر من البلاد رهن ثورة مكشوفة، والزعماء الأقوية يحكمون مناطقهم أفرادياً في حين اختفت جميع مظاهر الحكومة المنظمة. وكانت غارات عصابات رجال القبائل تتوالى في كل مكان، فتنهب وتقتل وتندبح. وكانت مراكش يسرها في حال من الفوضى المطلقة. وكان قد قتل عدد من الضباط والحكام الفرنسيين في فاس، وكانت فرنسا تطالب بالثأر. وكان أول عمل أتاه ليوتبي لدن تسنه مركز المقيم العام هو تاجيله تنفيذ العقاب في عدد من مواطني فاس صدرت الأحكام باعدامهم لاقدامهم على قتل اولئك الضباط. وقد قال انه لا يبحث عن الثأر، كما انه لا يسمح أن تفسر الرحمة على أنها ضعف أو وهن. وقد برهن على أنه السيد المطاع باتخاذه عدداً من الإجراءات المشددة للحفاظ على سلامة الفرنسيين، كما انه كان صارماً بتاكيده على أنه لا يجوز لأي أوروبي أن يهين العادات الوطنية أو المعتقدات الدينية أو ينتهكها. وقد منع الزعماء الكبار مسؤولية الحفاظ على النظام وطالبهم بال مقابل ببعض الواجبات. وكان يحكم باسم السلطان. وأعاد تنظيم الجيش، وأنهى التمييز بين أفراد القوات المسلحة. وصار الفرنسيون والأفريقيون يخدمون في الجيش المراكشي، ويأكلون، وينامون، ويقاتلون جنباً إلى جنب. وقد ساعدت العقلية الأوروبية التي يتحلى بها العرق البربرى على هذا الاختلاط.

كان ليوتبي يدرك أن الواجب الأول المترتب على سلطات الانتداب هو الحفاظ على مصالح الشعب المنتدب عليه. ولم تكن مراكش غنية حرب؛ وكان الفرنسيون قد دخلوا إليها نتيجة معاهدة. وكان التعاون المطلق بين المنتدبين والمنتدب عليهم هو أساس سياسته، كما كان يعرف أن المغاربة يتجلبون مع اللطف أكثر من تجاهليتهم مع العدالة المطلقة، التي هي غريبة على طباعهم وجبلتهم. وأصدر ليوتبي أوامر بعدم

اذلال اي مواطن كان . وقد ثبت نجاح نظامه هذا خلال الحرب الاوروبية فيما بين عامي ١٩١٦ - ١٩١٨ ، حينما طلب اليه تجريد مراكش من قواتها المسلحة . وقد نصحت له حكومة باوريس أن يستحب حاميته ويجلو عن وسط البلاد . وقد احتفظ بعض القوات في أماكن متفرقة ، في حين ظلت القبائل موالية له على الرغم من الجهد الذي بذلها الالمانيون لائارة هذه القبائل ضده ، كما أن أغلب هذه القبائل ظلت على ولائها حينما اندفع عبد الكرييم جنوبا ، وقد كان هذا احد منجزات ليوتبي الكبri .

واذ تنبأ ليوتبي بالخطر عام ١٩٢٤ ، فقد طلب عددا من الفرق الجديدة لزيادة قواته من ستين الف رجل ، وهو عددها عام ١٩٣٣ حين انقصت من جراء الصعوبات المالية في الوطن الام والاحتلال الفرنسي لمنطقة الروهر . وظل ليوتبي ينتظر هذه الامدادات الموعود بها عام ١٩٢٥ ، حينما تحركت قوات عبد الكرييم في اتجاه الجنوب . ولم يحصل ليوتبي على اكثر من اربع فرق من الجزائر . وقد لاقى عدد كبير من جنوده حتفهم او حوصروا في الحاميات المبعثرة ، أما من تبقى منهم في المؤخرة فقد قسمهم الجنرال دي شامبران ، القائد العام في ناس ، الى ثلاث جماعات تحت امرة ثلاثة قواد هم الكولونييل كامباني في الشمال الشرقي من تازه ، والكولونييل فريدينبورغ في الميسكر الرئيسي في عن عائشة في الوسط ، والجنرال كولومبا في الغرب حوالي وزان . وقد انهمك هؤلاء الضباط في شهرى ايار (مايو) وحزيران (يونيو) انهماكا كلبا في محاولة انقاذ المراكز المحاصرة التي كانت تمتد على مدى قوس عريضة من الشرق الى الغرب على طول الحدود الريفية . وفي نهاية حزيران (يونيو) كان خمسون مركزا من هذه المراكز على الاقل قد سقط ، في حين كان التعب قد أضنى ارتال الاغاثة بأسراها . وانصب رجال القبائل من جديد عبر نهر ورغلا . وبعث عبد الكرييم اعدادا متزايدة من الجنود النظاميين ، كما قدم بنفسه للإشراف على الحملة . ولكنه غادرها في وقت متاخر جدا .

وانني لأشك ، حتى بعد قراءتي مذكرات عبد الكرييم ومناقشة الحرب الفرنسية مع الاقارب الذين كانوا مستشاريه وقتذاك ، في حقيقة نواياه عام ١٩٢٥ . ويعلن عبد الكرييم انه اختار القيام بالهجوم على ارض ينتقمها بنفسه ، لأن الهجوم دائمها هو افضل دفاع . وقد بدأ أول الامر ، في شهرى نيسان (ابril) وأيار (مايو) ، أن أهدافه كانت محددة ، وان غرضه الوحيد هو مساعدنة القبائل المحلية على طرد الفرنسيين الى ملوك نهر ورغلا حيث مكانهم المشروع في اعتقاده . أما فيما بعد ، وحينما أظهرت بعض الانتصارات الاولية انه في الامكان تحقيق اغراض اكبر اتساعا ، فقد بدل خطته وأمر

بمجرد عام . ولكن كأن قد أخطأ الفرصة المؤاتية في هذه الائتماء ، ألا وهي فرصته الوحيدة في إمكانية احراز الانتصار في الحرب على الفرنسيين . أقول « إمكانية » لأن عبد الكريم لم يكن يستطيع أكثر من الحصول على مركز قوي من أجل المسالمة يستطيع منه أن يضمن استقلال الريف ، هنا الاستقلال الذي كان هدفه الوحيد في قتاله الإسبانيين والفرنسيين على حد سواء .

ولا أعتقد أن عبد الكريم ، عام ١٩٢٥ ، كان ينطوي على أي طموح أعظم من ذلك . كان يود ان يطرد الإسبانيين من شمالي مراكش ، الامر الذي حققه فعلا ، بغية احلال سلام مرض طويل الامد ، ومن ثم أن يدفع بالفرنسيين الى ما بعد حدود نهر ورغلا . وسواء أكان موافقا على مد يد العون الى القبائل الجنوبية أم لا ، فلم يكن له مناص من السيطرة على وادي ورغلا الخصيب ، هذا الوادي الذي لم يكن الريفيون ليستطيعون الاستغناء عنه ، والذي طردوه منه عام ١٩٢٤ . وكان الحفاظ على تربة هذا الوادي الفنية مغامرة وجب على عبد الكريم المجازفة بها ، اذا ما أراد الحياة للدولة التي خلقها . ولما كانت الخبرة في القيادة تنقصه على وجه العموم ، فقد أخفق في ادراك الوحدة التي تحفرها الحرب المحدودة الامد ، لأن الفرنسيين كان لابد أن يرجعوا ادراجهم بعد ابلاغهم من الصدمة غير المتوقعة التي اصابتهم . وكان السماح لعبد الكريم بالحفاظ على الاراضي الواقعه شمالي النهر يشكل اراقةماء الوجه ما كان الفرنسيون ليجيزوها ، خاصة وان اعدادا كبيرة من الوطنين الذين يزهون بالانتصارات ويكرهون القتال كانت تطوقهم من جميع الجهات .

كان ثمة اعتباران مباشران ارغما عبد الكريم على الاشتباك في الحرب مع الفرنسيين : نظام تحالف الليف ، وتوجساته الخاصة من نيات الفرنسيين . ويعتقد والتر هاريس أن عبد الكريم كان كثير التوجسات ، فكان يشك في النية الطيبة للإسبانيين والفرنسيين على حد سواء ، ويرفض عروضهم للتسوية والصلح . كان يخشى انه اذا وافق على حظوة الحكم المحلي التي يعرضونها عليه ، فلا بد أن يختلق الاستعماريون « حوادث » تسمح لهم بتنقض وعددهم . ولسوف يهجمون الريفيين على لحن شعور خائب بالامن ، ومن ثمة يغزونهم بحججة منع الاضطرابات الداخلية ، أو بحججة أن بعض المغيرين الريفيين قد اجتازوا حدودهم . ولا ريب ان عبد الكريم مصيب في توجساته ، فهو يعرف منطق الاستعمار ويفقهه ، كما لم يكن ثمة من يستطيع ضبط الاستعماريين الإسبانيين والفرنسيين . ذلك ان عصبة الامم التي استغلت عبد الكريم بها لم تكن اكثر من قصبة

مكسورة . ولم تكن الولايات المتحدة قد تبنت مناورة الاستعمار بعد ، كما أن الشعور الأوروبي العام لم يكن من السهل استئنافه لدعم شعب بدائي يقاتل في سبيل نيل استقلاله . وكان أولئك المؤيدون للريف من أمثال « جمعيات الريف » البريطانية والاميركية ، هذه الجمعيات التي تألفت عام ١٩٢٥ والتي سنتي على ذكرها فيما بعد ، قد انزلوا به من الاذى اكثرا ما ادوا له من حسنات على حد تعبير هاريس ، لأنهم أقنعوا الريفيين الساذجين بأن المساعدة آتية من دون ريب ، الامر الذي وضع عبد الكريما في موقف عنيف بصورة خطيرة .

ولقد حقق عبد الكريما في رأي هاريس كل مكان يأمل في كسبه بوصفه حاكماً شعبياً بدائي ، هذا الشعب الذي يعتقد هاريس ايضاً ، بتشاؤم ، انه لم يتعلم ان يحكم نفسه . ويعتقد هاريس ان حكم عبد الكريما كان حكماً مطلقاً ، وانه عام ١٩٢٥ بدأ يفقد السيطرة على الوضع الذي خلقه . ويكتشف هاريس شيئاً من الفساد في شخصية عبد الكريما ، ويعتقد أن سبب الفساد هو السلطة المطلقة التي جمعها في يده . وقد أمضى هاريس حياته باسرها في مراكش وكان يتراasil كثيرا مع عبد الكريما عام ١٩٢٥ . وقد كان مراقباً أوروبياً معاصرنا نموذجياً ، لكنه لم يكن مجرداً عن العاطفية . وكان هاريس يؤمن بالاستعمار ، كما كان يعتقد أن الحماية الأوروبية ضرورية لمراكش .

كانت آراء هاريس عن عبد الكريما مستقاة من مصادر اخرى ، ولعلها تلوّنت بوجهات نظر اعدائه . وكان هاريس معبينا عبد الكريما ، ولكنه لم يكن يتقبل ايماهه الطيب قبولاً حسناً . ويقول هاريس ان عبد الكريما صار فطا ، وكان ثمة اعدامات كثيرة في الريف . وقد نما طموحة مع اطراحه نجاحاته ، وغدت دوافعه كلها شخصية . ويعتقد هاريس ان عبد الكريما كان يشتهر بالانتقام في هذا المجال (ضد الاسپانيين الذين ازدروه) ، والذين كان يكرههم كرهاً بغيضاً) ، كما كان يشتهر الحصول على ثروة شخصية ، وسلطة شخصية ، وفي النهاية يتمتنى استقلال الريف . كان الاستقلال وسيلة الى غاية ، والغاية هي اشباع شهوته الى الانتقام الشخصي ، هذا الانتقام الذي كان صفة مميزة تندفع الشعب الريفي . ويدعى هاريس ان الانتقام كان يتحكم ويسيطر على جميع اعمال عبد الكريما . وقد غالباً ، نتيجة لذلك ، طاغية مستبدًا يشكل أدي في النهاية الى ان ينقلب عليه شعبه وحتى قبيلته الخاصة .

وانني لأرفض هذا التقدير الذي يضعه هاريس عن عبد الكريما . ان الانسان

لا يستطيع ان يحيا اسابيع بطولها مع رجال مثل اولاده ويقابل شقيقه دون ان يكون فكرا محددة عن شخصية الرجل الذي يتحدثون عنه بكل هذا الود وهذه المحبة . كان اولاده على درجة حسنة من الثقافة ، قد جابوا اطراف الدنيا على رحبتها ، وحصلوا ثقافة رفيعة . وعلى الرغم من كونهم فرادى ، فقد كانوا يعملون يدا واحدة في سبيل هدف واحد ، الا وهو تحقيق طموح والدهم – رخاء الشعب الريفي . واني لاؤمن انه لايمكن لغير رجل مرموق جدا ان ينجب مثل هؤلاء الابناء . ولو كان عبد الكرييم منحط الاخلاق ، ولو انه كان يتصرف بحسب ماتعلمه عليه رغبته في الانتقام الشخصي وتطلعه الى امتلاك قوة شخصية وثروة فردية ، فقد كان ذلك يظهر على ابنته . وقد شب اولاده معه في منفاه الذي استمر عشرين عاما حتى بلغ ابنه البكر السابعة والعشرين من العمر . وكانتوا يعيشون مع والدهم متلامحين ، تهيئن عليهم ظروف قاسية ، ومع ذلك لايكلون عن المديع لتشتتهم . وان هذه القصة الصغيرة لتشهد على اسلوب والدهم في معاملتهم : فقد كان ولده الخامس سعيد يهرب من المدرسة . وقد توجه اليه والله في نهاية الأسبوع قائلا في مصادفة هادئة : اذن ، فقد قررت ان تصبح فلاحا ، ياسعيد » . فما كان من سعيد الا أن واظب على الذهاب الى المدرسة في بكور نهار الاثنين .

وأنا لا أجادل في أن شخصية عبد الكرييم لم تكن صافية من الشوائب ، ولكنني أعتقد أن هاريس والآخرين قد اصدروا حكمهم عليه وفقا للمقاييس الغربية المعاصرة . وقد لا يكون عبد الكرييم مثالا للفضائل الغربية النظرية ، ولكنه قد يملك فضائل لامثل لها لدى الغربيين . ترى كم من الجنرالات الاوروبيين أو الاميركيين كان يمكن أن يوفروا مليلا لأن هذه المدينة تضم خمسين ألفا من النساء والاطفال؟ ان ترشيل لم يوفر كولونيا وترومان لم يوفر هiroshima . ليس ثمة رجل دولة قد وضع مبدأ الانسانية قبل مبدأ الضرورة مثلا فعل عبد الكرييم .

كان عبد الكرييم يحكم شعبا بسيطا ساذجا ، وكان يحكمه في فترة من فترات الحرب ، فكان ينبغي عليه أن يكون قاسيا . وقد يكون بالنسبة الى المقاييس الغربية ظلماً عنيقا . لقد استشهد دافيد هارت في احدى رسائله الخاصة الى بمثال عبد الكرييم الذي « تخلص بصورة مريحة » من معارضة القائد بوغيش (الرجل الذي كان كون يسميه بقيش) وولده بتقديم الشاي المسموم اليهما . وكان في مقلور عبد الكرييم أن يعاقب على ذلك بالقتل . ولو فعل ، فإنه يجب ان تحكم عليه وفقا لمقاييس اوروبا القرون الوسطى ، او حتى مقاييس بلاد يهودا في القرن الاول المسيحي . ولذلك بشأن

القديس بطرس قد قمع المعارضة بالقتل ، اذا كان لنا ان نأخذ حرفيا قصة حنانيسا وسفيرا ، عضوي الكنيسة البدائية اللذين « سقطا ميتين » في حضرة بطرس من دون أي تفسير آخر لموتهما .

واما كان عبد الكريم قد حكم حكما اوتوقراطيا ، فقد كانت الظروف تبرر مثل هذا الحكم المطلق . وقد كان وشقيقه الرجلين الوحدين المثقفين ثقافة حديثة في الريف . وقد اقسموا على القتال حتى الموت في سبيل حرية الريف . وكانت الانسانين الوحدين اللذين يعرفان القوى التي يجاهذها . وكانا يعتقدان ، كما روى لي محمد الخطابي ، ان نجاحهما سيكون « معجزة » . كانوا يعرفان الاسپانيين ، ويعتقدان انهم سيسيشون معاملة الريفيين ويستغلونهم . فاما ما أنسوا في الريف حكما اوتوقراطيا فذلك افضل من الطغيان الاسپاني . ولعل عبد الكريم قد خاف من الاسپانيين ، ولكنني لا اعتقد انه كان يكرههم او يبحث عن الانتقام كما يقول هاريس . ويدرك عبد الكريم في مذكراته انه كان مستعدا في عام ١٩١٩ للتعاون مع الاسپانيين فيما اذا أقنعوا بنو ايام الطيبة تجاه الريفيين ، هنا الشعب البدائي الذي يحتاج ايمانا حاجة الى الوصاية الطيبة من قبل امة متحضرة . وقد استهان الاسپانيون به واحتقروه ، لكنه حين ستحت له الفرصة المؤاتية اعرض عن الانتقام . وكان الكولونيسل مورال ، رئيس مكتب الاستخبارات الاسپانية العسكرية في مليلا ، علوه الالد . ولكن رؤية جنته في آنواح أحزنت عبد الكريم ، فقال : « كان رجال شجاعا ، ويؤسفني انه مات » .

وهنالك وشایتان اخریان ینبغی دحضهما . فقد ذکر هاريس ان عبد الكريم كان يقاتل في سبيل احرار ثروة شخصية ، في حين يذكر عدة مؤلفين فرنسيين بالإضافة الى الصحفيين الاميركيين انه سمي نفسه « سلطانا » على الريف . وليس من السهل دحض الادعاء الاول ، اذ ان اوراق عبد الكريم باكمتها قد اختفت بعد استسلامه . ومهما يكن من أمر ، فإنه لم يظهر عليه مطلقا انه يملك ثروة بعد مغادرته الريف . وانه لمن الصعب ان نتبين كيف كان يمكنه أن يدخل أي مال للمستقبل . فقد كانت موارد الدولة الريفية تتغذى من ثلاثة مصادر : القدية المدفوعة لقاء تحرير الاسرى الاسپانيين وقد بلغ مجموعها اربعة ملايين بيزيتا ، وثروة رسولي التي يمكن ان تقدر بحوالى مليون بيزيتا ، والضرائب المفروضة في البلاد التي لا يمكن ان ينظر اليها على اعتبارها مبالغ محترمة من المال . وقد كان عبد الكريم يشتري من هذه الموارد الاسلحة ، والذخيرة والمعدات ، كما كان يحتاج الى دعم اجهزة الدولة ودفع رواتب الجنود الذين بلغ عددهم

خمسة آلاف جندي ، وذلك طوال فترة خمس سنوات بمعدل ٦٠ بيزيتا شهريا (حوالى جنبيين ونصف) ، ودفع رواتب الضباط بمعدل ٢٥٠ بيزيتا (حوالى عشرة جنيهات) في الشهر . ولم يكن في المستطاعبقاء كمية كبيرة من هذه الاموال عام ١٩٢٦ ، كما يلوح أن المال كان في حالة نضوب منذ عام ١٩٢٥ ، الامر الذي جعل هاريس يقول ان نقص الميزانية كان سببا في قلة عدد الجنود الريفيين النظميين الذين أرسلوا الى ساحات الوعى ضد الفرنسيين . أما القول بأن عبد الكريم قد ادخل للمستقبل ثروة خاصة فيدحضه أيضا نمط الميشة التي عاشها في جزيرة رينيون ، حيث خصصت له الحكومة الفرنسية معاشا صغيرا يضمن له استمرار حياته . وببدأ عبد الكريم يتلقى ، انطلاقا من عام ١٩٤٨ حين طلب الى مصر اعتباره لاجئا سياسيا ، راتبا شهريا من الجامعة العربية ، واستمرت عائلته تتلقى راتبا تقاضي من المصدر ذاته .

ويقول اقرباؤه أن عبد الكريم رفض لقب « سلطان الريف » ، هذا اللقب الذي كان بعض اتباعه يطلقونه عليه بداعي الاحترام . ويبدو أن لقب السلطان كان من اختراع جوزيف كليمس الذي راح يستخدمه للتأثير على الزوار الاجانب . وينذهب بعض المؤلفين الفرنسيين الى أبعد من ذلك ، فيدعون أن عبد الكريم كان يأمل في الدخول الى فاس كفانع غاز واعلان نفسه سلطانا على مراكش ، ويصورونه غيرورا على أن ينفذ في الثاني من تموز (يوليو) العمل الرمزي الذي هو من حق السلطان ، الا وهو نحر خروف التضحية في العيد الاسلامي الكبير الذي يحيي في الادهان قصة ابراهيم واسحق . وحينما قرر عبد الكريم الانطلاق الى فاس في اواخر شهر حزيران (يونيو) ، كان قد تأخر كثيرا في وضع هذا القرار موضع التنفيذ . ولو انه أستند قوة رجال القبائل الذين كانوا يعدون حوالى خسمائة رجل والذين وصلوا الى مسافة لا تبعد اكثر من عشرين ميلا عن المدينة في اوائل شهر أيار (مايو) ، فلعله كان يستولي اذن بصورة مؤكدة تقريبا على العاصمة المراكشية القديمة ، وبذلك يقطع الطريق الموصلة الى الجزر ، هذه الطريق الوحيدة التي يمكن ان تبعث التجدادات الى القوى الفرنسية .

وقد فشل الهجوم على الجبهة الجنوبية في أيار (مايو) لسبعين اثنين : فرجال القبائل المحليين قد شغلوا انفسهم بمحاصرة المراكن الفرنسية ، كما ان عبد الكريم قد حدد اهدافه . كان يمكن ان يكون السبب في ذلك قلة عدد رجاله ؛ كما كان يخطط لطرد الاسپانيين في شهر نيسان (ابريل) من طوان ، وقد بدا انه واصل على هذا المشروع بالاخرى من التركيز على شن هجوم شامل على الفرنسيين . وسنحت لعبد الكريم

عام ١٩٢٥ فرصة خلق وأبداع عمليات الحرب المتحرّكة ، ولكنّه لم يستخدم هذا النمط من العمليات في الجبهة الفرنسيّة ، كما انه لم يتم بهجومه الكبير الا في وقت متاخر جداً . وقد وسّع أهدافه في شهر حزيران (يونيو) بعد الاستيلاء على بيبان . وعلى الرغم من ذلك ، فقد صرف النظر عن تركيز هجومه على قلب الجبهة ، وهي الطريق المؤدية الى فاس . فنقل الهجوم الى القطاعين الغربي والشرقي من الجبهة ، متقدماً من وزان ، ومتوجهاً شرقاً صوب تازة .

ان مناقشة مشاكل عبد الكرييم قد جعلتنا نستبق مسيرة الاحداث . ان بول بينليفيه رئيس الوزراء الفرنسي قد ظهر في مطلع شهر حزيران (يونيو) الى مراكش وقام بزيارة الجبهة . وأخبر ليوتبي قائلاً : « ليس لدى فرنسا اية قطعات يمكن ان تبعث بها اليك » . ونصح له قائلاً : « ايّاك ان تمنع كريما اية تنازلات » . وما ان رجع بينليفيه الى باريس حتى أعلن « انه يبذل جميع جهوده في سبيل السلام » . وبعث ليوتبي غابرييلي الى الريف على مسؤوليته الخاصة ، بعدها انكرت عنه جميع اسباب الدفاع المناسبة والقوة على المفاوضات ، « لتنقية الجو » كمقدمة لانهاء النزاع المسلح . ورد عبد الكرييم على عرض غابرييلي قائلاً : « يسعدنا أن نتفاوض » . غير ان كلاً الجانبيين لم تكن لديهما اية نية مخلصة في مناقشة السلام .

وأعلنَت هذه محلية مؤقتة واجتاز غابرييلي خطوط النار . ونقل الى الشاطئ بالقرب من أنوال حيث اجتمع عبد الكرييم . وقد أعلن غابرييلي قائلاً : « كان يتافق كثيراً مع الصورة التي رسمتها له في مخيالي » . ووصف عبد الكرييم انه « متواسط القامة ، على شيء من البدانة ، وجهه اسود ينتهي باللحية قصيرة مدبلبة . عيناه حادتان كثيرة ، مع ميل الى الحول . يرتدي جلابة ريفية بسيطة موشاة بشرطان رمادي وبنية اللون ، ويضع عمامة بيضاء مدورّة على رأسه . وجهه جدي كثوم ، لكنه ليس جهم التقاطيع . وذكاؤه بين لا يخفى على العين . وان المرء ليدرك على الفور ذلك الإيمان المتشود الكامن خلف عزمه القوي » .

وبدأ عبد الكرييم الحديث على الفور : كان يتحدث في سهولة بكلمات ثابتة ، ويتوافق بين الفينة والفينية ليسمع لبوجيبار بترجمة كلماته العربية الى اللغة الفرنسيّة . قال : « اني شديد الاسف للوضع الحالي ، وقد كنت أتطلع على الدوام الى الوصول الى اتفاق مع فرنسا . وانني على أهبة الاستعداد لازالة اسباب سوء التفاهم ، ولكنّه يجب

ألا يغيب عن البال أن الشعب الريفي عازم على نيل استقلاله المطلق ، وهو الاستقلال الذي تتحقق فعلاً » . وتتابع يقول :

انني لم أزرج بجميع قوای ضد فرنسا بعد ، بل أرسلت كتائب قليلة تنضم الى القبائل التي تحاربكم وتعمل على تنظيمها . ومهما يكن من أمر ، وعلى الرغم من جميع الاقوال التي صدرت عنني ، فاني آسف للاوضاع الراهنة ، وأنا على استعداد لاحلال السلام ، لكن على أساس وشروط تضمن انهاء خطر الحرب الى الابد . واني لأؤكد لك أنني لا أثير حربا مقدسة كما يدعون . فقد انتبهى عهد الحروب المقدسة ، ولم نعد نعيش في القرون الوسطى كما أنتا لا نعيش في عهود الحروب الصليبية . ان غاية ما نصبو اليه هو أن تكون احرارا وأن نعيش في وطن مستقل ، وألا يحكمنا غير الله وحده . وان رغبتنا لقوية في أن نحيا في سلام مع العالم بأسره ، وأن نقيم صلات طيبة مع الجميع لأننا لا نريد أن نعرض أولادنا لويولات القتل والحروب . وللوصول الى هنا الهدف الاسمى ، هذا الطموح ، ألا وهو الاستقلال ، فانا على استعداد لمحاربة العالم بأسره اذا اقتضى الامر .

واقتنع غابرييلي بأن موقف عبد الكريم يجعل أية مناقشة ضربا من المجال ، خالفت الى مسألة الاسرى الذين حمل عليهم ، على حد قوله ، بعض المؤن ، واستفسر : « أيكون في الامكان تسليمهم هذه المؤن شخصيا ؟ وأجاب عبد الكريم بعد برهة من التفكير : « أنت صديقي الآن » ومن المؤكد أن رؤية مواطنيك التعبس سيسينب لك الغم ، وأنا لا أريد لصديقي أن يتالم . ييد ان المؤن التي جئت بها ستعطى الى الاسرى » . واصر غابرييلي بكل أدب : « أنا جندي قديم ، وأعرف نتائج الحرب ، ورؤيتي ستتحمل الى الاسرى بعض العزاء » . فأجاب عبد الكريم : « لا ، فأنا لا اريد أن يظلل زيارتك أدنى ألم » . ولم يخدع غابرييلي بالعنابة التي يبيها عبد الكريم . كان يعرف أن الاسرى مجمعون في مكان ما على مقربة من أجدير ، وارتاد في أن ابعاده عنهم هو من جراء الخوف من أن يقوم بعض الاكتشافات المزعجة .

وقابل غابرييلي ليوتبي لدى عودته الى فاس . ولم يخف « الانطباع الشديد » الذي تركه فيه عبد الكريم ، وسجل في التقرير الذي كتبه ذلك المساء ما يلي : ثمة بعض الاحساس بالنشوة يظهره الريفيون برفضهمأخذ ايصة وجهة نظر اخرى بعين الاعتبار ، وبالواقع التالي أيضا ، ألا وهو تنحيتهم

جانباً لذكر امداداتنا بابتسامة لطيفة . وفي الحقيقة انه تبدو عليهم الثقة المطلقة بشان حصيلة الصراع : ان بنية بلاذهم بنية غير مستقرة حقاً ، فهي منظمة على أسس عسكرية تماماً ، وكان الرجال القلائل الذين صادفthem أثناء رحلتي مسلحون جميعاً ، ولم أشاهد الا في واد واحد رجالاً يعملون في المحصاد . وإن النساء يقمن بالعمل في جميع الامكنة الأخرى .

ويقول غابريللي ان الريفيين ما كانوا يعتبرون التعاون الفرنسي الاسباني ضدهم أبداً ممكناً الواقع ، وكانتوا يعتقدون ان مثل هذا التحالف سينهار . ولم يلاحظ أية دلائل عن النقص في الريف ، فقد كان الموسم جيداً فيما يبدو ، وكان السكر والشاي متوفرين بغزارة . وكان الجنود الذين صادفهم في كل مكان يعطون اطمئناناً مؤداه المحقق والكافع . وختاماً ، فقد سجل غابريللي رأيه بأن « عبد الكريم انسان شديد العناد وهو شخص يجب ان يحسب له حساب » .

وبينما كان غابريللي يتحدث مع عبد الكريم ، كان الدبلوماسيون الفرنسيون والاسبانيون يتلقون في مدريد لمناقشة حلف وقع في 11 تموز (يوليو) . وقد حدد هذا الحلف شروط الاتفاق المشتركة مع عبد الكريم ، وهي شروط توفر على حد تعبير غابريللي :

- ١ - تبادل الاسرى .
- ٢ - العفو المتبادل التام والكامل والفعال اعتباراً من كانون الثاني (يناير) ١٩٢١ .
- ٣ - تعريف نظام الحكم الذاتي .
- ٤ - تحديد الاراضي التي ستخصص لها النظام .
- ٥ - تحديد قوة الشرطة التي ستتضمن القانون والنظام في هذه الاراضي .
- ٦ - الاعتراف بالحرية التجارية وضمانها في هذه الاراضي في حدود المعاهدات الدولية ، وبالخاصة حدود البنود الدولية المتعلقة بالجمارك .
- ٧ - حظر المتاجرة بالأسلحة والذخائر .
- ٨ - تحديد قطاع من الساحل تحتله اسبانيا بصورة سلمية بعد انتهاء النزاع المسلح .

وأمر غابريللي أن يجتمع بالمبعوث الاسباني ، السيد ايتسيفاريتا ، في مليلا حيث سينطلقان سوية في مركب حربي إلى خليج الحسيمة ليتلقا الشروط الفرنسية

الاسبانية المشتركة الى عبد الكرييم ، وقد اعطي المبعوثان تعليمات تنص على أنهما غير مخولين بمناقشة هذه الشروط ، بل مهمتهما الوحيدة هي نقلها . ولم يكن غابرييلي يرى اية فرصة للنجاح في هذه المهمة ، فهو يتذكر عزم عبد الكرييم على تحقيق الاستقلال الشامل . وانطلق من فاس وهو على يقين من الفشل ، و « آسفًا لأن فرنسا بريطة أمرها باسبانيا ، لانه من المؤكد أن ذلك سيضيع حدا لا يأمل في الوصول الى اتفاق منفصل مع الريفيين » . وحين وصل غابرييلي الى مليلا ، أخبره الجنرال سان جورجو أن عبد الكرييم رفض مقاولة المبعوثين .

ولقد رفض عبد الكرييم طوال عام ١٩٢٥ والأشهر الاولى من عام ١٩٣٦ جميع الشروط التي عرضتها الحكومتان الفرنسية والاسبانية ، رافضا القبول بأي عرض لا يؤمّن الاستقلال الشامل للريف . ولعله كان على هذا القدر من العزم في تموز (يوليو) ١٩٢٥ لانه كان يعتقد انه ما زال في مقدوره ان يربّع الحرب ضد الاسپانيين والفرنسيين ، الامر الذي سيمكنه أن يملأ شروطه الخاصة .

وتروي في اوائل تموز (يوليو) كما لو ان الريفيين يمكن أن ينجحوا في هجومهم ضد الفرنسيين ، على الرغم من انهم احتفظوا في الوسط ، رغمما عن استيلائهم على بيبان ، في توطيد انفسهم جنوبى نهر ورغلا . ورفع التهديد الواقع على فاس ، فجاء السلطان مولاي يوسف من الرباط لحضور احتفال العيد الكبير . ولقد انتهز الفرصة ليصدر بيانا يدين تمرد « بعض القبائل الجبلية » . واما اوقف عبد الكرييم في الوسط حيث كان الفرنسيون مسيطرین بعد على عين عائشة وموقعهم الامامي في توناط ، فقد اندفع فسي اتجاه تازه ، الامر الذي استنده فيه عصيان قبيلتي تسول وبرانس اللتين تقطنان المنطقة الواقعة الى الجنوب من نهر ورغلا واللتين كان ليوتبي يعتمد على اخلاصهما .

وكان قرار ليوتبي في الدفاع عن تازه احدى نقاط التحول في الحرب . لقد وافق على اجلاء النساء والاطفال الاوروبيين ، لكنه قال ان انسحاب الحامية من هناك سيكون عملاً أحمق بعيداً عن الحكمة ، وذلك على الرغم من انعدام اية امدادات لاغاثة المدينة في حال محاصرتها من قبل الريفيين . وأصدر ليوتبي أمرا يقول : « دافعوا عن تازه بأيّ ثمن كان » . واما اوقف عبد الكرييم عند تازه ، فقد ضرب في الغرب حيث تعزّز قواه ب الرجال القبائل الجبلية الذين يقودهم هريرا . وكان لهذا التمرّكز الريفي حول وزان نتيجة غير متوقعة وكاسحة ، لانها خلقت مصالحة مشتركة بين الفرنسيين والاسبانيين الذين تلتقي منطقتاهم قريباً من تلك المدينة . والتقوى الجنرالان كولومبا وريكلم لتخطيط

الوسائل المتكافلة من أجل منع عبد الكريم من الوصول إلى الشاطئ الاطلسية ، وكان ذلك بداية ارتباط طال تأجيله ستكون له عواقب بعيدة المدى بالنسبة إلى الريفيين . وازداد الضغط الريفي على طول خط القتال ، وكانت القوات الفرنسية منهكة . إن الريفيين قد استولوا على خمسين موقعا قتلت حامياتها أو وقعت في الأسر . ذلك كان وقتا من القلق العميق ، المرحلة الأشد خطورة في الحرب على حد تعبير هاريس الذي كان موجودا في فاس في ذلك الحين . ويقول هاريس إن الفرنسيين لم يعلموا قط عن عدد خسائرهم الحقيقة ، وإن اعترفت الحكومة بـ ١٤٧٣ قتيلاً وفقدوا وجريحا بعد ثلاثة أشهر من القتال . ولم يتلق ليوتويي أية تعزيزات ، باستثناء الكتائب من الجزائر .

وبعد الخطر الذي يهدد تازة وفاس الحكومة الفرنسية وحرضها على العمل أخيرا، فأرسلت في ١٧ تموز (يوليو) المارشال بيستان إلى مراكش ليتفقد الجبهة ويرفع تقريرا عن الوضع . ورجع بيستان إلى باريس بعد زيارة استمرت سبعة أيام ، وهناك أعلن صراحة في التاسع من آب (أغسطس) ما يلي :

الحقيقة القاسية هي أننا تعرضنا بصورة غير متوقعة للهجوم من جانب العدو الأشد بأسا والأفضل سلاحا الذي صادفناه في أي يوم من الأيام في حملاتنا الاستعمارية .

إن مقاطعي الريف والجبال ، بصورة مستقلة عن الريفيين وعن رجال القبائل المنشقين في الجبهة ، يمكن أن تعتمد على الاحتياطي من المقاتلين يبلغ ٣٠٠٠٠ - ٤٠٠٠٠ من الجنود الأذكياء والاقوياء والمهارة في استخدام أسلحتهم ، هؤلاء الذين انتشروا بتجاهاتهم في السنوات السابقة ، والذين يعروفون أفضل معرفة البلاد الوعرة التي يقاتلون فيها ، والذين يتطلبون أشياء قليلة جدا بحيث يمكنهم أن يواحدوا العمل من دون تلك القوافل التي تنقل أرتالنا حتى درجة بعيدة ، والذين يملكون الرشاشات والمدفعية ومؤونة غزيرة من الذخيرة .

وفي هذه الظروف ما يمكن أن تكون مهمة قواتنا ، القليلة العدد ، إلا شاقة ومرهقة جدا في الأيام الأولى من القتال .

إن موقع «المراقبة» عبر نهر ورغل ، وهي الواقع التي تعرض إنشاؤها لنقد صارم وعنيف ، قد قامت بفرضها في تحطيم الموجة الأولى من

القوات المهاجمة وفي الحفاظ بعض الوقت على ولاء قبائل العدد ، وكانت قواعد اعلام للمقيدة . ويستطيع المرء أن يفهم أن يتأثر الرأي العام أحياناً لسحبها وسقوط البعض منها ، لكنه يجب لا ننسى أن رسالة جميع الواقع الواقعة على خط القتال الاول تتطلب التضحية .

ان قواتنا ، التي أغرتتها موجة منعاذهمة أبداً من العصيان ، والتي كانت تقاتل ضد عدو متحرك بصورة من موقة ، قد اضطررت الى تقديم الحماية حيث كان الضغط على أشده ، فقدت العون الى حاميات تلك الواقع التي كانت عرضة للخطر ، وموتها ورفقاها لدى انسحابها ، كما ضربت القبائل «المنشقة» التي كانت تهدد الطرق الى فاس والجزائر .

وانما حققت قواتنا هذه المهمة الفائقة الصعوبة بفضل صفاتها الفذة في الصمود والاخلاص ، ولقاء حرمانات هائلة واعباء يفوق طاقة البشر ، وببطولة وبروح من التضحية لا يمكن قط أن تفيهما جههما من الامتنان .
ولا يمكن للمرء الا أن يرفع آيات الشكر الى القائد الكبير (المارشال ليوتسي) الذي كان رغمًا عن سنه وعن كل ثقل حياته القاسية في المستعمرات ، روح هذا الدفاع ، واستطاع ان يحافظ ضد هجوما هؤلاء البربرة على عمله التمديني الذي حاز على اعجاب العالم كله .

ولسوف يكون في الامكان الان ، بفضل وصول المزيد من التعزيزات ، الاستعاضة عن الوحدات التي قللت العدو بصورة خائرة طوال ثلاثة أشهر ، وذلك لمنحها فرصة من الراحة من مجهوداتها البطولية ، بينما يعاد تنظيم القسم الاعظم من قواتنا وتواصل استعداداتها من أجل طرد العدو بصورة عاجلة ، وذلك كيما نوطد سلطتنا في كل مكان ونحقق تنظيمًا متينا يكون ضمانا لنا في المستقبل ضد أية هجمات جديدة .

ان الافق يزداد تالقا . فقد أخفق الخصم رغمًا عن هجماته المتكررة في بلوغ أغراضه السياسية (فاس ونواذير) اللتين تباهى بأنه سيدخلهما غازيا . ان الحقيقة التي لم يتم التشديد عليها بصورة كافية هي أن عبد الكريں لم يبلغ فاس مطلقا ، وأن طريق نواذير لا يزال مفتوحا ، وأن هاتين

المدينتين آمنتان في الوقت الحاضر ضد أي هجوم معاذ، وأن المناطق الداخلية
من مراكش لا تمرح على ولائها التام لنا .

ولعل السرية التي كانت أمرا ضروريا في ساعة الخطر لم تتمكن الرأي
العام الفرنسي أن يدرك مدى الخطورة التي تتعلّق بها طبيعة الاحداث
وزخمها على السواء ، هذه الاحداث التي كانت جارية في مراكش منذ بداية
العدوان الريفي . واليوم ، اذ يستطيع المرء أن يتكلم بكل حرية ، فإن الرأي
العام سيظل على اطلاع قائم على الامور .

وأنا الذي عدت لتوى من مشاهدة الضباط والجنود في عملهم أشعر
من واجبي أن أعلن عن مدى تقديرني لقيمة الجهد الذي حققته قواتنا ،
وأنادي باعجابي على رؤوس الاشهاد .

ولم يشاطر باقي العالم المتحضر المارشال بيستان اعجابه بالبطولة الفرنسية في
مراكش . فقد نشرت التايمز برقية من هاريس يأسف فيها لقصيف مدينة شفشاون
المقدسة والمفتوحة « حين كان كل ذكر من السكان قادر على حمل السلاح غالباً عن
المدينة كما يعرف الجميع » ، وقد قام بقصيفها سرب من الطائرات يقودها طيارون
أميركيون متطوعون ، وقد وصف هاريس هذا العمل على اعتباره « أكثر أعمال هذه
الحرب كلها وحشية واستهتاراً وظلماً » . وقد قتل في هذه الغارة عدد كبير من النساء
والاطفال الذين لا حول لهم ولا قوة كما تشوّه عدد آخر منهم أو فقدوا البصر . وإن
وجود سرب لافاييت ، كما يسمى جورا ، يتطلب الایضاح . إن عدداً من الطيارين
الاميركيين ، بقيادة العقيد تشارلز سفيني ، قد تطوعوا للمقاتلة في مراكش . ولما كان
الفرنسيون يحظرن تحديد الاجانب الا في الفرقة الاجنبية ، فقد أخذ هؤلاء الاميركيون
رسمياً في سلاح الجو التابع للسلطان ، وهو سلاح لا وجود له في الحقيقة . ويشير
أو بويل الى ما يلي : « كانوا يزعمون أنهم يقاتلون من أجل فرنسا . وفي الحقيقة أنهم
كانوا يقاتلون لبقاء اسبانيا في الريف ، واسبانيا بلد طردها الاجيال الاميركية السابقة
من آخر معقل له في العالم الجديد لأن وحشيتها وطغيانه كانوا يفوحان برائحة كريهة
في أنوف الناس الشرفاء » . ولقد قصف السرب الاميركي قرى ريفية ، به أسوقة نسائية ،
وذلك حتى عمّت وزارة الخارجية الاميركية ، وقد انذرها هاريس ، الى تذكيرهم بصورة
رسمية بأن الولايات الاميركية ليست في حالة حرب مع الريفين . وحين لسعهم هنا
التأنيب ، فقد غادر الاميركيون مراكش .

ويرى هاريس أن المرد الذي عمد إليه الريفيون ضد الإسبانيين الذين استخدموه في الغازات السامة والفرنسيين الذين قصفوا المدن القرن المفتوحة كان ردًا « رهيباً لكنه طبيعياً ». وانه ليستطرد قائلاً : « لقد كانوا متوقعاً من الريفيين أن يقاوموا الغزاة بكل وسيلة في امكانهم وأن يقضوا عليهم كلما سنتحت لهم الفرصة لذلك » . ولقد أتفر عبد الكريم الريفيين ، كما يروي أقرباؤه ، بأن الطيارين الواقعين في الاسر سيحاكمون بوصفهم « مجرمي حرب » ، لكنه لم استطع أن أعرف حالة واحدة طبق هذا الاجراء فيها . ويقول هؤلاء الاقرباء إن تعذيب الاسرى وتشويههم لم يكن من عادات أهل الريف ، على الرغم من امكانية تطبيق كلبيهما من قبل البربر الهاشميين – هذه القبائل المستعربة التي كانت تقطن حلود الريف الخارجية والتي كان المؤلفون الاجانب عادة يحملونها « دونما تمييز » على اعتبارها من أهل الريف جميعاً .

واضطر الرأي العام الفرنسي الحكومة إلى اتخاذ تدابير أشد قوّة في مراكش ، فهي لم تفعل شيئاً من أجل مساعدة ليوتسي . وفي السابع عشر من آب (أغسطس) أرسلت الحكومة الفرنسية بيتان ليتولى القيادة في مراكش ، وأعطاه ضعف القوات التي كان ليوتسي يطالب بها . وجاءات مع هذه الامدادات أسراب عديدة من الطائرات ، ومزيد من بطاريات المدفعية ، وخمسون دبابة يقود كل واحدة منها رجلان . ولم يطل شهر أيلول (سبتمبر) حتى كان اثنان من مارشالات فرنسا ، وأربعون جنراً ، و ٢٠٠٠ جندي ، قد اصطفوا ضد عبد الكريم .

وكان تهديد التعاون الفرنسي الإسباني يشكل خطراً أعظم من ذلك . وقد توقف بيتان ، في طريقه إلى مراكش ، في الجزيرة الخضراء حيث تشاور مع بريمو دي ريفيرا . وكان انسحاب المارشال ليوتسي الذي استدعي إلى فرنسا صفة أشد وطأة من ذلك أيضاً ، فيما إذا أدرك عبد الكريم مضامينه في ذلك العين . وكان ذلك يشكل نهاية الطريق بالنسبة إلى المارشال العجوز الذي سينكره الناس دائمًا على اعتباره « ليوتسي المراكشي » . كانت نهاية الاستقلال تقترب بالنسبة إلى عبد الكريم . ولقد أدرك الآن تلك الخطيئة القاضية التي ارتكبها في أيار (مايو) حين أخفق في القضاء على الفرنسيين الذين لم يكن للإسبانيين أدنى فرصة بدون مساعدتهم للانتصار عليه .

النزول في الحسيمة

أرسل عمال عبد الكريم في طنجة انذارا في صيف عام ١٩٢٥ يقول ان الاسپانيين يخططون للنزول في الساحل الريفي . كانوا يبتكرون من بريطانيا معدات للنزول استخدمت في غاليبولي ، وقد أرسلت الخطط العسكرية والبحرية الى باريس ل諮詢 على المواقف الفرنسية . وذكر العمال الريفيون في تقاريرهم أنهم لم يستطيعوا أن يكتشفوا المكان المحدد للنزول ، وما كان عبد الكريم ليشك على آلية حال مطلقا في موضع هذا الانزال ، لأن فكرة النزول في خليج الحسيمة كانت فكرة اسبانية قديمة ، وما أكثر ما تمنى سيلفستر أن تتحقق . كانت الحسيمة المكان الأمثل ، لأن الغزو في هذه البقعة يشكل خطرا على قلب الريف بالذات . وكان عبد الكريم يعرف أن فقدان عاصمته أجدر بسيطرة ضربة شديدة موجهة الى نفوذه وسمعته .

ولم تتم الموافقة على الخطة الاسپانية للنزول في الحسيمة الا بعد مناقشة طويلة . كان الانسحاب المشؤوم من شفشاون قد قوى الرأي العام في صالح سياسة بريمو دي ريفيرا الخاصة بالانسحاب من مراكش . لكن الاشتباك المفاجئ بين عبد الكريم والفرنسيين قد قلب الوضع رأسا على عقب بصورة فاجعة ، ذلك أنه خلق فرصة الثار لأنوال . وأقنع ضباط الجيش بريمو دي ريفيرا بقلب سياسته ، وبمهاجمة عبد الكريم العبار وهو يدبر ظهره . ومهما يكن من أمر ، فقد كان النزول على الساحل يطرح قضيابا عديدة ، اذ لم يكن للإسبانيين أدنى خبرة بالعمليات المشتركة ، وقد تذكرت الاركان البرية والبحرية أن البريطانيين فشلوا في النزول في الدردنيل . وقد تم التغلب على ترددهم بفضل موافقة الاركان العامة الفرنسية التي أعلنت أن الخطة قابلة للتطبيق ووعدت بتقديم الدعم البحري .

وحيث كان شهر آب (أغسطس) يقترب من نهايته ، أدرك عبد الكريم أنه قد يهاجم عاجلاً في مؤخرته . وكان يواجه عوزاً خطيراً في الرجال . إن هجماته في الجنوب ضد فاس وتنزانيا قد صدت ، وكان الفرنسيون يصيرون نجذبات هائلة على مراكش . وكان رجال القبائل الهمجيون في الجنوب يتطلبون عضداً من النظاميين الريفيين ، كما كان من الضرورة بمكان فضلاً عن ذلك الاحتفاظ بقوة كبيرة في الشرق لمنع الإسبانيين من الاندفاع من مليليا ، كما كان لا بد من الاحتفاظ بجيشه آخر في المغرب حيث كان هربرو وقبائله يحاصرون طوان . وهكذا لم يكن يتوفّر إلا عدد ضئيل من الريفيين لمواجهة الانزال على الشاطئ . ولقد خمن عبد الكريم أن الإسبانيين سيجمعون أسطول الغزو الخاص بهم في سبتة ومليليا .

لو أن عبد الكريم كان ذلك الانتهازي القاسي والحاقد الذي يصفه هاريس ، فقد كان شبيع مليليا يطارده أذن . فلو أنه نهب مليليا عام ١٩٢١ واستولى على فاس في أيار (مايو) ١٩٢٥ ، وقد كان ذلك في مقدوره تماماً ، فعلمه كان قد درج الحرب ؛ أما الآن فقد كانت المهزيمة تحملق في وجهه . إن تجمله عام ١٩٢١ وتردده عام ١٩٢٥ قد كلغا أهل الريف حربتهم . ولا يوفر لنا عبد الكريم في مذكراته إلا شيئاً زهيداً من التبصر في حالته الذهنية في ذلك الحين ، وكان يبدو أنه واتق تماماً ، وبصورة لا يتطرق الشك إليها . كان يعتقد أن التحالف الفرنسي الإسباني سينهار ، وكان على يقين من قدرته على العاقم الهزيمة بالإسبانيين .

وحين درست المنطقة المحيطة بأجدير عام ١٩٦٤ تراءى لي أن عبد الكريم كان مبالغ في تفاؤله . كانت القلعة الإسبانية في الجزيرة تنهض في وسط الخليج ، على بعد أقل من نصف ميل عن الشاطئ ، خنجرًا موجهاً إلى قلب الريف ، والمكان الأمثل من أجل شن الغزو عليه . وسألت سعيداً : « لماذا لم يستول والدك على القلعة أو يحاصرها ؟ » ولقد كان جوابه مرموقاً ، وهو يقدم لنا نظرة جديدة إلى خلق عبد الكريم . قال سعيد : « لقد كان بإمكانه أن يستولي على القلعة بسهولة بمجرد قطع المياه عنها » ، ذلك أن الجامية كانت تنزل إلى الساحل ، وفقاً لاتفاق ضممي قديم جداً ، لتملاً أووعية المياه من ينبوع قريب من الشاطئ . وحين سألت سعيداً عن السبب في أن والده لم يعتمد إلى اتخاذ تلك الحيطنة الأساسية فيوقف الإسبانيين عن استقاء الماء أجابني بقوله : « كان والذي يعرف أن نساء الكثيرين من الإسبانيين وأولادهم موجودون في القلعة ، وما كان يستطيع أن يمنع عنهم الماء » . وفكرت في استخدام الإسبانيين للغازات السامة ، وفي

القطائع التي جنتها ايديهم ، وهي الفظائع التي اعترف بها بريمو دي ريفيرا والعقيد فرنكوا ونسمما عليها . وفكرت في كراهية الريفين غير المقنعة للاسبانيين ، هنا العرق الذي ارتكب في مراكش ، كما يقول الرحالة الاميركي الكسندر بويل ، « بالضبط تلك الفظائع والاعمال الوحشية التي كانت سببا في طرده من اميركا الجنوبية ، ومن كوبا وبورتوريكو والفيليبين » .

وفكرت في الصورة التي رسنها هاريس عن الزعيم الريفي بوصفه رجلا لا يسعى سوى الى الانتقام ، ولا يحارب الا من أجل الحصول على السلطان الشخصي . وفكرت أيضا في أولئك الريفين المساكين الذين ضحى عبد الكريم باستقلالهم بفضل انسانيته ، لو أن عبد الكريم كان همجيا قاسيا فعلمه كان يربع الحرب ؛ وعندئذ كان العالم يصفق له على اعتباره رجلا رائعا . ولقد أخفق لانه كان يريد أن يخوض العرب وفقا للمقاييس التي كان خصوّه المسيحيون يرفضونها .

وسألت ريفيا عجوزا عن طريق المترجم : « ما رأيك بتحمل عبد الكريم ؟ » كان هذا الريفي قد حارب في أنوال وخلال الحرب كلها ، وقد أصبح معلم مدرسة بعد هزيمة الريفين . قال : « كان عبد الكريم مصيبة حين رفض أن يقاتل النساء والاطفال » . وأوضح لي أن الحق الاذى بالنساء والاطفال أمر يرفضه الريفيون ، وأبدى هذه الملاحظة اللامعة اذ قال : « لو أنها ربنا الحرب بتلك الطريقة فاننا لا نبقي ريفيين اذن » . وكانت هذه الملاحظة التي ابداها الرجل عفوية تماما وغير مصنوعة على الاطلاق .

وتهيأ عبد الكريم لقاومة الانزال الاسپاني الذي لم يكن يهابه الا لانه يتضمن البحرية الاسپانية ، وهي كمية مجهولة ، بالاحرى من الجيش الاسپاني الذي كان يزدريه . وأخبر قادته قائلا ان الهجوم هو الدفاع الاقضل ، وأصدر أمره بهجوم شامل ضد تطوان كي يلهي الاسپانيين . ذلك أنه اذا تأخر الغزو ، فان قبرص الطقس الردي يمكن أن يؤدي الى فشله . ان الريح الشرقي التي تهب بعنف من البحر الابيض المتوسط في ايلول (سبتمبر) قد أصبحت قربة الاجل . وأبحر أسطول الغزو الاسپاني من سنته ومليلا في السادس من ايلول (سبتمبر) ، وهو اليوم الذي شن هربرو فيه الهجوم على تطوان .

احتاز هربرو ، على رأس قوة كبيرة من رجال القبائل يدعمها نظاميون ريفيون مسلحون بالرشاشات والمدفعية، الواقع الاسپانية في غورغس وبن كاريش واحتل الجبال المحيطة بموقع القاضي طاهر ، وهي نقطة استراتيجية في خط « استيلا » . كان

الاستيلاء على هذا الموقع يجعل طوان تحت نيران المدفعية ، الامر الذي قدر عبد الكريمه سبب الذعر في اسبانيا و يؤدي الى استدعاء قسم من جيش الغزو .
وانهارت المدارس في القاضي طاهر تحت القصف الريفي بأسرع مما يمكن اصلاحها ، ولم تنتقض ساعة واحدة حتى كان ضابط وتسعة رجال قد لاقوا حتفهم .
وdemrت قنابل أخرى المدفع الوحيد الموجود في الموقع ونسفت مستودع مياه الحامية .
وارتدت المحاولات التي قام بها رتل خرج من طوان لنجدته الموقع تحت وطأة النيران المتصلة من بنادق الريفين ورشاشاتهم . واستولى الريفيون أثر هجوم مباشر على حصن جنبي يعمي مشارف الموقع ، كما قتل آخر الموقع . وانطلقت من طوان ، بواسطة الراديو ، صيحة استجاد موجهة الى أسطول الغزو الذي كان يمخر البحر على الساحل الريفي .

كان الجنرال سارو قد أبحر من سبته والجنرال فرناندو بريز من مليلا ، وكل منهما يأمر تسعه آلاف رجل . وكان الجنرال سان جورجو القائد الأعلى للحملة ، وكان بريمو دي ريفيرا يقف إلى جانبه على مركب القيادة الفونسيو الثالث عشر . وحين علم بريمو دي ريفيرا بالمازق الذي وقع في القاضي طاهر والتهديد الذي تتعرض له طوان ، فقد أمر المركب الذي يحمل كنيبتين من الفرقا الأجنبية وسرية أخرى بالعودة الى سبته .
ووصل رتل الاغاثة الى طوان في ٨ ايلول (سبتمبر) ، وفي اليوم التالي تقدم لإنقاذ الموقع المحاصر الذي تقلصت حاميته في هذه الائنة الى خمسة وعشرين رجالا وتلasseة ضباط جروحي — وتسلق الاسпанيون العبال الشديدة الانحدار ، وأجروا الريفين على الغروج من كهوفهم وزواياهم ، وخلصوا الموقع . وفي اليوم التالي ، من الباقون على قيد الحياة من الحامية ، جنبا إلى جنب مع رتل الاغاثة ، أمام الدكتاتور الاسپاني الذي قفل راجعا الى طوان . وكان أفراد الفرقا الأجنبية يرثرون على حرابهم غنائم العرب المألفة ، آذان وأنوف رجال القبائل الذين قتلواهم ، وهو عرض للهمجية أثار التفور الصريح لدى بريمو دي ريفيرا . وهكذا فإن المحاولة الريفية لم تضعف جيش الغزو الا بصورة ضئيلة .

وظهر الاسطول الاسپاني عند خليج الحسيمة في فجر السابع من ايلول (سبتمبر) ، وكان يعد ١١١ مركبا ، بما في ذلك البوارج البحرية الفرنسية . وكانت خطة الاسپانيين تتطلب انزالين منفصلين من قبل القوات القادمة من سبته ومليلا . وكان من المقدر انزال قوة مليلا الى الارض عند القسم الشرقي من الخليج ، وانزال قوة سبته حوالي القسم

الرئيسي من اليابسة عند الطرف الغربي من الخليج . وكان لا بد من تعديل هذه الخططة حين جرف أسطول مليلاً بالتيارات البحرية حتى مسافة بعيدة إلى القرب واتخذ الموضع الذي كان مقرراً للبواخر القادمة من سبتة . وأدى هذا الاضطراب إلى التأخير ، فعمدت البوارج الغربية إلى قصف الساحل الواقع ضمن الخليج بالمدفعية ، وبذلك بعثت الحيرة بصورة غيرمقصودة في أذهان الريفيين .

كان عبد الكريم ومستشاروه يناقشوون أمر المكان الذي سينزل فيه الإسبانيون إلى اليابسة ، وكان من المهم بالنسبة إليه أن يحدد هذا المكان بصورة صائبة ، لانه لم يكن يملك ما يكفي من القوات لحماية ساحل الخليج الطويل . ودعى كل من المستشارين إلى اعطاء رأيه ، فكان البعض يقترحون هذا المكان ، والبعض يقترحون مكاناً آخر ، ولم يتتفقوا بالاجماع إلا على نقطة واحدة، ألا وهي أن الإسبانيين سيستخدمون قلعة العزيرية، الامر الذي يتضمن انزالاً في مركز الخليج ، في مواجهة أجدير تماماً .

مشيت حول خليج الحسيمة ، عارفاً حيث نزل الإسبانيون بالفعل . لقد أظهروا لهنـهـ المـرـةـ بـعـضـ الذـكـاءـ . إنـ الـخـلـيـجـ بـعـرـضـ عـشـرـةـ أمـيـالـ ، وـعـنـدـ طـرـفـهـ الغـرـبـيـ يـقـومـ مرـفـاـ الحـسـيـمـ الصـغـيرـ الـغـيـرـ عـمـيقـاـ ، عـالـيـ الجـدـرانـ ، تـحـمـيـهـ كـتـلـ ضـخـمـةـ منـ الـيـابـسـةـ . ولـقـدـ اـفـتـرـضـ الـرـيـفـيـوـنـ أـنـ الـإـسـپـانـيـوـنـ سـيـقـوـمـونـ بـالـغـزوـ انـطـلـاقـاـ منـ الـحـصـنـ سـوـفـ يـأـتـوـنـ يـأـيـضاـ إـلـيـ الـجـوـنـ كـيـماـ يـسـتـفـيدـوـ مـنـ الشـاطـيـءـ الـلـطـيفـ الـانـدـارـ وـهـنـمـ مـنـشـاتـ الـمـرـفـاـ . وكان لدى الإسبانيين خطوة أفضل ، وقد ذهل لها عبد الكريم . ففي تقديره للموقف لم يعم عبد الكريم عن امكانية الخطر الكامن في أن يعمد الإسبانيون إلى النزول حول اللسان الأرضي في الغرب ، عند شاطئ سباديسلا ، وهو شريط طويـلـ مـنـ السـاحـلـ تـشـرـفـ عـلـيـ بـعـضـ الصـخـورـ الـوـاطـئـةـ ، لكن عبد الكريم لم يدرك مثل هذا الخطر جيداً . وهكذا فقد وضع ثلاثة مدافع فوق اللسان الغربي أو الجبل الجديد ، وأوكل أمر الدفاع عن شاطئ سباديسلا لقبيلة بوكوبا التي لم يكن له ثقة تامة بزعيمها . كذلك وضع القسم الأكبر من قواته حوالي الحسيمة وأجدير . وكانت تلك خطية بائسة ، وإن كان لها مأثيرها . كان مثله مثل فون رونشتاد ورومبل عام ١٩٤٤ ، إذ أخفق في تبيين الموقع الحقيقي للأنزال وطريقة الالهاء المخططة من أجل خداعه والتغريبه .

وحين أصبح أسطول الإسباني على مرأى البصر ، صعد عبد الكريم وقادته إلى قمة اللسان الأوسط . كانت المراكب الإسبانية منتشرة في هلال عريفي حول الجبل

الجديد . وثُوّق أحد المراكب كان يسبّح منطاداً فضي اللون ، مليء بالغاز ، سميّساً ، ومتطلولاً ، من ذلك النوع الذي كان يسمى « العبيط » في الحرب العالمية الأولى ، والذي أعطى اسمه في الحرب العالمية الثانية لأولئك القسّاط الذين تفرق بلاهتهم على المستوى المعهود . وحلقت طائرة بحرية فوق الشاطئ ، وكانت تحمل العقيد فرنوكو الذي صدرت إليه الأوامر بقيادة الغزو . ويصف فرنوكو في مذكراته الموقف كما يلي : « إن الحسيمة (خليج) هو النقطة البوّرية للعصيان ضد إسبانيا . وهو الطريق إلى فاس ، والدرب الأقصر إلى البحر الأبيض المتوسط ، وهناك يوجد مركز الدعاية الذي سينتهي حالما ينضم إقامتنا على هذه الشطآن » .

كان قد أعطي « السلطة المطلقة » لتنظيم الغزو حسب تعبيده . وهكذا بينما يقود الفرقة الأجنبية إلى الساحل عند شاطيء سباديلا ، فإن الاسطول والحسن سيقفسان الساحل قرب أجدير . ولقد حسبت هذه المظاهر كيما تحمل عبد الكريم على تركيز قواته داخل الخليج . وعند هبوط الليل في السابع من أيلول (سبتمبر) ، اقتربت المراكب المحملة بالجنود من الشاطيء ، وأدرست على مسافة آمنة منه في انتظار بزوع الفجر . ويقول فرنوكو أن الليل كان صافياً والبحر مرصعاً بالأنوار المتلائمة بينما كانت المراكب الصغرى تنزلق فوق مياهه . وفوق الجبال ، في المتنائي ، كانت نيران حراسة الريفيين تتوجه .

وأصدر الجنرال سان جورجو أوامره النهائية . خاطب قواه قائلاً : « لا يجوز لأحد أن يقف للتقاط الجرحى ، باستثناء أولئك المعينين لهذا الغرض . وأولئك الذين سيغزون على الأرض سيعملون فوراً على إفراغ الماء والذخيرة . ويجب ألا يغرس عن البال أبداً أن العمل السريع من قبل القسّاط عند الانزال ، وختهم لجنودهم تحت النار ، وسيضمنان نجاح العملية . ويمكن للقسّاط أن يحملوا في الحملة حقيقة وسرير اسكنري ، لكنه لا يجوز إفراغ هذه الأشياء أولاً . وعلى كل عسكري أن يحمل مَؤْنَة يومين من الطعام البارد والخبز ، والذخيرة ، ومزودة ، وأربعة أغطية عسكرية ، وتجهيزات الالغام وضماداً حربياً فردياً ، ومدالية لإثبات الهوية ، وصواريخ للاضاعة والاشارة » .

ويُوشِّر القصف الإسباني في الساعة الثامنة صباحاً ، أن البوارج العربية الرئيسية في وسط الخليج قد أطلقت نيران مدافعها الكبيرة المائة والخمسين على الشاطيء ، كما أن الطائرات البحرية والطائرات الأخرى المنطلقة من قواعدها في مليلا قد قصفت بالقنابل وهاجمت بالرشاشات الساحل بأسره . كان يتراوّي أن النشاط كلّه من كثب داخل الخليج .

وعمدت حاملات الجنود الثلاث الراسية على بعد ٨٠٠ ياردة من شاطئ سباديلا إلى انزال حمولتها وقوات الهجوم المحمولة على ظهورها من دون أن يلخبط الريفيون بذلك تقريباً . كانت هذه المراكب تحمل مدفعية خفيفة ودبابات صغيرة، فضلاً عن الجنود، وكانت مقدماتها مصنوعة ب بحيث تنتهي حال الوصول إلى الساحل . وتحركت البوارج في اتجاه الشاطئ ، واستقرت على بعد مائة ياردة من اليابسة في مياه ضحلة ، لكنها أعمق بعد من السماح بنزول الدبابات . لكن فرنكو لم يتعد على حسب تعبيره ، بل أمر البوارق أن يعلن الهجوم ، وقفز إلى البحر ، يقود الفرقة الاجنبية ، واندفع جنوده خلفه والمياه تغمرهم حتى اكتافهم . وجاءت من الصخور المشرفة على الشاطئ ومن الجبل الجديد أصوات متقطعة لثيران الرشاشات والبنادق ، وبضع قنابل انفجرت في البحر من دون أن تحدث اضراراً كبيرة . وقفز فرنكو إلى الشاطئ، وغرز راية الفرقة البيضاء على الجرف فوقه . وشاهد على المرتفعات عدداً من رجال القبائل يندفعون في اتجاه الحسية .

وتحت عبد الكريم الخطأ إلى نقطة الخطر ، فإذا هو يصادف زعيم قبيلة بو كويتا قادماً من شاطئ سباديلا مع جميع رجاله ، يحملون رشاشاتهم . وحين سأله عن السبب في تخليه عن موقعه أجاب الزعيم بأن رجاله « أقل عدداً من أن يقاوموا » . كان هذا التصرف الجبان تأكيداً لما راود عبد الكريم من شكوك في أن الرجل قد خانه ، وهو يذكر في مذكراته أنه اعتقد أن زعيم بو كويتا قد رشأه العمالء الإسبانيون . وفعل عبد الكريم ما يستطيعه كي يصلح الضرر الحادث ، فأرسل رجاله الخاصين لاستخدام المدافع على قمة الجبل الجديد ، وبعث على جناح السرعة بقوة من الجنود النظاميين لرد الفرقة الاجنبية . كانت راية واحدة قد نجحت في النزول إلى الشاطئ ، وبعدها شق رجالها الطريق إلى اليابسة ، من دون تجهيزاتهم الثقيلة ، اضطرب البحر من جديد ، واضطربت البوارج أن تعود إلى الحاملات . وتشبت فرنكو ورجاله يومين كاملين بموطئ القدم الذي حصلوا عليه . وانخفضت مؤوثتهم من المياه والذخيرة ، وكانوا عرضة لهجوم مضاد عنيف من قبل الريفيين .

سألت : « لماذا سمح للإسبانيين بالاحتفاظ برأس الجسر الذي أقاموه ؟ » كنت أقف على الصخور فوق شاطئ سباديلا حيث كان دليلي محمد بودرا (وليس له علاقة بوزير الدفاع في حكومة عبد الكريم) الذي كان صبياً في الرابعة عشرة من العمر عام ١٩٢٥ . ولقد عين نائباً عن الحسية عام ١٩٦١ ، وهو مركز احتفظ به حتى حل المجلس

النيابي المراكشي عام ١٩٦٥ . وأخبرني انه حمل الطعام والذخيرة الى خطوط الجبهة فوق شاطئ سباديلا ، وقال ان عبد الكريم ظل على قناعته السابقة بأن الانزال في سباديلا ليس اكثرا من عملية الهاء القصد منها تحويل انتباهه عن الانزال الكبير الذي كان يتوقعه ضمن حدود خليج الحسيمة . وعلمت أن عبد الكريم كان يعاني من سوء آخر في التقدير ، وهو أمر لا يصعب فهمه ، اذ كان يعتقد ان الاسپانيين أضعف عسكرياً اليابسة منهم في البحر ، وكان يحسب أن في استطاعته القضاء على جيشهم كما فعل بنجاح عظيم فيما مضى .

ولعل عبد الكريم كان على حق نظرياً ، اذ ان غزوا محمولاً على البحر يكون في أوج نقاط ضعفه خلال مرحلته الاولية بالضبط . لكنه أخطأ في تقديراته ، لانه لم يكن يملك عندما كافياً من الرجال لحراسة الساحل باسره ، كما اخفق في ادراك الحقيقة التالية ، الا وهي ان الاسپانيين تلقنوا عبراً من كوارثهم المتلاحقة . ان الجيش الذي نزل في الريف عام ١٩٢٥ كان أشد فعالية بكثير من ذلك الجيش الذي تعثر وولى الادبار في أتونا ، كما این سان جورجو وفرنكو كانوا ضابطين يحسب لهم حسابهما . ومهمما يكن من أمر ، فاني اعتقاد انه كان في مقدور الريفيين رد فرنكون الذي تشبت بموطنه قلم متغلغل ، لكنهم سمحوا له بدلأ من ذلك بالاستيلاء على مرتفعات الجبل الجديد الذي يتحكم في شاطئ سباديلا في الغرب كما يسيطر في الشرق على الجون الذي اشتهر فيما بعد « بالشاطئ المحترق » .

واستكان البحر في العاشر من ايلول (سبتمبر) ، فاستطاع الاسپانيون انزال قوات اضافية في سباديلا . وحين أصبح الجبل الجديد في حوزتهم ، فقد قدموا الساحل داخل حدود خليج الحسيمة . وأقاموا رأسياً جسر على جانبي اللسان المركزي الذي يفصل أجدى عن مرفا الحسيمة ، تدعيمهم في عملياتهم ست وعشرون طائرة جوية وبحرية لم تكف عن القاء قنابل الغاز السام ، والمدفعية البحرية فضلاً عن ذلك . وهبطت احدى المجموعات الاسپانية على الشاطئ في مواجهة الحصن ، بينما استقرت مجموعة أخرى على الشاطئ المحترق . وكان لا ييرح أمام الاسپانيين مهمة عسيرة تواجههم ، اذ ان صخوراً عالية تقوم على عطفي الشاطئ المحترق ، والجبال فيما وراءه تنبع بحنة . وهبط الظلام قبل أن يتمكن جميع الاسپانيين من النزول . ونزل الى الشاطئ خلفهم جماعة من الريفيين قدموا بالراكب من قسم آخر من الخليج ، وقد قضوا بسلاكينهم الطويلة على عدد كبير من الاسپانيين قبل ان يقتلوا جميماً .

ويقدم لنا قنسنت شيئاً ، الذي عاد الى الريف ، لجة عن عبد الكريم في ذلك الوقت (انظر كتابه بعنوان *النار عن التاريخ*) . ولقد وصل شيئاً الى أجدير في ملء « ضوضاء رهيبة » من القصف الجوي . لم يكن ثمة سبيل الى الافلات من الطائرات المحلقة في دائرة متصلة ، ويقول انه لم يشاهد فقط طيارين يحلقون على هذا الانخفاض الشديد او يعودون الى الانقضاض بمثل هذه السرعة .

وعلى الرغم من ان منزل عبد الكريم كان في موضع مكشوف ، وكانت راية الريف خفافة فوقه ، « فانه لم يكن عرضة للقصاص عند وصولنا » . ومشى شيئاً الى البوابة الرئيسية وأخبر الحرس انه يرغب في رؤية « السلطان » كما يسمى عبد الكريم . ودخل الى المنزل ، كما لو انه كان في القصر الملكي في مدريد بدلاً من ذلك الكوخ الطيني فسي الهضاب . وحين عبر شيئاً من نور الشمس المتوجع الى الغرفة القاتمة وقف يطوف بعينيه . ورحب به صوت قريب من ركبته باللغة الاسانية ، وحين تطلع الى تحت شاهد عبد الكريم . « كان يجلس متصلب الرجلين على الارض قربي بالضبط وأسناته غير المنتظمة تنكشف عن ابتسامة ودية ، ومهيد لصافحتي . وجلست على وركي ، وتحدىنا ، تماماً كما لو اتنا كنا صديقين قد يفترقا الا قبل اسبوع واحد . كانت شكليات زيارتي السابقة قد نسيت » .

وقال عبد الكريم ، ردًا على سؤال شيئاً بشأن الوضع : « لا فائدة من الحديث عن شروط الصلح حتى يعترف بريمو دي ريفيرا والآخرون باستقلالنا » . وبدا عليه أنه أشد اهتماماً باكتشافه ان خذائي شيئاً قد اهترأ بفعل الطرق الريفية الوعرة وبحث له عن زوجين آخرين من بين كومة من الاحدية الاسانية المستولى عليها . ووصف عبد الكريم القتال فوق شبه جزيرة العجل الجديد ، فكان صدى الرواية في أذني شيئاً أشبه بغاليليو مصغرة . وبينما كان عبد الكريم يتحدث دخل ضابط وتحدث اليه بالبربرية . وقال عبد الكريم في مرح : « ان سربا من الطائرات قادم فيما يبدو بصورة مباشرة الى ما فوق هذا المنزل ، ولا بد لنا من أن نواصل حديثنا في الكهف » . كنت قد تفقدت خلال زيارتي لاجدير ملجاً عبد الكريم ضد الغارات الجوية ، وهو كهف محفور في الوجه الامامي لجرف صخري على بعد ٣٥٠ ياردة من البيت ، يخفيه كوخ شيد عند مدخله .

وحين وصل عبد الكريم شيئاً الى الكهف كانت الغارة قد بدأت . حلقت الطائرات على ارتفاع واطي جداً ، ممطرة القنابل ومستخدمة رشاشاتها . وكانت القنابل تحدث

ضوضاء قاصفة داخل الكهف الذي لم يكن شديد العمق . وأستوفز شيان داخل الباب ، بيئما وقف عبد الكريم عند المدخل .

بينما كانت الطائرات تحلق فوق الجرف تماماً تناول بندقية ووقف عند المدخل ، نصفه خارج الكهف ونصفه الآخر داخله ، وصوب بكل عنابة . وتتابع جملة كان قد بدأها (شيئاً عن حد ادتي لا تراجع عنه بشأن شروط السلام) ، وأكد عليها كما يلي :

الاستقلال (بانغ !) . المطلق (بانغ !) . للريف (بانغ !) .

وعلى الرغم من الضيق الذي كنت استشعره دائماً خلال هذه الغارات ، فقد انتابني قشعريرة لدى هذا المشهد . كان على مرأى قاذفات القنابل ، وكان من تمثيل اللغز المحير انهم لم يصيبوه برشاشاتهم . كانت مشاهدة مثل هذا الاقدام ضد ذلك القدر من التفوق يمكن ان يكون صورة عن الحرب كلها : رجل واحد (وأخرج فضلاً عن ذلك) ، يطلق النار من بندقية على سرب من الطائرات .

شاهد شيان ان عبد الكريم يعرض نفسه لخطر جسيم . لقد بقي عند مدخل الكهف طوال فترة الغارة الجوية ، ولم يترك بندقيته الا عندما ابتعد الطيارون . ولاحظ عبد الكريم : « لقد اسقطنا عدداً كبيراً من الطائرات بنيران البنادق ، وهم عادة يحلقون عالياً جداً لتجنب هذه النيران . أتحب أن تتناول بعض الشاي ؟ » وحين استفسر شيان ما اذا كان يستطيع مراقبته في جولة على موقع خط القتال تلك الليلة ، أجاب عبد الكريم بشيء من الهزل انه لا يستطيع ان يقبل برؤية الصحافي الوحيد الموجود الى جانبه وقد لقي حتفه . ويقول شيان ان هذا القول كان لسبب لافتسر له ، من بين جميع الاشخاص التي سمع عبد الكريم ينطق بها ، أشدتها تميزاً واكثرها الحاحا . فليس ثمة امرؤ آخر في الموقف نفسه يمكن ان ينطق به بالطريقة ذاتها . ولقد جال في خاطر شيان ان ذلك يبين المزاج الاولجي الطيب الذي يتحلى به عبد الكريم ، كما انه « دليل عسل عظمته » في الوقت نفسه .

ورافق شيان عبد الكريم حين خرج تلك الليلة ، لكنه لم يسمح له بالبقاء طويلاً على اللسان البري ، لانه كان « مملكة الفناابل اليساوية » . وكانت القنبلة الميدوية الريفية « وعاء من القصدير مليء بأي نوع من المتفجرات شاءت الصدفة ان يتتوفر » . وارسل عبد الكريم شيان على جواهه الابيض الخاص الى احد منازله في أجديه ، وفي تلك الليلة كتلت شيان في دفتر مذكراته مايلي :

ان شجاعته رائعة . ولم تتبدل افكاره ، بل لعلها وظلت بفعل الخطأ
الراهن . وعريت مما شاهدته عنه هنا اليوم اني لم اكن املك اية فكرة
عنده من قبل . لقد كان عظيما ، وكانت عظمته تكبر بفعل ظروف الرعب
والخطر الجسيم . لكنه يمزح رغمما عن ذلك ، ويحب الهزل ، ولقد جعلني
أخصحك ، وبالخاصة حين يتخذ مظهر معلم المدرسة ويروح يصحيح ما ارتكب
من الاخطاء اثناء حديثي بالاسبانية .

وفي اليوم التالي ، جلس شيان فوق اللسان يكتب في دفتر مذكراته :
ان القصف شديد . ولقد اتخد الاسطول الاسباني شكل الهلال
عبر الخليج ، وهو يطلق النار . (يبدو فاتنا جدا) . وان جزيرة الحسينية ،
الحصن ، تطلق النار أيضا ، والطائرات الاسبانية والفرنسية تلقي القنابل
طوال الوقت . وثمة منطاد فوق الجبل الجديد – المنطاد نفسه – لكنه يكاد
لا يتحرك ، وهو لا يتصف مطلقا . يستكشف ؟ انه شيء فضي جميل في
عرض السماء الزرقاء .

وكان اليوم التالي يوما هادئا ، وقد رافق شيان عبد الكريم الى قمة احدى الهضاب
استطاع منها ان يشاهد المشهد كله من خلال منظار مضيقه الممتاز . والتقط جميع
التفاصيل عن المراكب الرئيسية بعيدا عن الشاطئ ، والمنطاد الفضي يحلق فوق احدها
في السماء الصافية . كانت تتراءى جميما ، في السكون ونور الشمس ، عديمة الضرر
مثل لعب الاطفال . واذ كان شيان يتحدث لا على اليقين ، فقد قارن الحسينية مع خليج
مونت كارلو المتحنى ، خاتما حديثه بما يسميه « الملاحظة الوجهة بصورة مخصوصة » ،
وقد كان المزاح مقصودا منها ، الا وهي ان عبد الكريم يستطيع بعد الحرب ان يصنع
هنا شاطئا لازورديا آخر ، مع كازينو في الحسينية . واربد وجه عبد الكريم عند ذكر
الказينو ، وأعلن بعنفوان : « ليس في الحسينية » . ولاحظت ان الحكومة المراشيدية
الحالية قد تصرفت على هذا الغرار بالضبط ، وهي تطور الحسينية على اعتبارها مكانا
سياحيا . ولقد أتمت في الفندق الرائع الذي بني فوق الشاطئ المحترق مباشرة ، وقد
اصطفت حواليه الاستراحات الفاتحة في الوقت الحاضر .

وكتب شيان ، وهو يفكر في وقت لاحق في زيارته الاخيرة لعبد الكريم :

كان يجسد شعبه في افضل حالاته ، وكان يعبر عنه ويعرفه بصورة
اعظم مما يمكن لاي انسان فرد ان يفعل في المجتمعات الاشد تعقيدا . وكانت

Ubqariyye هى عبقرية شعبه وقد رفعت الى قمة أعلى ، وعلى الرغم من معرفته العظيمة بحضارة اوروبا وأفكارها ، فإنه لم يشاهد للحظة واحدة قط العلام أو مشاكله الخاصة فيه من وجهة نظر رجل اوروبي . كان يراها كما يمكن لاي ريفي ان يراها ، وكان تفوقه يقوم في الواقع التالي ، ألا وهو انه كان في مقدوره ان يراها بوضوح اعظم ، وان يهاجمها بشجاعة اكبر وبذكاء اشد براءة . وكانت أفكاره السائدة واغراضه في الحياة قليلة جداً : وانه ليتمكن ارجاعها جميعاً الى غرض واحد ، ألا وهو « استقلال الريف » الرؤى بكلمات سافونارولا : لقد كانت أغراضي عظيمة .

المطلق . ولقد كان في مسلطاته أن يدافع عن هذا الضيق الظاهري في وفي بلاد كبلاده ، حيث لا يكاد التنظيم الاجتماعي يتتجاوز المرحلة الرعوية ، لابد ان يكون طموح البشر الاول هو نحو الحرية دائماً ، ولا بد ان يكون الواجب الاسمي للقائد فيما بينهم هو تأمين هذه الحرية . ولم تكن وحدانية غرض عبد الكريم ، في حساب شعبه الخاص ورويداته في تلك اللحظة المحددة من تاريخه ، دليلاً على قصر البصر ، بل كانت دليلاً على العظمة .

وما كان يمكن أن يبدو قط وجهاً اكثراً بطولة مما بدا لي خلال تلك الايام . ان افضل سياسسي اوروبا النافذين ليتراؤون اشبه بالدمى تلقاء صفاتيه . ولو انه اتيح لي أن أبقى في أجدير وان اتمم هذه الظاهرة وقناطيل ، فلقد كان ايماني يتجدد في قدرة الجنس البشري على الارتفاع فوق ذاته – قدرته على أن يبلغ ، مهما تكون المناسبات نادرة ، القمم التي يشير الى امكانية الوصول اليها قدر كبير من ادبائه الخاصة وتقليله الخاص . وحين كتب شيان فيما بعد عن زيارته للمفتى الكبير في القدس ، وهو الذي يصفه على اعتباره « وطنياً متزماً » ، فقد أشار الى انه « يذكرني من حين لآخر بعد عبد الكريم ، وأنا لا اعرف اطراً اعظم من هذا الاطراء » .

في الرابع عشر من ايلول (سبتمبر) ، هبت الريح الشرقية على الساحل الماكسبي ، لكن الاسپانيين تجحروا ، رحماً عن البحر المائحة ، في ازال ١٥٠٠ رجل الى الشاطئ حتى العشرين من الشهر . وقاوم الريفيون بعنف ، لكنهم ردوا الى الخلف الى الجبال الواقعة ما وراء الخليج . واخبرني محمد بودرا ان معارك ضارية عنيفة قد وقعت . فقد استحكم خمسون ريفياً في الخنادق في أحد الامكنة ، وقد امسكوا نارهم حتى وصل

الاسبانيون الى متاريسهم ، وعندئذ اطلق كل رجل منه خزانة بكمامه . وقتلوا ٧٠٠ اسبانيا وماتوا عن آخرهم . وقد هزت مقاومتهم الاسبانيين الذين ادركوا انهم سيضطرون الى القتال من اجل كل شبر من الارض .

وأمر سان جورجو بتقدم عام . وقاد فرنوكو احد الارتال لتسليق المرتفعات الوعرة الى الامام منه ، بينما سعى رتل آخر الى الالتفاف حول الريفيين الذين كانوا يختبئون في الكهوف والشقوق ، وقد زرعوا بالالغام الطرق المؤدية الى مكانتهم . وكان انفجار هذه الالغام غير المتوقع سببا في هلع الاسپانيين ، حتى تمكّن فرنوكو اخيرا من اعادة تجمييع رجاله . وشن هجوما على القمة ، وغرس الراية الاسبانية على أعلى جبل ملموسي ، بينما كان جنود الفرقة الاجنبية يجهزون على آخر الريفيين المقاومين .

كان يمكن اعتبار أجدير مفقودة بعدما تحققت السيطرة عليها من جبل ملموسي . وتقدم الاسپانيون على العاصمة الريفية ، وفي الثلاثاء من ايلول (سبتمبر) استولوا على جبل بالوماس ، وهو أقرب من جبل ملموسي الى أجدير . وجلا الريفيون عن المدينة وتهقرروا فوق الجبال نحو الجنوب . وانتشرت انباء سقوط أجدير في ارجاء الريف ، وأعلن بريمو دي ريفيرا : « انا سنتهي من مسألة الريف خلال بضعة اشهر » . وأصدر بيانا طبع باللغة العربية ووزع على نطاق واسع بواسطة الطيران ، يمنع الريفيين ثلاثة أيام الاستسلام : ان الاستسلام وحده يمكن أن ينقذهم من أشد العقوبات . ولسوف يمنحك العفو لجميع الذين يلقون السلاح . لكن هذا العفو لا ينطبق على عبدال الكريم ، كما كان البيان يعلن ، بل تجب معاقبته ، وقد صدر الامر الى رجال القبائل بتسليميه ، حيا أو ميتا .

الحاكم الذي أولا الاستقلال

اندفع الفرنسيون ايضا خلال شهر ايلول (سبتمبر) ، فاحتلوا من جديد الاراضي القبلية التابعة لبني زروال ، واسترجعوا او انقذوا المحاصرون المحاصرة شمالي نهر الورقة . لقد مد الفرنسيون بالتجددات ، وجهزوا بالطائرات والدبابات ، فامتناعوا ان يسحقوا المقاومة الريفية . ولقد اذهلت الدبابات الفرنسية الرماة الريفيين ، المختبئين في الكهوف والمستنقعات خلف الجدران الحجرية . كانوا يحسبون انهم في حماية تامة ، وينتظرون بهدوء وصول الدبابات ، متأهبين للقفز عليهما حين توقيتها الجدران ، كما فعلوا بسيارات الاسپانيين المصفحة . وكانت الدبابات تتقدم باستقامة نحو العاجز ، ومن دون ان تتمهل ترتفع بكل سهولة فوق الجدران ، ثم تهبط ، فينهار الجدران تحت قلها ويتحقق الريفيين . ويعتقد البروفسور كارلتون كون ، الذي سمع روايات الريفين عن حرب الدبابات ، انه « لو لا استخدام الطائرات والدبابات من قبل عدو ، فقد كان في مقدور عبد الكريم ان يجده حركة الجيش الفرنسي الى ملا نهائية » .

وقاتل عبد الكريم حتى انتهت امطار الشتاء بالحملة في الجنوب ضد الفرنسيين وفي الشمال ضد الاسپانيين الى التوقف . وعاد المارشال بيستان الى باريس في تشرين الثاني (نوفمبر) حيث اخبار الصحفيين قائلا : « ان مهمتي العسكرية قد انتهت ، وأننا اسلمنا الموقف الى رجال السياسة » . وقال ان قوة عبد الكريم قد تحطم ، وان هزيمته الاخيرة لم تعد الا قضية وقت .

وانقضى شتاء عام ١٩٢٥ وربيع عام ١٩٢٦ في محادلات السلام التي قام بالخطوة الاولى فيها الانكليزي ضابط الفرسان السابق ، النقيب غوردون كانينغ ، رئيس لجنة الريف التي انشئت في تموز (يوليو) ١٩٢٥ بالاشتراك مع المجندة الاميركية التي تشكلت

في سبر لغفيفيلد من ولايو ماساشوسيتس برئاسة هربرت مايرون . كان غوردون كانينغ قد زار الريف عام ١٩٢٤ بوصفة ممثلا عن جمعية الهلال الاحمر التي كانت تأمل في توفير المعونة الطبية للريفيين . وقد رفض الاسпанيون الاذن بدخول المعونات ، فرجع غوردون كانينغ الى أوروبا وانه اصبح صديقا حميما للريفيين الذين لم يخف اعجابه بهم .

وفي أعقاب بيان رسمي اذاعه في ٣ تشرين الاول (اوكتوبر) رئيس الوزراء الفرنسي بالنوفيه وعرض فيه على الريفيين « حكما ذاتيا متحررا قدر الامكان » ، قام غوردون كانينغ بزيارة بالنوفيه الذي أكد أن « الحكم الذاتي الذي تفكّر فيه الحكومة الفرنسية والاسبانية يصادر الاستقلال مع بعض القيود القليلة » . واكد وزير الخارجية بريان هذا التفسير للشروط الفرنسية الاسبانية المتعلقة بالصلح ووافق على أن ينقلها غوردون كانينغ الى عبد الكريم . وذهب كانينغ الى مراكش حيث استقبله المقيم العام الفرنسي المعين حينها ، تيمودور ستيفن ، وشرح له عبارة « الحكم الذاتي » كما يلي :

اذا ما فهم عبد الكريم معنى هذه الكلمة الحقيقة ، فإنه سيكتشف انه سيكون في حوزته جميع السلطات من أجل ادارة بلاده الخاصة ، هذه السلطات التي يطالب بها حاليا تحت اسم « الاستقلال » . ان فرنسا واسبانيا على استعداد لأن تترك للريفيين امر ادارة انفسهم ، واستغلال ثرواتهم الطبيعية كما يحلو لهم ، تحت سلطة زعيم يختارونه بأنفسهم .

وقال غوردون كانينغ : انه سيبذل ما في وسعه كي يفسر كلمة « الحكم الذاتي » ونوايا الحكومتين الفرنسية والاسبانية في استخدامهما هذه الكلمة ، وأنه سيحاول ان يثبت للزعيم الريفي انه ليس هناك اي شرك او خدعة دبلوماسية وراءها . واستفسر غوردون كانينغ : « هل يرضي الحكومة الفرنسية ان يعترف عبد الكريم بسلطان الحكومة الروحي من دون سلطانها الزمني ؟ » فأجاب المقيم العام : « أجل ، سيكون هذا كافيا » . وقرر ستيفن انه اذا مارجع غوردون كانينغ حاملا موافقة عبد الكريم ، فإنه سيأمر بهذه في الحال .

ودخل غوردون كانينغ الريف ، معتقدا ان الشروط كريمة وان معناها واضح ، ووصل تارجیست حيث استقبله محمد الخطابي الذي أخبره ان عبد الكريم أعطاه السلطة لمناقشة كل ما يمكن أن يكون لازما من أجل تحقيق الهدنة . وقال الخطابي ان غوردون كانينغ قد كسب ثقة الريفيين بفضل جهوده التي لاتكل من أجلهم ، وهم

لا يشكون مطلبها بصدق غرضه ، لانه كان الوحيد من بين وسطاء الصلح الذي لم يطلب شيئاً لقاء خدماته ، من نمط التنازلات المتجهمة او التجاربة .
وأوضح غوردون كاتنخ ان الحكومتين الفرنسية والاسبانية مستعدتان لشن حربين الحكم الذاتي ، لكن ليس الاستقلال ، والى عل أن قبولهم هذه الشروط سيكون عملاً شجاعاً ، لانه سيثبت ان نواياهم السلمية صادقة . وقال انه يدرك ان عبارة « الحكم الذاتي » عبارة غامضة ومليئة بالمخاطر ، لكنه يعتقد ان السياسيين الفرنسيين صادقون . وأردف أن كلاباً كانوا في وستينغ قد وافقاً مبدئياً على لقب « الامير » بشأن عبد الكريم ، واقتصر أن تقبل شروطهما .

وبعد مناقشة طويلة ، وافق محمد الخطابي على تسليم توقيع مذكرة تمثيل وجهة نظر الحكومة الريفية . وكانت هذه المذكرة تقرر ما يلي :

- ١ - توافق حكومة الريف على قبول الحكم الذاتي وتضع جانب المطالبة بالاستقلال التام على أساس ان بعض الامتيازات ستتضمن لامة الريفية في ظل الحكم الذاتي .
- ٢ - توافق حكومة الريف على الاعتراف بالسيادة الروحية لسلطان مراكش . ولا يحق لأي من الحكومتين الفرنسية والاسبانية استخدام هذا الاعتراف بغضون الدعاية المعادية بين قبائل الريف بواسطة الشرفاء (أي الزعماء الدينيين) .
- ٣ - ان حكومة الريف على استعداد للاعتراف بمبادرة الباب المفتوح في التجارة ، وقبول التعرفات الجمركية الحالية كما هي مقررة في مراكش (ويستثنى من ذلك أي منتج ريفي خاص اذا ما جعلته هذه التعرفات في وضع جاحف) .
- ٤ - ان حكومة الريف مستطالب بالحق في انشاء قوة للشرطة يأمرها قادتها الخاصون . وسوف توضع هذه القوة على نفس النسبة التي للقوات الفرنسية تجاه السكان المغاربة في المنطقة الفرنسية . وان فائض الاسلحة على المطلوب من أجل تسلیح هذه القوة سيباع خارج البلاد أو يدمى .
- ٥ - ان حكومة الريف توافق على عدم الدخول في أية مفاوضات مع الدول الأجنبية . وان فرنسا أو إسبانيا ستتمثلان مصالح الريف في الشؤون الدولية .

- ٦ - ان رئيس دولة الريف سيحصل على لقب الامير .
- ٧ - تكون طوان عاصمة هذه الدولة .
- ٨ - تتألف المنطقة الاسپانية من مليلا وسبته والعرائش ، مع مناطق تراث بين ٢٠ - ٢٥ كم عمداً . وتقترن حكومة الريف أن تشكل انجيرا قسماً من المنطقة الدولية .
- ٩ - ان القبائل المقيمة على ضفتي نهر الورقة، وبعض القبائل الجبلية، ستضمن الى منطقة الريف .

وحيث أصر غوردون كاتنخ على ضرورة الحصول على موافقة عبد الكريم الشخصية على هذا البيان ، أرسله محمد لرؤيه أخيه . وقام غوردون كاتنخ ، خلال رحلته الى مقر القيادة الريفية ، بمشاهدتين نافعتين . فقد حصل على ثبات شخصي عن استخدام الاسپانيين للغاز السام ، وتصريح الصحافي المسويد الكسندر لأنغريه الذي التقى به والذي اخبره انه شاهد عدة اصابات بين الجنسين وفي كل الاعمار من تأثير الغاز السام؛ فقط لاحظ لأنغريه قروحاً ناتحة رهيبة تنتشر فوق البدن بأسره ولا يملك الريفيون علاجاً لها . وشاهد غوردون كاتنخ ايضاً عدداً من الاسرى الاسپانيين الذين يفتقرن الى الملابس، وبالخاصة الاختذالية . ويقول ان طعامهم هو نفس الطعام الذي يتناوله الجنود الريفيون ، وهو لم يلاحظ اي دليل على المعاملة السيئة . ويقول ايضاً : ان نسبة الوفيات المرتفعة بين الاسرى كانت مسببة عن نقص الادوية التي رفضت الحكومة الاسپانية نفسها السماح بدخولها الى الريف .

وقدم ازرقان ديجيبار غوردون كاتنخ الى عبد الكريم . ويقول غوردون كاتنخ عن عبد الكريم ، بعد عودته الى انكلترا ، مايلي : « كان الزعيم الريفي مثالاً عن الوطنية الاكثر تجرداً ، والاخلاص الاكثر نقاء لقضية بلاده وشعبه . اني لم أجده اي اثر للطموح المتعرج او المطالب الشائنة ، بل مجرد الرغبة البسيطة في الحصول على شكل محسن الحكم اكثراً او أقل استقلالاً من أجل مواطنيه وفي العيش بسلام مع جيرانه » .

وتحديث ديجيبار باسم عبد الكريم : « ان سموه قد شاهد أخاه ، سيدني محمد ، وناقش بصورة جامعة اقتراحات الصلح التي حملتها معك . وانه لوافق كلباً على ماسجله اخوه وانت نفسك في المذكرة ، وسوف يمنحك السلطات الضرورية للتصرف باسم

حكومة الريف ، على أساس استسلام شروط الصلح الفرنسية الإسبانية وتقديم المذكورة على اعتبارها بياناً رسمياً عن آرائه » .

وأوضح عبد الكريم انه متفق مع أخيه كلبا ، فلا حاجة لمزيد من الإيضاحات . وصادف غوردون كانينغ ، في مناقشاته مع أعضاء من حكومة الريف ، المواقفة المطلقة على أنه من واجبهم موافصلة القتال ، حتى لو ادى الى الهزيمة ، بالآخر من قبول صلح يكون معناه الخضوع وفقدان الاستقلال . وأعلن الوزراء انهم سيكتونون « خونة لاولئك الذين استشهدوا » اذا هم رضخوا . وابتسموا حين استشهدوا بالمثل الفرنسي ، وأضافوا قائلاً : « لكنه من المؤكد انه يفترض فينا ان تكون مجردین عن جميع المشاعر ، ان اوروبا تشكل « زاوية » للحضارة والعقل ، والامم الاوروبية وحدتها تستطيع ان تتدبر بالوطنية وبالحوافر السامية على اعتبارها الياما لها واغراضها ! شكرا ، لقد برهن لنا الاسپانيون على قيمة الاخلاق الاوروبية ! »

وفي تلك الليلة ، بعد العشاء ، تحدث غوردون كانينغ بصورة غير رسمية مع عبد الكريم وبوجيبار وازرقان . وتكلم عبد الكريم عن الحاجة الملحة الى الاطباء والمسى مساعدات الصليب الاحمر ، وطالب انه لمن حسن الحظ ان الخسائر الريفية لم تكن عديدة ، باستثناء القتال حول بيان وفي الجبل الجديد ، اثناء الانزال الإسباني . واذ حسب غوردون كانينغ ان اللحظة مناسبة ، فقد أخبر عبد الكريم بالانذار الذي طلب منه ان ينقله من الجنرال الفرنسي بواشو ، الا وهو انه اذا لم يعقد الصلح ، فان قواته ستقسم الريف وفقاً لخط يذهب من تازه حتى أجدير . وأجاب عبد الكريم : « قد يكون في مقدور الفرنسيين أن يفعلوا ذلك ، لكن البلاد أصعب مما يفترضون . ومهما يكن من شيء ، فإذا هم نجحوا في هذه العملية ، فسوف انسحب الى المناطق الجبلية بين تارجيست وشفشاون ، ومن هناك سأواصل حرب الغوار أطول مدة ممكنة » .

ولم يتبع غوردون كانينغ القضية اكثر من ذلك . واستقبله محمد الخطابي في الغداة ، وسلمه رسالة موقعة من عبد الكريم ليوصلها الى باريس :

بسم الله الرحمن الرحيم ، له الحمد والشكر

اني أعلم الحكومتين الفرنسية والاسپانية بهذه الرسالة اتنا نخسول البريطاني ، السيد غوردون كانينغ ، أن يستسلم باسم حكومة الريف شروط الصلح التي عرضتها فرنسا واسپانيا في شهر تموز (يوليو) ١٩٢٥ ، هذه

الشروط التي يمكن أن تعمل أساسا في مفاوضات الصلح ، وذلك كيما
نطلع على هذه الشروط ، وندرسها ، ونقرر ما إذا كنا نستطيع قبولها
أو رفضها .

والسلام عليكم

١٦ جمادى ١٣٤٤

محمد بن عبدالكريم الخطابي

كانت هذه الرسالة تضم كل ما اعتبره ضروريا من أجل جمع المقاتلين في مؤتمر ، وبالفعل فانه حين وصل غوردون كانفع الى باريس في الثلاثاء من كانون الاول (ديسمبر) ، فقد تلقى رسالة شخصية من ستيني رئيسة فيها على نجاحه في مهمته . لكنه بينما كان غوردون كانفع في مراتش ، تغير الجو السياسي في فرنسا . فقد خلف بريان بالتفويه في رئاسة الوزارة ، وأصبح الحزب المناصر للحرب في صعود . وحين طلب غوردون كانفع الاذن بتقديم تقرير عن مهمته ، رفض بريان استقباله ، ثم اتهمه في خطاب القاء في مجلس النواب بأنه « فضولي ، متطلل ، مغامر اجنبي » ، زبما صناعةصالح التجارية البريطانية » ، وأعلن ان غوردون كانفع « محاط باشخاص مهتمين او طامحين بامتيازات المناجم الريفية » .

وفي رأي الكولونيال دوماس ان غوردون كانفع كان راغبا في أن « تعقد فرنسا صلحها مشئوما مع عبد الكريم » . وبشكل دوماس من ان تيودور ستيني ارسل غوردون كانفع في مهمة دبلوماسية الى القائد الريفي ، ويقول « انه اهمل من قبل حكومتنا عندما ارتفع الاحتجاج على ذلك » .

وقد جاء الاحتجاج من عدد من ضباط الجيش الذين كانوا مصممين على مشاهدة عبد الكريم وقد لحق الفيل به ، وقد احبطوا رغبة المقيم العام في عقد الصلح بواسطة المفاوضات . وقد عملت الحكومة الفرنسية ، فيما تعطي التغيير الطاري ، على سياستها ، الى اتهام غوردون كانفع بسرافع دنيئة . كان اهتمامه بأمر الريفين ، دون اهل فسي الحصول على ربح شخصي ، يبدو في نظر الفرنسيين جنونا لا يصدق ولا يعقل . وقد اخبرني غوردون كانفع عام ١٩٧٤ أن تدخله في الشؤون الريفية قد كان له حافز وحيد ، الا وهو رغبته في مساعدة الناس الذين التقى بهم وأحبهم في زيارته السابقة حين دخل الريف كي يعلم ، باسم جمعية الهلال احمر ، ماهي المساعدات الطبية اللازمة على جناح السرعة ، وكيف يمكن ادخالها الى الريف .

وفي أعقاب فشل مهمة غوردون كانينغ باسمه ، اوضح عبد الكريم آراءه في رسالتين كتبتا في ٢٧ كانون الثاني (يناير) ١٩٣٦ ، احدهما الى غوردون كانينغ نفسه والآخر الى رئيس تحرير **التابع** الذي نشر رسالته في ١٧ آذار (مارس) . وكان موضوعه واحدا في الرسائلتين : لقد أظهر الريفيون نواياهم الطيبة ، وهم راغبون في عقد صلح شريف . واذا ما انكر هذا عليهم ، فسوف يواصلون القتال .

ولما كان عبد الكريم عاجزا عن استخدام الاقنية الدبلوماسية العادية ، فقد تحدث الى الكسندر لانغريه الذي تجول في الريف من كانون الاول (ديسمبر) ١٩٢٥ حتى شباط (فبراير) ١٩٢٦ ، والذي كتب فيما بعد عن خبراته في **مانشستر غارديان** ، قائلا : انه تحدث مع عبد الكريم طوال ثلاث ساعات بشأن مساعدات الصليب الاحمر واماكنيات السلام ، فأخبره عبد الكريم انه « مد يده مرة ولم تقبل ، وهو لن يفعل ذلك مرة ثانية » . وحين سئل عن السبب في رفضه الشروط المعروضة في تموز (يوليو) ، أكد عبد الكريم انه لم يتلقها قط . وحين طلب منه ان يبين ماهي الشروط التي يقبل بعقد الصلح على أساسها ، قال عبد الكريم :

« ان الشيء الوحيد الذي لا يمكن ان نتنازل عنه قط هو حقنا في الاهتمام بأنفسنا . وأنا لا اعني بالجانب الصوري من الامر ، أسمي ذلك حكما ذاتيا أو استقلالا ، وأما بشأن علاقتنا بالامم الأخرى ، فإننا على استعداد لأن نعمل ما يقال لنا . كذلك لن تكون متسببا بشأن الحدود » .
« هل ستنصر على تطوان وأجدير؟ » .

« على أجدير ، أجل . لماذا يجب ان تبقى اسبانيا هناك بعد الصلح في بقعة عديمة النفع في قلب أرضنا؟ لكنني لن اصر على تطوان ، اذا كان السلام متوقفا على هذه النقطة . وانه لفي رأيي ان من واجب جميسع المراكشيين أن يطردوا اسبانيا وفرنسا من مراكش بأسرها ، وأن يصنعوا من مراكش ما كان مقصودا ان تكونه - امبراطورية شريفية . لكنه لما كان هذا الامر مستحيلا فيما يبدو ، أو هو يتطلب زمنا طويلا ، فانا على استعداد للاعراض عن هذا الواجب بحيث نستطيع ، نحن الريفيين ، ان نعمل في سلام ونجعل من بلادنا امة متحضررة » .

واستفسر لانغريه ما اذا كان عبد الكريم يعتقد أنه على قدر كاف من المثوة كي يصر على الاستقلال ، فأجاب على هذا السؤال بتواضع بسيط وفخور : « لا استطيع ان اقول

ذلك . إننا شعب صغير ، تهاجمنا امتنان كبير تان ، ولعلهما تكونان قويتين جداً بالنسبةلينا . لكنهما على أية حال لن تحكمما قط أحداً من الريفيين . ان أهل الريف الحقيقيين لن يستسلموا تط ، ولن يكون اعداؤنا ابداً في أمان هنا حتى يعطونا صلحاً معقولاً أو يقتلوا آخر رجل ريفي . إننا راغبون في السلم بقوة . لكننا تحت تصرفهم . فاذا هم أرادوا السلم فنحن متهيئون ، واذا هم أرادوا ان يقاتلوه فنحن متهيئون ايضاً » .
ان شهرين من التحول قد اقمعا لانغريه بأن كل الاحاديث الفرنسية والاسبانية عن انهيار المعنويات والفوضى في الريف احاديث زائفة . كان يبدو ان سلطة عبد الكريم سلطة مطلقة ، وكانت قوانيته نافذة المفعول . وقال لانغريه محدثاً قراءه : « يمكنكم ان تناوموا على الطريق في الريف ، الامر الذي لا تستطيعونه لافي المنطقة الفرنسية ولا في المنطقة الاسبانية » .

وكان السيد ستينغ ، المقيم العام في مراكش الفرنسية ، رغمما عن الصدود الذي لقيه غوردون كانفع من جانب بريان ، راغباً بعد في انهاء النزاع المسلح بالتفاوضات اذا كان هذا الامر في حيز الامكان . ولقد حصل على موافقة حكومته وموافقة اسبانيا على القيام بمسعى اخير من أجل حمل عبد الكريم على التعقل ، الامر الذي انار حفيظة عدد كبير من ضباط الجيش .

* * *

في اوائل نيسان (ابريل) ١٩٢٦ ، قبل توقف امطار الشتاء عن الهطول ، اقترحت الحكومتان الفرنسية والاسبانية ، وقبل عبد الكريم ، ان يتلقى مندوبيهم في أجدة ، في القسم الشرقي من الريف ، في مؤتمر لمناقشة شروط الصلح التي حددتها الحكومتان الفرنسية والاسبانية كما يلي : ١ - الاعتراف بسلطان مراكش ؛ ٢ - نزع سلاح القبائل ؛ ٣ - اطلاق سراح الاسرى ؛ ٤ - ابعاد عبد الكريم عن الوطن . ولسوف يستمتع الريفيون ، لقاء القبول بهذه الشروط ، بحالة من الحكم الذاتي الملائم للمعاهدات القائمة . وأعلنت هذه ، والتلقى المندوبيون في ١٥ نيسان (ابريل) ، وكان وزير الخارجية ازرقان يمثل الحكومة الريفية .

وقدم المندوبيون الفرنسيون والاسبانيون في الحال مطلبـاً باطلاق سراح الاسرى والسماح لقواتهـم باحتلال بعض الواقع الاساسية كمقدمة للمؤتمر . ويقول ولترهاريس ، الذي كان موجوداً في أجدة ، ان الانطباع الذي تركه هذا المطلب في الريفيين كان انطباعاً

سيئنا جداً ، وقد أعلناوا انهم مستاؤون لأنهم اجتذبوا الى مائدة المفاوضات بمزاعم زائفة .
ويشير هاريس الى ان هذه المحاولة الفرنسية الاسبابانية للخدعية قد كانت خطيرة ، وانه
على الرغم من أن الفرنسيين والاسبانيين سحبوا مطالبهم اخيراً ، فقد كان من الافضل
بما لا يقاس لو انهم لم يقدموها البتة . وفضح ازرقان هذه المحاولة امام مراسلي الصحف
على اعتبارها احتيالاً ، الامر الذي اذهل المتذوبين الفرنسيين والاسبانيين وأثار حفيظتهم .
لکنهم لما كانوا قد استخدمو هم انفسهم وسائل الاعلام ذاتها ، فإنه لم يكن في مقدورهم
الاعتراض على سلوك الريفيين المنهج عينه . ولقد اکه ازرقان انه لم يأت الى أجده
ليحافظ على السرية ، بل ان الريفيين ليرغبون في أن يضعوا قضيّتهم امام العالم اجمع .
ويروي هاريس ان اقتراحه بدعوة مراسلي الصحف الى اجتماعات المؤتمر قد ألقى
البلبلة بين الدبلوماسيين ، لكن وزير الخارجية الريفية صرّح قائلاً : «ليست لدينا اسرار
وفي نيتنا أن نعرض الامور جميعاً بصورة علنية » . وانسحب المتذوبون الريفيون الى
تاوريت .

ويعلل ولتر هاريس رفض الريفيين اطلاق سراح الاسرى قبل افتتاح المؤتمر
بسبب بائس ، فيقول ان معظم الاسرى كانوا قد قضوا ، ولم يكن عبد الكرييم يجرؤ على
كشف هذه الحقيقة . ان اطلاق سراح الباقين منهم على قيد الحياة سوف يجعل الى خصبة
المسرح عصابة من الرجال البائسين ، المرضى ، المحطمين ، مع عدد قليل من النساء
والاطفال . ولن يستطيع الريفيون مواجهة الاحتجاج الذي سيرتفع امام هذا الدليل
عن الهمجية التي عمل بها هؤلاء الناس البائسون » . ويزعم هاريس ان ازرقان
اعطى الريفيين الحق ، في ختام المؤتمر ، لرفضهم اطلاق سراح الاسرى ، مقدماً هذا
البيان غير المعقول : « لا يمكننا ذلك ، اذا ان بؤسهم سيبعث الرعب في أوروبا » . وان
هاريس يزعم كذلك ان ازرقان لم يعرف ، حتى في ذلك الحين ، بأنه لم يبق ضابط
اسباني واحد على قيد الحياة ، وأقل من ذلك انهم قضوا جميعاً في ظروف مشبوهة جداً .
ويبينما يقبل هاريس بأن اسرى الريفيين قد لاقوا معاملة سيئة يتساءل ما اذا كان
يمكن لهذا الامر ان يستدعي العجب . كانت الحرب قد اجتاحت الريف ، وكذلك المرض
والمجاعة . وكان الجرحى في جميع القرى على وجه التقرّب يستلقون دونما معالجة
وبدونها أدوية ، فهم لم يحصلوا طوال سنوات الحرب الخمس الا على العناية الطبية الاكثر
بدائية ، وهم لم يسلموا قطر رغم انة الاهم الرهيبة من نيران المدفعية والقصف
الجوي . ولم تكن الوحشية مقتصرة على الريفيين ، بل لقد وقعت اعمال انتقامية في

أكثر من جهة واحدة ، وكانت هذه الاعمال تضارع أعمال الريفيين في همجيتها ، بل لقد كانت من وجهة نظر واحدة اسوأ من ذلك ، لأن فاعلها قد كان جيشاً أوروبياً يعمّل ، بفعل ما يشكل انتداباً من جانب أوروبا ، على إعادة السلم والنظام الى بلد مكروب » . وان هاريس ليؤكد ان هذه التصرفات الهمجية قد حصلت على التأييد التام حتى جاء بريمو دي ريفيرا ووضع لها حداً .

وانه لم الصعب تمييز الحقيقة بشأن معاملة الريفيين للأسرى . ان الكثرين من الاسرى قد قاسوا او قضوا من امراض كان الريفيون انفسهم منعيين ضدها ، كما قضى آخرون من جراح رفضت الحكومة الاسانية أن تسمح بدخول المواد الطبية الى الريف من أجل العناية بها . ولقد عرض عبد الكريم طوال الحرب مكافآت تقديرية من اجل تسليم الاسرى اليه بأمان ، لأن « الاسرى يساوون السلاح » كما يذكر في مذكراته . انه سيفتقدون وهم أحياء ، أما موته فانهم لا ينفعون احداً . أما رفض الريفيين تسليم الاسرى كمقيدة للمؤتمر فيمكن عزوه الى رغبتهم في الاحتفاظ بسلاح قوي للمساومة . وان الاطباء الفرنسيين الذين نجحوا أخيراً في اسعاف الاسرى لم يلاحظوا انهم كانوا يتعاونون من اي شكل مخصوص من اشكال سوء المعاملة .

ولقد تحدث هاريس مع ازرقان والمندوبين الريفيين الآخرين قبل عودتهم الى أجده . ولقد أكد هاريس لازرقان ، خائفاً من أن يتاثر الريفيون بالامر في التدخل البريطاني ، بأنه يكون من قبيل الجنون بالنسبة اليهم ان يبحثوا عن المساعدة الخارجية . والخبراء ازرقان ان الريفيين قد اجروا في تموز (يوليو) ، حين رفضوا الشروط المعروضة عليهم ، ان يواصلوا القتال ، وأن الرجال قد قدم إليهم بصرامة من قبل الاشتراكيين الفرنسيين بشأن اسقاط حكومة باريس والتدخل البريطاني . وقال ازرقان انه يفهم الآن ان عرض تموز (يوليو) لا يمكن أن يكرر ابداً ، بل لقد ذهب بصورة نهائية .

وحين عاد المندوبون الريفيون الى أجده في ٢٦ نيسان (ابريل) ، أكدوا رفض عبد الكريم المبحث في المطالب الجديدة . واسقطت هذه المطالب واستمرت المفاوضات . وكشف المندوبون الاسپانيون عن نية حكومتهم بخصوص مستقبل الريف . وان ولتر هاريس الذي سمع الاسپانيين يعبرون عن آرائهم ، يصفهم كما يلي :
كانت الحكومة الاسپانية راغبة في ان تقتصر العمل الاسپاني في مراكش ضمن حدود المصالح الوطنية في اتفاق تام مع الاتفاقيات الدولية ،

وانه لفي نية الحكومة ، كيما تتفق هذه السياسة ، ان تقصر نشاطها في الريف ومناطق الجبال على الاستمرار في امتلاك اماكن الاقامة التي كانت اراضي اسبانية منذ زمن طويل - مليلا ، الحسية ، سبته ، والحسون الصغرى الاخرى - وعلى احتلال بعض النقاط الاخرى ذات الاهمية المتراتيجية التي سيتفق عليها في حينه . وان الحكومة الاسپانية لمعنية جدا بتجنب اية مغامرة جديدة في داخل المنطقة ، او أي احتلال عسكري لا ي من المناطق النائية ، لكنها تأمل ، بفضل سياسة الود والمساعدة والصدقة ، ان تعيش في رابطة ودية وثيقة مع القبائل . وانه لفي نية الحكومة الاسپانية ان تمنع المعونة المالية والتقنية والطبية الى المولدين ، وانه ليؤمل بهذه الطريقة تحقيق نشر السلام في البلاد . وان الاشغال العامة ، وبالخاصة الطرق وتشجيع العلاقات التجارية سوف تشكل قسما كبيرا من هذا البرنامج . وان الحكومة لتعتقدان مرحلة من السلام والازدهار ستجثم من جراء ذلك . ولا تستطيع السلطات الاسپانية ان تمارس الاشراف المباشر على القبائل في داخل البلاد ، بل ان السكان سيدعون الى البحث عن المشورة والتحكيم في شؤونهم المحلية على يد موظفين اكفاء . ولسوف يمنع كل تشجيع من أجل المحافظة على القانون والنظام بين القبائل ، وسوف تكون الحكومة الاسپانية مستعدة لان تضع ضباط شرطة اكفاء ومشاوريين تقنيين تحت تصرف رجال القبائل ، فيما اذارغوا في ذلك . ولعل هذه الآراء المعقولة هي التعبير عن الرأي الليبرالي الاسپاني الذي كان بريمو دي ريفيرا يدعمه في تعارض مع رغبة الجيش في الانتقام . وكان عبد الكرييم يرتات في صدق نوايا الاسپانيين .

وسرعان ما انتهى المؤتمر الى درب مسدودة بشأن معنى عبارة « الحكم الذاتي » ومضامينها . كان الريف جزءا لا يتجزأ من مراكش ، كما تبين للريفيين ، والمعاهدات المعقودة من قبل السلطان تربط البلاد بأمرها ، بحيث لا يمكن منع الحكم الذاتي الا في حال اعتراف اهل الريف بالمعاهدة الفرنسية الاسپانية لعام ١٩٠٤ ، هذه المعاهدة التي تقسم مراكش الى منطقتين نفوذ منفصلتين .

ورفض المندوبون الريفيون الاعتراف بهذه المعاهدات الدولية ، وقلعوا راجعين الى

تراجيست التي أُعلن عبد الكري姆 منها رفضه للشروط المقدمة .

أما أن عبد الكريمة رفض هذه الشروط الكريمة ظاهرا ، فهذا ماحير عددا كبيرا من الناس في ذلك الحين . ويعتقد هاريس ، الذي يقول انه استشار الكثيرين من الريفيين الذين يتمتعون بشقة عبد الكريمة ، أن عبد الكريمة رفض أن يقبل هذه الشروط لانه تبين افتقارا الى الاجماع بين حكومة الانتداب الفرنسية والجيش ؛ فقد كانت الحكومة راغبة باخلاص في الوصول الى الصالح بواسطة المفاوضات ، بينما كان الجيش توافق الى الحق المهزيمة الماحقة بالريفيين . ولم يكن يعتقد أن الفرنسيين سيجتازون الريف ، كما كان يأمل في التدخل البريطاني . وهكذا فقد تجرأ على المجازفة برفض الشروط الفرنسية . ويظن هاريس انه بقدر ما يتعلّق الامر بشعبه ، فقد كان من العسير على عبد الكريمة أن يقبل بالشروط المقسمة في أجده ، لأنها تختلف كثيرا عن الوعود التي قدمها . وكانت القبائل تعتقد انه لا يمكن مطلقا اجتياح معاقلها ، وكانت راغبة في موافقة الحرب . وبالمقابل ، فقد كان عبد الكريمة يدرك ، في رأي هاريس ، انه ليس في الامكان الاستمرار في المقاومة الا لفترة قصيرة من الزمن .

كانت خطته هي الانتظار حتى تتقىم القوات الفرنسية والاسبانية وحتى يدرك رجال القبائل خطورة الوضع جيدا ، ومن ثم كان يأمل ، اذ يعلن انه لم يعد ثمة رجاء ، في اقناع القبائل بقبول شروط الصالح التي كان يتوصّم ، بمزيد من التفاؤل ، أنها ستكون تلك الشروط نفسها التي رفضها في أجده . وهكذا فإنه لن يتصالح بهذه الطريقة مع اعدائه فحسب، بل سسوف يحافظ - اذ يتصرف بموافقة القبائل وبتكليف منها - على سيادته الخاصة في الريف . ولو انه قبل الشروط المعروضة في أجده ، وذلك حين كانت الارتال الفرنسية والاسبانية على مسافة بعيدة بعد عن قلب الريف ، فقد كان يعازف اذن بأن تنقلب قبائله عليه ، وتلك كانت مجازفة خطيرة . وهكذا لعب بأوراقه وفقا لذلك . ولقد قرر انه اذا كان لابد ان يحتاج احد بلاده ، فليكتن الفرنسيون ، لأن الريف كان يقع في المنطقة الاسبانية ، وكان من المتوقع ان يظل الاسبانيون في آية منطقة يحتلونها من الارض . ولن يسلك الفرنسيون مثل هذا السلوك ، لأنهم حين يتم الصالح سيتحسّبون عبر الحدود ، تاركين البلاد بين يديه كما يأمل ، فيحكمها تحت ظل شكل كريم

ما من اشكال الحكم المحلي . وعلى هذا الاساس فقد قاوم التقدم الاسباني من تاريجيست بعناد اعظم بما لا يقاس وبفعالية اشد بأسا حتى درجة بعيدة من مقاومته الارتال الفرنسية المتقدمة من المحمية .

عرضت رأي هاريس عن نوايا عبد الكرييم أمام محمد الخطابي ومحمد بوجيبسار فانكر كلاهما أن تكون مثل هذه الفكرة قد خامرت دهن عبد الكرييم قط ، قائلاين ان غرضه الوحيد حين رفض شروط الصلح قد كان رغبته في جعل الامبراليه باهظة التكاليف تذر الامكان . وكان يعرف انه سيهزم ، وكان في نيته ان يضطر اعداءه الى القتال من أجل كل شبر من الطريق . ولقد كان يعتقد انه في مقدور الشعوب المولدة أن تقاوم الامبراليه بطريقة واحدة ، الا وهي قتالها ، وجعل هذا القتال باهظ التكاليف جدا بحيث لا تتمكن مواصلته .

ولا يقول عبد الكرييم في مذكرةه الا الشيء القليل عن مؤتمر أجدة ، باستثناء أن العرض منه كان تمكين الفرنسيين والاسبانيين من تغطية اعمالهم السيئة . لقد ارتكبوا عملا اجراميا حين اجتاحتوا الريف ، وكانوا يرغبون في خداع العالم بحيث يعتقد ان الحوافز الطيبة قد أمللت عليهم تصرفاتهم . ان اعداءه قد دعوا الى المؤتمر كسباللوقت، بينما كانوا يتظرون نهاية الفصل الماطر كما يباشروا العرب من جديد . لقد كان المؤتمر « مجرد خدعة » ، وقد احتفظ الريفيون بكلماتهم حين رفضوا الشروط ، ويقول عبد الكرييم : « فضلنا ان نقاتل ، بالاخرى من ان نفقد أرضنا وشرفنا على حد سواء » .
لم يكن لدى عبد الكرييم أية ثقة بصدق اعدائه ، ولذا رفض باستمرار ان يقبل أية شروط تذكر على اهل الريف الاستقلال الفعلي والحكم الذاتي المطلق . كان يعتقد ان الاسپانيين ، اذا ما نزعوا سلاح القبائل ، سيحيثثون بكلمتهم . ولقد وعد شعبه بالاستقلال التام ، وهو يرفض أن يحيث بهذا الوعد . ولسوف يستقطع ، هو والريفيون ، والسلاح في ايديهم . وقد يخسرون الحرب ، لكنهم سيحتفظون بشرفهم .

وكان عبد الكرييم يعتقد أن الريفيين ، خلال سنوات حكمه الخمس ، قد أظهروا انهم قادرون على تدبير شؤونهم الخاصة ، كما هم قمينون بتقرير مصيرهم الخاص . لقد أقام الحكم النابت في مكان الغوضى ، والثارات القديمة قد نسيت ، وما عاد اي انسان يخاف جاره ، كما انه درب شعبه على التعاون من أجل الصالح العام .
وانفرط مؤتمر أجدة في ٦ أيار (مايو) ، واستؤنفت الحرب .

«نهاية ثورتنا»

لم تمض ايام قليلة على انهيار محادثات الصلح حتى اتصل الجيشان الاسپاني والفرنسي في الغرب ، بين قطوان ووزان ، وفي الشرق ، بين ميدار وتمسaman . واندفع الفرنسيون شمالا على جبهة عريضة من توپاط ، بينما انطلق الاسپانيون جنوبا من الحسيمة ، وبذلك حوصل عبد الكرييم بطوق من فولاد . واستمر القتال العنيف طوال عشرة ايام ، لكن الريفيين جعلوا يتقهرون ببطء ، وخضعت قبائل عديدة منهم للغزارة . وانسحب عبد الكرييم الى الجبال قريبا من تارجيسست ، يرافقه عدد من رجال القبائل المخلصين ، وأنزل اسرته في قرية كيمعان ، غالبا معه الامری الاسپانيين والفرنسيين ، وهم زهاته الاخيرة . وكانت ذروة تيزيرين تنتصب شاهقة فوق معسكره ، ووديانتها العميقه وممراتها الضيقه تشكل معقلا هائلا من اجل القتال الاخير حتى النهاية . وفي فجر الثالث والعشرين من ايار (مايو) احتلت الطلائع الفرنسية الهضاب المجاورة . وكان الجنرال بواسشو يتقدم بحتر شديد ، خائفا ان يعمد رجال القبائل المتعصبين الى الاجهاز على الاسرى . وارسل الكولونيل كوراب لاحتلال تارجيسست ، فراح يتقدم على مهلته ، وحين دخل المدينة ارسل دوريات استطلاعية في اتجاه ذروة تيزيرين . كان عبد الكرييم قد اخذ في الحلقة الضيقة من الهضاب بين تارجيسست وسنادا وكيمعان .

وفي الساعة الحادية عشرة من تلك الليلة ، حسب العادة المراكشية الذي تسمى بارود الشرف والتي تتطلب من القائد ان يقود بنفسه ، قبل اسلامه ، الهجوم الاخير، قاد عبد الكرييم محاربيه الخمسين الاخرين الباقين في هجوم على تارجيسست . فتبهت أصداء الرصاص الملعن عند المراكش الامامية أمر الحامية ، النقيب شميدت . كان

الريفيوين يشنون هجومهم في ضوء القمر الساطع ، وعبد الكريم في مقدمتهم على جواهه .
واما صد هجومهم الاول ، فقد اعدوا تشكيل صفوفهم وتقدمو من جديد .
وتذكر الاسرة حقيقة هذا التفسير لرواية يصفونها بأنها بدعة فرنسيّة ، ويقولون
ان عبد الكريم اراد ، بالاقدام على القتال حتى النهاية ، ان يقنع اعداءه بأنه لايزال مرهوب
الجانب ، وانه من الحكمـة منحـه شروطـا معقولة .

وسحقـت القوات الفـرنسيـة هذه الجـماعة الـاخـيرـة التي تخـوض مـعرـكة يـائـسـة .
وانطلق عبدـالـكـرـيم عـلـى صـهـوةـ الـجـوـادـ إـلـىـ سـنـادـاـ ، بـرـافـقـهـ اـثـنـانـ وـعـشـرـونـ فـارـسـاـ هـمـ
الـبـاقـونـ اـحـيـاءـ مـنـ الجـمـاعـةـ الـمـقـادـمـةـ . وـفـيـ هـذـهـ قـرـيـةـ حـيـثـ وـضـعـ عـبـدـ الـكـرـيمـ رـيـسـولـيـ
الـاسـيـرـ وـالـمـشـرـفـ عـلـىـ الـمـوـتـ ، طـلـبـ الـحـمـاـيـةـ مـنـ شـرـيفـهاـ ، سـيـدـيـ حـمـيدـوـ ، الـذـيـ كـانـ رـجـلاـ
مـبـحـلاـ لـتـقـواـهـ . لـقـدـ كـانـ عـبـدـ الـكـرـيمـ ، فـيـ فـنـاءـ دـارـهـ الـقـدـسـةـ ، أـمـيـنـاـمـنـ التـحـرـشـ مـنـ قـبـلـ أيـ
مـسـلـمـ كـانـ . وـطـلـبـ مـنـ مـضـيـفـهـ أـنـ يـؤـمـنـ لـهـ ٣٥٠ بـغـلاـ يـنـقـلـ بـوـاسـطـتـهـ اـسـرـتـهـ وـأـمـلاـكـهـ
وـمـخـزـونـهـ مـنـ الـأـسـلـحـةـ إـلـىـ مـنـطـقـةـ نـايـةـ وـمـنـيـعـةـ مـنـ الـرـيفـ الـغـرـبـيـ ، حـيـثـ يـسـتـطـعـ مـعـ
عـدـ قـلـيلـ مـنـ الرـجـالـ يـقاـومـ لـعـدةـ أـشـهـرـ .

لـكـنـ الشـرـيفـ حـذـرـهـ بـأـنـ الـقـافـلـةـ قـدـ تـتـعـرـضـ لـلـهـجـوـمـ وـالـسـلـبـ مـنـ قـبـيلـ بـعـضـ
الـعـصـابـاتـ الـلـصـوصـيـةـ مـنـ رـجـالـ الـقـبـائـلـ الـعـانـقـينـ الـذـيـنـ يـمـكـنـ أـنـ يـسـلـمـواـ عـبـدـ الـكـرـيمـ
وـأـسـرـتـهـ إـلـىـ الـإـسـبـانـيـيـنـ ، وـنـصـحـ بـأـنـ الـاسـتـسـلـامـ إـلـىـ الـفـرـنـسـيـيـنـ اـعـظـمـ نـصـيبـاـ مـنـ الـحـكـمـةـ .

ويـسـبـرـ ولـثـرـ هـارـيـسـ نـوـاـيـاـ عـبـدـ الـكـرـيمـ فـيـ اـعـتـقـادـهـ اـسـلـلـ التـايـمـسـ
انـ عـبـدـ الـكـرـيمـ كـانـ قـدـ وـضـعـ خـطـةـ بـعـيـدةـ الـاحـتمـالـ . «ـ كـانـ يـقـصـدـ الـحـصـولـ عـلـىـ موـافـقـةـ
الـقـبـائـلـ عـلـىـ شـرـوطـ الـصلـحـ بـالـتـشـدـيدـ عـلـىـ وـجـودـ العـنـوـ فـيـ وـسـطـهـ . لـقـدـ اـوـقـفـ الـإـسـبـانـيـيـنـ
فـيـ تـقـدـمـهـ مـنـ الشـاطـئـ ، أـمـاـ الـفـرـنـسـيـيـنـ فـسـوـفـ يـعـوـدـونـ إـلـىـ مـحـمـيـتـهـمـ عـنـ اـحـلالـ السـلـامـ .
وـلـسـوـفـ يـظـلـ سـعـيـداـ فـيـ مـنـزـلـهـ الـخـاصـ . »ـ تـلـكـ كـانـتـ لـعـبـةـ جـرـيـةـ ، عـلـىـ حـدـ تـعـبـيرـ هـارـيـسـ ،
وـقـدـ لـعـبـهـ عـبـدـ الـكـرـيمـ بـمـهـاـءـهـ . لـكـنـهـ اـخـفـقـتـ ، اـذـ تـحـقـقـتـ الـقـبـائـلـ اـنـ الـرـيفـ قـدـ ضـاعـ،
فـاـسـتـدـارـوـاـ ضـدـ الرـجـلـ الـذـيـنـ حـسـبـوـ اـنـ هـدـعـهـمـ . وـيـبـدوـ اـنـ هـارـيـسـ يـعـتـمـدـ فـيـ رـأـيـهـ
بـخـصـوصـ نـوـاـيـاـ عـبـدـ الـكـرـيمـ عـلـىـ الـحـقـيقـةـ التـالـيـةـ ، أـلـاـ وـهـيـ اـنـ اـرـسـلـ مـنـ سـنـادـاـ كـتـابـاـ
إـلـىـ السـيـدـ سـتـيـغـ يـطـالـبـ فـيـهـ بـاعـادـةـ قـطـعـ الـمـفـاـوـضـاتـ . وـيـعـتـقـدـ هـارـيـسـ اـنـ عـبـدـ الـكـرـيمـ كـانـ
يـحـسـبـ حـتـىـ الـلحـظـةـ الـاـخـيـرـ اـنـ يـسـتـطـعـ اـنـ يـشـيرـ الـفـرـنـسـيـيـنـ وـالـإـسـبـانـيـيـنـ ضـدـ بـعـضـهـمـ
الـبـعـضـ ، وـكـانـ يـأـمـلـ بـعـدـ فـيـ التـدـخـلـ الـبـرـيطـانـيـ .

وبينما كان عبد الكريم ، من دون ادنى ريب ، يفكربكل وسيلة ممكنة ليدرأ الهزيمة النهائية ، فاني أفضل ان اعتقد انه ادرك ، وهو الرجل الواقعي ، ان اللعبة انتهت . ولقد تردد بشأن مايجب عليه فعله ، لأن ذهنه كان في حالة من الاختطاف الشديد ، وكأن يتعلق بالامال الواهية . وكان يعرف في صميم قلبه انه يواجه احتمالين : القتال حتى الموت او الاستسلام للفرنسيين . وقد كان لسلامة اسرته تأثير كبير على قراره الاخير .

وقبل عبد الكريم ، نزولا عند الحاج سيدى حميتو ، ان ينهب الشريف الى تارجیست للبحث في شروط استسلامه . وتوجه حميتو الى مقر القيادة الفرنسية ، حاملا رسالة من عبد الكريم ، وقابل الكولونيل كوراب ، الضابط الذي يأمر القوات الفرنسية (وقد اشتهر فيما بعد كاتمر الجيش الفرنسي التاسع التي هزمها الالمان في سيدان عام ١٩٤٠) . واعاده كوراب الى سنادا يحمل رسالة تخبر عبد الكريم بأنه ليس مايخشاه على نفسه او اسرته اذا استسلم ، لكنه يجب على عبد الكريم ، دلالة على حسن نيته ، أن يطلق سراح الاسرى في الحال . وارسل كوراب ضابطين مع حميتو ، النقيب سوفران والملازم البحري موتنان ، كي يتصلا شخصيا بالقائد الريفي ، ومدنيين فرنسيين ، السيد باران والدكتور غود ، كي يعنيها بالاسرى . ووصلت الجماعة الى سنادا في ٢٤ أيار (مايو) في الساعة الرابعة بعد الظهر .

واستقبل عبد الكريم الفرنسيين في الساعة السابعة مساء . ويصف الكولونيل دوماس اللقاء في عبارات عضو غير مختص من الجانب الفرنسي ، فيقول : « كانت تلك مقابلة رسمية ، كما كان الامر في أحدي� حين كان الامير في أوج قوته . جلس عبد الكريم في غرفة مفروشة بالسجاد والوسائد ، ومزينة بالسجف ، يحيط به عشرة من مشاوريه العاديين . وتهض لدى وصولنا وقدم الينا وزراءه . كان وجهه خاليا من كل اثر للاضطراب ، بل كان يبتسم . كان من الواضح انه يوشك ان يلعب بورقتة الاخيرة » . وصرف عبد الكريم جماعته . وأدرك الفرنسيون انه لا يريد ان يشاهد اي انسان اذلاه ؛ كان الوضع يائسا ، وكان يريد ان ينهيه جيدا . وكان الانطباع الذي حصل لديهم ان عبد الكريم لن يتتردد مطلقا في تسليم نفسه اليهم لو ان مستقبله وحده كان في الميزان . وقال عبد الكريم ، متهدئا بلهجته سريعة : « أنا لست وحيدا . ان استسلامي سيهشم كل مابنيته . وان رجالي ليثرون بي . وهناك فبائل كاملة ترغب في مواصلة القتال ،

وواجهني هو أن أبقى معهم حتى النهاية . اذا ذهبت ، ماعسانه يحل بهم ؟ من يقودهم
ويدافع عنهم ، وعلى الأخص ضد الإسبانيين ؟ »

وحاول كل ضابط بدوره ، وقد فهم صدق عبد الكريم ، أن يقنعه بأن واجبه
هو أن يمنع الاستمرار في سفك الدماء . ان الأفلات مستحيل . وأشاروا الى ان عبد
الكريم لا يملك حاليا سوى عدد قليل من الجنود النظاميين يحمي عائلته وأملاكه بهم .
ولقد أصبح عدد كبير من رجال القبائل معادين له . وجادل الفرنسيون طوال ساعتين ،
وطلب عبد الكريم مهلة من الوقت ليفكر في الامر ، وانسحب إلى غرفة أخرى .

وعاد عبد الكريم إلى غرفة الاجتماع عند منتصف الليل ، وأعلن للضباط : « لقد
قررت ان استسلم » . ولسوف يأمر باطلاق سراح الاسرى . وحين استوضح الفرنسيون
ما إذا كان جميع الاسرى ، بما فيهم الإسبانيون ، سيطلق سراحهم ، تردد عبد الكريم ،
وبعد فترة قصيرة من الصمت قال انه سيطلق سراحهم جميعا . وكتب عبد الكريم ،
بايعاز من الضباط ، رسالة موجهة إلى الكولونيل كوراب ، يعرض استسلامه ويطلب
ارسال قوات إلى كيمعان لحماية اسرته . واحتذت الرسالة إلى تارجيست ، بينما انطلق
عبد الكريم على صهوة جواده ليخطر اسرته . ورجع إلى سنادا عند الظهرة . ولاحظ
الضباط تبدلا ملحوظا في موقفه ، فقد كان الملقى باديأ عليه . وهمس بوجيبار ، الذي
كان في رفقة ، أن عبد الكريم يرتتاب في حيلة ، فهو يخاف أن يضايق الجنود اسرته
ويسرقوا اشياءه . ولقد قصفت طائرة إسبانية منزله وقتل ثلاثة ريفيين . وخاف
الفرنسيون ان يحدث عبد الكريم بكلمته ، وبذل اثناء الشيء جميعا قد ذهب سدى حين
صرح : « أنا لا ابرح حرا ، وإذا شئت ، فاني استطيع ان ادافع عن نفسي » . وخطب
الفرنسيين قائلا : « انتم تحتم رحми ، ويمكنتني ان احتفظ بكم كرهائن . انتم
موجوداتي الوحيدة منذ اخلقت سراح الاسرى » . فتكلم النقيب سوغران وقال : « نحن
ضيوف الشريف مثلك . وهو وحده الامر هنا . المحق بنا اذى فتعتدي على حرمات
الضيافة » . واستمر النزاع ، لكنه تم التوصل إلى اتفاق اخيرا . وكتب الضباط ، باسم
عبد الكريم ، رسالة إلى الكولونيل كوراب يطلبون ضمانة أخرى بأن اسرته ستكون موضع
الحماية . وأجاب كوراب في الحال ، مقررا انه لا ضرورة لایة ضمانة جديدة . انه يعتقد
انهحان الاوان لانهاء المشكلة . وأنذر عبد الكريم بأنه اذا اخفق وأخوه في القدوم الى

تارجيسست في الغداة ، فإنه سيأتي الى سنادا بحثا عنه . يجب على عبد الكريم ان يستسلم او يستائف القتال . ووصل انذار الكولونيل كوراب الى سنادا في ٢٦ أيار (مايو) . ويقول مونتان : « كان عبد الكريم يبيو ، خلال هذه الساعات المؤيرة في نظر اولئك الذين حاولوا اقناعه بعدم جلوس الاستمرار في الصراع ، كرجل دولة يبرري حقيقي ، مدرك لمسؤولياته وواجباته » .

ويقول الكولونيل لور ، الذي كان احد ضباط اركان الماريشال بيستان ، ان الاسرى وصلوا الى تارجيسست في ٢٦ أيار (مايو) ، ويشير الى انهم كانوا يضمون ستة ضباط فرنسيين ، وثمانية ضباط صف ، و٤٧ جنديا ، و٩٦ مدنيا ، و١٢ جزائريا وستغالي ، و١٠٥ جنود اسبان ، وامرأتين ، و٤ اولاد . وتذكر بعض المصادر الاخرى ان المجموع كان يصل الى ٣٨٠ اسيرا . ولم تعط اي ملاحظة مخصوصة عن حالة هؤلاء الاسرى ، لكن مونتان يلمع الى ان عبد الكريم أمر ، قبل اطلاق سراحهم ، باعدام ٤٢ ضابطا اسبانيا انتقاما للمذبحة الوحشية التي كان النساء والاطفال ضحايا لها قرب أجدير ، ويزعم الاسپانيون ، دون ان يعترفوا بهذه المذبحة ، ان أيها من الضباط لم يبق على قيد الحياة ، وكان هذا الزعم احد الاتهامات العديدة التي بنوا عليها مطالبهم المقدمة الى الفرنسيين والداعية الى القضاء على عبد الكريم . ولم يتزد مونتان مطلقا في التلميح بأن عبد الكريم ، اذ سلم نفسه الى الفرنسيين ، قد انفرد نفسه من موت مثل ، ويقول ان الاسپانيين ادركون ان ثمرة نصرهم الاخيرة قد سرقت منهم .

وتذكر الاسرة تهمة مونتان . انهم يوافقون على ان الاسپانيين قتلوا عددا كبيرا من الناس في أجدير ويقولون ان عبد الكريم لم ينتقم ، لأن ذلك يكون غريبا على طبيعته .

وتلاشت شكوكه اخيرا ، فأرسل عبد الكريم رسالة الى الكولونيل كوراب يعلن فيها انه سيحصل تارجيسست في اليوم التالي في حوالي الساعة الثامنة صباحا . وأرسّل كوراب مفرزة من الجنود الى كيمعان . وفي الساعة الواحدة من صباح ٢٧ أيار (مايو) دخل عبد الكريم القرفة حيث كان الضباط مجتمعين ، وقال : « حان الوقت لاذهب » ، ثم أضاف : « سأكون مستعدا خلال ساعة واحدة » . ثم أصدر اوامره الاخيرة . وتركت عظمته وكرامته انطباعا عميقا في الفرنسيين . لقد جمع آخر اتباعه المخلصين وأمرهم

أن يذهبوا إلى كيمعان . ما كان يريد أن يكون ثمة شهود على رحيله ، وهذا ما فهمه
الفرنسيون .

وغادر الضباط المنزل . كانت جبال الريف في الخارج غارقة في ضوء القمر . وكانت
أصداء الحركة تقعق داخل المنزل ، ثم خرج عبد الكريم وامتطى صهوة جواده . لم تقل
كلمة واحدة ، واتخذ مكانه على رأس العشرين صافيا الذين يشكلون الحامية . وكان
أخوه يركب خلفه .

وحاول جندي ريفي في اللحظة الأخيرة أن يلحق بالركب ، لكن الضباط ردوه على
أعقابه . ونهضت بعض الأشباح من بين الأدغال . وانطلق اتباع عبد الكريم صوبه ،
وراحوا يقبلون ركابه ، وثيابه ، ويرمون بأنفسهم في طريقه . واستحدث عبد الكريم
حصانه قياماً وعيناه مرفوعتان إلى العلي .

وصلت الجماعة إلى تارجیست عند الفجر البارد ، وكان الجنرال إيبوس قد قدم
لاستقبال أمير الريف ، يركب إلى جانبة الكولونيل كوراب ، ووراءهما جمهورة من جنود
الفرقا الأجنبية وكتيبة مراكشية . وكان العلم المثلث الألوان يتحقق في نسيم الصباح .
ولم يكن الجنود جميعاً من جنوده إلى استقبال عدو فرنسا المغلوب ، بل كان بعضهم
يستحبون في ساقية على مقربة من الطريق . وحين من عبد الكريم بهم اتخذوا وضعية
الاستعداد وحيوه بآيديهم ، قرد التحية بكل مهابة .

وتقدم الجنرال إيبوس والكولونيل كوراب لتحية عبد الكريم ، وقدمه كوراب إلى
الجنرال . ونقل مترجم كلمات عبد الكريم : « أني أسلم شخصي وأملاكي إلى فرنسا ،
وانني على ثقة من كرمها » . فرد إيبوس قائلاً : « أشكك لتصحيحتك بنفسك في سبيسل
السلام بين شعبينا . ولسوف تكون فرنسا شاكرة لك » . وصاحب كوراب عبد الكريم
واخاه إلى خيمة ، وقال لهم مطمئناً : « سوف تصل أسرتكما إلى هنا غداً » . لقد انتهت
الحرب ، ويلاحظ عبد الكريم في كتابه قصة حربنا : « كانت تلك هي نهاية ثورتنا » .
وبعد ساعة تحدث الجنرال إيبوس من إذاعة بالراديو من تارجیست معيناً : « لقد
استسلم عبد الكريم ووضع نفسه تحت رحمة فرنسا . إن الانتفاضة الريفية قد
انتهت » .

وأعلنت فرنسا أن عدوها المغلوب لن يتعرض للانتقام ، فهي ليست راغبة في أن

تجعل منه شهيداً . وأعلن تيودور ستيني ان الزعيم الريفي لن يبجل ولن يذل ، بل « سينسى مع الزمن » . أما الحكومة الإسبانية التي أنكرت طريحتها عليها، فقد اكتفت بالقول : « لقد ظفرنا » .

وفي اليوم التالي لاستسلام عبد الكريم ، جيء بأسرته وأسر اقربائه ، ومجموعهم سنتون امرأة وطفلان ، الى تارجيست حيث استقبلهم الكولونيل جيزو ، الذي اشتهر خلال الحرب العالمية الثانية ، وهو برتبة جنرال ، لفراوه من الاسر الالماني وللدور المقد الذي لعبه في الانزال في افريقيا الشمالية في ١٩٤٢ - ١٩٤٣ . ونقل عبد الكريم واخوه وزراؤه السابقون وأسرهم الى تازه حيث اسكنوا لعدة ايام قبل نقلهم الى فاس .

وانهارت المقاومة في الريف حتى درجة كبيرة في اعقاب استسلام عبد الكريم . وأحرق خمسة عشر ألفاً من رجال قبيلةبني ورياغل منازلهم ومشنوا الى تارجيست ، معلنين انهم يريدون ان يستسلموا للفرنسيين . واستسلم غيرهم للاسبانيين الذين كانوا يواصلون تقديمهم ، لكن هريراً لم يستسلم ، بل جمع قوة من رجال الجبال ، وانسحب الى جبال غماره حيث خاض من هناك حرباً انصارياً حتى تشرين الثاني (نوفمبر) حين سقط قتيلاً في احدى الاشتباكات مع العدو . وحمل رجاله جسنه الى جبال بني اروس حيث قبروا زعيمه الشاب قريباً من قبر مولاي عبد السلام بن ماشيش ،جد رئيسولي .

وعند اواخر العام توافت المقاومة نهائياً . ولا بد لنا ، بخصوص قصة اعادة تنظيم الريف مباشرة ، من الاعتماد على ولتر هاريس ، المراقب العيادي الوحيد للمشهد . وهو يقول ان « القبائل تشبتت بعد اختفاء زعيمها الذي أثار استسلامه وفراوه نسمة جماعية ، وراحت تراقب في غم الاسпанيين وهم يحتلون اراضيها . ولم تحدث المذابح التي كانوا يخافونها ، اذ ان الجيش الغازي ، بدلاً من أن يكون مشرباً بشعور الحقد والانتقام ، قد قام بعمله آخذًا بعين الاعتبار مصلحة السكان » . ويقول هاريس ان الفا وخمسماة من افراد قبيلةبني ورياغل تطوعوا في الجيش الاسپاني ، « وليس ثمة برهان افضل على أن تحقيق السلام في الريف لم يعد مشكلة عسيرة لا يمكن التغلب عليها » . وأنقام الفرنسيون في الجنوب معسكرات يستقبلون فيها اللاجئين الذين كانوا يتتدفرون على محبيتهم طلباً لضيافة عدوهم السابق . ويقول هاريس ان هذه الضيافة كانت تمنح بدون حدود .

ووقع جوزيف كليمونس أسيرا في يد القوات الفرنسية أثناء عمليات التطهير ، وقدم إلى المحكمة على اعتباره هاربا من الخدمة ، وأدين ، وحكم عليه بالاعدام . لكنه منح الرحمة وأُرسل إلى المستعمرة الفرنسية للاشغال الشاقة في جزيرة الشيطان حيث أطلق سراحه منها آخر الامر ، فرجع إلى المانيا ومات ، فيما يروى ، في فيينا عام ١٩٦٣ .

وفي ١٤ تموز (يوليو) ذهب الملك ألفونسو ملكته ، وهي ابنة للملكة فكتوريا ، باريس ووقف على قوس النصر مع رئيس الجمهورية الفرنسية ، والماريشال بيستان ، والجنرال بريمو دي ريفيرا ، وسلطان مراكش ، لتلقي التحية في استعراض النصر السنوي . وفي تشرين الاول (اوكتوبر) التالي ، قام ألفونسو ملكته بجولة ظافرة في محمية اسبانيا المراكشية ، بينما سار المفوض السامي ، الجنرال سان جورجو ، في الريف على رأس جيشه . وتشبت بعض المقاومة ، وفي ٢٧ تموز (يوليو) ١٩٢٧ استطاع الكولونيل فرنوكو أن يكتب أخيرا في يومياته : « لقد انتهت الحملة » . أما بالنسبة إليه ، فقد كانت القصة في أولها بعد .

وانهارت دكتاتورية بريمو دي ريفيرا عام ١٩٣٩ فهرب إلى باريس حيث قضى نحبه عام ١٩٣٠ . ولحق به الملك ألفونسو في المنفى ، وتشكلت حكومة دستورية في اسبانيا استمرت حتى عام ١٩٣٩ حين قلبها فرنوكو ، بعد أربع سنوات من الحرب الأهلية ، وكان جيشه يتالف حتى درجة كبيرة من القوات المراكشية التي كان في عددها كثيرون من أهل الريف الذين تعلم فرنوكو أن يحترم صفاتهم القتالية . وفي مقال نشرته لأنثريبون دي جنيف في ١١ شباط (فبراير) عام ١٩٦٣ ، يعزى بابلو الكارتية ، وهو أمين عام مساعد سابق في عصبة الأمم ، أصل الأضطرابات التي اجتاحت اسبانيا خلال السنوات الخمس والعشرين السابقة إلى مائة أولى .

وتقرر مصير عبد الكريم في ١٤ حزيران (يونيو) ١٩٢٦ في مؤتمر عقد في باريس، حيث تم الاتفاق ، رغمـ عن الاحتتجاجات الإسبانية ، على نفي عبد الكريم و أخيه وأمهما وخالفهما عبد السلام ، مع عائلاتهم ، وهم يدعون خمساً وعشرين نسمة ، إلى جزيرة ريونيون في المحيط الهندي ، بينما سمح لبوجيبار وأنزرغان ولاقراء آخرين بالبقاء في مراكش الفرنسية . ونقل المقيمين في ايلول (سبتمبر) إلى مارسيليا ، حيث اقامتوا لمدة أسبوعين في قصر اييف ، ثم صعدوا في اليوم التالي إلى المركب الذي نقلهم إلى ريونيون .

ولد ابن عبد الكريم الرابع ، ادريس ، بعد نصف سناعة فقط من وصولهم . واقامت الاسر في قصر مورانج ، قريبا من العاصمه سان دينيس ، لده ثلاثة سنوات ، ومنع عبد الكريم مرتبها شهرريا قدره ٨٠٠٠ فرنك . ولقد نقلوا بعد ثلاثة سنوات الى منزل آخر ، قصر فلور ، على بعد خمسة اميال من العاصمه ، وزيد المرتب عام ١٩٤٧ الى ٢٥٠٠٠ فرنك شهريا . وكان الاولاد يواطبون على الكلية الفرنسية حتى بلغ كل منهم سبع الثامنة عشرة .

ويقول عبد الكريم في ذكرياته انه اعلم عام ١٩٢٦ ان فترة نفيه لن تتجلوا السنين ، ومن بعد سمسمح له أن يعود الى مراكش . لكن حاكم المجزيره الفرنسية اخبره انه منفي مدى الحياة ، وقد ارتبط عبد الكريم مع هذا الحاكم بأواصر صداقة مرموقه . وكان الحاكم يغير عبد الكريم كتابا وصحفا تعلم عبد الكريم اللغة الفرنسية كي يطالعها . ولقد اخضع عبد الكريم ، خلال السنوات العشر الاول من منفاه ، لرقابة دائمة ، وكان دركي يقف على بابه باستمرار . وكانت تنقلاته محدودة ، ولم يسمح له أن يملك راديو أو سيارة . وأصبح صديقا مع رئيس الشرطة الذي كان يحضر يوميا للتأكد شخصيا من أن عبد الكريم لا يسرح في البيت . وكان يستفسر عن صحة عبد الكريم وراحته ، وكان الرجال يتهدلان بعض المكاهات . وكانت التمثيلية نفسها تتكرر في كثير من الزيارات ، اذ يرجو عبد الكريم الضابط ان يتفضل بالبقاء لتناول طعام الغداء ، فيرد رئيس الشرطة بأنه لا يريد ان يزعجهم . وكان الفصل التمثيلي ينتهي دائما بان يتخذ الضابط كرسيه المألف على مائدة عبد الكريم ، ويروح الرجال يتجادلان ، سعيدين ، اطراف الحديث في الامور التي تهمهما معا .

وارخت الحكومة الفرنسية مع مرور الزمن بظتها ، فسمح لعبد الكريم بالحصول على جهاز للراديو استطاع بواسطته ان يتتبع احداث الحرب في اسبانيا وأن يسمع عن ما اثر الريفين في قضية كانت معيبة في نظره . وقضت والدته عام ١٩٣٦ ، ورفض الفرنسيون طلبه باعادة جدتها لدفنها في مراكش . اما بشأن ابتعاد السيارة ، فقد ظلل الحاكم صلبا لايدين . وتم التغلب اخيرا على هذه الصعوبة بالحيلة ، اذ اشار عليه صديقه رئيس الشرطة انه ليس ثمة ما يمنع بستانى عبد الكريم من امتلاك سيارة .

يتجادلون مع أبيهم بخصوص الموقع الجغرافي لبعض المدن العالمية . وغادر الأولاد الغرفة، وهم على يقين من كونهم على صواب ، ليجلبوا أطلساً يتبنون به أن والدهم مخطئ . وتأخروا بعض الوقت ، وحين عادوا أخيراً لم يأتوا على ذكر العدال ، بل جلسوا وراحوا يتحدثون في شيء من الصخب . ولاحظ سعيداً أن والدهم يجلس وقلنسوة جلابيته تغطي عينيه ، فاستفسر : « ما بالك يا ابناه ؟ فأجاب عبد الكريم : « أني خجلان من اجلكم » .

وتلقى عبد الكريم خلال الحرب العالمية الثانية زائراً غير متظر ، وقد روى ولده اذريس التصة لي . ففي ذات يوم من عام ١٩٤٢ ، حين كان جالساً على شرفة داره ، لاحظ غريباً يقترب من البوابة ، فاختبر والده ، ومضياً معاً إلى البوابة لرؤيتها من عسان يكون . وقال الرجل بفرنسية متلعة : « لقد أرسلتني الفوهرر لإعادتك إلى مراكش » . وقال أنه أحد ضباط غواصة المانية ، وأن هذه الغواصة موجودة على مقربة من الشاطئ وهي مستتر ظلت يومين . وعلى الرغم من شوق عبد الكريم العظيم للعودة إلى الوطن ، فإنه لم يكن راغباً في المعاونة النازية . وتوجه إلى الضابط قائلاً : « لن أعود بمساعدة ذلك الرجل » .

ولعب عبد الكريم دوراً صغيراً في استيلاء قوات فرنسا الحرة على جزيرة ريونيون . فحين نزلت هذه القوات فيها عام ١٩٤٤ ، أشار على الحكم بأن المقاومة من جانبه جنون خالص . ورفض عبد الكريم ، بعد الحرب ، عرضاً لدخول إثنائه الثلاثة الكبار في الجيش الفرنسي . وقيل له أن الماضي كلّه سيصفح عنه وسيسمح له بالعودة إلى مراكش إذا قبل ذلك العرض ، لكنه قال في رده : « إن إثنائي سيسفكون دماءهم من أجمل مراكش وحدها » .

* * *

طلب عبد الكريم عام ١٩٤٧ السماح له بالإقامة في فرنسا ، مشيراً إلى أنه ليس لأسرته مستقبل في ريونيون ، وإن إثناءه يكبرون ، أو يقتربون من البلوغ ، وإن بناته يرغبن في الزواج . وعلى الرغم من الاحتجاجات الشديدة التي رفعها الجنرال فرنكلو ، الذي أصبح دكتاتور إسبانيا الآن ، فإن الحكومة الفرنسية وافقت على طلب عبد الكريم ، فأبحر الريفيون ، الذين يدعون اثنين وأربعين شخصاً ، حاملين معهم الحدث لوادلة هيئة الكريم ، في ٣٠ أيار (مايو) على ظهر المركب *كاتومبا* اليوناني . وكان خمسة عشر ضابطاً من رجال الأمن الفرنسي يرافقون القوم . ودار *كاتومبا* حول الساحل الأفريقي

وزار عنده ، حيث رحب الوطنيون اليمنيون بعبدالكريم ، وقد سمح له أن ينزل إلى الشاطئ ليحضر الاجتماعات . وبعدهما أبحر المركب ، أُبرق الوطنيون اليمنيون إلى شاورق ملك مصر يخبرونه بأن عبد الكريم سيبلغ السويس في ٣٠ أيار (مايو) ، ويقتربون أن يمنح حق اللجوء السياسي في مصر .

وحين وقف كاتومبا على رصيف السويس ، صعد إلى سطحه وقدم وطني افريقيا الشمالية لتحية عبد الكريم . وطلب ممثلاً لحزب الحرية المراكشي مساعدته ، مؤكدين أن مراكش لا تبرح في حاجة إليه . وجاء مسؤول يحمل دعوة الملك فاروق الذي عرض عليه الإقامة في مصر ، فطلب أن يسمح له بدراسة الدعوة خلال الليل ، بينما كان كاتومبا مبحراً في اتجاه بورسعيد .

ووصل كاتومبا إلى بورسعيد في وقت مبكر من صباح ٣١ أيار (مايو) . وصعد حاكم المرفا المصري ، يرافقه بورقيبة ، الرئيس المقرب لجمهورية تونس ، مع بعض الوطنيين الآخرين إلى سطح المركب يدعون عبد الكريم وأقرباء « لتقى » المدينة . وكان عبد الكريم قد حزم أمره خلال الليل على قبول عرض الملك . وفي الساعة الثامنة صباحاً ، تحت ابصار ضياء الامن ، هبط عبد الكريم ، وأخوه ، وصهرهما وأسرهم ، سلم الباحرة . كانت النساء يحملن حقائبهن اليابانية فحسب ، لكن الرجال كانوا قد احتاطوا وارتضاوا عدة جلابيات . وكان النهار حاراً منذ الصباح الباكر ، وكان العرق يتتصيب على وجوههم . وحين بلغوا الرصيف ، دخل الريفيون الآنسان والآنسان السيارات التي كانت في انتظارهم ، والتي انطلقت بهم في الحال . لقد أصبح عبد الكريم حراً من جديد ، بعد احدى وعشرين سنة من النفي .

ولعل الفرنسيين تخافوا عن فرار عبد الكريم ، على الرغم من المضائق التي سببها لهم ، لأن الاسپانيين أثاروا ضوضاء كبيرة ومسخروا من الخراقة الفرنسية . ولقد اشير إلى أن الحكومة الفرنسية قررت أن تأتي عبد الكريم إلى فرنسا كيما تهدد به السلطان المراكشي محمد الخامس ، ابن مولاي يوسف ، الذي كان يظهر رغبة شديدة في الاستقلال . وكانت الحكومة تأمل في أن يضعف عبد الكريم محمداً الخامس بمعارضته لآلية حركة استقلالية تحت قيادة السلطان . ولعل الفرنسيين حسبيوا أن عبد الكريم يستطيع ، وهو حر في مصر ، أن يكون تهديداً أقوى للسلطان . لكن تعليل قصور الفرنسيين عن منع عبد الكريم من الفرار يمكن أن يكون أبسط من ذلك : لقد رحبوا

يفرضه التخلص من اسيرهم القديم الذي لم يعد يشكل ، في نظرهم ، اي خطر ، بسل
هو لا يفعل سوى اثارة المتابع بالنسبة اليهم . ولا بد من الاشارة هنا الى ان عبد
الكريم لم يعط قط عهدا بالبقاء في الاسر ، هذا الاسر الذي لم يكن اراديا في يوم من
الايات .

وقد طرح فرار عبد الكرييم مشكلتين سببت كلتاهم متابعا كبيرة للسيد غابرييلي
للسنتين الذي كلف ، نظرا لصلته الوثيقة بعدد الكريم ، بترتيب أمر اقامة المنفيين
الريفيين في فرنسا وبملاقاة كاتومبا في مرسيليا . فقد وجد غابرييلي اخيرا ، بعد بحث
طويل وشاق ، دارا كبيرة فارغة في فيينوف في اكس ان بروفانس . ولقد أتت هذه
الدار بكمالها ، وخزن فيها الاغذية ، آخذا بعين الاعتبار انه يوفر الطعام المسلمين التقىاء .
وكان عليه الان ان يتخلص من هذه الاشياء جميعا ، فلقي صعوبة كبرى في تهدئة غضب
صاحب الدار وغضب عمدة المدينة الذي بذل جهودا كبيرة لمساعدته . ولم تنته متابعة
غابرييلي عنده هذا الحد ، بل ان الحكومة الفرنسية أمرته بملاقاة كاتومبا وترتب ازال
حملة الاسر البالغة سبعة اطنان ونقل القبر الذي يضم رفاة والدة عبد الكرييم الى
مراكش . واعطيت اليه التعليمات بأن يضع هذا القبر بصورة مؤقتة في مستودع
الجيش . لكن المستودع الوحيد المتوفّر من هذا النوع كان كنيسة مسيحية . واضطر
غابرييلي ان يستأثر مكانا مؤقتا للقبر في القسم الاسلامي من المقبرة . وبعد ثمانية
عشر شهرا اخذ القبر من جديد ونقل بالطائرة الى الدار البيضاء حيث اعيد تشبيده .

ورحب الملك فاروق بعد عبد الكرييم وآخيه وقدم اليهما المسكن ومرتبًا قدره ٦٠٠
جنيه لعيشتهما ، وهو مرتب استمر عبد الناصر على دفعه بعد تسلمه السلطة في مصر .
وانتخب عبد الكرييم رئيسا ، وأخوه نائبا للرئيس ، لعصبة الدفاع عن شمالي افريقيا
التي اوجداها . وأصبح عبد الكرييم ، مرة اخرى ، زعيم النضال ضد الاستعمار . واما
كان يعتقد ان فرنسا واسبانيا لن تتنازلا عن مستعمراتهما عن طيبة خاطر ، فقد نادى
عبد الكرييم بالثورة على اعتبارها الوسيلة الوحيدة التي تستطيع الشعوب المستعبدة
أن تسترد بها حريتها . ولقد نصح الاميراليين ، في خطاباته العامة ، بالرحيل بصورة
حبية ، قائلا انهم سيحافظون على مصالحهم بهذه الطريقة ، بينما هم يفكرون كل شيء
اذا رحلوا كاذباء . وقال مخاطبا الحكومة الفرنسية : « لقد خضنا حربين الى جانبكم

للمحافظة على استقلالكم معرضين حياتنا الخاصة للمخاطر ، فلماذا تُنكرون علينا
استقلالنا ؟ » .

وسرعان ما اصطدم عبد الكريم بالسياسيين الدهاء في العالم العربي . كان يؤمن
بالعمل العنيف ، أما هم فكانوا يفضلون الحيلة ويأملون في كسب استقلال شعوبهم
بالوسائل السلمية . وانسحب مع أخيه من العصبة وعملاً مفردين على تنظيم الوطنيين
الذين كانوا يأتون إلى القاهرة من مراكش والجزائر وتونس . وكان كثيرون منهم من
أهل الريف ، من أولئك الذين بقوا على قيد الحياة بعد معارك عبد الكريم . ولقد أرسلتهم
ليتدرّبوا في الكليات العسكرية في القاهرة والعراق وسوريا ، وكان يدفع مصاريفهم من
جيشه الخاص .

* * *

بدأ النضال من أجل استقلال مراكش عام ١٩٥٤ . كان الفرنسيون قد نفوا
السلطان محمد الخامس عام ١٩٤٧ ، حين تبني سياسة ينادي الوطنيون بها ، وطلب
من الفرنسيين أن يغادروا البلاد . وأعادوه من مدغشقر عام ١٩٥٣ آملين في أنه قد
يعارض في استخدام العنف . ومع ذلك ، فقد اشتعلت الثورة في عدة مدن مراكشية
وفي الريف الذي تدفق رجال القبائل منه مرة أخرى عبر نهر ورغة . وحين اندلعت الثورة في
الجزائر ، أعرض الفرنسيون عن محاولة وقف المد في مراكش . وعلى الرغم من انهم
لم يسحبوا قواتهم العسكرية ، فقد اعترف الفرنسيون باستقلال مراكش في ٢ آذار
(مارس) ١٩٥٦ ، وحدوا الإسبانيون حنوثم في ٧ نيسان (أبريل) .

وأعادت الحكومة الجديدة إلى أسرة الخطابيين الاثنين والأربعين قطعة من الأرض
في الريف ، وهي الأرض التي صودرت عام ١٩٢٦ ، وسمى عبد الكريم بطلًا قوميًّا
ومنح لقب «الامير» . وفي شباط (فبراير) ١٩٦٠ زار السلطان محمد الخامس ، أثناء
زيارة رسمية لمصر ، عبد الكريم في داره في ضواحي القاهرة ، ودعاه أن يعود إلى مراكش ،
لكن عبد الكريم رفض العودة ، قائلاً إنه لن يعود إلى الريف حتى يغادر آخر جندي أجنبى
أرض مراكش ، وهو وضع لم يتحقق إلا بعد وفاته . وأعلن الخلاصه للسلطان وتأييده
لجهود السلطان من أجل تأمين الاستقلال التام لمراكش .

ويتردد ابنه عبد الكريم كثيراً على الريف حيث يعتقدون أن الشعب قد يحتاج ذات يوم
إلى خدماتهم . إن المطامع السياسية للأسرة في مراكش هي مطامع سلمية ، وهي حقيقة

توضيح القصة التالية : بعدهما اجتازت شمالي افريقيا طولا وعرضها برفقة سعيد الخطابي ، علمت أن الحكومة المراكشية ، التي اخبرت بأنني « اكتب كتابا عن المعارك » ، قد افترضت بأن اسرة الخطابيين قد دعتني لارسم خطة الاستيلاء على البلاد .

بني عبد الكريم واخوه في القاهرة حيث كان اصدقاء قسماء كثيرون يزورونهما ، بما فيهم فنسنت شبيان وغوردون كانينغ . ولقد عاش الاخوان حتى شاهدوا تحقيق مطامحهما : لقد تحرر الريفيون ، ولم يذهب قتالهما الطويل من أجل الاستقلال سدى . وتال محمد الخطابي في حديثه معي : « الشعوب المولدة تحصل دائمًا على حريتها في النهاية » . وحين اشرت الى ان في مقدوره مع أخيه ان يعتبران انفسهما صاحبي الفضل في ذلك وافق على انهما قد « بينا الطريق » .

وسقط عبد الكريم مريضا عام ١٩٥٣ . وأخبره الجراحون الالمان في القاهرة انه يشكو من سرطان المعدة واقتربوا تدخلا جراحيًا فوريا . لكنه رفض ، وأرسل بدلا عن ذلك الى الريف يطلب علاجا تملكه اسرة في تطوان . وحمل العلاج السري الى القاهرة . وسواء أكان مصابا بالسرطان أم لا ، وهو أمر بعيد الاحتمال ، ويعتقد ابناءه انه كان يشكو من حصيات في المرارة ، فقد استخدم عبد الكريم العلاج باطنيا وخارجيا ، وحين مات بعد عشر سنوات وهو في الواحدة والثمانين من العمر ، في ٦ شباط (فبراير) ١٩٦٣ ، فقد قضى وهو نائم من جراء هجمة قلبية . وشيع بصورة رسمية ، وكان في مقدمة المشيعين الرسميون في الحكومة المصرية وزعماء حركة استقلال الشمال الافريقي . ونشرت التايمز اللندنية موجزا لحياته .

وكان موت عبد الكريم باعثا لدهشة عدد كبير من المغاربة الذين نسوا عبد الكريم . وما كان يجب ان ينسوه ، لانه هو من حرك التسييم الذي هب ، بعد أربعين سنة ، بقوة الاعصار فوق افريقيا .

وختاما استشهد بكلمات الملازم مونتنان الذي كان مع عبد الكريم في أحلك ساعات حياته ، في أيار (مايو) ١٩٢٦ . ويقول مونتنان : « لقد هاجم بعنفوان حضارة الغرب الحديدية الرهيبة التي تجعل منه انسانا همجيا مجرد كونه ضعيفا وسيئا الصلاح » .

مِسَادِرُ الْكِتَابِ

حصلت على معلوماتي من أخي عبد الكريم (الامير محمد الخطابي) وابنائه واقربائهم الآخرين ومن الباقين أحياء من حرب الاستقلال الريفية ، ومن المؤلفات المنشورة الوارد أدناه . واني لعظيم الامتنان للعون الذي قدمه لي هؤلاء الناس ، وأخص بالذكر الابناء ادريس الخطابي (الذي كان اول من قابلت والذي قرأ مخطوطة هذا الكتاب) وسعيد الخطابي الذي كان دليلاً عبر شمالي افريقيا والذي ترجم لي مع اخوه كتاب والده غير المنشور « قصة حربنا » . ولقد خيبت هذه الوثيقة أملني لأنها لا توفر الا قليلاً من المعلومات ذات القيمة وقليلًا من الشواهد . ان عبد الكريم لا يقدم لنا التفاصيل الدقيقة والتعليقات الحادة التي أصبحنا نتوقعها من « الجنراالت » المحدثين . واني لأشك في ان أي كاتب سيرة كان يستطيع ان يحصل على مزيد من المعلومات عن عبد الكريم — أثناء حياته . اعتقاد انه كان يتفادى الأسئلة الحساسة ، ليس بداعٍ التكتم ، بل بالآخرى بسبب من التواضع الذي هو احدى الصفات الريفية .

وليس ثمة وجود للمواد اللازمة لترجمة مفصلة لحياة عبد الكريم ، وهو أمر مؤسف ، لاني اعتقاد انه كان رجلاً فنداً كان يمكن للعالم الغربي ان يتعلم الشيء الكتب منه . واذا كان ثمة عبرة تعلمها ، فلعلها ادراك الحقيقة التالية ، الا وهي أن الفضيحة ليست مقتصرة على المنطقة الواقعة شمالي البحر الابيض المتوسط وغربي ما يسمى بالستار الحديدي .

فهرس

الصفحة	الموضوع
٣	القيسادة
٦	وقد شحنت الأمواس
٢٥	لص الجبالا
٣٥	قاضي أجدير
٤٧	الفزو الاسباني
٦٠	هزيمة اسبانيا
٦٩	حولة الريف
٩٠	تقارير مراسل خاص
١٠٦	انسحاب في الشرق
١١٩	هزيمة في الغرب
١٣٣	امریکيان في الريف
١٤٤	قضية شرف
١٦٤	انفجار فوق ورغة
١٨٥	المارشالان
٢٠١	النزول في الحسيمة
٢١٤	الحكم الذاتي أو الاستقلال
٢٢٧	نهاية ثورتنا